TIEMPO PARA SANTIAGO
HOY: Nubosidad parcial.— Probable neblina.
EDICION DE 26 PAGINAS

LA NACION

JUEVES 6 DE MAYO DE 1954
SANTIAGO DE CHILE
Precio: $ 10.-



SALVADO MILAGROSAMENTE.—Durante 120 angustiosos minutos estuvo perdido el menor Luis Navarrete Vera, que en compañía de su madre Elsa Vera, aparece en la fotografía. Esta visitó ayer la Brigada de Homicidios para informar en detalle sobre el cobarde atentado de que fue objeto su hijo, el lunes 3 del presente. Elsa Vera dijo a LA NACION, que Luis Navarrete fue golpeado por un desconocido que le robó los zapatos nuevos que calzaba y un billete de diez pesos que le había dado para comprar azúcar. Luego de una intensa búsqueda, en la que colaboró la policía y vecinos, la madre —alrededor de las 11 horas— encontró a su hijo descalzo y llorando en la calle Samuel Izquierdo, en el lugar denominado "Las Pampas".

ALZAMIENTO REVOLUCIONARIO EN PARAGUAY

Las noticias informan de sedición en un regimiento

FORMOSA, Argentina, 5.— (UP).— Viajeros de Paraguay dijeron que anoche se produjo en Asunción una abortada revuelta militar.

Añadieron que el jefe de policía fue muerto en la lucha antes que las tropas leales al Gobierno del Presidente Federico Chaves aplastaron el alzamiento.

La revuelta comenzó en un regimiento de caballería que tiene sus cuarteles en Asunción, según los mismos informantes.

La Radio Nacional de Asunción, captada aquí, transmitió una declaración de la Junta de Gobierno del Partido Colorado, en la que afirmó que "reina tranquilidad" en todo el país.

Otras emisoras paraguayas coinciden en que hay calma en el territorio, pero dan a entender que se ha impuesto el estado de sitio.

Estas perturbaciones se han producido poco días antes de la anunciada visita oficial a Asunción del Presidente Juan D. Perón, de Argentina, esperada para la próxima semana.

El Presidente Chaves gobierna a Paraguay con mano firme desde septiembre de 1949, cuando asumió el Poder a raíz de una serie de revueltas y golpes de Estado, que dieron a Paraguay cuatro Presidentes en un solo año.

Los viajeros llegados de Asunción dijeron que el Regimiento de Caballería trató de apoderarse del cuartel central de policía, pero éste resistió. En el tiroteo, perdió la vida el jefe de policía, Roberto L. Petit, y resultó herido el subjefe, de apellido Chaves. Poco después, según los mismos informantes, llegaron tropas leales que dominaron a los rebeldes.

Las comunicaciones con Paraguay se encuentran cortadas, y los viajeros llegados aquí dicen que el Gobierno ha tomado las más enérgicas medidas de precaución en Asunción y otras ciudades.

SITUACION EN ASUNCION. —BUENOS AIRES, 5. (UP.). — Noticias de Clorinda dicen esta noche, que los rebeldes han capturado partes de Asunción, incluso el edificio de Correos y Telégrafos y la base de hidroaviones.

Añaden las noticias que el Presidente Federico Chaves y los miembros de su Gabinete se han refugiado en el Colegio Militar.

Los despachos de Clorinda dicen también que el movimiento contra el Gobierno de Cháves es encabezado por el Regimiento-Escuela de Caballería Acacaraya, y que en algunos círculos se menciona a Epifanio Méndez Fleitas como uno de los dirigentes del alzamiento.

CHAVES ESTARIA PRISIONERO. — RIO DE JANEIRO, 5. (UP.). — En fuentes gubernamentales fidedignas, se informó que según despachos privados procedentes de Asunción el Presidente Chaves se halla prisionero de los rebeldes y el jefe de la Policía fue muerto.

En la Cancillería se informó, por otra parte, que durante todo el día no se ha recibido ninguna noticia de la Embajada brasileña en Asunción.

SITUACION DUDOSA. — BUENOS AIRES, 5. (UP.). — Se informó en círculos responsables que los rebeldes transmitían temprano esta mañana bajo la frecuencia de 11.650 kilociclos desde Campo Grande establecimiento militar paraguayo situado en las afueras de Asunción; y que afirmaban su seguridad en el triunfo. Se interpretan estas transmisiones en el sentido de que la lucha continúa.

Sin embargo, la United Press que escuchó durante toda la tarde la Estación de Radio de Encarnación, sólo escuchó los acostumbrados programas de música y anuncios, aunque la estación se halla no en Asunción, sino en el Sur de Paraguay.

No se ha recibido ninguna noticia en contestación a la petición radiotelegrafiada a la ofi-

(A la página 8, columna 5)

Edificarán Hospital del Cáncer

Mañana incorporan a Medicina Preventiva su tratamiento

La incorporación del cáncer a la Ley de Medicina Preventiva es una iniciativa que marcha rápidamente a su materialización. Mañana, durante una ceremonia que se efectuará a las 16 horas en la Moneda, el Presidente de la República y el Ministro de Salud Pública firmarán el decreto respectivo, que entrará en vigencia inmediatamente después de su publicación en el "Diario Oficial".

A fines del mes en curso o principios del próximo, será colocada la primera piedra del futuro edificio del Hospital del Cáncer, que estará ubicado en un predio junto al Hospital de Niños "Roberto del Río", y levantado por la Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios.

Sobre este particular conversaron ayer el Ministro de Salud Pública, señor Carlos Vassallo, y el director del Instituto del Radium, y destacado cancerólogo, doctor Leonardo Guzmán

Los planos y especificaciones del nuevo establecimiento hospitalario son perfeccionados en el Departamento de Arquitectura del Servicio Nacional de la Salud, estimándose que muy en breve quedarán totalmente terminados.

ENFERMEDADES QUE SERAN TRATADAS. — Conforme a lo que establece el Artículo 1.o del decreto que "Reglamenta la lucha contra el cáncer en el Servicio Médico Nacional de Empleados", que será firmado mañana, este organismo, para iniciar la atención de enfermos de cáncer, deberá tener presente la siguiente clasificación de los pacientes:

Grado I. — Enfermedad localizada, cuyo diagnóstico debe ser aclarado por la biopsia o por los exámenes de laboratorio adecuados;

Grado II. — Enfermedad con compromisos ganglionar regional;

Grado III. — Enfermedad con compromiso a distancia (metastasis).

El Servicio Médico Nacional de Empleados atenderá los casos clasificados en los grados I y II, y los del grado II que no signifiquen una generalización del proceso (art. 2.o).

Los enfermos declarados irrecuperables no podrán ser atendidos conforme a la disposición de este Reglamento, y procederá en su caso, lo dispuesto en los artículos 160 del Código del Trabajo, 180, del D.F.L. 256,

(A la página 2, columna 1)

COMITE DE INVERSIONES EXTRANJERAS SESIONARA

El Comité de Inversiones Extranjeras se reunirá extraordinariamente hoy, a las 15 horas, en el Despacho del Ministro de Economía para tratar diversas solicitudes de ingresos de capitales que no alcanzó a estudiar en su última sesión.

$ 50.000.—
DE GRATIFICACION
a quien dé datos de automóvil robado, Chevrolet 1951, Belair, dos puertas, amarillo con techo negro, parabrisas izquierdo trizado, bandas blancas, patente KC-199, Linares. Avisar al teléfono 34148 a Brigada Móvil o Radiopatrullas.



ESTOS SON LOS INVENTORES. — Patricio Arrau Corominas y Sergio Boissier Etcheverry, en 1.er y 2.o plano, respectivamente, son los creadores de un revolucionario motor a explosión que funciona con agua. Los precoces augures de una nueva era en la mecánica, trabajan activamente en los planos y diseños del sensacional invento cuya patente han solicitado ya a la oficina respectiva. Ahora sus ocupaciones son las de un muchacho común: estudiar, mantener constantemente preocupados a sus padres y maestros, soñar y hacer planes para el futuro. Además, repasan los proyectos para echar a andar un viejo motor de 8 cilindros, con su revolucionario sistema a base de agua.

Motor a agua patentarán dos precoces inventores

"ES COMO EL HUEVO DE COLON", AFIRMAN

Dos precoces inventores chilenos son los autores de un descubrimiento llamado a revolucionar totalmente el mundo de la mecánica. Patricio Arrau Corominas, de 17 años, y Sergio Boissier Etcheverry, de 16, amigos, compañeros de estudios y aventuras juveniles, han solicitado a la Oficina de Patentes, el registro de los planos y especificaciones de un motor a explosión que funciona con agua. La solicitud ha sido presentada en los últimos días de marzo, y registrada bajo el N.o 162. Los jóvenes inventores pagaron por derechos de inscripción la suma de 3.700 pesos, aportados equitativamente. La solicitud se acompaña de un plano y una memoria explicativa.

EL INVENTO.— El revolucionario motor no se diferencia fundamentalmente de los motores comunes a gasolina. Prescinde del carburador, y en su lugar tiene un estanque generador de gases, donde el agua se descompone en hidrógeno y oxígeno, para alimentar los pistones. La descomposición del agua se basa en el conocido principio de la acción de la soda cáustica como catalizador, para acelerar el proceso provocado por la corriente eléctrica de una batería común de 8 voltios. Los detalles técnicos del invento son reservados, y los inventores guardan celosamente su secreto. El procedimiento es, pues —al menos teóricamente— muy sencillo. "Como el huevo de Colón", nos dijo Sergio Boissier.

PROYECCIONES. — Las ventajas fundamentales del invento, en caso de poderse aplicar en la práctica son dos: el extraordinario abaratamiento del costo de los transportes, y la producción de mayor potencia. El principio puede aplicarse a cualquier motor a explosión, tanto si se trata de una motocicleta ligera, como el de un enorme avión de transporte o un tractor oruga. Los inventores nos aseguraron que la producción de energía es mucho mayor me-

(A la página 2, columna 4)

Polla del FUTBOL — LA NACION — LOS TIEMPOS

Premio: $ 27.000.—
PARTIDO CLAVE:
G. Cross (...) — U. Católica (...)

Indique en los casilleros quien cree que ganará y por cuanto:

SANTIAGO	(—)	EVERTON	(—)
FERROBADMIN.	(—)	AUDAX	(—)
MAGALLANES	(—)	COLO COLO	(—)
U. DE CHILE	(—)	PALESTINO	(—)
U. ESPAÑOLA	(—)	IBERIA	(—)
RANGERS	(—)	WANDERERS	(—)

Nombre ...

Dirección ...

IMPORTANTE.— Sólo se considerarán aquellas soluciones que indiquen en el reverso del sobre el resultado del "partido clave". En cada sobre deberá enviarse un solo cupon, adjuntando una estampilla de correo o de impuesto de $ 1.—

Libertad para vender calzado sería decretada a fin de impedir alzas

Terminantes declaraciones hizo el Ministro don David Montané

"Estoy dispuesto a no aceptar nuevas alzas del calzado. Se tomarán medidas extremas para evitar que los comerciantes sigan especulando". El Ministro Montané, hizo estas perentarias declaraciones ayer, en conferencia de prensa, añadiendo: "Los comerciantes piden un aumento de porcentaje de utilidades al 40 por ciento, en circunstancias que el industrial gana sólo el 3,5 por ciento. Es necesario organizar al consumidor para que sepa defenderse. Este Ministerio no aceptará presiones de ninguna especie".

Las tiendas han anulado sus órdenes de compra a las fábricas porque sus porcentajes fueron rebajados del 40 al 36 por ciento. Los industriales no pueden pagar a sus obreros y se produce la cesantía con las consiguientes dificultades de todo orden.

LIBERTAD DE COMERCIO.— Incluso —dijo el Ministro—, si es necesario se decretará la libertad de ventas para que cualquiera persona pueda instalarse con un depósito de calzado siempre que respete los derechos de los consumidores".

Una comisión integrada por miembros de la SAP, de Contraloría, del Ministerio de Economía y de la Fábrica de Vestuario del Ejército, hará una investigación, a fondo, sobre los costos y los gastos de distribución del calzado. Esta comisión tiene un plazo perentorio para evacuar un informe con sus conclusiones.

Será vendido el antiguo Hospital San Borja

En su sesión de ayer, el Consejo del Servicio Nacional de Salud, acordó, en principio, la venta del Hospital y terrenos del actual Hospital San Borja, ubicado en un extenso sector próximo a la Plaza Baquedano, y cuya entrada principal se encuentra en la Avenida Bernardo O'Higgins.

Los edificios y predios serán vendidos a la Caja de Previsión de Empleados Particulares en una suma que no se precisó.

También en principio el Consejo acordó la inmediata construcción del nuevo Hospital San Borja.

REPARACION DE DAÑOS A PROPIEDADES DE GRAN BRETAÑA EN 3 PAISES

Los súbitos británicos o las firmas de esa nacionalidad que tengan alguna reclamación que hacer proveniente de nacionalización o expropiación de propiedades en Hungría, Rumania o Bulgaria, y que deseen establecer su reclamación ante la Comisión de Compensación Extranjera del Reino Unido, pueden solicitar mayores antecedentes a los funcionarios consulares en Chile.

Edificarán Hospital... (De la primera página)

y demás disposiciones pertinentes.

De acuerdo a lo establecido en el artículo 4.o, el examen de salud de medicina preventiva incluirá el pesquisaje de los presuntos signos y síntomas del cáncer, que son principalmente los que a continuación se indican:

a) Cualquiera ulceración que no cicatrice; b) Los nódulos o durezas de las regiones mamarias u otras; c) Pérdidas anormales de sangre o líquidos orgánicos; d) Actividad o inflamación de verrugas o lunares; e) Indigestión, retención de alimentos o dificultad para deglutir; f) Ronquera o tos persistente, y g) Aceleración de las evacuaciones.

Esta investigación se realizará por métodos clínicos de diagnóstico citológico, histológico y endoscópico, y por los exámenes de laboratorio que aparezcan más indicados.

Los Servicios Regionales y Equipos de provincias serán instruídos mediante normas técnicas internas sobre la forma de realizar el pesquisaje referido.

BENEFICIOS. — Los enfermos con diagnóstico positivo o cuyo pesquisaje permita suponer fundadamente que son portadores de un cáncer, que se encuentran en los casos señalados, gozarán de los siguientes beneficios:

a) Atención médica preventiva y control en la especialidad, de acuerdo con las posibilidades técnicas del Servicio;

b) Otorgamiento de un préstamo especial hasta por una cantidad equivalente a tres sueldos vitales de la Ley 7.295 (empleados particulares), para cuyo efecto el Servicio Médico Nacional de Empleados establecerá en su presupuesto anual una cuenta especial, diversa de la correspondiente a los préstamos médicos y dentales, acreditada en la respectiva Caja.

El Servicio Médico dictará un reglamento interno para la concesión de estos préstamos, los cuales contarán con las mismas garantías de los préstamos médicos y otros a que se refiere el artículo 13 del DFL 232, de 3 de agosto de 1953. El servicio de estos préstamos se hará en un plazo no inferior a 24 meses corridos.

c) Ayuda directa hasta por una cantidad equivalente a cuatro sueldos vitales, para intervenciones de cirugía menor, con finalidad diagnóstica, para pagos de exámenes histológicos y tratamientos.

Cuando no sea procedente el préstamo señalado en la letra b), o cuando éste no sea suficiente, se podrá otorgar también la ayuda directa hasta el monto señalado en los casos anteriores, y en los casos de tratamientos radioterápicos, quirúrgicos y hospitalización.

REPOSO PREVENTIVO. — El enfermo respecto del cual se haga un diagnóstico definido, o respecto del cual exista una clara presunción de existencia de cáncer, tendrá derecho a reposo preventivo en las condiciones y efectos que determina la Ley 6.174, y su Ley Orgánica.

Se establece que el reposo no tendrá, en lo posible, una duración total ininterrumpida superior a tres meses.

Como decíamos ayer, por intermedio de este decreto se faculta al Servicio Médico Nacional de Empleados para establecer clínicas, centros de tratamiento para los efectos indicados en el Reglamento que comentamos, y podrá, al mismo tiempo, introducir las modificaciones o complementaciones presupuestarias accesorias para la adquisición de los instrumentos, medicamentos o instalación que el proceso de la especialización indique como adecuado, y para la contratación de personal especializado.

Del caso es hacer notar que el Servicio Médico Nacional de Empleados no necesitará de nuevos egresos, durante el primer tiempo, para financiar el funcionamiento de este Departamento de Cancerología.

REUNION DE MEDICOS EGRESADOS EN 1920 EN MINERAL SEWELL

Cinco profesores y cuatro médicos egresados en el año 1920, accediendo a una invitación del Dr. Luis H. Silva, tambien titulado aquél año, actualmente Médico Jefe de la Braden Copper Company, se reunieron en dicho mineral. Posteriormente, fueron invitados a Coya, por el Gerente General de la Braden, señor Haldeman.

Los facultativos asistentes a dicha reunión fueron los señores Italo Alessandrini, Alberto Rahausen, Mauricio Weinstein, Félix Daza, Arturo Baeza, José M. Puga, Rodrigo Donoso, José Saguez, Santiago Schramm, Juan Moraleda, Humberto de Ramón, Carlos Gómez, Eusebio González, Carlos Aguirre, Fernando Casabellas, Alberto de la Jara, Pedro Bravo, Alonso Acuña y Juan Díaz M.

EL INSTITUTO CHILENO-ALEMAN DE CULTURA

ofrecerá con ocasión de la Semana Cultural, una exhibición de películas instructivo-culturales alemanas, el día domingo 9 de mayo, a las 11.30 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, Casa Central.

El programa comprende películas sobre paisajes, arte, arquitectura y ciencias de Alemania.

— LA ENTRADA ES LIBRE —



Una nueva concepción en el diseño de automóviles fue revelado por Benson Ford, nieto de Henry Ford, y actual vicepresidente de la División Lincoln-Mercury de la Ford Motor Company, al hacer público un modelo llamado MERCURY MONTERREY XM-800.

"Este no es coche sport, ni es un auto de ensueño de un distante futuro. Tiene las características de ambos, combinados en un nuevo pero fácilmente fabricable automóviles", expresó el señor Ford.

La puesta en producción del MERCURY MONTERREY depende del interés que despierte entre el público.

Sus primeras presentaciones tuvieron lugar en Detroit y en Chicago a fines de marzo, en las respectivas exposiciones automovilísticas.

El MERCURY MONTERREY es un coupé para cuatro pasajeros, de techo duro, con la menor altura total que cualquier otro coche americano, pues alcanza a sólo 55,6 pulgadas del suelo. Su consecuente bajo centro de gravedad le da una estabilidad en el camino.

Sus principales innovaciones están en sus líneas dinámicas, en el nuevo chassis en que está montado, de 119 pulgadas entre ejes, y el diseño avanzado de la válvula sobre la culata en el motor V-8.

El coche está pintado de color blanco perla, con que combina atractivamente con el color cobrizo perla del techo.

El MERCURY MONTERREY XM-800 posee los asientos contorneados a la figura humana. El asiento delantero es reclinable, y todos poseen brazos.

El tablero de instrumentos y de control muestra la influencia en su diseño de la aeronáutica. El XM-800 posee transmisión Merc-O-Matic, y conducción y frenos automáticos.



DESALOJO EN EL TEATRO BANDERA.— Después de la intervención de la fuerza pública, quedaron en la puerta del Teatro Bandera numerosos afiches, letreros, escritorios, mesas, etc., que pertenecían a la Compañía Nacional de Teatros. En la foto se puede apreciar una parte de los enseres, hacinados en la puerta de la sala.

En plena función fue desalojado T. Bandera

Culminó así un largo proceso en Tribunales

UN PINTORESCO incidente atrajo la atención de centenares de personas, a las 15.30 horas de ayer en la calle Bandera, cuando la fuerza pública se dispuso a cumplir la orden judicial de lanzamiento contra la Compañía Nacional de Teatros S. A., arrendataria de la sala de espectáculos del cine Bandera.

Acababa de iniciarse la exhibición de la cinta "Compañeras de la noche", en función de matinée, cuando llegaron los carabineros encargados de cumplir con la ordenanza judicial.

Más de ochenta personas tuvieron que desalojar la sala de espectáculos promoviendo un pintoresco incidente que originó la devolución de las entradas y algunos cambios de palabras entre el tumulto.

Al comienzo se creyó que se trataba de alguna ordenanza alcaldicia para suspender por inmoral la exhibición de la cinta "Compañeras de la noche".

Posteriormente, con la llegada de algunos representantes del Servicio Médico Nacional de Empleados se conocieron las verdaderas causas.

UN LARGO PROCESO.— La orden del lanzamiento emanó del Segundo Juzgado Civil de Santiago. El largo proceso fue entablado contra don Manuel Troni Enrico, representante de la Compañía Nacional de Teatros S. A., por el Servicio Médico Nacional de Empleados.

La razón fue la anulación del contrato de arrendamiento entre el Servicio Médico y la Compañía Nacional.

El juicio duró cerca de dos años y la sentencia del desahucio del contrato fue fallada favorablemente para el demandante, a fines del año pasado. Se notificó la sentencia el 14 de enero del presente año. Se les dio un plazo legal de 20 días para que desalojaran el inmueble. Posteriormente, llegó el feriado judicial (desde el 15 de enero al primero de marzo) y solamente ayer, se firmó la ordenanza correspondiente para utilizar la fuerza pública en el desalojo.

Actuaron como abogados del Servicio, el fiscal Arturo Fontaine y el abogado Franklin Gelmes Aguilar. Defendió a la Compañía Nacional de Teatro, el profesional, señor Arturo Acevedo.

MITINES DE PROTESTA. — Numerosas personas, colegiales cimarreros y espectadores de todas clases abandonaron la sala del Teatro Bandera, formando verdaderos mitines de protesta al creer que se trataba de alguna disposición de la Intendencia o la Municipalidad para suspender la exhibición de la película "Compañeras de la noche" señalada como inmoral por algunas agrupaciones.

Muchos de los afectados solicitaron la devolución de sus entradas mientras la fuerza pública sacaba, hasta la vereda, los diversos muebles de la compañía arrendataria del local.

MOTOR...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

diante la combustión de los gases constitutivos del agua, es decir que los motores alimentados mediante este principio tendrán mayor potencia y desarrollarán mayor velocidad. De acuerdo a los cálculos que ellos realizaron, 250 gramos de soda cáustica son suficientes para mantener constantemente el proceso. Esta cantidad, cuyo costo no es superior a los 50 pesos, haría funcionar durante 24 horas un motor, con un gasto de 40 litros de agua. La soda cáustica no se consume en el proceso; solamente se descompone en sodio y agua, para volver a reconstituirse inmediatamente.

LOS INVENTORES.— Patricio Arrau y Sergio Boissier, no son dos extravagantes personajes arrancados de una película de Boris Karloff. Son dos muchachos sencillos, simpaticos, cordiales, que estudian, respectivamente en el Liceo Alemán y en el Colegio San Agustín. El segundo de ellos nación en Purén "pueblo de libertadores y conquistadores" como afirmó orgullosamente. Según sus propias palabras tiene "alergia a la gasolina" lo que explica el empeño con el que se ha tomado su papel de precursor de insospechables adelantos en el campo de los motores a explosión. Fue "invitado" a presentar su renuncia como alumno del Liceo Alemán, por causas que ignora pero que no está lejos de sospechar. Sin embargo, no es el tipo del "enfant terrible". Su colega y socio Patricio Arrau, pariente del gran pianista chileno, es más cerebral y reposado pero habla con animación de sus proyectos. Está metido con alma y vida, desde el año pasado, en el perfeccionamiento del invento.

APLICACION PRACTICA.— Los dos inventores son gozosos propietarios de un motor de 8 cilindros arrancados de un viejo vehículo, donde se aprestan a poner en marcha su novedoso descubrimiento. Hasta la fecha sólo han podido hacer —por escasez de recursos— experimentos sin mayor trascendencia, que sólo confirmaron la exactitud de sus cálculos preliminares. Dos autorizadas personas han dado su espaldarazo al invento: el Ingeniero Erich Stoolmann, que actualmente trabaja en Paipote, y que se mostró de acuerdo con la tesis de los inventores, y el Ingeniero Mecánico Ricardo Corominas, que les alentó y les dio ideas y sugestiones para innovar los procedimientos inventados, revisando los planos y bocetos. En un gabinete de trabajo instalado en la casa de Sergio Boissier, los dos muchachos se queman diariamente las pestañas sobre la mesa de dibujo planeando innovaciones, puliendo detalles, y buscando soluciones para la aplicación práctica de un invento que mañana, bien puede hacerlos ricos y famosos en el mundo entero.

CON LOS PARLAMENTARIOS DE ZONAS AGRICOLAS SE ENTREVISTARAN DELEGADOS DE LOS AGRICULTORES

EXPONDRAN ACUERDOS FRENTE AL PROYECTO DE REFORMA TRIBUTARIA.— RESOLUCIONES ADOPTADAS EN LA REUNION DE LA ACCION NACIONAL AGRARIA

Delegados de todas las zonas agrícolas del país se reunieron ayer en la sesión que celebró el Consejo General de la Acción Nacional Agraria, convocado especialmente para tratar sobre el proyecto de reforma tributaria pendiente en la actualidad de la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados.

Presidieron la sesión el presidente titular de la Acción Nacional Agraria, don Recaredo Ossa, y el presidente del Consorcio de Sociedades Agrícolas del Sur, don Reinaldo Fuschlocher.

Los delegados asistentes dieron cuenta de los acuerdos tomados en las distintas Sociedades Agrícolas del país, todos los cuales concuerdan en la necesidad que existe de efectuar un estudio de carácter económico sobre la verdadera rentabilidad de la agricultura nacional, antes de dar curso al aumento de impuestos consultado en el proyecto de reforma tributaria.

Las cifras exhibidas por los delegados asistentes permitieron establecer que los impuestos agrícolas se elevarían en proporciones de 6 y hasta 10 veces, determinando un recargo que no se ajusta a los propósitos de fomento de la agricultura nacional que patrocina el Supremo Gobierno.

Las conclusiones adoptadas en la reunión de la Acción Nacional Agraria fueron en el sentido de que la legislación tributaria debe ser objeto de una reforma amplia, que satisfaga las necesidades del desarrollo agrícola, que estimule la producción y que encuadre los gravámenes dentro de las verdaderas posibilidades de pago.

Especial importancia revistieron las declaraciones de los delegados asistentes en el sentido de que la política tributaria debe ser abordada en conjunto con los demás problemas que afectan a las actividades agropecuarias, para lo cual se aprobaron conclusiones específicas que se publican por separado.

En relación con el proyecto tributario, los delegados asistentes a la reunión de la Acción Nacional Agraria acordaron entrevistarse de inmediato con los parlamentarios de las diversas zonas agrícolas del país, a fin de solicitarles su apoyo para la posición sustentada por los agricultores.

Concurrieron a la reunión de la Acción Nacional Agraria las siguientes delegaciones: señores Luis A. Fernández y Osvaldo Lobos, por la Sociedad Nacional de Agricultura; Guillermo Marín, Juan Peñafiel y Fernando Marín, por la Sociedad Agrícola del Norte; José Manuel Larraín, por la Sociedad Agrícola de Valparaíso; Alfonso del Río, por la Asociación de Agricultores de Aconcagua; Raúl Sánchez, por la Asociación Agrícola de Maipo; Pedro Marín Alemany, por la Asamblea de Agricultores de Melipilla; Ricardo Martínez, por la Asociación de Agricultores de O'Higgins; Bernardo Lira y Fernando Elizalde, por la Asamblea de Agricultores de Colchagua; Domingo Godoy, por la Asamblea de Agricultores de Curicó; Alfredo Donoso, Manuel Hederra y Guillermo Donoso, por la Asociación Agrícola Central de Talca; Alejandro Dussaillant y Guillermo Bascuñán, por la Asociación Agrícola de Lontué; Enrique Urrutia, por la Asociación de Agricultores de Maule; Constantino Cruz, por la Sociedad Agrícola de Ñuble; Francisco Pérez Lavín, por la Asociación de Agricultores de Parral; Bernardo Hargous y Francisco Vial, por la Sociedad Agrícola de Bío Bío; Eduardo Solano, por la Sociedad Agrícola de Malleco; Alejandro Lazo, por la Sociedad Agrícola de Collipulli; Leonel Contreras, por la Asociación Agrícola y Maderera de Curacautín; Alberto Levy, por la Sociedad Agrícola de Traiguén; José María Norambuena, y Luis Rivadeneira, por la Sociedad de Fomento Agrícola de Temuco; Edmundo Oliger, por la Sociedad Agrícola y Ganadera de Valdivia; René Soriano, Alberto Calderón, Félix Borlaf, Luis Vásquez, Alfonso Sanhueza y Jorge Stolzenbach, por la Sociedad Agrícola y Ganadera de Osorno; Héctor Wulf, por la Asociación de Agricultores de Llanquihue; Víctor García, por la Asociación de Criadores de Ganado Holandés; Ruperto Lecaros, por la Cooperativa Ovejera Santiago; Baltazar Sánchez, por la Asociación de Citricultores; Mauricio Serrano, por la Sociedad de Criadores de Caballares; Jorge Larraín, por la Asociación Nacional de Productores de Trigo y Guillermo Edwards, por la Cooperativa Agrícola Lechera de Valparaíso.

PROPOSICIONES PARA ABORDAR POLITICA AGRICOLA DE FOMENTO

El siguiente programa de rehabilitación agrícola de ejecución inmediata se aprobó ayer en la sesión del Consejo General de la Acción Nacional Agraria:

1.o— Aplicar medidas de efectiva protección y estímulo a la producción agraria, análogas a las que rigen para las industrias nacionales básicas, como factor esencial para luchar contra la inflación, la depreciación monetaria y el malestar social.

2.o— Realizar un estudio económico a fondo, de las posibilidades de producción y de rentabilidad agrícola, por una comisión técnica integrada paritariamente por representantes del Ministerio de Agricultura y de la Corporación de Fomento, por una parte, y de los productores, por la otra. Atenerse a las conclusiones de este estudio para determinar las importaciones de productos agrícolas, destinadas a cubrir déficit esenciales y para regular los gravámenes.

3.o— Definir la reforma agraria como un conjunto de medidas que fomenten la producción y alienten a los productores que demuestren capacidad para mejorar rindes y perfeccionar cultivos, a través de un régimen tributario que incremente las inversiones con beneficio para las tierras mejor cultivadas.

4.o— Ante la situación actual, de precios intervenidos, propiciar una liberación progresiva, que conduzca a la libertad definitiva de transacciones, a fin de dar incentivo a la producción.

Mientras tales aspiraciones no se alcancen y se mantenga la intervención en los precios, solicitar que las fijaciones se hagan con arreglo a normas conocidas y con anterioridad a la iniciación de los procesos productores, dentro de un régimen que no represente un retraso para las actividades productoras. Los precios deben considerar los costos efectivos y los márgenes de utilidad que hagan posible la capitalización.

5.o— Fijar los retornos de todas las exportaciones agrícolas, de acuerdo con el cambio real, con vista a incrementar los rubros exportables y el ingreso de divisas. Asignar a la agricultura un volumen de divisas que haga posible mantener la importación de maquinaria, herramientas, desinfectantes, herbicidas, abonos y demás elementos esenciales para desarrollar la producción.

6.o— Organizar el crédito en forma de restablecer los préstamos de mediano y largo plazo, con garantías prendaria e hipotecaria, para inversiones y mejoras exclusivamente, de preferencia habitaciones obreras, planteles de industrialización, galpones y bodegas; extensión ganadera y plantaciones frutales y forestales.

7.o— Simplificar el régimen tributario agrícola, mediante el impuesto único a la tierra de cultivo o casco, eliminando de gravamen toda otra inversión hecha o que se haga en ella. Este impuesto único deberá reemplazar el rendimiento de las múltiples contribuciones que hoy rigen, y se cobrará sobre el avalúo, con una presunción de renta basada en el cálculo de la rentabilidad media real que indique el estudio económico anual de la agricultura. Las modificaciones tributarias sólo podrán establecerse de acuerdo con un aumento comprobado de la rentabilidad media de la agricultura, para lo cual se reajustarán los avalúos en forma que permitan obtener de los impuestos el rendimiento adecuado, a base de la presunción de renta.

El avalúo agrícola se hará de acuerdo con normas generales, que se refieran a la productividad de los suelos, eliminando las tasaciones o criterios individuales.

8.o— Desarrollar un activo programa de cooperación entre los agricultores y el Estado para intensificar la enseñanza y divulgación técnica en los campos, adaptándolas a las necesidades de la producción y a la elevación del nivel moral y cultural del obrero y de su familia, y para hacer efectivo el servicio médico y hospitalario en los campos. Con el mismo fin de mejoramiento social de la población, ir a la creación de cooperativas en los fundos, para asegurar a los trabajadores el abastecimiento en condiciones más favorables y el mejor empleo de los salarios agrícolas.

Transformarán el Mercado J. A. Ríos

A fin de iniciar prontamente los trabajos de transforma[ción] del Mercado "Presidente Ríos", efectuó una visita a [este] establecimiento, ayer, el Delegado Provincial de Abaste[ci]mientos y Precios, señor Alberto Corsi. Fue acompañado [por] el administrador del plantel, señor Manuel Rodríguez; por [el] secretario general de dicho organismo, señor Gastón Mén[dez] y por el presidente de la SOPROCAR, señor Héctor Mad[a]riaga.

El Delegado provincial, señor Corsi, se impuso de las [ne]cesidades del Mercado Presidente Ríos, para convertirlo [en] un moderno centro de verdadera utilidad para la población consumidora, y en especial para el sector que lo rodea.

El señor Corsi conversó con diversos comerciantes del Mer[cado] y con representantes de diversas firmas que tienen [en él] sus actividades, y que desean el progreso del establecimiento para atender al público. Les informó que existe el proyec[to] de abrir una puerta, actualmente clausurada, por el lado [de] la Avenida Portugal; hacer amplios ventanales y pérgolas [por] la calle Marcoleta, todo ello, tendiente a hacer más fácil [las] adquisiciones del público.

Aparte de ello, les manifestó el Delegado Provincial, [que] entrará a estudiar, una vez presentado el problema al Super[intendente], coronel Baeza, la entrega a algunas firmas inte[resadas], de los frigoríficos del Mercado, que no funcionan des[de] hace dos años. Tienen una capacidad de cuarenta tone[ladas] de productos. También, se considerará la entrega de al[gunos] puestos a productores que traerían sus frutos para en[tregarlos] directamente al público.

LAS CONTRADICCIONES ACUSAN A "JUAN COCO"

Después de múltiples interrogatorios, Juan Cisterna Cisterna —más conocido en el hampa porteña como el "Juan Coco"—, pasó ayer definitivamente a disposición de la justicia del crimen, mientras Ricardo Angelini, Eduardo Mazer y los más connotados policías de Valparaíso, se han dado a la tarea de ubicar a siete posibles autores del crimen Brant.

Estamos en condiciones de informar que "Juan Coco" ha caído en múltiples contradicciones, una de las cuales radica en la negativa cerrada que hace sobre el término "peña en mano". En el pintoresco y turbio lenguaje del hampa, la frase "peña en mano" significa el asesinato con piedras, (rompiéndole la cabeza a la víctima).

René Vergara y Ricardo Angelini conversaron ampliamente, en el argot delictual, con Juan Coco, y al interrogársele sobre el "peña en mano", declaró desconocer dicha frase. Casualmente, Arturo Brant Solar fue muerto a "peña en mano". Por otro lado, después de reiterar su desconocimiento del de[lin]cuente, en dos oportunidades María Bustamante lo reco[noció] ayer.

Sin embargo, esta prueba [no] tiene validez legal para la [po]licía.

María Bustamante siem[pre] prestó declaraciones ... que no sirvieron —en gran [par]te—, a Investigaciones, ... que se encuentra en avan[zado] estado de embarazo.

Según las últimas informa[cio]nes, las pesquisas han reto[rna]do nuevamente por el lado [del] contrabando.

DEFUNCIONES

† Ha dejado de existir nues[tro] querido deudo, señora

AMELIA R. de HILL

Sus restos serán trasladados a Valparaíso, después de una misa que se oficiará hoy, a las 9.30 horas, en la Parroquia de San Ramón, Los Leones.

La familia.

† Ha dejado de existir nuestra querida madre, tía y abuelita, señora

MERCEDES SAINT-CLAIR vda. de BASCUÑAN (Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán mañana viernes, en el Cementerio General. El cortejo partirá desde la Parroquia de San Antonio de Padua (Carmen 1550), después de una misa, que a las 11 horas, se oficiará por el descanso de su alma.

La familia.

† Ha dejado de existir nuestra querida hija y hermana, señora

LEONTINA FERREIRA de RAMENZZONI

Sus restos serán sepultados mañana viernes, en el Cementerio General, partiendo el cortejo de Almirante Barroso 637, a las 16.30 horas.

Sofía vda. de Ferreira, Leocadia, Leopoldina y Carlos Ferreira Pérez de Valenzuela.

† Ha dejado de existir nuestra querida cuñada y ... señora

LEONTINA FERREIRA de RAMENZZONI

Sus restos serán sepultados mañana viernes, en el Cementerio General, partiendo el cortejo de de Almirante Barroso 637, a las 16.30 horas.

Carlos Gamboa e hijos.

† Los funerales de nuestro querido deudo

MARIA CRISTINA CERECEDA de GIRNERT

se efectuarán hoy jueves, después de una misa que se celebrará a las 9.30 horas, en la Capilla del Cementerio General.

La familia.

† Ha dejado de existir don

JORGE CHRISTIE MOUAT

Sus funerales se efectuarán hoy privadamente, en el Cementerio General.

La familia.

† Tenemos el sentimiento de comunicar el trágico fallecimiento de nuestra querida colega, señora

MIMI CERECEDA de GRUNERT

Sus funerales se efectuarán hoy jueves, después de una misa que se oficiará en la capilla del Cementerio General, a las 9.30 horas.

Invitamos a nuestras asociadas. Asociación de Visitadoras Sociales de Servicio Nacional de Salud.

† Ha fallecido, víctima de un accidente de aviación ocurrido en la República Argentina, nuestro querido deudo, señor

EDUARDO GRUNERT SOLIS DE OVANDO

Sus restos serán sepultados hoy jueves, en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 11.30 horas de calle Sexta Avenida 1370 (paradero 15, de la Gran Avenida).

Su esposa, Carmela Torrealba vda. de Grunert y familia.

EXPRESIONES DE GRACIAS

† Damos nuestros sinceros agradecimientos a todas las personas que acompañaron los restos de nuestro querido padre, hermano, suegro, tío y abuelito, don

ARTURO CABEZAS REIGADA (Q. E. P. D.)

La familia.

† Damos los sinceros agradecimientos a todas las personas que se dignaron acompañar los restos de nuestro querido hijo y hermano, don

PEDRO ORTIZ TAPIA (Q. E. P. D.)

Sepultado el domingo 2 del presente. Se oficiará una misa por el descanso de su alma, en la Parroquia de la Viñita (Recoleta esquina de Santos Dumont), a las 8.30 horas, de mañana viernes.

Sus padres y hermanos.

Obras públicas de Linares visitará Ministro Latorre

El Ministro de Obras Públicas, don Orlando Latorre, se dirigirá a mediodía de hoy a la provincia de Linares, con el objeto de inspeccionar las obras de la zona y de solucionar las más urgentes necesidades relacionadas con los caminos, puentes, agua potable, alcantarillado y construcción de viviendas en esa provincia.

El Ministro Latorre viajará acompañado por los más altos jefes de esa Secretaría de Estado, señores Horacio Lira, Director de Obras Sanitarias; Osvaldo Buccicardi, Director de Arquitectura; Eduardo Paredes, Director de Vialidad; Jorge Kelemen, Director de Obras Ferroviarias; Jorge Cavagnaro, Director de Pavimentación Urbana; Dionisio Retamal, Director de Riego, y el Vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, señor Ernesto Illanes.

El Ministro y comitiva llegarán a Linares hoy jueves, y el viernes efectuarán una visita al tranque de Ancoa, en Linares. También serán visitados el Liceo de Niñas, las Escuelas N.o 7 y 35, y las poblaciones de la Corporación de la Vivienda. En la tarde del viernes será inspeccionado el puente Sifón, sobre el río Loncomilla; los puentes de Ancoa y Achibueno, en el Camino Longitudinal. El sábado en la mañana, el Ministro Latorre inspeccionará el camino de Linares a Colbún, y estudiará los problemas del Canal Colbún y Canal Unico. Igualmente, serán visitadas numerosas obras públicas.

Posteriormente el Ministro viajará a Parral, para inspeccionar las obras del liceo y escuelas de esa ciudad.



CANTARON EN LA PLAZA.— Alumnos del Colegio de Niños Cantores, jubilosos hacen una demostración de sus cualidades durante la ceremonia realizada ayer, a las 10.30 horas, en la Plaza Caupolicán, durante la cual se les hizo entrega de ese hermoso sitio al que dedicarán todos sus cuidados para mantenerlo limpio y en buenas condiciones. Es una efectiva adhesión a la campaña en que está empeñada la Alcaldesa de Santiago, en favor del ornato y aseo de la capital.

Otras dos áreas verdes entregan a estudiantes

Continúa campaña de aseo y ornato

Cuarenta escolares del Colegio de Niños Cantores, en una ceremonia que se desarrolló en la Plazuela Caupolicán, Pío Nono esquina de Dominica, se hicieron cargo, desde ayer, del cuidado de los prados y jardines ubicados en las inmediaciones del Cerro San Cristóbal. El acto se inició a las 10.30 horas, y en representación de la Alcaldesa, hizo uso de la palabra el Director del Departamento de Aseo y Jardines, señor Vinicio Frigerio, quien expresó que esta cruzada de ornato y aseo de la capital, encomendada a los escolares de los diferentes establecimientos educacionales de la ciudad, está llamada a tener éxito con el entusiasta aporte de los estudiantes.

Los niños cantores hicieron una demostración de sus cualidades bajo la dirección del Padre Fernando Larraín, que mereció aplausos de los asistentes al acto, llamando la atención que estos muchachos hayan alcanzado tal grado de perfeccionamiento con sólo tres años de existencia de ese plantel.

EN LA PLAZUELA RECOLETA. — A las 11.20 horas, en una ceremonia realizada en la Plazuela Recoleta, 80 alumnas del Anexo número 4, tomaron posesión de este sitio para su cuidado, que les fue entregado, también, por el Director del Departamento de Aseo y Jardines de la Municipalidad, quien les manifestó que estaba seguro que esas niñas sabrían mantener ese sitio en perfectas condiciones, contribuyendo a su hermoseamiento con el esmero propio de su calidad de estudiantes y de niñas.

Se encontraban presentes, el Director del Departamento de Aseo, los regidores, señores Arturo Domínguez y Mario Hamuy; el ingeniero agrónomo señor Hernán Nallyé, la Directora del Anexo N.o 4, señorita Ana Hundt, y el secretario privado de la Alcaldía, señor Arenas. Las escolares, dirigidas por la profesora señora Herminia Núñez, entonaron hermosas canciones del agrado de la concurrencia, en la que se contaban numerosas personas que seguían con interés el desarrollo del acto que forma parte de la campaña en favor del ornato y aseo de la capital.

ALGUNAS OPINIONES. — La señora Aurora Hidalgo, domiciliada en Manzano con Andrés Bello, casada con don Modesto Ulloa, expresó su satisfacción por esta campaña en que está empeñada la Alcaldesa de Santiago. Agregó que encontraba buena la idea de interesar a las niñas escolares en esta cruzada de bien público, y que con seguridad las niñas sabrían frenar los impulsos destructivos de muchos adultos, en cuanto se refiere a los parques y jardines que son un adorno valioso para la ciudad.

Por su parte, la señora Lidia Nasser de Saba, con muchos años de residencia en ese barrio, madre de cinco hijos, nos dijo que miraba con satisfacción la obligación que habían contraído las alumnas del Anexo N.o 4, al dedicar sus cuidados a esa Plazuela, tan abandonada hasta ahora, cooperando efectivamente a la campaña de la Alcaldesa.

LAS ALUMNAS. — Luz Corbalán, alumna del 5.o A, quien vive desde hace siete años en el barrio Recoleta, actualmente tiene 16 años, se mostró encantada de la nueva misión que le han encomendado a las alumnas de su Liceo, y está dispuesta a cooperar con todo entusiasmo a la labor de vigilar por el aseo y hermoseamiento de esa plazuela. "Si hay necesidad —agregó— llamaré a un carabinero cuando vea que alguien está destruyendo los jardines".

"Es muy buena la idea de que todos cooperen al aseo de la ciudad —nos dice Marina Ríos— también alumna del 5.o A, y tanto yo como todas mis compañeras sabremos cumplir con la misión que nos encomienda la Alcaldesa".

"Las que vivimos desde hace largo tiempo en este barrio —manifestó Ana María Mondaca— haremos lo posible para conservar en buenas condiciones esta simpática plazuelita".

Raquel López, alumna del 4.o A, nos dijo que estaba segura de dejar bien puesto el nombre de su Liceo, y que todas sus compañeras esperaban la colaboración del vecindario para cumplir la misión de velar por el aseo y ornato de esa plazuela".

"Quiero que todos los vecinos del barrio Recoleta —nos dice Amanda Naranjo— nos ayuden en esta empresa de mantener el aseo en este sector, donde vivimos desde hace tantos años, y ya nos conocen a todas".

FALLECIO EL CONOCIDO DIBUJANTE "CHRISTIE"

En la tarde de ayer falleció el conocido periodista y dibujante Jorge Christie Moualt (CHRISTIE), creador de la tira cómica Fu-Man-Chú, que durante largo tiempo estuvo publicando nuestro colega "El Diario Ilustrado".

Como dibujante creó otras historietas cómicas que fueron publicadas en diarios y revistas nacionales y extranjeras, especialmente argentinas.

Sus funerales se efectuarán hoy, privadamente, en el Cementerio General.

INAUGURARAN NUEVA ESCUELA MILITAR

En los primeros días de septiembre, será inaugurado el primer pabellón de la nueva Escuela Militar, cuyos trabajos de construcción se ejecutan rápidamente, gracias a las gestiones que realiza el Director del plantel, coronel señor Ramón Salinas.

SOBREPRECIO DEL COBRE SERA REPARTIDO A PEQUEÑA MINERIA

El Ministro de Minería, señor Aldunate, informó ayer que CACREMI acordó que se destine el 50 o|o del sobreprecio del cobre, a la mecanización de las labores extractivas de la pequeña minería y, el 50 o|o restante, a aumentar la bonificación del 25 o|o de las tarifas, a partir del 1o de julio próximo, es decir, cuando se hayan hecho cálculos exactos.

Sobre la solución dada a las exportaciones del hierro, el Ministro dijo que el compromiso de exportar 600 mil toneladas anuales, permitirá aumentar las disponibilidades de divisas dentro del presupuesto general. Recordó que en el cálculo de divisas para este año, sólo se habían considerado 760 mil dólares y que con la nueva modalidad, el ingreso sería del orden de los 4.500.000 dólares.

TELEGRAMA DE VALLENAR —El Sr. Ministro también hizo conocer a los periodistas un telegrama de la Asoc. de Pequeños Mineros de Vallenar, por el cual le agradecen la bonificación del 25 o|o, censuran las publicaciones de la Sociedad Nacional de Minería, piden resolución pronta sobre tarifas para la plata cianurable, rehabilitación de lavaderos de oro del Huasco, y solución para el abastecimiento oportuno de herramientas y artículos alimenticios.

TIPOGRAFOS RECIBEN VALIOSA DONACION DE LA CAMARA ESPAÑOLA

La recepción oficial de valiosas colecciones de libros editados en la Península Ibérica, que el señor Ignacio Uriarte, presidente de la Cámara de Comercio Española de Santiago, a nombre de su institución entregará a la Unión de Tipógrafos, dará lugar a una significativa ceremonia.

El acto se realizará en Avenida Vicuña Mackenna 207, hoy, a las 20 horas, y contará con la asistencia de la Alcaldesa, parlamentarios, directores de diarios y dirigentes mutualistas.

ISRAEL CELEBRA HOY ANIVERSARIO PATRIO

La República de Israel celebra hoy el 6.o aniversario de su Independencia. Con este motivo, el Presidente de la República enviará un cablegrama de congratulación al Jefe de ese Estado, Excmo. señor Itzjak Ben Zvi. Por su parte, el Canciller, señor Tobías Barros, enviará una comunicación similar al Ministro de Relaciones, señor Moshe Sharet.

El Subdirector del Protocolo, señor Alvaro Droguett, presentará los saludos del Gobierno al Consejero de la Legación de Israel ante la Moneda y Encargado de Negocios, señor Samuel Goren.

A las 12 horas, el señor Goren recibirá en su residencia a los dirigentes de las colectividades israelitas y a los miembros de la colectividad residente.

Posteriormente, a las 19 horas, el Encargado de Negocios, señor Goren, ofrecerá una recepción en el Club de la Unión, a la que asistirán Ministros de Estado, miembros del Cuerpo Diplomático y autoridades nacionales.

Las festividades culminarán con un acto que se efectuará, a las 22 horas, en el Círculo Israelita, en el que harán uso de la palabra el Ministro de Educación, Sr. Eduardo Barrios; el Encargado de Negocios de Israel, señor Samuel Goren, y el presidente de la Federación Sionista de Chile, señor León Gomberoff.

EL ESTADO DE ISRAEL.— La Independencia del Estado de Israel fue proclamada en mayo de 1948. De inmediato se produjeron choques armados con los ejércitos de la Liga Arabe de países, siendo defendido por una milicia judía formada por las corrientes Haganah e Irgun. La intervención de las Naciones Unidas logró, después de algunos meses de lucha, la concertación de un armisticio, que regula las relaciones entre árabes y judíos desde 1949.

Su territorio tiene una superficie aproximada de 21.000 kilómetros cuadrados, y su población alcanza a los dos millones de habitantes.

Su primer Presidente fue el doctor Chaim Waizmann, quien falleció el 9 de noviembre de 1952 en ejercicio de su mandato. Lo sucedió en el poder el señor Itzjak Ben Zvi, uno de los forjadores del Estado de Israel.

Ministro de Relaciones Exteriores es el señor Moshe Sharet, prominente figura israelita que visitara Chile en abril de 1952, ocasión en que se firmó un Tratado de Intercambio Cultural entre ambos países.

Israel tiene acreditado ante la Moneda, en calidad de Ministro Plenipotenciario, al señor Arieh León Kubovy, quien tiene su residencia en Buenos Aires; al Ministro Consejero a. h., Samuel Goren, y al Primer Secretario de la Legación, señor Jeonathan Preto, quien reside también en Buenos Aires.

Aparece en el DIARIO OFICIAL

En la edición del Diario Oficial, correspondiente a hoy jueves 6 de mayo de 1954, aparecen los siguientes decretos y leyes:

—Ley N.o 11.520, del Ministerio del Interior, que autoriza a la Municipalidad de Traiguén, para contratar uno o más préstamos por la suma de $ 5.000.000.

—Decreto N.o 382, del Ministerio de Economía, que fija valor de retorno de las exportaciones de lana de oveja de Magallanes.

—Decreto N.o 273, del Ministerio del Trabajo, —Dirección General—, que somete a arbitraje obligatorio el conflicto suscitado entre las Compañía Chilena de Electricidad, General de Electricidad, Nacional de Fuerza Eléctrica y de Gas de Antofagasta, y sus respectivos sindicatos industriales.

—Decreto N.o 9.847, del Ministerio de Hacienda, que ordena a las Aduanas de Chile, a continuar aplicando el tratamiento arancelario ya establecido a las operaciones aduaneras que realicen la Organización de los Estados Americanos (O. E. A.), y sus funcionarios.

—Decreto N.o 2.390, del mismo Ministerio, que ordena a las Aduanas de la República, aplicar por el plazo que se indica a las mercaderías provenientes y originarias del Japón, un tratamiento aduanero especial.



S. E. REVISTA UNIDAD MILITAR. — Con ocasión de celebrarse ayer el 73.o aniversario de la fundación de los Servicios de Intendencia y Administración del Ejército, el Presidente de la República, General don Carlos Ibáñez del Campo, revistó el Batallón de Administración del Ejército, unidad que abastece de carne y pan a las unidades de las guarniciones de Santiago, San Bernardo y Puente Alto. El General Ibáñez llegó a esa unidad poco después de las 12 horas, y procedió a revistar al Batallón que se encontraba formado al mando de su comandante, mayor señor Alonso Gajardo, la que demostró una acabada instrucción militar pese a que reconoció cuartel hace apenas un mes. En esta oportunidad, fueron despedidos oficialmente los coroneles señores Gonzalo Bustos y Víctor Rodenas, quienes dejan las filas del Ejército, voluntariamente, después de servir 30 años en la Administración del Ejército. En el grabado el Jefe del Estado, acompañado del Ministro de Defensa Nacional, general Abdón Parra; del Comandante en Jefe del Ejército, general señor Enrique Franco y de los generales señores Eduardo Yáñez y Carlos Spoerer.

NOTICIAS DIVERSAS

—CON MOTIVO DE CUMPLIRSE un nuevo año de la fundación del Liceo de Hombres de Valdivia, numerosos ex alumnos de dicho plantel, residentes en Santiago, y que han fundado el Centro de Ex Alumnos, se reunirán en asamblea el 20 de este mes, en el Club de Setiembre.

—EN LA ESCUELA N.o 6 (SUECIA), Lord Cochrane N.o 858 se inaugurará el domingo, a las 10.30 horas, la biblioteca que llevará el nombre del periodista Julio Cordero Bustamante. Hablarán, el Dr. René Valle Osorio; el subdirector de la Escuela, don Fernando Urra, y el Dr. Alfonso Asenjo, en nombre del Instituto Chileno-Sueco de Cultura.

POSTERGADO AGASAJO A JOAQUIN MARTINEZ

El Sindicato de Escritores de Chile, acordó postergar para una fecha próxima la manifestación que se deseaba ofrecer al nuevo Subsecretario General de Gobierno, señor Joaquín Martínez Arenas. La postergación abedece a una solicitud del agasajado, por razones de orden particular.



AÑO XXXVIII N.o 13,301
Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269. — TELEFONO 82222. — CASILLA 81-D.
SUSCRIPCIONES: Un año, $ 3,240; seis meses, $ 1,632; tres meses, $ 825. Valor del ejemplar del día, $ 10.— Ejemplares atrasados, $ 20.
Santiago de Chile, jueves 6 de mayo de 1954

UNA EXPOSICION CONVINCENTE

El Senado de la República escuchó el martes pasado una completa exposición hecha por el Ministro de Hacienda, sobre la situación financiera fiscal.

Es un documento sereno y convincente, que debe despejar la atmósfera pesada que el partidismo político venía creando.

El Ministro se refirió, en primer término, a los déficit presupuestarios fiscales de los últimos años, para analizar después la política seguida por el Gobierno a fin de saldar esos desfinanciamientos de caja, en ausencia de ingresos reales que no pudo proporcionar un sistema tributario en crisis.

Dijo el Ministro que la era de los desfinanciamientos fiscales se inició en 1950, con un déficit anual de 1.759 millones de pesos. Agregó luego que en 1951 esa cifra alcanzó a 1.632 millones, para subir, en 1952, a 5.803 millones, sin considerar los 3.400 millones adeudados por el Fisco al Banco Central y que fueron consolidados en virtud de la ley 11,134, y llegar a su máximo en 1953, con 10,403 millones, a pesar de los ingresos extraordinarios que significaron la revalorización de las reservas oro del Banco Central y el empréstito proporcionado por el Fondo Monetario Internacional. Considerando que durante los mismos años no fueron recursos efectivos 8.566 millones que aparecen contabilizados en los balances de la Hacienda Pública, por una u otra causa, el Ministro concluyó que "tendríamos que reconocer que faltarían en la caja fiscal 28.155 millones, cuando el Presupuesto de gastos de 1953 llegó a 53.125 millones."

Esos déficit presupuestarios no pueden tener, evidentemente, otro significado que el de demostrar que el sistema impositivo chileno está en franca crisis y que los ingresos fiscales provenientes de la tributación no alcanzan a cubrir los gastos públicos, esos mismos gastos que generosamente han sido aprobados por el Congreso Nacional.

Frente a esa situación el Gobierno no podía adoptar otra actitud que la de recurrir, para financiar esos egresos, por lo menos los más premiosos, a todas las fuentes de ingresos que le franquea la ley.

De ahí que el Ejecutivo, para hacer frente a esa situación, haya debido acudir a las emisiones del Banco Central, en virtud de lo dispuesto por la ley 7,200.

Pero esas emisiones no fueron utilizadas sin un criterio de máxima prudencia. No fueron ellas de tal volumen que en realidad hayan desquiciado el valor del peso chileno, como afirman gratuitamente algunos voceros opositores.

El total de la emisión fiscal es hoy inferior a 8.000 millones de pesos. Más exactamente, coincide con el volumen autorizado por la Ley 7,200, que permite descontar letras de Tesorería en el Banco Central, hasta por un duodécimo del monto global del Presupuesto. Ese monto, en comparación a las emisiones habidas en lapsos anteriores, es proporcionalmente inferior a ellas.

Entre el 31 de diciembre de 1951 y el 31 de marzo de 1952 hubo una mayor emisión de 826 millones de pesos, que corresponde a una proporción de 7,7 o|o; entre el 31 de diciembre de 1952 y el 31 de marzo de 1953, la mayor emisión alcanzó a 1.971 millones, es decir, a una proporción de un 12,7 o|o, y entre el 31 de diciembre de 1953 y el 31 de marzo de 1954, la mayor emisión fue sólo de 1.106 millones, es decir, de un 4,7 o|o. Proporcionalmente pues, en los tres primeros meses de este año —que a juicio de los detractores del Gobierno, sería la época de mayores emisiones inorgánicas— se ha emitido menos que en igual lapso, durante los dos años anteriores.

Se desvirtuaba así el cargo gratuito esgrimido contra el Gobierno, de haber provocado una seria desvalorización monetaria, mediante el uso inmoderado de las emisiones.

Pero el Ministro enfocó en seguida la raíz misma del problema, cuando afirmó que sin financiar el Presupuesto no se pueden evitar las emisiones, y que sin aprobar el proyecto de Reforma Tributaria presentado por el Gobierno, tampoco será posible obtener presupuestos financiados.

Si la oposición no desea emisiones, que proporcione entonces al Fisco los recursos que éste necesita para solventar, sin recurrir a expedientes inflacionarios, los gastos fiscales. En otras palabras, que preste su aprobación al proyecto de Reforma Tributaria.

La necesidad de una reforma del sistema impositivo es de tal modo urgente, que —como lo señaló el Ministro— sólo por concepto del impuesto global complementario, que debe redituar anualmente no menos de 15 ó 16 mil millones de pesos, el Fisco está percibiendo en la actualidad apenas sí 1.600 millones. El resto de los contribuyentes afectos al pago de este impuesto lo eluden.

Por último, el Ministro destruyó la especie según la cual nuestra situación de divisas es de tal modo grave, que estaríamos a punto de paralizar nuestras operaciones de comercio exterior. Dijo que el déficit de divisas es del orden de los 76 millones de dólares, pero que se están gestionando los recursos necesarios para disminuir ostensiblemente esa cifra. Dijo que la misión estadounidense que nos visitó recientemente puede proporcionar alrededor de 30 millones, y que manufactureros y productores ofrecen financiar alrededor de 20 ó 30 millones más.

En suma, el Ministro de Hacienda demostró, en forma fehaciente en el Senado, que la situación fiscal, siendo delicada, no es grave; que la única manera de financiar en forma adecuada los gastos fiscales es aprobando una reforma tributaria integral, que proporcione al sector público los ingresos que éste necesita para no recurrir a expedientes inflacionarios, y que la situación de divisas tiende a mejorar ostensiblemente.

Administración Pública

PRESIDENCIA.— El senador Guillermo Izquierdo Araya solicitó ayer al Presidente de la República, su intervención a fin de que sean aprovechadas las fuerzas endógenas de El Tatio, al interior de Antofagasta, para la electrificación de la zona norte.

—Al mediodía de ayer, el Jefe del Estado asistió a un coctel ofrecido al Batallón de Administración del Ejército con motivo del aniversario de la creación de ese servicio.

—El Director de la Empresa Marítima del Estado, señor René Berisso, dio a conocer ayer a Su Excelencia, el plan de adquisiciones de esa Empresa, el que consulta la compra de 8 naves, con un total de 12 mil toneladas, las que se destinarán al cabotaje.

—Fue recibido por el Presidente de la República, el Vicepresidente del Instituto de Seguros del Estado, señor Demetrio Larraín, quien trató con S. E. materias de esa repartición.

—El diputado Alfredo Hernández, acompañado de una delegación de campesinos de Magallanes, se entrevistó ayer con el Presidente de la República a fin de pedirle la realización de numerosas obras públicas en esa provincia y la incorporación a los beneficios de la ley N.o 10,383 de los obreros campesinos de ella.

—El presidente del Banco del Estado trató diversos problemas de esa institución con el Jefe del Estado.

CANCILLERIA.— El Ministro de Relaciones Exteriores, señor Tobías Barros, concedió ayer su habitual audiencia diplomática de los días miércoles.

—La Embajada de Gran Bretaña comunicó a la Cancillería que mientras dure la ausencia del Embajador Stirling, desempeñará las funciones de Encargado de Negocios a. i. el Primer Secretario, señor Henry A. Hankey.

—La Embajada del Perú, mientras se designa nuevo Embajador, estará a cargo del Consejero señor Alberto Wagner de Reyna en el carácter de Encargado de Negocios a. i.

—Fue presentado a la Cancillería por el Embajador de España, señor José María Doussinague, el nuevo Agregado Militar a esa Misión, coronel Miguel Martín Naranjo.

—Del Ministro de Relaciones, señor Tobías Barros, se despidieron ayer los Embajadores de Gran Bretaña, señor Charles Stirling, y del Perú, señor Alberto Ulloa.

INTERIOR.— El Intendente de Coquimbo, señor Gustavo Arqueros, se despidió ayer del Ministro del Interior, contraalmirante Jorge Araos, por regresar hoy a reasumir sus funciones.

—Con el Ministro del Interior se entrevistaron ayer dirigentes de los sindicatos de la Federación de Electrogás, a fin de tratar sobre la solución del conflicto que tiene pendiente ese gremio.

LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

URBANISMO



Cuando se asomó a esta ciudad cierta señora urbanista norteamericana, un periodista le preguntó:

—¿Qué me dice del urbanismo de Santiago?

—Que no existe, respondió ella.

En 30 de abril de este año de 1954 don Lautaro García, cronista celebrado, relató la entrevista que hizo al Alcalde, o Presidente del Concejo Municipal de París, Monsieur Dupont. Este Presidente Alcalde respondió al señor García:

—Santiago es una ciudad en pleno desarrollo. Se moderniza rápidamente. No se trata de una ciudad propiamente tal **sino de un desparramo de barrios**. Falta conexión entre ellos. La edificación se agrupa en extremos lejanos y deja extensos sitios vacíos entre ellos.

Finalmente habría dicho:

—Su capital, a primera vista, aparece como una agrupación de rascacielos rodeados de pueblos provincianos del siglo pasado.

Hasta aquí el señor Dupont en la "entrevista freudiana" que le hiciera el señor García.

Numerosas veces insinué a los urbanistas nacionales la idea de construir edificios de colectivos y de utilidad pública, como el Correo, en las plazas Brasil y Yungay. Pero esos señores no me leen porque entre ellos el que escribe corto y en un diario es un **croniqueur** que hace cositas sin profundidad ni importancia.

Creo y repito que si construyeran edificios importantes en el casco viejo tendríamos mejor circulación. La tendencia a construir en el Golf y en el Centro solamente ha desequilibrado a la ciudad. Además, no hubo unidad. Definición de París por Leandro Vaillat: "Capital del reino en su desarrollo igual y concéntrico, ampliando la imagen de la isla en que estuvo encerrada." Aquí ocurrió algo muy diferente. Siempre sobró el terreno. Las cuadras, o bloques, o manzanas, fueron partes de chacras de conventos o de encomenderos, de ahí los nombres de Monjitas, Claras, Compañía, Agustinas, Capuchinos, Merced, Alameda de los Padres (hoy Cumming). Teatinos, Huérfanos, Carmen, Santa Rosa, Catedral, Recoleta, etc. Actualmente algunas antiguas calles de santos o de conventos tomaron nombres de diablos politiqueros.

El espíritu de Shylock reemplazó en el plano al de los urbanistas españoles. Demuelen y construyen donde hay perspectivas de alza del valor de los terrenos olvidando ese desarrollo igual, concéntrico y unitario de que hablé. No niego la belleza de algunos edificios modernos, como el Astor, y de la Avenida Bulnes. El defecto más notorio es el de la ubicación. Los edificios mejores están como enterrados. Los bien colocados son la iglesia Santa Ana y la de Fray Andresito en Recoleta. Muy mal la imitación del Sacré Coeur en Arturo Prat.

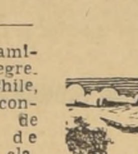
Las sentencias del señor Dupont carecen de novedad. Hace 33 años dije lo mismo aquí, en diciembre de 1921, bajo el título: "Nuestros pueblos y el carácter nacional." Vaya la muestra: "Santiago es una aglomeración de aldeas parchadas, remendadas e hilvanadas entre sí mediante las redes de los tranvías, tintinante nota anacrónica en la vejez barrosa de las calles chatas...".

Mi barrio, Cumming y Santo Domingo, es remedo de Quillota, de San Fernando y de Renca. Pido a los urbanistas santiaguinos lo siguiente: El día de mayor tránsito y confusión en las calles centrales, entre doce y una, vayan un momento a la calle Rosas pocos metros más allá, y tendrán el espectáculo de una ciudad muerta.

J. E. B.

Movilización en Rio y Buenos Aires

Por MANUEL ZAMORANO



En camino de regreso a Chile, nuestra condición de viajeros de "segunda clase", vale decir, premunidos de un pasaje de turismo, nos obligó a detenernos en Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires. Siempre en tren de perentorias economías, vivimos **por dentro** las tragedias del peatón que debe encaramarse, de cualquier modo, en los micros y tranvías que sirven el transporte urbano y suburbano de las capitales de Brasil, Uruguay y Argentina.

A las horas de congestión de tránsito en Río de Janeiro, en las principales esquinas céntricas pudimos constatar aglomeraciones ciudadanas que sumaban varios miles de personas. En otras palabras, el empleado u obrero de Río debe resignarse a esperar su turno, que, a no dudarlo, puede prolongarse a una, dos o más horas. Este fenómeno, observable en la mayoría de las ciudades del Continente, para muchas personas de nuestro país es algo que, por derecho privativo, pertenece a Santiago de Chile. Profundo error.

Si bien es cierto que lo anterior no se produce en Montevideo —ciudad relativamente pequeña—, en cambio, el costo de la movilización es elevadísimo. En efecto, un viaje comparable al que aquí podemos hacer entre la Estación Alameda a la calle Estado, vale diez centavos uruguayos, lo que en pesos chilenos —al cambio libre— equivale a diez pesos sonantes y contantes. Se podría argüir que la equivalencia es simplista, por cuanto el poder adquisitivo de la moneda es diverso y la renta media también es distinta. Sin embargo, computados esos factores, siempre queda en evidencia que las tarifas de la movilización santiaguina pueden considerarse una de las más bajas del mundo. Algo parecido podría afirmarse respecto de las tarifas ferroviarias.

En Buenos Aires, a los altos costos de la movilización colectiva hay que sumar la deficiente organización del tránsito. Para el aficionado a las faenas taurinas, las calles bonaerenses pueden servir de insubstituible campo de entrenamiento. Así, por ejemplo, atravesar la Avenida de Mayo, que al decir de los argentinos es la más ancha del mundo, constituye una hazaña de no pequeñas proporciones. Lo importante es salvar con éxito el desfiladero de automóviles ansiosos de **acariciar**, con aleves propósitos, la humanidad del pobre peatón. Para nosotros que nos habíamos acostumbrado a la matemática precisión del tránsito neoyorkino, el "paso" por la Avenida de Mayo constituyó proeza que vale registrarla en la bitácora de los éxitos personales.

En 1943 habíamos tenido la oportunidad de visitar la bella capital argentina, y una de las cosas que más nos había sorprendido era el excepcional costo de vida de la vecina República, extraordinariamente bajo. Ahora bien, once años después, y establecidas las comparaciones de rigor, con el costo de vida en Chile, llegamos a la sorprendente conclusión que las alzas de los precios en uno y otro país, esto es, con Chile, guardan un ritmo enteramente desigual en cuanto a velocidad.

El recorrido más modesto en un ómnibus bonaerense representa un desembolso de seis pesos chilenos. El viaje del aeropuerto General Pistarini a Buenos Aires, ida y vuelta, importa seiscientos pesos per capita. Y no se crea que se trata de un lujoso automóvil. Nada de eso. El viajero debe acomodarse en un micro de movilización colectiva, y, en seguida, declararse muy satisfecho, porque si comete el atrevimiento de arrendar un taxi, arriesga sus caudales en varios miles de pesos chilenos.

No creemos equivocarnos al sostener que ya pasó a la historia aquello de que para el chileno era jauja atravesar los Andes y darse la "buena vida" en Buenos Aires. En la actualidad, un hotel corriente, con pensión, importa 500 ó 600 pesos diarios.

Cuando llega a Chile, aunque sea después de una breve temporada de ausencia, se siente azotado por la protesta pública, que descuelga toda suerte de epítetos deprimentes en contra de las autoridades, que no hicieron esto o aquello, o que lo que hicieron fue lo peor que cabía imaginar. Puede que en algunos aspectos de la vida nacional pudieran tener una cuota de razón. Pero lo que resulta inconcebible y quizá falto de imaginación, es que la protesta acuse esa carencia de espíritu constructivo, tan necesario en un país en donde todo o casi todo está por hacerse.

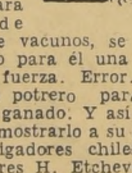
A nadie debiera ocurrírsele que el autor de estas líneas piensa que estamos viviendo en el mejor de los mundos. Naturalmente y ello es atributo de nuestros hábitos mentales, que más de alguien se sentirá aludido en sus particulares puntos de vista "políticos". Ante lo inevitable, sólo queremos agregar que no estamos tan bien como algunos sostienen, ni tan mal como otros se empecinan en demostrarlo.

M. Z.

CARTA DE WESTMINSTER

Dos chilenos y los Potreros del Mar

Por ERNEST ATKINSON



Si alguien hubiera dicho, hace unos años, que las inmensas llanuras líquidas del mar podrían servir de pastizales para alimento de rebaños de vacunos, se habría pedido para él una camisa de fuerza. Error. El mar es un potrero para la crianza de ganado. Y así llegarán a demostrarlo a su país dos investigadores chilenos, los profesores H. Etcheverry y Regina Cubillos, de la estación de Biología Marina de la Universidad de Chile, que han estado haciendo estudios en el Instituto Británico de Estudio de las Algas Marinas.

En este centro británico de estudios se analiza, entre otras cosas, el efecto que tienen los depósitos de algas sobre la estructura del suelo y los cultivos, y sus posibilidades de utilización como alimento de ganado y aves de corral. Estos conocimientos, ya difundidos, han dado origen en Gran Bretaña a una industria perfectamente sólida para la utilización de las algas marinas que, al terminar el año 1953, operaba al máximo de su capacidad en la producción de alginatos, abonos y alimentos animales.

En el curso del pasado año prosiguieron, en el Instituto citado, los experimentos de alimentación de vacas lecheras y aves de corral con preparados a base de algas marinas. En una granja de Winchester se realizó una prueba para comparar las ventajas, como componentes de la ración diaria de las vacas lecheras, de los preparados de Ascophyllum Nodosum, Laminaria Cloustoni y avena. Si bien no se conocen aún los resultados de este experimento, en cambio se ha probado que con las aves de corral puede sustituirse el 35 por ciento de la hierba seca que generalmente se incluye en la alimentación de las gallinas ponedoras para mejorar el color de la yema, por la misma cantidad de Ascophyllum Nodosum. También se ha comprobado que el mismo tipo de alga provee toda la vitamina A que requieren los pollos desde su nacimiento, y que posee un franco efecto anti-raquítico.

En el mismo Instituto se realizan experimentos para mejorar la maquinaria para la cosecha continua de algas marinas, y en ese sentido el progreso alcanzado es considerable. Se ha hecho funcionar en alta mar, durante más de cien horas, una cosechadora rotatoria experimental. Es la primera vez que se obtiene de este modo el tipo de algas costeras comunes en Escocia, Japón, Noruega, Chile y otras partes. Se sigue perfeccionando este equipo para su utilización comercial, a la vez que se prosiguen los experimentos con cosechadoras basadas en la succión.

Entre los trabajos efectuados han dado excelente resultado las investigaciones en lo que se refiere a la utilización de los productos derivados de las algas como substancias medicinales. Se empezó produciendo de las algas, y posteriormente se descubrió que era muy útil en medicina el extracto de algas, lamarin, excelente sustituto del plasma sanguíneo, así como sus derivados.

Pero el material empleado hasta ahora ha sido el lamarin soluble, que sólo se puede extraer directamente de cierto tipo particular de alga marina difícil de obtener en el Reino Unido. Por esto, se han realizado experimentos para extraer el lamarín de otras algas, en forma soluble y también para solubilizarlo directamente. Como consecuencia de los estudios de laboratorio, ha sido posible llegar al establecimiento de procesos de escala comercial y a estimar el costo de los mismos. De estas nuevas algas se han extraído dos tipos de lamarín soluble, y ya se los ha probado como sustituto del plasma sanguíneo en el University College de las Antillas Británicas y en el Departamento de Cirugía de la Universidad de Aberdeen.

E. A.

PANORAMA

¿FUTURA REALIDAD? Según los aficionados a la astronáutica, el padre de tal ciencia es Hermann Oberth, quien anda ahora por los 59 años. Cuando en 1923 era profesor de un colegio en Polonia, Oberth dio a la publicidad un libro titulado "El Cohete hacia el espacio interplanetario", en el cual expuso principios notoriamente respetables desde el punto de vista científico.



Herr Oberth está reconocido como uno de los más grandes teóricos de la astronáutica. Vive cerca de Nuremberg, en un castillo ruinoso, solar de su empingorotada familia.

Hace poco, Herr Oberth se puso su mejor vestido y dictó una interesante conferencia en la Sede de la Sociedad de Investigaciones del Espacio, de Dusseldorf. Con tal exposición demostró que su imaginación no ha perdido nada de su vigor primitivo.

Lo central de su disertación fue afirmar que los astronautas tienen que comenzar por "montar" un espejo gigantesco que gire en órbita distante a muchos millares de kilómetros de la tierra. Ese espejo no debe tener menos de 150 kilómetros de diámetro. Podría construírsele —dijo Herr Oberth— con un material similar al aluminio, reforzado con alambre. Se le podría aprovechar múltiplemente. Como giraría casi siempre fuera de la sombra proyectada por la tierra en el espacio, acortaría las noches de nuestro planeta al iluminar el lado obscuro del mismo. En caso de guerra, el "enemigo" (es decir, el bando sin control de la astronáutica) podría ser fácilmente incinerado, mediante la concentración de los rayos cóncavos de ese espejo.

Lo curioso es que durante la Segunda Guerra Mundial, y con objetivos militares, los nazis pensaron en un espejo análogo, aunque de menores proporciones, que el ideado ahora por Oberth, el astro de la astronáutica.

¿SABIA UD.? Los periodistas estamos obligados a despachar el trabajo rápidamente, porque las rotativas no esperan, y haciendo alarde, sin embargo, de una competencia universal, que es evidentemente imposible. ¿Cómo adquirir la serena solidez de la ciencia en el seno de ese torbellino trépidante en el que se hunde la vida moderna?



El Servicio de Consultas Científicas Telefónicas, creado recientemente por la Asociación de Escritores Científicos de Francia, quiere dar la solución del problema. Está a cargo de unos cincuenta expertos, cuya competencia cubre todo el dominio de las ciencias. Cada uno de esos expertos ha aceptado, a título gratuito, responder a los periodistas que deseen consultarle o comprobar informaciones científicas.

De las matemáticas a la filosofía, pasando por las ciencias físicas, químicas, biológicas, psicológicas y sociales, el nuevo servicio de consultas científicas telefónicas funciona ya muy activamente. No hay día en que los expertos no sean consultados y no contribuyan a un sano desarrollo de la formación científica de Francia, bien cortando desde la raíz noticias fundamentalmente falsas, bien rectificando errores groseros que amenazaban asociarse a informes justos, bien acompañando éstos de precisiones útiles o de detalles que los aclaren. ¿No habrá hombres de ciencia que organicen para nosotros del Mapocho un servicio como el que ayuda a nuestros colegas del Sena?

PLANTA LECHERA SE CONSTRUIRA EN LA CIUDAD DE LA SERENA

Se estudia la posibilidad de establecer en La Serena una cooperativa de consumos, y posiblemente una planta industrializadora de leche.

Sobre el particular conversaron ayer el Ministro de Agricultura, señor Hales; el diputado René Benavides y el Intendente de Coquimbo.

NUEVA DIRECTIVA DEL INST. DE INGENIEROS

El Instituto de Ingenieros de Chile completó la elección parcial de directorio. Resultaron reelegidos los señores Ernesto Ayala, José Valdés F., y Vicente Izquierdo B. Elegido el señor Francisco Soza C.

La mesa directiva para el año 1954 quedó constituída de la siguiente manera: presidente, don Domingo Tagle de la Barra; vicepresidente, don Raúl Sáez; secretarios, los señores Vicente Izquierdo B. y Jorge Sibisa; tesorero, don Francisco Soza.

CONFERENCIA.— Mañana, a las 18.45 horas, en el local de la institución, San Martín 352, se realizará una conferencia a cargo del ingeniero don Juan Hinricksen, sobre el tema "Política chilena de telecomunicaciones". A esta charla se invita a todos los socios de la institución.

Notas del Día



¿Y POR QUE NO? Por primera vez, después de dejar de jugar al "dudo", no se habló en la mesita del bar de política y de otras leseras. Ninguno empezó a lamentarse de la inflación ni nadie puso cara de vinagre ante el encarecimiento brutal de la vida. Es que a uno de los contertulios se le ocurrió, de pronto, traer a colación el premiecito de cien mil pesos que deberá darse este año, este mes, a uno de nuestros artistas del tablado de la antigua farsa, después de que se hayan agotado todas las recomendaciones y las pujas consiguientes.

—Yo tengo mi candidato —advirtió el amigo— un candidato que ustedes no se imaginan.

—A ver, cómo es eso, exclamó uno de los comensales. ¿Quién es?

—Para mí es un artista completo, en toda la extensión de la palabra. Ni se lo figuran. Van a creer que es uno de gran renombre, aparecido ayer o antes de ayer. Es un viejo artista olvidado, encanecido en los escenarios, en la pantalla y hasta en el circo. Sí, hasta en el circo. No se rían, que estoy hablando en serio. Hasta Ramón Gómez de la Serna dió una conferencia en una pista circense, encaramado encima de un voluminoso elefante, no me acuerdo cuándo. ¿Dónde fué? Creo que en París. El circo es el gran tablado de las muchedumbres, del pueblo nato. Este artista perdió una vez una pierna, mientras se ensayaba en San Felipe la película "El Odio Nada Engendra...".

—No seas loco.

—No, si es cierto. Yo lo considero un artista "macanudo". Empezó a trabajar a los quince años en Valparaíso, en el teatro de una compañía de bomberos, interpretando "Nubes de Verano". Después se incorporó a una compañía de comedias. Fue un actor de fina comicidad. Su histrionismo era de la más pura ley, pletórico del espíritu popular y de la gracia espontánea de nuestra gente del pueblo. No sólo sabía hacer reir. Hasta supo hacer llorar más de una vez, mientras le iluminaba la batería del minúsculo escenario. Trabajó con la Blanca Podestá, en el Teatro Victoria, de Valparaíso. Fue autor de obras teatrales, de libros, de folletos, de cuentos, de revistas. Nadie como él encarnó a ese Intendente de "El Tribunal del Honor", de Daniel Caldera, interpretación que le valió elogiosas críticas.

—Pero, ¿quién diablos es?

—Un momento. Tengo que decirles que este artista, con todos sus merecimientos, ha sido un hombre de mala suerte. Fuera de perder una pierna en "actos del servicio", vió quemarse todas las películas en que había actuado durante uno de esos grandes incendios del puerto. Pero no se ha amilanado. Ya en la senectud va con sus sueños a cuesta. Es lo único que le queda. Es el actor más chilenazo que recuerdo. Y fíjense que yo también soy viejo. ¿Por qué, entonces, no le dan el Premio de Arte, cuando lo merece tanto o más que muchos otros? Tiene cincuenta años de labor en medio del pueblo y para el pueblo. Se llama Luis Romero y Z.

El comentarista calla. Los oyentes nos quedamos mirando los "cachos". Estoy cierto de que todos pensábamos lo mismo: ¿Y por qué no? — B.

Cartas al DIRECTOR

("Quisiera tener un diario escrito por el público".-Ibsen)

Economía y conejos

Señor Director: En la página 4 de LA NACION, del jueves 22 de abril, en la sección "Panorama", se hace un cálculo de la extraordinaria fecundidad de la familia de conejos que ha invadido la zona magallánica.

Según éstos cálculos, cada pareja de conejos procrea por año 240 unidades; al 2.o año, habrá 1.000.500 unidades; al 3.o año, 12.000.000 de unidades; en los diez años habrá una cantidad de 120 millones de unidades de conejos en los campos magallánicos, que calculados a un kilo de carne por conejo, se puede estimar la plaga en 120 mil toneladas de carne que debe pensarse en dársele un destino más acorde con nuestras necesidades y no pensar en envenenarla para destruirla, en estos tiempos en que el pueblo de Chile sufre de esta necesidad a causa de la inflación, y puede suplir las demandas de este artículo desde Santiago al norte del país.

El kilo de carne de vacuno se cotiza en el mercado a $ 160, y el conejo a $ 60 cada uno, o sea, casi la tercera parte del precio de la carne de vacuno, escasa y cara.

La carne de conejo frigorízada estaría al alcance de la población de escasos recursos y podría venderse a menor precio que el que tiene actualmente en el mercado.

En vez de emplear el mixomatosis, tan peligroso como lo explica el articulista, deberá pensarse en industrializar la producción de carne de conejo para el consumo del país. — **N. Demóstenes Fraga.**

Vendedores de radios

Señor Director: Le escribo para exponerle un pequeño problema, sobre los vendedores de radios que a diario visitan oficinas y hogares.

Es francamente doloroso tener que referirme a este aspecto, pero también es conveniente que las "Casas Distribuidoras" tengan a su cargo vendedores competentes que tengan conocimiento sobre la materia.

En reciente oportunidad me tocó presenciar una demostración realizada por uno de estos vendedores que fue hasta cierto punto decepcionante. Al tratar de demostrar las especiales condiciones del moderno receptor que ofrecía en venta, se equivocaba a cada momento y sus errores eran tan evidentes, que el futuro comprador no insistió más y dió a conocer que el modelo no le interesaba. Esto con perjuicio evidente para la firma distribuidora.

Esto me ha hecho pensar en la necesidad que hay de que las firmas que se dedican a este ramo comercial, preparen técnicamente a sus vendedores, sobre conservación y funcionamiento de los receptores que ofrecen en venta. Y sobre todo, estas firmas, darles preferencia para estas operaciones a aquellas personas que tengan experiencia en la materia. — Saluda atte.— **Carnet 875161.**

Costumbre digna de ser imitada

Señor Director: En Italia existe una simpática y emotiva costumbre: para el día de San Silvestre, 31 de diciembre, en todo el país se suele hacer regalos de golosinas y ropas al cuerpo de policías de la ciudad (sobre todo a los que dirigen el tráfico), cargo que aquí en Chile desempeña el Cuerpo de Carabineros especialmente adiestrado.

Cada persona que lo quiera, y sobre todo los ciudadanos de la clase pudiente que manejan automóviles, depositan en la cercanía donde se encuentra el Carabinero desempeñando sus funciones, paquetes que contienen los aludidos comestibles o ropa. Hay que recordar que el Cuerpo de Carabineros es el más sacrificado de todos los Cuerpos armados del país, muchas veces le toca guardias de 16 o 24 horas seguidas. También el carabinero tiene hijos que apetecen las golosinas y necesitan vestir mejor. ¿Por qué, señor Director, no se instituye también en Chile esta simpática costumbre, precisamente en el Día del Carabinero, y que en particular manera lo hagan los niños y los escolares para que aprendan a ser generosos hacia quienes un día cualquiera están dispuestos a dar la vida para defenderlos contra el peligro y los maleantes?

Si esta costumbre se practica en una nación de antiquísima cultura, y que envuelve un cariñoso gesto de espontáneo reconocimiento, nada impediría que ella se aplicara en nuestro país, que tiene también nobles tradiciones.

De usted atentamente.— **Federico Narizzano, carnet 1623518, Santiago.**

Arbitrariedad en un bús a Colina

Señor Director: Hoy, miércoles 5 de mayo, a las 18.45 horas, en Plaza Chacabuco, me ocurrió este incidente en el bús de la Empresa de Transportes del Estado N.o 172, del servicio Santiago-Colina:

Necesitando trasladarme rápidamente al centro, como en otras oportunidades, subí a la citada máquina, a lo que el chofer se opuso groseramente, alegando que "recibir pasajeros cerca del centro era sólo para crear dificultades". Como último argumento, después de protestar durante largo rato, cobró **una tarifa de trece pesos**, en circunstancias que siempre he pagado cinco.

Desgraciadamente en el terminal de Mapocho no había ningún inspector a quien formular mi reclamo, de lo que puede considerarse una arbitrariedad cometida por un chofer mal educado. Hago notar que la máquina llevaba, incluso, asientos desocupados.

Pido la publicación de estas líneas, para que los jefes de la Empresa adopten medidas para evitar la repetición de estos hechos que van contra el prestigio de ella. — **Carnet 600954. Santiago.**

Jubilados impagos

Señor Director: Nosotros, los pensionados de la Defensa Nacional, estamos impagos del aumento automático de los sueldos de la Administración Pública, y se nos adeuda, también, la diferencia del salario familiar.

Esta situación se mantiene, señor Director, a pesar de que los reajustes están vigentes desde el 1.o de enero del año en curso.

Pronto llega el 21 de mayo, y los pesos que nos deben son indispensables para enviar a la tintorería o remendar nuestros uniformes, comprarnos calzado, etc., a fin de celebrar dignamente esta festividad patria.

Mucho le agradeceremos, señor Director, que por intermedio de la popular Sección "Cartas al Director", se llame la atención sobre este particular, a fin de que se nos cancele lo que nos corresponde legalmente.

Atentamente queda de Ud. — **Carnet 23553.**

CAMARA.—

El radical Durán y el conservador Valdés atacaron al diputado comunista Galleguillos

En la sesión de ayer de la Cámara, se dió cuenta de un Mensaje del Ejecutivo, por el cual se modifica la ley 10.662, que incorporó a los obreros marítimos al régimen de previsión de la Caja de la Marina Mercante.

FACIL DESPACHO.— Se aprobó la Moción que libera de derechos la internación de vitreaux, destinados a los Padres Pasionistas de Los Andes.

Quedó pendiente la discusión de la Moción que autoriza a la Municipalidad de Rancagua, para contratar un empréstito por 50 millones de pesos.

ACUERDOS DE LOS COMITES. —Suspendida la sesión, para que se reunieran los Comités, cuando ella fue reabierta se informó que éstos habían aprobado los siguientes acuerdos:

1.o— Que la Comisión de Hacienda, en cuanto despache el proyecto de Reforma Tributaria (lo que ocurrirá hoy, pues sesionará ininterrumpidamente desde las 10 horas hasta las 24 horas), se aboque al estudio del Tratado con la Argentina; 2.o— Que la Cámara destine el Orden del Día de sus sesiones de la próxima semana a debatir la Reforma Tributaria, y 3.o— Destinar las sesiones de la Cámara, del 17 al 20 del presente, a debatir el Tratado con la Argentina.

A esta reunión de los Comités asistió el Canciller, señor Barros Ortiz.

SIGUE LA TABLA. — Se aprobaron las modificaciones introducidas por el Senado, al proyecto que concede beneficios a los funcionarios de la ex Caja de la Habitación, proyecto que, por indicación del Ejecutivo, también mejora la situación de los funcionarios de la Caja de Colonización Agrícola.

A continuación se aprobaron los artículos, 1.o y 2.o del proyecto, con observaciones del Ejecutivo, que modifica el DFL 200, que creó la Corporación de Inversiones.

La discusión de los artículos, restantes quedó pendiente, por haber llegado la hora.

RETIRO DE URGENCIAS. — Se dio cuenta que el Ejecutivo retiró las urgencias (vencían hoy) solicitadas para los siguientes proyectos de ley: 1) Aprueba el Tratado con la Argentina; 2) Mejora las rentas del personal de Investigaciones; 3) Reforma el régimen de tributación del cobre y crea el Instituto del Cobre de Chile; 4) Destina los fondos de las multas eléctricas a la Fundación Viviendas de Emergencia, y 5) Financia las obras de energía eléctrica que ejecuten las empresas respectivas.

La Mesa informó que mañana vencerán las urgencias de los siguientes proyectos: a) Autoriza la emisión de bonos hasta por diez mil millones de pesos; b) Reforma Tributaria; c) Fija normas para el ingreso, permanencia y nacionalización de extranjeros, y d) Destina fondos para la construcción de edificios para el Servicio de Correos y Telégrafos.

La Mesa agregó que, si estas urgencias no son retiradas hoy, la Cámara tendrá que ser citada mañana a sesiones especiales, para votar estos proyectos.

HORA DE INCIDENTES.—El señor Víctor Galleguillos dijo que no habían sido comunistas los que ofendieron al ex Presidente González Videla y señora, el 1.o de mayo. Hizo un llamado al Partido Radical, para que depurase sus filas. Y dijo, entre otras consideraciones, que cuando él criticaba al Partido Radical, lo hacía porque su último ex Gobernante le había dejado al país la herencia de la Ley de Defensa de la Democracia.

El diputado conservador unido, señor Valdés Larraín, contestó violentamente al señor Galleguillos, y dijo que compartía ampliamente las denuncias hechas por personeros del Gobierno sobre la agitación comunista, que no hace otra cosa que provocar huelgas ilegales. Destacó que estas denuncias confirman lo dicho en innumerables ocasiones por parlamentarios de los Partidos Liberal y Conservador Unido. Protestó de la agresión al ex Presidente de la República y señora, y calificó de cobarde este atentado.

El diputado Durán, que se incorporó a la sala cuando el señor Víctor Galleguillos terminaba sus observaciones, también protestó de ellas. Ningún otro diputado radical había entonces en la sala. Y el señor Durán terminó diciendo, en violento diálogo con el señor Galleguillos que éste había cometido un acto indigno y cobarde al atacar a su Partido, en circunstancias que no había, en la Sala, ningún diputado que pudiese defenderlo.

DIRIGENTES DEL M. N. I. PARTEN EN JIRA AL SUR

Con el objeto de visitar las Agrupaciones de Valdivia, Osorno y Llanquihue, ayer partió en jira hacia esas provincias un grupo de dirigentes del Movimiento Nacional Independiente. Encabeza la delegación el presidente de esta colectividad, senador Jorge Lavanderos, y la integran los diputados señora Lya Laffaye y Armando Palma Gallardo, y el dirigente señor Pedro Ugalde.

Hablarán en concentraciones que se efectuarán en las ciudades de Valdivia, Osorno y Puerto Montt.

DECLARACION DE LOS RADICALES SOBRE PLAN DEL SENADOR MARTONES

La directiva del Partido Radical entregó ayer la siguiente versión oficial, sobre su reunión de la tarde del martes:

"El Comité Ejecutivo Nacional de la Junta Central del Partido Radical tomó conocimiento, por información de su presidente, senador Luis Bossay, de la invitación formulada al radicalismo por el senador Humberto Martones, en el sentido de lograr la formación de un bloque de partidos de izquierda, tanto de oposición como de Gobierno, con el fin de dar respaldo a las iniciativas de avanzada del Gobierno en el Congreso Nacional, y que permitiera, luego de lograda esta unidad y sobre la base de una plataforma mínima de acción, el ingreso al Gobierno de las colectividades pactantes a través de un Gabinete de tendencia popular. De la misma manera, el Comité Ejecutivo Nacional se impuso de los propósitos de sustentación y defensa de nuestras instituciones democráticas que persiguen las gestiones del citado senador.

Después de un detenido debate sobre esta materia, la directiva radical acordó, por la unanimidad de sus miembros, hacer la siguiente declaración:

"El Comité Ejecutivo Nacional reitera su decisión de luchar por la ejecución de una política socialista y democrática que defienda los intereses del pueblo y asegure la estabilidad de nuestras instituciones republicanas. En esta forma cumple su rol dentro del Estado.

El radicalismo cree que los objetivos perseguidos por el senador Martones en la formulación de su plan, en orden a la defensa del régimen democrático y a la realización de una labor parlamentaria de positivo beneficio social, han estado y están suficientemente garantizados por la actitud permanente de nuestro Partido, dentro de la línea de oposición patriótica en que ha sido colocado por el juego libre de la democracia chilena, que ha permitido al Gobierno obtener en el Parlamento el despacho oportuno de todas sus iniciativas legales. Estos hechos prestigian nuestra acción opositora, y expresan elocuentemente que la democracia chilena se desenvuelve normalmente cuando los partidos cumplen sus obligaciones, en una posición inquebrantable de respeto a la Constitución y la ley.

Por estas razones, el Partido Radical estima innecesario integrar el bloque político, a cuya formación está orientada la iniciativa del senador Martones".

OTRO ACUERDO.— La secretaría del Partido Radical, en otro comunicado sobre la referida sesión del Comité Ejecutivo, dice que éste "tomó conocimiento de la agresión de que fueron objeto el ex Presidente de la República, correligionario Gabriel González Videla, y su señora esposa, el día 1.o de Mayo, y acordó lamentar este hecho que ha empañado la honrosa tradición democrática de respeto a las personas de los ex Mandatarios de la nación".

Finalmente, y siempre sobre este mismo asunto, "acordó protestar por la información inexacta de alguna prensa, que señaló a los profesores radicales como promotores de esta deplorable acción".

SOCIAL CRISTIANOS SE REUNIRAN EL 14

La Federación Social Cristiana celebrará el día 14 del mes en curso, una Asamblea de Dirigentes de su bases de Santiago. El objeto de esta concentración es el de recordar un nuevo aniversario de la promulgación de las encíclicas Pontificias que fijaron la doctrina social de la Iglesia, y al mismo tiempo, celebrar el día del Trabajo Cristiano.

Usarán de la palabra, en esta oportunidad, el presidente Nacional de la Federación, Dr. Jorge Mardones Restat, el senador Eduardo Frei y el diputado José Musalem.

La reunión se efectuará en el local de Av. B. O'Higgins 540, a las 22 horas del día anteriormente señalado. Los discursos de fondo serán transmitidos al país mediante una cadena nacional que encabezará Radio Sociedad Nacional de Agricultura.

Comisión de RR. EE. de la Cámara aprobó el Tratado con Argentina

Por 6 votos contra 3 y una abstención, la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara aprobó ayer el Convenio Comercial y Financiero con la República Argentina.

En la sesión estuvo presente el Canciller, don Tobías Barros Ortiz.

Votaron a favor los diputados agrariolaboristas señores Zúñiga y Lira, los conservadores unidos señores Izquierdo y Valdés Larraín, el socialista popular señor Alegre y el independiente señor Meléndez.

En contra votaron el liberal señor Vives, el socialista frentista señor Salinas y el democrático de Chile señor Rodríguez Ballesteros.

Se abstuvo el liberal señor Campos Menéndez, por encontrarse pareado con el radical señor Enríquez, que no asistió.

Durante toda la próxima semana, el Tratado será analizado por la Comisión de Hacienda. La Cámara lo votará entre el 18 y el 19 de mayo.

EN EL SENADO.— La Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, que estaba citada para conocer de los Mensajes sobre nombramientos diplomáticos en Bolivia, Uruguay y El Salvador, no sesionó ayer por falta de número. Sólo concurrieron los senadores Cruz Coke y Aniceto Rodríguez.

RUMORES TENDENCIOSOS DESVIRTUO DEL PEDREGAL

El senador liberal Opaso dijo que el Gobierno tenía su mayor acierto en haber respetado la Constitución y la ley

En breve y serena, pero a la vez enérgica réplica, el Ministro de Hacienda, don Guillermo del Pedregal, se hizo cargo ayer, en el Senado, de las críticas al Gobierno hechas por el señor Jaime Larraín; de las observaciones del señor Marín y de las críticas que, por su participación en el comicio del domingo, en el Caupolicán, le hicieron los señores Quinteros y Allende.

En cuanto al señor Larraín, que en ese momento no se encontraba en la sala, por cuyo motivo lamentó su ausencia, el Ministro, señor Del Pedregal calificó de exageradas sus críticas a la acción del Gobierno. Respecto a la "soberbia" de los gobernantes, de que habló el señor Larraín, dijo que nadie era más indicado que éste, para expresarse así, porque se trataba de "un maestro de la soberbia..."

En cuanto a la observación del señor Marín y las críticas del señor Allende, por medidas administrativas, se extrañó de que se pretendiese desconocer atribuciones privativas del Gobierno, el cual no hace otra cosa que cumplir con la Constitución y las leyes.

En lo que respecta al comicio del Caupolicán, el señor Del Pedregal dijo que siempre tenía especial interés por concurrir a actos donde hubiese obreros, para explicarles los problemas económicos, pero que ello no significaba ni podía significar que se identificase con lo que Allí se expresaba. Creo, por el contrario —agregó— que los hombres de Gobierno, para informarse de lo que piensa el pueblo, deben asistir a esos actos. Por lo demás, mi vida pública revela que aliento la fe democrática por arraigado convencimiento.

Lamento —señaló después— que hasta el recinto del Senado llegue el rumor de tentativas contrarias a la Constitución y las leyes, porque ellas no se anidan en ninguno de los hombres de Gobierno.

Ellas, por el contrario —comentó— parecen más bien alentadas por otros hombres que quisieran que el transtorno se produjera, para poder acelerar lo que sólo se consigue a través de la Constitución y las leyes, como es el título legítimo y democrático que ostenta el actual Gobierno.

El señor Opaso, comentando estas expresiones del Ministro señor Del Pedregal, dijo que el Gobierno ha cometido, a su juicio, muchos errores, pero que él le reconoce un gran acierto: su respeto a la Constitución y la ley.

Asamblea de la Alianza sesionará en el Salón de Honor del Congreso

La Asamblea Nacional Constituyente de la Alianza Popular, que se realizará los días 21, 22 y 23 del presente, sesionará en el Salón de Honor del Congreso Nacional. La autorización correspondiente fue concedida por el Presidente del Senado, don Fernando Alessandri, a pedido de los senadores, señores Humberto Martones Quezada y Aniceto Rodríguez.

Las comunicaciones a la Comisión Organizadora de esta Asamblea Constituyente, deben ser enviadas a nombre de su presidente, señor Emilio Muñoz, casilla 9031, Santiago.

EL PAL RECIBIRA HOY AL COMITE DEL PSP

En su sesión ordinaria de esta tarde, la Junta Ejecutiva del Partido Agrariolaborista recibirá al Comité Central del Partido Socialista Popular.

Así lo solicitaron dirigentes de este Partido, para cambiar ideas sobre el momento político.

Ayer el presidente del PAL, don Rafael Tarud, visitó el Senado y tomó once, en su ambiente de gran cordialidad, junto al senador don José García González.

SENADO.—

Todos los Bancos del país podrán recibir depósitos en oro y monedas extranjeras

El Senado celebró ayer, su 39.a sesión de la legislatura extraordinaria, bajo la presidencia del señor Alessandri, don Fernando.

Se dio cuenta de un Mensaje del Ejecutivo, que retira de la convocatoria el proyecto de ley que modifica la Ley de Cuentas Corrientes Bancarias y de Cheques. Se aprobó el retiro.

En el Orden del Día se aprobó, con modificaciones, el proyecto de ley que autoriza al Banco Central y al Banco del Estado, para recibir depósitos en oro y en monedas extranjeras.

El proyecto despachado, extiende esta autorización a los Bancos comerciales y todos ellos podrán conceder préstamos en moneda extranjera u oro amonedado, en las siguientes condiciones: a) Los depósitos se recibirán en cuenta corriente, a la vista o a plazo. El Banco del Estado podrá recibir, además, estos depósitos en cuentas de ahorro. Y no será necesaria, en ninguno de los bancos, la autorización del CONDECOR para que los depositantes puedan girar sobre sus depósitos en moneda extranjera u oro, debiendo sujetarse estos giros, exclusivamente, a las condiciones estipuladas al efectuarse el depósito; b) Dichos depósitos ganarán un interés en moneda corriente, cuya tasa será fijada periódicamente por el Banco Central, de acuerdo con la Superintendencia de Bancos. Estos intereses se calcularán tomando como base la paridad oficial del dólar declarada al Fondo Monetario Internacional; c) Se faculta a los Bancos para conceder préstamos en moneda extranjera, destinados a cubrir importaciones autorizadas por el CONDECOR; pero el monto de los préstamos que pueda otorgar el Banco Central de Chile, no excederá del 50 o|o de sus reservas oro. Los préstamos que puedan otorgar las demás instituciones bancarias no excederán del 50 o|o de sus recursos propios en oro o en divisas de libre convertibilidad. Para todos estos préstamos no regirá la limitación de intereses establecida por la ley 4,694, de 27 de diciembre de 1929; d) Los Bancos deberán mantener un encaje mínimo equivalente al 50 o|o de los depósitos a la vista y al 30 o|o de los depósitos a plazo. Este encaje se constituirá en oro y en la divisa extranjera correspondiente a los depósitos, y e) El oro que se deposite de acuerdo con esta ley no podrá ser utilizado para los efectos que contempla el artículo 2.o de la ley 9,270, de 2 de diciembre de 1948.

Las restantes disposiciones del proyecto, dicen que para los efectos de esta ley no regirán las limitaciones contenidas en las leyes orgánicas del Banco Central de Chile, del Banco del Estado de Chile y de la Ley General de Bancos; substituyen la parte inicial del artículo 56, de la Ley General de Bancos, por el siguiente: "El Banco Central de Chile, de acuerdo con la Superintendencia de Bancos, fijará, durante el curso del mes de enero de cada año, la proporción que debe existir entre el capital y reservas líquidas de un Banco Comercial y sus depósitos y obligaciones para con terceros", y reemplazan, en el artículo 1.o de la ley 11.234, de 7 de septiembre de 1953, el guarismo "20 o|o" por "8 o|o".

Los senadores socialistas populares, señores Aniceto Rodríguez, Raúl Ampuero, Eugenio González y Carlos Alberto Martínez, fueron partidarios de que los depósitos que autorizará esta ley, sólo pudiesen hacerse en el Banco Central y en el Banco del Estado. Perdieron por 19 votos contra 4.

HORA DE INCIDENTES.— El señor Videla Lira comentó y refutó algunos conceptos de la exposición económico-financiera del Ministro de Hacienda, señor Del Pedregal. Reconoció que la libertad económica no existía en ningún país, sostuvo que el Presupuesto de Divisas tendrá un déficit de 145 millones, y dijo que de las disponibilidades en dólares el Gobierno sólo podrá disponer de 23 millones. Calculó las entradas respectivas en 126 millones de dólares y en 98 millones las entradas correspondientes a otras monedas. Atribuyó a las emisiones el alza del dólar negro, discrepó de la paridad a 110 pesos, y terminó señalando que se requería del concurso de todas las voluntades para contribuir al resurgimiento de la economía nacional.

El Ministro coincidió en la necesidad de esa unión de voluntades, en defensa del valor de la moneda; dijo que las dificultades económicas por que atraviesa el país se deben a situaciones incontrolables, porque muchas de ellas provienen del exterior, y reiteró que la paridad de 110 pesos por dólar es la que más se acerca a la realidad económica del país.

El señor Jaime Larraín criticó las actuaciones del Gobierno y el proyecto que crea el Delito Económico. Dijo que había "soberbia" en los gobernantes.

El señor Marín pidió que no se tuviesen preferencias políticas en la designación del nuevo Rector del Instituto Nacional.

El señor Quinteros criticó las palabras pronunciadas por algunos oradores en la concentración del domingo último, en el Caupolicán.

El señor Allende objetó las medidas administrativas, aplicadas al doctor Urzúa y al doctor Del Pino, en el Servicio de Salud.

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

M.N.I.— Primera Comuna.— Cita a militantes y simpatizantes para las 20 horas de mañana, en calle Compañía 1488.

MONAP.— En el local central de Catedral 1337, a las 19.30 horas de hoy, y bajo la presidencia de don Ramón Alvarez Goldsack, se constituirá el Consejo Ejecutivo Supremo de esta colectividad, con el objeto de tratar diversos asuntos de carácter político y de organización.

PAL.— Comuna La Granja.— La nueva mesa directiva quedó integrada como sigue: presidente, Ezequiel Muñoz Moya; vicepresidente, Orlando Sepúlveda; secretario, Héctor Rojas Cerda; tesorero, Juan Huerta Carrera; secretario de organización, Ernesto López López; secretario de prensa y propaganda, Juan Serra; funcional, Juan Garay Núñez; de acción municipal, Justo Pastor Pérez; de la Juventud, Jorge Corono Retamal; de acción social, señora Eloísa Retamal Sáez.

PARTIDO NACIONAL FEMENINO.— Se invita a las militantes, amigos y simpatizantes a un baile que, con motivo del aniversario del Partido y pro fondos del Departamento de Auxilio Social, se efectuará el sábado próximo, en Miraflores 556, donde desde ya se encuentran en venta las tarjetas de adhesión.

CONCOPO.— En un ampliado al que asistieron numerosos delegados de la provincia de Santiago, se eligió la nueva directiva provincial, la que quedó constituida en la siguiente forma: presidente, Carlos Palma Jorquera; vicepresidente, Domingo Gana Sepúlveda; secretario, Luis Araya Acevedo; tesorero, Osvaldo Vera Vera; secretario de organización, José Sáenz Cifuentes; secretaria de actas, Celinda Cárdenas Orellana.

Democráticos de Chile tienen nueva directiva

Con el objeto de iniciar un plan integral de recuperación doctrinaria, el Partido Democrático de Chile, en su sesión de anoche, procedió a renovar su mesa directiva. Ella quedó constituída en la siguiente forma:

Presidente Nacional, Jorge Costa Canales; vicepresidente, Luis Luengo y Armando Tobar; secretario general, Héctor Rocha Sanchiz, y tesorero, Ramón Plaza Monreal.

Primera instancia en el pleito del Club Fernández Concha, ganaron los azules

En el Partido Conservador Unido se nos entregó la siguiente información:

"Ayer fue dado a conocer el fallo del Segundo Juzgado de Letras de Menor Cuantía de Santiago, por el cual se rechaza la demanda de despojo violento deducida por don Pedro Undurraga Fernández, en contra de don Julio Subercaseaux Barros, y en la que solicitaba la destitución del local del Club Domingo Fernández Concha, ubicado en calle Compañía N.o 1263.

Con esto, dicho local permanece en poder del directorio conservador, presidido por el señor Subercaseaux.

Como se sabe, esta querella se originó a raíz de la unidad del conservantismo propugnada por el sector "azul" y rechazada por el sector "rojo".

El extenso fallo desconoce al señor Undurraga su personería de presidente de dicho Club, en virtud de los acuerdos del directorio, que lo destituyó. Desconoce también la posibilidad de que el señor Undurraga haya ejercido alguna especie de tenencia sobre el local de calle Compañía.

En otros de sus considerandos, el fallo establece que el Partido Conservador no es una persona jurídica habilitada para el ejercicio de derechos patrimoniales, ya que su órbita está restringida al campo de los derechos electorales, por lo cual no ha podido tampoco pedir la restitución del local que le proporcionaba el Club Fernández Concha.

Este fallo deberá ser revisado por la Corte de Apelaciones de Santiago, si el señor Undurraga apela de él".

Selecciones de la exposición económica del Ministro Del Pedregal en Senado

El comentario obligado en los círculos políticos, comerciales y de la industria, ha sido la documentada exposición que el Ministro de Hacienda, señor Guillermo del Pedregal, acaba de hacer en el Senado sobre la situación económica y financiera del país.

LA NACION adelantó ayer, en forma exclusiva, un resumen de esta exposición. Ahora destaca sus párrafos más sobresalientes:

En 1950 comenzó una era de déficit de presupuesto. Ese año el Presupuesto de la Nación tuvo un déficit de 1.751 millones de pesos.

En 1951 volvió a tener un déficit de 1.632 millones. Con el agregado de que el 20 de septiembre de ese mismo año se dictó la ley N.o 9,980, que dio facultades al Ejecutivo para emitir pagarés, que llegaron también al Banco Central, por 796 millones de pesos.

El año 1952 el déficit aumentó a 5.803 millones de pesos. En el curso de este año se dictaron dos leyes, la número 10,831, de 20 de octubre, que otorgó al Ejecutivo la facultad para contratar un empréstito de algo más de 4 mil millones de pesos. Se hizo uso sólo de 220 millones de pesos. Se dictó también la ley número 11,134, de 12 de diciembre de 1952, que consolidó los pagarés de la ley 7,200, por 3.400 millones de pesos, en una deuda al Banco Central al 1|2 por ciento.

En el año 1953, el déficit aumentó a 10.403 millones de pesos, y, en el mismo año, se consideró como ingreso de la nación, la revalorización de los fondos en oro del Banco Central de Chile por 2.800 millones de pesos y un anticipo al Fondo Monetario Internacional por 1.350 millones de pesos. En suma, señor Presidente, el déficit acumulado de presupuestos es de 19.589 millones de pesos.

Pero, si a este déficit se pudiera acumular, para demostrar la verdadera angustiosa situación de la Caja Fiscal, todos estos recursos que no fueron efectivos ingresos, durante los mismos años, que suman 8.566 millones de pesos, tendríamos que reconocer que, en estos momentos, faltarían en la Caja Fiscal 28.155 millones de pesos, cuando el presupuesto de gastos de 1953 alcanzó a 53.125 millones de pesos.

Es decir, quedaría palmariamente demostrado un déficit de recursos que han tenido que solucionarse, en parte, en consolidaciones que con verdaderas emisiones, antes del 31 de diciembre de 1953. Como digo, habría quedado casi una proporción de 55 por ciento del Presupuesto de Gastos que, prácticamente, no tendría financiamiento adecuado.

La ley de 31 de diciembre de 1953, que consultó una bonificación para el personal de la Administración Pública, y algunos recursos de caja para atender urgentes necesidades fiscales, obligó a una emisión en el Banco Central, por $ 4.036.000.000. Fue la ley número 10,474. Esta suma fue emitida el 31 de diciembre de 1953. Posteriormente, el Ejecutivo ha hecho uso en su integridad de la facultad legal para emitir hasta un duodécimo del Presupuesto Nacional, emisión que, comprenderán los Honorables Senadores, era indispensable realizar, porque esos $ 19.000.000.000 de déficit de la Caja Fiscal no podían ser sobrellevados por el Fisco sin producir verdaderas conmociones de orden económico en todos los organismos alimentados por el Presupuesto fiscal.

De esos 19 mil millones de pesos, a las Cajas de Previsión y a los organismos de administración autónoma se les adeudaba más de seis mil millones de pesos al 31 de diciembre del año pasado.

Las emisiones perfectamente legales realizadas por el Ejecutivo, entonces, eran indispensables para mantener la marcha de la Administración Pública, y, todavía, con el agregado de que esos cuatro mil treinta y seis millones de pesos emitidos el 31 de diciembre debieron ser cancelados íntegramente antes del 31 de marzo de este año, y que los recursos que proporcionó la propia ley N.o 11,474, sólo alcanzaron a muy poco más de dos mil millones de pesos, de modo que el Ejecutivo, con sus escasos recursos de los primeros meses del año, debió, además, hacer frente a dos mil millones de pesos para cancelar esta obligación en el Banco Central.

Debo advertir que se afirma que las emisiones hechas por el Ministro de Hacienda superan los 16 mil millones de pesos. O hay un error, o, sencillamente, se ignora la verdad de lo que ha sucedido.

De estos 18 mil millones de colocaciones al Banco Central, de los cuales 16 mil prácticamente corresponden al Fisco y organismos fiscales, se ha dicho que constituyen emisiones del actual Ministro de Hacienda.

La verdad es esta otra: el 6 de abril del año 1953 había un total de emisiones por 16 mil 906 millones, según la Sección Estadística del Banco Central, y en abril del presente año esas emisiones alcanzaron a 25 mil 275 millones de pesos. Es decir prácticamente al deducir de 25.000, 17.000 millones, tenemos una cifra de 8.000 millones de pesos, que corresponden también casi exactamente a los 7.500 millones de pesos de emisión legal que significan el 12 por ciento del Presupuesto Nacional.

Estas emisiones se han concretado casi a la facultad otorgada al Ejecutivo por la ley número 7.200.

El 31 de diciembre del año 1951 había una emisión de 10.791 millones de pesos, y el 31 de marzo de 1952, 11.617 millones. Luego, el aumento fue de 826 millones, lo que en proporción nos da el 7,7 por ciento.

Al 31 de diciembre del año 1952, la emisión era de 15.513 millones, y en marzo de 1953, de 17.484 millones, o sea, había aumentado en esta última fecha en 1.971 millones, es decir, en un porcentaje de 12,7 por ciento.

Y en el presente año las cifras son las siguientes: al 31 de diciembre de 1953, 23.681 millones; al 31 de marzo de 1954, 24.787 millones. El aumento ha sido de 1.106 millones, o sea, 4,7 por ciento.

Así, pues, en proporción con los últimos años, nunca se ha emitido menos que entre los meses de diciembre y de marzo últimos. Ha sucedido, no obstante, que las colocaciones bancarias han aumentado en forma que no calificaré de desproporcionada, pero sí en porcentajes que pueden llamar la atención. Y esto se debe en parte a que los depósitos efectuados en las instituciones bancarias también registraron un gran aumento. Pero fundamentalmente se debe al cambio del régimen de cambio preferencial de 60 a 110 pesos por dólar, que se operó en el mes de agosto del año próximo pasado, y que obligó, naturalmente, a toda la producción nacional a requerir para su propio movimiento un mayor crédito que el que antes requería, y es así cómo, contrariamente a los porcentajes que las colocaciones tuvieron el año 1951-1952, de 7,7 por ciento y el año 1952-1953, de 6,2 por ciento, en 1953-1954 aumentaron al 24,4 por ciento.

Yo quiero expresar en este momento, qué función de un Ministro de Hacienda, si es que los presupuestos no están financiados, es buscar los recursos para que se paguen los sueldos del personal de la Administración Pública, y se mantenga el ritmo de la construcción de obras públicas.

Yo creo que en vez de criticar al Ministro de Hacienda, debiera reconocerse que se hace un esfuerzo grande ante este déficit de caja fiscal para mantener en movimiento, siquiera medianamente, los servicios públicos y las obras públicas. Esto es lo que se ha hecho, con bastantes sacrificios y con muchísimas más incomprensiones.

¿En qué forma el Gobierno, —respondiendo al anhelo compartido por el país entero de terminar con las emisiones, las cuales, indudablemente, constituyen el estímulo más fuerte que puede darse a un proceso inflacionista—, puede evitar estas emisiones? Precisamente, buscando el financiamiento del Presupuesto Nacional.

Por eso, Honorable Senado, en estos momentos se discute en la Cámara de Diputados un proyecto de ley, llamado de Reforma Tributaria, que no sólo consigna disposiciones que permitirán un ingreso superior a los normales, de 15 mil millones de pesos, al erario, sino que, fundamentalmente, contiene disposiciones tendientes a impedir que se produzca evasión en el pago de los tributos.

La evasión del pago de los impuestos representa, en Chile, cifras realmente inconcebibles.



Ministro de Hacienda, señor Guillermo del Pedregal.

Puedo señalar que, en relación con un sólo capítulo del impuesto a la renta, el global complementario, los Servicios de Impuestos Internos estiman que tal impuesto se aplica a rentas que hacen un total aproximado de 160 mil millones de pesos. Esas rentas son gravadas por el global complementario en porcentajes que van del 8 al 50 por ciento. Si se considera un promedio discretísimo de un 10 por ciento, el impuesto debería rendir alrededor de 15 ó 16 mil millones de pesos. Pues bien, en el último año, el rendimiento del impuesto global complementario alcanzó sólo a 1.600 millones de pesos.

De ahí que hemos dicho y repetido que la frase, que tanto gusta en algunos editoriales y que muchas veces se repite demasiado, la fatiga tributaria, es una exageración. Es muy posible que están fatigados los que pagan tributos, pero no pueden estarlo los que están evadiendo el pago de tributos.

En el seno de la Comisión de Hacienda de la Cámara se han aprobado algunas ideas que son de enorme importancia en esa campaña de la "no evasión de impuestos". Una de ellas consiste en que los estados de situación que los clientes presenten a los Bancos comerciales y estatales, deben ir en duplicado y éste, autentificado por el propio Banco, debe enviarse a la Oficina de Impuestos Internos respectiva.

De modo que ya no vamos a conocer esa duplicidad o muchas veces hasta tres o cuatro distintos estados de situación, sino que lo que se demuestre bueno para obtener un crédito, también tendrá que ser bueno para pagar los tributos.

Además, se aprobó otra idea la de hacer publicar en el mes de junio, en las Oficinas de Impuestos Internos, la lista alfabética de las personas que hicieron declaración de pago a la renta global complementaria. Este pago ha dejado de ser secreto, y cualquier ciudadano puede pedir a la Dirección de Impuestos Internos que se le diga cuál es el monto de la declaración hecha por alguna persona que figure en la nómina.

El problema para el país consiste en financiar en el área dólar una suma de alrededor de 70 millones de dólares, para el año en curso. Y este problema está muy lejos de ser de difícil solución.

De ahí, entonces, que es de conveniencia que el país lo sepa, para que no se siga engañando a la opinión pública acerca de la más absoluta escasez de dólares.

La Misión económica norteamericana a que me he referido hace algunos momentos, estima que alrededor de 30 millones de dólares podrían ser utilizados en producir la mayor parte de ellos, contemplados en el Presupuesto de Divisas, y en el Ejecutivo, en estos momentos, existe una oferta de manufactureros y productores de materias primas, que están dispuestos también a financiar otros 20 ó 30 millones de dólares. Y si, finalmente, como ya se ha obtenido muchas veces, se consolidan las obligaciones de las instituciones autónomas en el exterior, para hacer un servicio, menos fuerte que el que tienen, cosa que es fácil conseguir ante las presentaciones que corresponden al Presupuesto, podría decirse que este Presupuesto de Divisas para este año estaría financiado.

A mi juicio, el país no debiera estar mirando permanentemente al exterior. La ayuda del exterior puede o no venir, incluso con condiciones o sin ellas. Tal vez es interesante para la independencia, para la soberanía del país, saber que, si es necesario, debe reducirse su Presupuesto en moneda extranjera, porque la historia reciente nos dice que ello es posible.

Debiéramos tener conciencia de que, cualesquiera que sean nuestras dificultades, estamos en situación de superarlas. Si es necesario, podemos disminuir la traída de nuevas maquinarias al país. Sabemos que tenemos divisas para los artículos de alimentación que debemos importar, para gran parte —si no la totalidad—, de las materias primas y para el rubro de repuestos y los servicios de empréstitos.

Y con eso basta. Si viene ayuda de afuera, completamos nuestro desarrollo y seguimos en el camino de los últimos años.

Pero el país debe estar tranquilo. Por ningún motivo puede, con un Presupuesto racionalmente equilibrado, tener inquietud de ninguna naturaleza en cuanto a su futuro económico, en relación con el Presupuesto de Divisas.

Hasta el problema del cobre —ese zigzagueante problema al que nos hemos tenido que referir en tantas oportunidades, y que tanto ha inquietado al Honorable Senado—, tiende ya —y se ve claramente—, a una normalización. El "stock" que existía al 31 de diciembre de 1953 alcanza a 128.529 toneladas métricas. El 24 de abril había bajado ese "stock" a 53.638 toneladas. Como en esta disminución están comprendidas las 90.000 toneladas vendidas al Gobierno de Estados Unidos de Norteamérica, podemos deducir, por comparación, que se habría producido un aumento del "stock" de cobre, hasta el 24 de abril, de más o menos 15.000 toneladas. El aumento fue mucho mayor a comienzos del año; pero en la última semana se han vendido —y éste es el ritmo de los últimos meses—, 11.000 toneladas, de las cuales, 5.000 corresponden a nueva producción y 6.000 a disminución del "stock". Mejor dicho: el "stock" ha aumentado, en los cuatro primeros meses del año, sólo en 9.000 toneladas.

Los precios tienden a estabilizarse, e incluso, hay noticias de que algunos minerales importantes de Rodhesia, han comenzado a disminuir la producción, no por los costos sino por dificultades de orden técnico. Todo esto permitiría entonces mejorar apreciablemente el presupuesto de divisas que está hecho en relación con la producción y venta del cobre solamente a base de 250.000 toneladas de producción.

Entre nosotros, nos vimos también obligados el año pasado, a fijar un nuevo tipo de cambio bancario, subiendo de 60 a $ 110 el dólar oficial.

Yo podría afirmar que todas las alzas que estamos sufriendo en estos momentos, son la derivación precisa de aquella alza que, por lo demás, y por desgracia, fue inevitable, porque teníamos un régimen que sólo pudo subsistir, por el alto precio del cobre.

Pero desde el momento en que la realidad de la economía nacional debía ser enfrentada, este sistema de bonificaciones indirectas no podía mantenerse y de ahí, entonces, que el Gobierno se viera forzado a tener que fijar una nueva paridad de $ 110 por dólar. Pero aquí es donde les ruego a los señores senadores que meditemos un poco la conveniencia de seguir nosotros esta carrera de nuevas desvalorizaciones, porque aquí...

El año 1953 el 90 o|o de las exportaciones del país se hicieron con tipos de dólar a $ 110 o más bajos.

En el caso del año 1954, y tomando en cuenta las rectificaciones correspondientes —ya que es natural que con el alza de costos en la producción interna del País, tenga que haberse desplazado de este 90 o|o un porcentaje que no puede seguir exportando a $ 110 por dólar—, el cálculo hecho demuestra que, todavía en este año de 1954, el 80 o|o de las exportaciones del país corresponde a un tipo de cambio de $ 110, o muy cercano a esta cifra.

Yo pregunto, señor Presidente: ¿podría alguién dudar, en estas circunstancias, de que la verdadera paridad del peso chileno está mucho más cerca de $ 100, que de los $ 300 o $ 350 o $ 400, en que se cotizó el dólar en el mercado negro hace sólo diez o quince días? De esto no hay duda alguna, porque la manera de medir el valor de una moneda no es otra que la de conocer sus exportaciones. Si Chile puede exportar a $ 110 por dólar la mayor parte de su producción, es porque la paridad de su moneda está muy cerca de esa cifra. Aún más, señor Presidente: puedo decir a los honorables señores senadores que, si aplicamos a la gran minería del cobre el tipo de cambio de $ 110 por dólar para su retorno, baja, en las actuales circunstancias, el promedio del costo de producción de esa industria a US$ 0,15 o US$ 0,16 por libra, que vende a US$ 0,30.

Es indudable que un Gobierno debe tratar de defender, y de defender en forma enérgica, decidida y resuelta, el valor de su moneda, alrededor de la mayoría de sus exportaciones. Y aquí, entonces, viene una reflexión que complementa estas ideas:

Señor Presidente: Ese 20 o|o que no puede exportarse con tipo de cambio a $ 110 por dólar, ¿debe el país abandonarlo, o buscar algún sistema para poder transformar ese 20 o|o o parte de él en mercadería de importación, útil para el país? El Gobierno, señor Presidente, está en el segundo de estos caminos. Pero con el siguiente agregado: que debe notificarse a aquéllos productores que tienen un tipo de cambio de producción de exportación más alto, que mejoren sus costos de producción. Yo puedo señalar a los señores senadores casos muy típicos y muy convincentes; el del mineral de hierro por ejemplo.

Nuestro país está exportando minerales de hierro a 7 dólares, puesto a bordo. ¿Saben los señores senadores, cuánto cuesta de esto 7 dólares, transportar el hierro desde la mina hasta el puerto y embarcarlo? Más del 70 o|o de esos 7 dólares, o sea, se están pagando unos 5 dólares por el transporte del mineral; en otras palabras, estamos exportando escombros, porque es cosa de transporte lo que estamos exportando.

Las cifras que he dado, que son inobjetables en sus líneas generales, comprueban que la paridad del peso chileno está, como dije —no trato de hacer afirmaciones pretenciosas—, mucho más cerca de los $ 110 por dólar, que cualquier otro tipo de cambio que se conozca en el país. Y esa paridad debe ser defendida por el Gobierno; debe ser defendida por el Congreso Nacional y debe serlo por todo Chile, para evitar esas especulaciones y devaluaciones a que me referí, que provocan encarecimiento de la vida que afecta, de manera más trágica y más fuerte, a las masas populares.

El cambio negro, cuya alimentación es de muy escasa cuantía, en su volumen no sube más de un millón o un poco más de un millón de dólares mensuales. Pero el movimiento dentro del cambio negro llega a tres o cuatro y aún a veces a cinco millones de dólares, por el impulso que a veces le dan quienes compran para vender.

Pero la alimentación del cambio negro es simple, es la que proviene —como lo saben los señores senadores— de los turistas, de los diplomáticos, de algunos importadores avisados que hacen diferencias y de algunos exportadores, también avisados, que dejan afuera comisiones y diferencias de precios, y de algunos otros inversionistas que traen dólares para venderlos y hacer ampliaciones de negocios o inversiones dentro del país, pero que no son muchos, Sr. Presidente. De manera que el Gobierno haría bien en no tomar en cuenta el cambio negro.

¡Terminemos con este espectáculo de que cada empresario de las minerías pequeña y mediana esté lanzando precisamente a los obreros contra el Gobierno! Son ellos quienes vienen a arreglar los problemas de cambio; ellos quienes acuden a pedir aumentos en el pago de los costos. ¡Esto debe terminar! No es posible que continúe. Estudiemos los problemas seria y fríamente, y busquemos las soluciones que corresponda tomar. Pero no subordinemos una situación que afecta a dos millones de empleados y obreros a la de los otros 20 mil de las minerías pequeña y mediana.

Termino, expresando que he tenido la satisfacción de poder exponer en esta forma desordenada estos puntos tan fundamentales para la orientación de una política económica en el país, y diciendo a los señores legisladores que estoy convencido de que mientras no haya una cruzada en el país, en que Ejecutivo, Legislativo y el país entero defiendan su moneda, no se podrá esperar que un hombre, un Gobierno, sea capaz de defender esa moneda.

Es imperativo que predomine el criterio de que no podemos seguir devaluándonos por mantener situaciones de exportaciones que, por muy importantes que sean, no tienen una significación de carácter nacional para el país. Y espero que, por lo menos, en lo que se refiere a las pequeña y mediana minerías, se comprende que ni el Ministro ni el Gobierno son enemigos de mantener una producción que sea útil para el país, sino de las que no tienen este carácter, porque creo que el propio obrero, que viene a pedir al Gobierno un tipo de cambio más alto para la exportación, tiene que sufrir más tarde las consecuencias de seguir devaluando su moneda y, por tanto, alzando el costo de la vida para él y su familia.



DIPLOMATICO JAPONES EN SANTIAGO.—Por El Interamericano de Panagra ayer llegó a nuestra capital, procedente de Buenos Aires, el señor Akira Nishiyama, Jefe del Departamento Económico del Ministerio de Relaciones Exteriores del Japón, que se encuentra realizando una jira por países americanos. El diplomático japonés fue recibido en Los Cerrillos por el representante diplomático del Imperio del Sol Naciente ante la Moneda y funcionarios de esa Legación.

IMPORTANTE REUNION TUVO LA SOCIEDAD DE ESCRITORES

El directorio de la Sociedad de Escritores de Chile celebró una reunión, en la cual se trataron diversos puntos de interés para la institución. Fue presidida por el doctor Juan Marín, y asistieron los siguientes directores: Luis Merino Reyes, vicepresidente; Fabio Valdés, Luis David Cruz Ocampo, Enrique Araya y Nina Donoso. Los socios Benedicto Chuaqui, René Hurtado Borne, Guillermo Koenenkampff, María Flora Yáñez, Alicia Santaella, Carlos Corvalán, Matilde Ladrón de Guevara, Méndez Benimelis, Luis Durand, Milton Rossel y Juan Negro.

En primer lugar, se tomó conocimiento de la renuncia de Manuel Rojas al jurado del Premio Camilo Henríquez, y se designó en su lugar al suplente, ya antes nombrado, Joaquín Gutiérrez. Para integrar el jurado del mismo premio, en el trimestre anterior, se eligió a Luis Oyarzún, quedando completado por Rafael Cabrera Méndez y Milton Rossel.

Luego, se aprobó el ingreso de la escritora Teresa Hamel y se envió una solicitud de ingreso a Daniel Belmar, de Concepción.

Después, se leyó una comunicación enviada por la Casa de América, que pide la opinión de la institución, acerca de la internación de libros. Se encomendó el estudio del problema, al señor David Cruz Ocampo. Se leyó, también, la nota de don Francisco Walker Linares, secretario general de la Comisión Chilena de Cooperación Intelectual, sobre el canje entre novelistas chilenos con colombianos, mediante el "Fondo de Editores Indoamericanos".

Se dio cuenta de una nota enviada por el Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación, solicitándole su cooperación, para el homenaje nacional que prepara para Baldomero Lillo, con motivo del cincuentenario de su libro "Sub Terra". Se designa como representante para este asunto, a Luis Merino. A una comisión integrada por David Cruz Ocampo, Benedicto Chuaqui y Enrique Araya, se le entregó el estudio de la afiliación de la Sociedad, en la Confederación de Escritores y Artistas de Chile. Además, se leyeron varias notas de felicitación a las actuaciones de la institución.

El norte del país está abastecido de productos esenciales por "Inaco"

Declaración oficial indica cantidades ya despachadas a la zona

Aceite, arroz, azúcar, porotos, garbanzos, harina, lentejas y leche son los artículos de consumo que INACO ha despachado a la zona norte del país, para ser distribuídos directamente a los consumidores por sus propias bodegas.

INACO entregó ayer una declaración oficial sobre este particular, cuyo texto es el siguiente:

"El Instituto Nacional de Comercio ha continuado enviando grandes partidas de artículos esenciales para el abastecimiento de la población de las provincias del Norte, los que son distribuídos directamente al público, a precios oficiales, en las Bodegas instaladas por INACO en las principales ciudades de esa zona.

Los productos enviados hasta la fecha por INACO, son los siguientes: **ANTOFAGASTA:** 85 tambores de aceite comestible, 50.000 kilos de arroz, 30.000 kilos de azúcar, 50.000 kilos de porotos, 15.040 kilos de garbanzos, 501.998 kilos de harina 12.000 kilos de lentejas, y 192.000 tarros de leche condensada. **IQUIQUE:** 75 tambores de aceite comestible, 90.000 kilos de arroz, 23.900 kilos de azúcar, 40.000 kilos de porotos, 17.040 kilos de garbanzos, 368.000 kilos de harina, 18.000 kilos de lentejas y 120.000 tarros de leche condensada. **ARICA:** 40 tambores de aceite comestible, 20.000 kilos de arroz, 15.980 kilos de azúcar, 3.040 kilos de garbanzos, 20.000 kilos de porotos y 72.000 tarros de leche condensada.

El Departamento de Productos del INACO envió también 46.000 kilos de harina a Coquimbo, donde existía gran escasez de este producto.

En esta forma INACO sigue dando cumplimiento a las instrucciones que recibió del Supremo Gobierno, en el sentido de asegurar el abastecimiento regular de la población del norte del país".

SIGUEN ESTUDIANDO EL PLAN AGRICOLA

Dos reuniones celebró ayer la Comisión Coordinadora del Plan Nacional de Desarrollo Agrícola, bajo la presidencia del titular, Ministro de Agricultura, don Alejandro Hales y con asistencia de los componentes por parte de esta Secretaría de Estado y la CORFO.



A Europa se dirige el señor Julián Jezierski, socio e ingeniero técnico de la Sociedad Artefactos Eléctricos "SUPER POLAR" Ltda. El señor Jezierski lleva el propósito de perfeccionar sus conocimientos técnicos y efectuar un completo estudio de los últimos adelantos en la industria europea de refrigeradores, a fin de aplicarlos en la fabricación del refrigerador nacional "SUPER POLAR".

NACIMIENTOS. — Ha nacido Adriana María, hija del señor Raúl Marín Cortés y de la señora Adriana Fuenzalida de Marín.

—Ha nacido Carla, hija del señor Jorge González Espinoza y de la señora Victoria Mayer de González.

BAUTIZO. — En la capilla de la Clínica Santa María, ha sido bautizada María Josefina, hija del señor Raúl Montt Balmaceda y de la señora Isabel Letelier de Montt.

Fueron sus padrinos la señorita Marta Montt Balmaceda y el señor José Letelier Alcalde.

DESPEDIDA A SU EMINENCIA EL CARDENAL CARO. — La Asociación de Condecorados Pontificios invita a todos sus consocios a asistir a la santa misa que S. E. el Cardenal Primado oficiará el domingo próximo, a las 9 horas, en la Basílica de la Merced, adhiriéndose a lo dispuesto por la Acción Católica de Chile, con la cual se desea expresar a S. E. los deseos de buen viaje con motivo de su próxima partida a Roma, donde participará en las ceremonias de la canonización de Pío X. Después de la misa, la Asociación de Condecorados Pontificios, presidida por Su Excelencia el Nuncio de Su Santidad, don Sebastiano Baggio, será recibida por S. E. en su palacio de Mac Iver frente a la Basílica de la Merced.

En la partida de S. E. y acompañantes al día siguiente, lunes 10, desde Los Cerrillos en El Interamericano, que sale a las 10 horas, sujeto a confirmación, la Asociación será representada por su directorio y miembros de la institución que lo deseen.

CINE EN EL INSTITUTO CHILENO-NORTEAMERICANO. —A las 18.30 horas, en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, Huérfanos 696, se presentará hoy un interesante programa de cine, al que pueden asistir las personas que lo deseen.

Se exhibirá una película descriptiva sobre Nueva York, y un corto documental sobre los campeones de la natación norteamericana. Ambas cintas son narradas en castellano. El programa se complementará con un corto de gran interés artístico referente a los principales escultores de Estados Unidos y sus obras. Esta cinta es en inglés.



SEÑORA SIRA SIRCOVICH DE GOREN esposa del Consejero de la Legación de Israel, quienes ofrecen hoy una recepción en el Club de la Unión, con motivo de celebrarse el VI aniversario de la Independencia de su patria.

TE-CANASTA. — Hoy, a las 16 horas, se llevará a efecto en el Hotel Crillón el té-canasta que un grupo de sus amigas ofrece a la señora Amelia Bravo de Contador, con motivo de su próximo viaje a Europa.

NACIMIENTO. — Ha nacido Clara Luisa, hija del señor David Matus Matzke y de la señora Eliana Larenas de Matus.

HOY SERA PREMIERE DE "MARTIN RIVAS". — Hoy se realizará en el Teatro Municipal, la función premiére de "Martín Rivas", presentada por el Teatro de Ensayo de la Universidad Católica, a beneficio de la Sociedad Pro-Ayuda al Niño Lisiado.

Un grupo de señoritas, lucirán en esta oportunidad trajes y joyas del siglo pasado, que han sido facilitados por distinguidas damas de nuestra sociedad.

Formarán en este grupo, que estará encargado de la atención del público asistente y de la distribución del programa de la función, las señoritas Eliana Riesco Zañartu, Verónica Balmaceda Agüero, Gabriela Gacitúa Calvo, María Angélica Mardones, Teresa Pereira Larraín, Gertrudis Echeñique Lyon, Patricia Eastman Gandarillas, Josefina Barceló Rosas, María de las Nieves Velasco Philips, Patricia Morel Solar, María Teresa y María Angélica Ureta Larraín.

MISA.— Con motivo de cumplirse 12 años del fallecimiento de la señora María Herminia Martínez de Martínez, mañana viernes será oficiada una misa a su memoria, a las 9 horas, en la capilla de la Vicaría Castrense, Teatinos 765.

LA SEÑORA AMELIA ROMERO DE HILL.— A una avanzada edad ha fallecido la señora Amelia Romero de Hill, madre política del periodista, diplomático y alto funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores, don Eugenio Palacios Bate.

La extinta constituyó su hogar en Valparaíso, donde contrajo matrimonio en primeras nupcias con don Eduardo Frederick Ledesma, y en segundas nupcias con el Cónsul General de Uruguay en Chile, don Lorenzo Hill. Su fallecimiento enluta a los siguientes hogares: Frederick Levi, Palacios Frederick, Philips Frederick, Rowe Frederick, Délano Frederick, Montt Frederick y Frederick Videla.

Hoy, a las 9.30 horas, se oficiará una misa a su memoria, en la Parroquia de San Ramón, desde donde serán trasladados sus restos a Valparaíso, donde serán sepultados.



UN SIGLO LAS SEPARAN.— Vestida con un traje auténtico de 1850, María Adela de Ferari García Blest Gana y su prima Carmen Leighton García Blest Gana posan juntas en el jardín de la casa de los García Blest, durante la exhibición de los trajes que serán lucidos en la obra Martín Rivas, que será presentada en la premiére de hoy en el Teatro Municipal, por el Teatro de Ensayo de la Universidad Católica. Adela y Carmen son sobrinas biznietas del autor de la obra, Alberto Blest Gana. La primera luce el traje de moiré beige con hojas de otoño y flores lila, conservado en los baúles de la familia desde hace un siglo.

CURSO MILITAR DE 1913.— El próximo sábado, a las 13 horas, se llevará a efecto en el Club Militar el almuerzo de camaradería de los Oficiales de Ejército egresados en 1913. A esta reunión asistirán los profesores y jefes de ese Curso de la Escuela Militar.

Las adhesiones se atienden en la caja del Club, donde los interesados pueden retirar su respectiva tarjeta.

Acontece...

POR YOLANDA ROSS

HACE UN SIGLO QUE ALBERTO BLEST GANA escribió su famosa obra "Martín Rivas", y en esa época romántica no creyó el escritor que los artistas del Teatro de Ensayo de la Universidad Católica iban a formar frente unido contra el sueño y la noche para poder presentar su obra en el Teatro Municipal, en una era atómica. El alba se ha estado topando con ellos todos estos días a la salida de la Universidad, y ya casi desfallecidos ayer sostuvieron una entrevista de prensa en la casa de los descendientes del escritor...

———:oOo:———

LAS NIÑAS Y LAS DAMAS que figurarán en la representación de "Martín Rivas", se colocaron sus trajes de la época para presentarlos. Vestidos y joyas guardados en baúles de abuelas, se abrieron para mostrarlos... La casa de los García Blest, en General del Canto, sirvió de marco para dicha exhibición. Regias mantillas que han servido para llevar numerosas novias al altar se mostraron a los ojos curiosos...

———:oOo:———

LAS DOS SOBRINAS biznietas del escritor, Carmen Leighton García Blest Gana y María Adela de Ferari García Blest Gana, junto con las actrices del elenco artístico, vistieron también para el desfile de trajes con los "modelos" de rancio abolengo de su familia. Carmen se puso su traje "regalón" de raso rojo con bordados negros, con sus alhajas propias y una larga mantilla de encajes, conjunto usado por su tía Luz, hermana del autor de "Martín Rivas". María Adela se enredaba en el ruedo de un traje de moiré beige bordado con hojas de otoño y flores lila. Vestidas en esta forma ayudaron a atender a los invitados a la presentación, junto con Olga García Blest Gana de Leighton, madre de Carmen; el doctor Fernando García Blest Gana, que pedía que no lo pusieran entre las antigüedades; Marcial, padre e hijo; Rosario y Joaquín García Blest.

———:oOo:———

LOS DESCENDIENTES de Blest Gana, en familias completas, tendrán un palco para presenciar "Martín Rivas" en el Municipal. Para esta premiére han trabajado casi tanto como los artistas que la presentarán, las damas que forman el directorio de la obra de beneficencia "el Niño Lisiado" que recibirá el total producto de la presentación.

Y. R.



Eisenhower señala que EE. UU. perdió prestigio con pleito de Mac Carthy y el Ejército

WASHINGTON, 5.— (U. P.).— El Presidente Eisenhower dijo que Estados Unidos ha perdido prestigio internacional y respeto nacional, como consecuencia del pleito entre el Ejército y el senador Joseph R. McCarthy.
Sin embargo, el Presidente agregó en su conferencia de prensa de hoy, que confía en que el país obtendrá de dicho pleito algunos beneficios que compensarán esas pérdidas.
Eisenhower declaró igualmente, y con firmeza, que respalda al Secretario del Ejército, Robert T. Stevens, en su disputa con McCarthy.

Los problemas de Asia suroriental y el pleito Ejército-McCarthy fueron los temas principales de la conferencia de prensa.

El Presidente dijo que no quería ampliar su declaración escrita respecto a la situación internacional, por cuanto ésta será el tema de deliberaciones entre Dulles y los dirigentes del Congreso, y debido a la naturaleza delicada de los asuntos que aún se hallan pendientes en Ginebra.

Eisenhower dijo que no quería discutir el pleito públicamente ventilado entre el Ejército y McCarthy. Sin embargo, cuando se le recordó la esperanza que expresara la semana pasada de que la encuesta terminaría pronto, el Presidente dijo:

"Lo que había querido decir era que confiaba en que dicha encuesta terminaría con una respuesta efectiva, a lo que parecen ser los principales asuntos examinados. También confiaba en que el país pudiera sacar de este incidente algunas ventajas comparables por lo menos a lo que se ha perdido en prestigio internacional y respeto nacional.

OTROS PROBLEMAS.— Luego se preguntó al Presidente si el comportamiento de Stevens en el pleito contaba con su aprobación. No dio una respuesta directa, pero afirmó que no tenía razón para poner en discusión la conducta de Stevens como Secretario del Ejército.

Discutiendo otros problemas, el Presidente dijo que la mayoría de los informes económicos que le han llegado últimamente, ha sido favorable. Sin embargo, añadió que no aconsejaba un exceso de optimismo, tal como hace varias semanas recomendaba no caer en el pesimismo exagerado.

En cuanto al comercio recíproco, dijo que continuará urgiendo a la aprobación de las recomendaciones de la Comisión Randall, si bien no sabía si el Congreso ofrecería una simple prórroga de un año de la ley existente mientras estudia los posibles cambios en un programa de más largo alcance.



DESHONRO AL EJERCITO DE ESTADOS UNIDOS.— WASHINGTON, 5.— (Radiofoto United Press).— El cabo Edward Dickenson (al centro) sale hoy del tribunal militar después de haber sido condenado a diez años de trabajos forzados, y a ser dado de baja deshonrosamente, por haber colaborado con sus captores comunista en Corea. También proporcionó a los rojos informaciones sobre sus compañeros prisioneros'

En reunión del 16 de junio elegirán Secretario de OEA

WASHINGTON, 5.— (UP).— El Consejo de la Organización de Estados Americanos aceptó hoy oficialmente la renuncia presentada por el doctor Alberto Lleras Camargo a su cargo de secretario general del organismo interamericano.

La medida fue tomada por el Consejo mediante la aprobación de dos proyectos de resolución preparados por su Comisión General. Por uno de ellos se acepta la renuncia del doctor Lleras Camargo y por el otro se establece la fecha para la elección de su reemplazante.

Ambos proyectos fueron aprobados por unanimidad por los 20 miembros que asistieron a la sesión de hoy, de la que estuvo ausente el representante dominicano.

En la primera resolución, el Consejo afirma en los considerandos que el doctor Lleras Camargo "ha hecho inestimables contribuciones a la consolidación y mejor difusión del sistema interamericano, como lo agreditan su activa y fecunda participación en las Conferencias Internacionales y sus numerosas disertaciones sobre los diversos aspectos de la organización panamericana".

Dice luego que "llevó a cabo una obra de dilatado alcance en la secretaría general de la organización, destacándose en ella la reorganización de los servicios y publicaciones de la Unión Panamericana y la orientación y realización del programa de cooperación técnica".

Resuelve luego, en vista de que "su decisión de separarse del cargo es irrevocable", "aceptar la renuncia del doctor Lleras Camargo como secretario general de la organización de los Estados Americanos, que se hará efectiva a partir del primero de agosto de 1954".

En su segunda resolución, resuelve que "la elección del secretario general de la organización, tendrá lugar en la sesión ordinaria del Consejo, que se celebrará el miércoles 16 de junio de 1954".

EL REEMPLAZANTE.— Durante la reunión del Consejo no se hizo mención alguna de quien podría suceder a Lleras Camargo. No obstante, las informaciones llegadas aquí señalan en general el nombre de Carlos Dávila, ex Presidente provisional de Chile, como el candidato más probable en las elección del 16 de junio.

Cuando el Consejo había completado el debate sobre los restantes puntos de su programa y se hallaba a punto de dar por terminada su sesión, el doctor Lleras Camargo pidió autorización para hacer uso de la palabra y leyó una declaración en la que dijo, entre otras cosas:

"Mi capacidad para expresar con palabras mi reconocimiento por la generosidad del Consejo, está ya agotada, pero, desde luego, no se han extinguido las fuentes de mi constante gratitud a todos y cada uno de sus miembros. La proposición que reconoce en forma tan abrumadora mis modestos servicios, es una nueva demostración de que todo el que hace algo —así sea insignificante— por el desarrollo del panamericanismo, recibe retribución excesiva".

OTROS ASUNTOS.— Entre otros asuntos, el Consejo de la OEA, se preocupó después de:

1.o— Dar la bienvenida al Embajador Guillermo Encino Vellose, como representante del Paraguay.

2.o— Elegir a Jean Duvignaud, de Haití, y Robert G. Caldwell, de Estados Unidos, como representantes de sus respectivos países en el Comité de Acción Cultural.

3.o— Incluir el tercer Congreso Indigenista Interamericano en la lista de conferencias especializadas interamericanas que mantiene la Unión Panamericana.

4.o— A pedido del Gobierno del Brasil, revocar la anterior decisión de que la próxima Conferencia Plenipotenciaria Interamericana de Telecomunicaciones se reunirá en Sao Paulo, en el segundo semestre de este año. Aceptó la indicación brasileña de que la fecha y sitio de reunión en Brasil se fijen posteriormente. Brasil pidió la cancelación de Sao Paulo, como sede debido a los numerosos acontecimientos que se estan celebrando en esa ciudad con ocasión de su 400 aniversario.

5.o— Pedir a la Comisión de Conferencias Interamericanas que prepare un programa para la segunda reunión del Consejo Interamericano Cultural, y el temario de la reunión de Ministros y dirigentes de educación. Aquel Consejo no tiene sus miembros completos todavía, esperándose que Cuba y México propongan sus candidatos. Brasil, Haití y Estados Unidos y aquellos otros dos países que integran el Consejo.

Movimientos sísmicos registran en México

CIUDAD DE MEXICO, 5. — (A. L.).— Los aparatos de la estación sismológica de Tacubaya registraron varios movimientos sísmicos remotos.

El más intenso de éstos alcanzó el grado cinco de la escala de Mercall. Se cree que el epicentro se encuentre aproximadamente a mil setecientos diez kilómetros, en el Golfo de California, en las inmediaciones de las Islas Tiburón.

LOS PACTOS de seguridad colectiva sólo buscan garantizar la libertad en el mundo

WASHINGTON, 5.— (U. P.).— He aquí el texto de la declaración hecha hoy por el Presidente Eisenhower sobre el Lejano Oriente:
"Con el retorno del Secretario de Estado de Ginebra, habrá, por supuesto, una serie de conferencias sobre relaciones exteriores, tanto en el Departamento Ejecutivo como entre el Secretario de Estado y los grupos bipartidistas del Congreso. Debido a estas próximas conferencias y a la probabilidad de que el propio Secretario de Estado tenga algo que decir, y a causa también de la naturaleza delicada de las cuestiones pendientes de solución en la Conferencia de Ginebra, limitaré mi comentario sobre la situación de Indochina a una breve declaración escrita.

"La política exterior de los Estados Unidos ha apoyado con constancia los principios sobre los cuales se fundaron las Naciones Unidas. Una expresión básica de esta política fue la resolución Vandenberg de 1948. Los Estados Unidos creen en el principio de que se puede asegurar la paz y la integridad de las naciones mediante la acción colectiva y, en cumplimiento de este principio de las Naciones Unidas, han concertado acuerdos regionales de seguridad con otras naciones. Ejemplos de ésto son el acuerdo interamericano, el tratado de la Organización del Atlántico Norte y toda una serie de pactos en el Pacífico. Estos arreglos tienen invariablemente como fin garantizar la seguridad pacífica de las naciones contratantes e impedir la probabilidad de ataques; no son acuerdos destinados primariamente a hacer la guerra.

"La Conferencia de Ginebra, con nueve días de vida, no ha producido sorpresas. Ha probado que carecen de fundamento los temores expresados por algunos. No ha sido una conferencia de "cinco potencias", como la Unión Soviética trató de hacerla.

"No ha involucrado el reconocimiento diplomático, expreso o implícito, por los Estados Unidos, de los agresores comunistas chinos.

"La fase coreana de la Conferencia ha sido organizada. En ella, los comunistas se presentaron con una amenaza para la unificación de Corea, que es una copia china de la amenaza soviética para la unificación de Alemania. Según su propuesta, no pueden tomarse medidas para realizar una elección sin el consentimiento comunista, y no puede haber fiscalización imparcial de las condiciones de los comicios ni de la votación.

"Esa amenaza fue rechazada para Alemania. El Secretario Dulles me dice que es igualmente inaceptable para la República de Corea y para los miembros de las Naciones Unidas que tomaron parte en la guerra coreana bajo el mando de las Naciones Unidas, representados ahora en Ginebra.

"La fase indochina de la Conferencia se halla en proceso de organización, y los asuntos en juego no han sido todavía aclarados. En esta cuestión, una buena parte de la iniciativa está en manos de los Gobiernos de Francia, Vietnam, Laos y Camboya, que son los países más directamente interesados.

"Entretanto, prosiguen los planes para la realización de un arreglo de seguridad de Asia sudoriental. Este fue públicamente sugerido por el Secretario Dulles en su discurso del 29 de marzo. Por supuesto, nuestros principales aliados fueron advertidos por adelantado. Esta propuesta del Secretario de Estado no es nueva; fue sólo la reiteración de los principios que han guiado constantemente nuestra política exterior de postguerra y un recordatorio a los amigos asiáticos interesados de que los Estados Unidos están prontos a unirse a otros países en la aplicación de esos principios en la zona amenazada. La mayoría de las Naciones libres de la región y otras directamente interesadas, ha demostrado un interés positivo y las conversaciones prosiguen activamente.

"Como es obvio, nunca se esperó que este acuerdo de seguridad colectiva pudiera surgir de la noche a la mañana. Hay demasiados problemas importantes que deben ser resueltos. Pero existe un sentimiento general de urgencia. El hecho de que una organización de tal naturaleza se halle en proceso de formación, puede ejercer una importante influencia en lo que ocurra en Ginebra durante la fase indochina de la Conferencia.

"Los países de esa región piensan ahora en términos constructivos, que incluyen el concepto indispensable de seguridad colectiva. El progreso en esta materia ha sido considerable y estoy convencido de que se seguirán logrando nuevos progresos"

PROYECTO ELECTORAL EN PODER DE S. RHEE

SEUL, 5 (AL).— El enviado especial del Gobierno norteamericano señor Arthur Dean, entregó esta mañana al Presidente Syngman Rhee un proyecto de compromiso para la realización de elecciones en Corea, elaborado en Ginebra por los 16 aliados de la guerra coreana.

COLOCARAN RETRATO DE SAN MARTIN EN EMBAJADA CHILENA

BUENOS AIRES, 5 (AL).— Bajo los auspicios del Instituto Argentino-Chileno de Cultura, en el curso del presente mes será colocado oficialmente un retrato del General José de San Martín en la Embajada de Chile. Así lo decidió el Instituto en su primera sesión plenaria del año. Decidió, además, adherir a los solicitantes del Premio Nobel de Literatura para el escritor argentino Ricardo Rojas.

SE AFIRMA SITUACION ECONOMICA DE BRASIL

NUEVA YORK, 5 (UP).— Durante la conferencia de mesa redonda auspiciada por la Oficina de Intercambio de créditos exteriores y la Asociación Nacional de Créditos, se expresó hoy confianza en la situación económica del Brasil y en que este país no volverá a acumular una gran deuda en dólares por órdenes atrasadas impagas.

ALZAMIENTO...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

cina de la United Press de Asunción, aunque se han dado seguridades de que los mensajes enviados a dicha oficina, han sido entregados.

La administración telefónica aceptó condicionalmente una llamada telefónica, alegando que las líneas estaban interrumpidas.

La Radio Encarnación transmitió un boletín de noticias a las cuatro de la tarde, hora de Paraguay, pero no se hizo mención alguna de la revuelta.

TIROTEO EN ASUNCION. — BUENOS AIRES, 5.— (U. P.).— la Embajada de Paraguay no tenía aún esta noche noticias de Asunción, a pesar de verse inundada por las llamadas telefónicas de la numerosa colonia paraguaya en esta ciudad.

La administración de teléfonos informó que las líneas están interrumpidas entre Formosa y Asunción.

Esta tarde, a las tres, arribó un avión de Aerolíneas, que normalmente llega a esa hora de Asunción. Sin embargo, cuatro pasajeros argentinos dijeron que habían escuchado un tiroteo cuando el avión salía del puerto a las diez de la mañana.

Despachos de Clorinda, que se halla frente a Asunción, al otro lado del río Paraguay, dicen que la situación parece todavía confusa, estando las calles desiertas y habiéndose suspendido el servicio de lanchas. Dicen además que al parecer el movimiento de rebelión continúa, añadiéndose que Asunción no contesta el teléfono o las llamadas por radio.

FALTAN NOTICIAS. — La Compañía Aérea Braniff pidió hoy temprano a Asunción informes sobre el estado del tiempo, pero no recibió contestación alguna y decidió hacer descender del avión a doce pasajeros paraguayos que se dirigían a la capital paraguaya.

Asunción notificó por radio a Braniff, a las cuatro de la tarde, que había dificultades, y le aconsejaba que no tratara de aterrizar en la ciudad. El avión de Braniff voló directamente de Buenos Aires a Lima.

TRIUNVIRATO CONTROLARIA LA SITUACION. — BUENOS AIRES, 5.— (U. P.). — Despachos de Clorinda dicen que los rebeldes del Paraguay, alzados contra el Gobierno de Federico Chaves, están encabezados por un triunvirato compuesto por Epifanio Méndez Fleitas, ex presidente del Banco Central; el general Díaz de Vivar, que actualmente reside en Río de Janeiro, y el teniente coronel Ferreyra, comandante de la primera división de caballería.

El Episcopado francés rechaza bases del capitalismo liberal y analiza causa del comunismo

PARIS, 4.— (UP).— Reunido por tercera vez desde 1906 en asamblea plenaria, el Episcopado francés, después de tres días de discusiones en las cuales participaron 120 Obispos, Cardenales y Arzobispos, ha dado a la publicidad una "declaración doctrinal" bajo el título "La Iglesia en el seno del mundo moderno y frente a las civilizaciones nuevas".

La firmeza con que la Iglesia de Francia condena los abusos del "capitalismo liberal", corre pareja con la que despliega al referirse a los peligros de la penetración del comunismo en el seno de la sociedad católica.

Después de afirmar que muchas familias y pueblos viven todavía en la miseria sin beneficiarse del avance de la civilización y de que la Iglesia considera incompatible con los principios cristianos "la condición del proletariado, en la que se encuentran encerrados como en una prisión sociológica un número creciente de familias", recuerda que los Pontífices, en múltiples ocasiones, han condenado "los abusos del capitalismo liberal, la potencia sin límites que ese sistema otorga al dinero, y la injusta repartición de bienes a que da origen".

TARAS DEL CAPITALISMO.— "Entre las taras del capitalismo liberal la Iglesia deplora particularmente —apunta la declaración— los estragos causados en las costumbres públicas y privadas por la búsqueda desenfrenada del dinero. La conciencia profesional desaparece en un mundo en que el espíritu de ganancia se ha substituído al espíritu de servicio. El sentido del bien común deja el sitio a los egoísmos colectivos e individuales. El dinero corrompe una sociedad que hace de él su ídolo. El fraude fiscal de muchos ricos hacen más onerosas las cargas de los pobres y desequilibra el orden económico. Las coaliciones de intereses falsean la maquinaria del Estado, cuyo aspecto económico adquiere hoy una importancia creciente y a veces excesiva".

EL COMUNISMO.— Al referirse al comunismo, el documento del Episcopado francés advierte que "la Iglesia ha rehusado siempre asociarse al anticomunismo político negador de las injusticias sociales, que son, sin embargo, la verdadera causa del comunismo". Recuerda luego que "todo error contiene una parte de verdad". Y que el mejoramiento de las clases laboriosas, la supresión de los abusos provocados por la economía liberal, una repartición más equitativa de las riquezas, son "objetivos perfectamente ... mos sin ninguna duda".

HUMANISMO ATEO.— ... desarrollo que adquiere hoy ... humanismo ateo —añade— ... muy grave, no sólo por su ... tensión, sino por la suerte ... favor de que disfruta aún ... ciertos católicos que parecen siempre dispuestos a creer ... la inteligencia y la virtud ... privilegio de los ateos, y ... cian injustamente la ... y la mediocridad de los cre... tes".

Lo único lamentable en ... to a los principios sociales ... la Iglesia enunciados en ... documento, es que con ... siada frecuencia no pasan de ... teoría. En la práctica, y ... todo en ciertos países, la ... quía, al menos, está siempre ... lado de los poderosos.

Breves del cable

MANAGUA, Nicaragua, 5.— (AL).— Solicitaron asilo en la Embajada salvadoreña en esta capital, dos implicados en el fracasado ... vimiento contra el Presidente Anastasio Somoza.

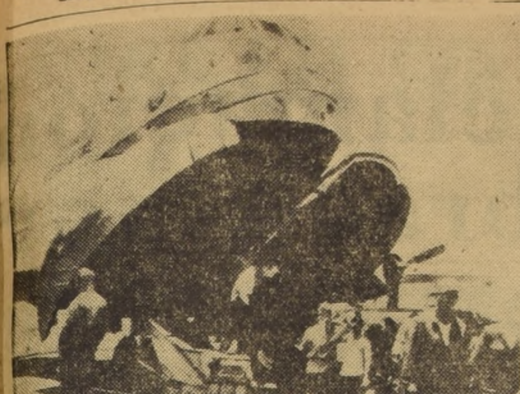
Son estós Ernesto Solorzano Thompson y Rafael Cabrera ... morro, quienes se encuentran seriamente comprometidos en la ... piración para derrocar al general Somoza.

CIUDAD DE MEXICO, 5.— (AL).— El Dr. Raúl Carrancá y Trujillo, delegado de la Academia Mexicana de Ciencias Penales, fué ... gido por unanimidad presidente de la Séptima Conferencia ... Latinoamericana de Organizaciones no-gubernamentales, que ... ayer sus labores.

SAO PAULO, Brasil, 5.— (AL).— Terminaron los trabajos del ... veno Congreso del Colegio Internacional de Cirugía, que se ... en esta ciudad.

El último acuerdo adoptado por la Asamblea plena de dicho ... neo fué la designación de la ciudad de Viena, capital de Austria, ... mo sede del próximo Congreso a realizarse.

BUENOS AIRES, 5.— (AL).— Celestino Sierra, presidente de la Asociación de Cooperativas Argentinas, visitará Chile, México y ... dos Unidos así como diversas naciones europeas, en una jira de ... meses que iniciará el sábado. Su propósito es establecer contacto ... orgaizaciones similares de los países que recorrerá.



REFUERZOS PARA INDOCHINA.— TAN SON NHUT, 5.— (Radiofoto United Press).— Hoy desembarcaron de un "Globemaster" norteamericano, comandos y paracaidistas franceses en este aeropuerto de Saigón. Estos son los primeros refuerzos que llegan para ayudar directamente a los extenuados defensores de Dien Bien Phu.

Nuevos refuerzos envían a los extenuados defensores del bastión Dien Bien Phu

HANOI, 5.— (UP).— Los franceses lanzaron una nueva fuerza de paracaidistas sobre Dien Bien Phu, mientras otros 450 soldados de refuerzos salían de Francia a Indochina a bordo de una flota de gigantescos transportes norteamericanos.

Mientras tanto, en las botas de un general parecería hallarse la clave de lo que está ocurriendo y va a ocurrir en el famoso y sitiado baluarte del norte de Indochina.

Hubo calma hoy en Dien Bien Phu —exceptuando el fuego esporádico de la artillería— mientras ambos bandos comienzan a luchar con un enemigo común: el agua. Lluvias torrenciales están cayendo desde el domingo, señal que ha comenzado la temporada del monzón.

El brigadier general Christián de Castries pidió por radio a su esposa, que se halla en Hanoi, que le envíe un par de botas de goma para el barro y el agua que invaden las posiciones de defensa. La petición parece autorizar las siguientes conclusiones: 1) Comenzó el monzón; 2) El socorro aéreo puede continuar; 3) De Castries tiene intenciones de seguir resistiendo.

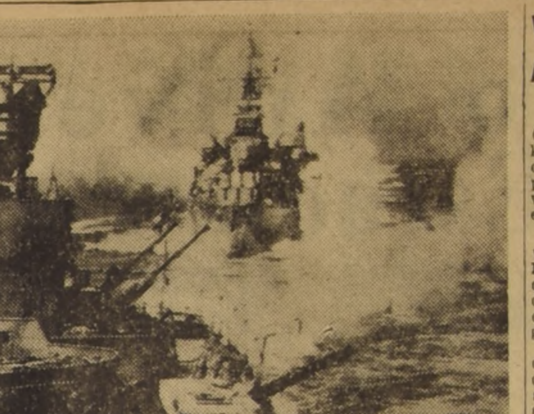
Un portavoz francés desmintió los rumores de que se está negociando un armisticio y de que ello explica la calma actual.

Pilotos franceses desafiaron el mal tiempo para llevar nuevos refuerzos a Dien Bien Phu, incluyendo paracaidistas, durante la noche. Estos últimos, se entiende, fueron menos de cien hombres.

Al mismo tiempo, oficialmente se informó que todo un batallón de paracaidistas partió del aeródromo de Istres, cerca de Marsella, en una flota de media docena de transportes Globemasters de la fuerza aérea norteamericana.

Las lluvias del monzón plantean serios problemas a los dos bandos. Los franceses dependen del "puente aéreo", que se ha reducido debido al mal tiempo, pero los comunistas dependen también de los abastecimientos que reciben por camiones, de China comunista, a cerca de 500 kilómetros de distancia. El interrogante es quien podrá hacerlo mejor.

Se han expresado aquí temores de que muchas de las posiciones francesas pudieran estar ya inundándose, incluyendo trincheras y arsenales subterráneos.



HONORES A LA REINA ISABEL.— LA VALETTA, Malta, 5.— (Radiofoto United Press).— La Reina Isabel II es recibida con una salva de 21 cañonazos a su llegada a la Isla de Malta, acompañada de su esposo, el Duque de Edinburgo, y sus dos hijos, el Príncipe Carlos y la Princesa Anne. Los cañones de 15 barcos de la Flota del Mediterráneo tronaron dando la bienvenida a la familia real, que se aproximaba en el yate "Britannia".

VISHINSKY PARTIO AYER PARA MOSCU

NACIONES UNIDAS, 5. — (U. P.).— Andrei Y. Vishinsky, vocero de Rusia en las Naciones Unidas, partió hoy a su patria, con la promesa de volver y "continuar mi trabajo por el bien de la paz".

El diplomático soviético embarcó en el transatlántico "Queen Elizabeth", y corren rumores de que podría retirarse, desapareciendo de la escena diplomática, en la que ha sido una figura dominante desde la guerra.

Pero el severo fiscal de las depuraciones soviéticas de 1937, cuya eminencia se ha atribuído a su estrecha amistad con el extinto José Stalin, trató de desmentir tales rumores con la declaración de despedida que leyó, al subir al "Queen Elizabeth".

"Al volver a Nueva York, de mis vacaciones —dijo— continuaré mi obra por el bien de la paz".

GIGANTESCOS AVIONES NORTEAMERICANOS VAN HACIA LEJANO ORIENTE

WIESBANDEN (Alemania), 5.— (U. P.).— Una flota de gigantescos aviones del servicio aéreo de transportes norteamericano se halla en ruta al Lejano Oriente, en la segunda fase del "puente aéreo" más largo de la historia, con un segundo contingente de refuerzos franceses para Indochina.

En el cuartel general de la fuerza aérea norteamericana se anunció que un número no especificado de aparatos de transporte C-124 Globemaster partió hoy del aerodromo de Istres Le Tube, en Marsella, con "tropas de la Unión Francesa".

No se dio a conocer el número de soldados ni el tipo de tropas. En la primera fase del "puente aéreo", los aviones norteamericanos transportaron el mes pasado, en siete aviones, 800 paracaidistas de Francia y Africa del Norte a Indochina.

El informante de la fuerza aérea declaró que los aparatos evitarán los territorios indio y birmano en su viaje a Indochina, como lo hicieron los primeros aviones.

El segundo grupo de Globemasters, que se cree despegaron de Marsella al amanecer, seguirá la misma ruta trazada por el primer "puente aéreo": a través del Mediterráneo a Arabia Saudita, Pakistán, Ceilán —donde se reabastecerán de combustible—, e Indochina.

BRITANICOS aceptarían estudiar un plan contra la agresión roja en sudeste de Asia

GINEBRA, 5.— (AL).— La unidad de los tres grandes —Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia—, puede recibir grave golpe, si el gabinete de Laniel sufriera mañana un contraste en la votación de un voto de confianza en la Asamblea Nacional francesa.

Estados Unidos y las quince naciones que lucharon a su lado en Corea, han pedido a Corea del Sur la reconsideración de su actitud frente a la realización de elecciones libres, para toda Corea.

La indicación norteamericana es un esfuerzo para impedir el fracaso de la fase coreana de la Conferencia de Ginebra.

Los observadores creen que aúnque Seúl accediera a la petición de sus aliados, China Roja y Corea del Norte se opondrán a la realización de comicios libres en el norte rojo.

Todo esto hace creer a algunos observadores, que la discusión del problema indochino puede demorarse.

Hasta el momento, no han llegado los representantes de los gobiernos de Laos y Cambodia. Los dirigentes del Vietminh se hicieron presentes ayer, con gran despliegue de propaganda.

El Ministro de Relaciones Exteriores de Francia, Georges Didault, sería partidario de un armisticio condicional en Indochina, aúnque este no involucrara un arreglo político inmediato.

Posteriormente declaró a los periodistas de los diarios franceses, que consideraba que un aumento de la ayuda norteamericana podría cambiar el cariz de la batalla por Indochina.

Dijo también, Bidault, que había "probabilidad realizable", de que la sitiada fortaleza de Dien Bien Phu, no cayera.

Estados Unidos teme que la caída del gobierno de Laniel pueda precipitar el advenimiento de un gobierno dispuesto a buscar un arreglo a toda costa, en Indochina. Ante tal eventualidad, Norteamérica tendría que decidir si actúa o no sólo, para impedir la caída de Indochina en manos comunistas.

PRAVDA COMENTA

MOSCU, 5.— (AL).— La Radio de Moscú difundió esta mañana un artículo de los corresponsales en Ginebra del diario "Pravda", en el cual afirman que la conferencia demostró claramente hasta ahora la importancia inmensa de los problemas asiáticos en las relaciones internacionales.

GEORGES BIDAULT DESISTIO VIAJAR A PARIS

GINEBRA, 5.—(AL).— Georges Bidault, Ministro de Relaciones Exteriores de Francia, ha desistido, según se informa, de su propósito de viajar mañana a Paris por la vía aérea en relación con el voto de confianza que encara el gobierno francés sobre el problema indochino en la Asamblea Nacional.

GESTIONES DE EDEN

A fin de cerciorarse si el Soviet está dispuesto a insinuar siquiera las bases bajo las cuáles el mundo comunista se dispondría a zanjar el conflicto de la Indochina, el Canciller británico, Anthony Eden, recurrió esta noche a la diplomacia entre bastidores.

GESTION FRANCESA PARA EVACUAR HERIDOS DE DIEN BIEN PHU

GINEBRA, 5.— (AL). — Se supo, en buena fuente, que hoy en la tarde, la delegación francesa realizó una gestión ante China comunista, para la evacuación de los heridos en Dien Bien Phu.

Francia pide a China que intervenga ante la delegación del Vietminh, llegada recientemente a esta ciudad, para que esta última acepte una tregua que permita evacuar a los heridos que existen en el campo atrincherado de Dien Bien Phu.

Aún no se sabe nada sobre el resultado de la gestión, se cree que sus detalles podrán ser conocidos mañana.

PACTO ASIATICO

GINEBRA, mayo, 5.—(UP).— En círculos informados se reveló esta noche que Gran Bretaña ha accedido a dar comienzo para la concertación de un pacto contra la agresión en el Sudeste de Asia, aún antes de la conclusión de la Conferencia de Ginebra.

La decisión británica debe haber estado en conocimiento del Presidente Eisenhower, cuando en su audiencia de prensa de hoy en Washington, declaró que se han realizado "considerables progresos", en la preparación del nuevo pacto de alianza —al estilo del de la organización del tratado del Atlántico del Norte—, contra el comunismo en el Asia Sudoriental.

(Casi en el mismo momento en que el Presidente Eisenhower hacía su declaración, el representante del Gobierno británico en la Cámara de los comunes Selwyn Lloyd, declaraba en dicho organismo que "no se han concertado conversaciones" sobre un pacto de seguridad, para el Sudeste de Asia. La aparente contradicción entre la información de Ginebra y la declaración de Lloyd se basa, según se cree, en la diferencia que existe entre los arreglos diplomáticos oficiales y las gestiones militares preliminares).

PRINCESA MARGARITA ES ELOGIADA POR SU ACTUACION EN TEATRO

LONDRES, 4.— (A. L.).— La princesa Margarita de Inglaterra fue elogiada en el día de hoy por su trabajo en la pieza de teatro "La Rana". La princesa se desempeñó de ayudante a dirección de dicha obra, que será presentada con fines caritativos.

REINA ISABEL LLEGARA EL LUNES A GIBRALTAR

GIBRALTAR, 5.— (UP).— La Reina Isabel II, con su esposo y sus hijos, llegará el lunes a este antiguo bastión mediterráneo a pesar de las airadas protestas de los españoles y aún de las amenazas formuladas contra su vida.

La Reina debe llegar aquí, en la última y potencialmente la más caldeada visita de su larga jira por el imperio y la comunidad británica, oyendo los ecos de las manifestaciones populares de protesta que deben realizarse al otro lado de la angosta frontera que separa al "peñón" de España. Ha habido advertencias oficiales de parte de España acerca de las "serias consecuencias" que pudiera tener la visita de Isabel. España, como es sabido, reclama la devolución de Gibraltar.

La prensa española se ha unido al Gobierno, diciendo que la visita de la Reina Isabel será una violación de la "soberanía" española. El gabinete español decidió incluso virtualmente cerrar la frontera durante la visita real. En Londres, cartas amenazadoras fueron echadas al correo, advirtiendo que la vida de la Reina correrá peligro en Gibraltar.

MOVIMIENTOS EN LOS MERCADOS DEL COBRE

LONDRES, 5.— (U. P.).— El Mercado de Metales cerró hoy como sigue: cobre: alza de 1|4 a 3|4 de libra esterlina. Se vendieron 1.450 toneladas. Entrega inmediata, 244 1|4 vendedor y 244 1|2 comprador; a 90 días, 237 1|2 y 237 3|4.

NUEVA YORK, 5.— (U. P.).— El cobre para entrega futura cerró hoy sin cambios. Se vendieron 7 lotes.

Los precios de cierre fueron: mayo, 29.50; julio, 29.10; agosto, 28.90; septiembre, 28.55; octubre, 28.30; noviembre, 28.10; diciembre, 27.85; enero, 27.60; febrero, 27.40; marzo, 27.20; abril, 27.00.

Fracasan trabajos en lucha anticancerigena

HAMBURGO, 5.— (A. L.).— Han fracasado las investigaciones para aislar el posible microbio o virus del cáncer. "La ciencia está actualmente persuadida de que esta enfermedad tiene otra causa", declaró el Profesor Dietrich, presidente de la Comisión Central Alemana para la lucha contra el Cáncer.

El profesor Dietrich hizo estas declaraciones en el curso de una intervención ante el Congreso Alemán del Cáncer, iniciado en Hamburgo ante 300 médicos alemanes y extranjeros, que acudieron de 13 países de Europa.

GOBIERNO MEXICANO INTENSIFICARA SUS PLANES DE TURISMO

NUEVA YORK.— Gustavo Ortiz-Hernán, Director de la Oficina de Turismo del Gobierno de México ha declarado recientemente que su Gobierno está decidido a aumentar el volumen de los turistas americanos que vienen a su país, gastando en propaganda cualquier suma de dinero que fuese necesaria.

El señor Hudson F. Meyer, Vicepresidente Ejecutivo de la agencia de propaganda Caples ha sido encargado de esta labor. Esta gran campaña de propaganda de acuerdo con lo expresado por el señor Meyer cubrirá propaganda en periódicos, revistas y estaciones de radio y televisión en todo Estados Unidos. Los ferrocarriles, las compañías de aeronavegación y los agentes de viajes anunciarán en algunos días más las nuevas excursiones para turistas a México, con tarifas rebajadas.

De acuerdo con el Banco de México, los visitantes extranjeros han gastado en ese país 227 millones de dólares durante el pasado año. Esta cifra es algo más baja que en años anteriores. Los dólares de los turistas son tenidos muy en cuenta para nivelar la balanza del comercio exterior de México. Estos gastos representan aproximadamente un 28 o|o de los ingresos en dólares al país.

NUEVOS TEMBLORES AFECTAN A GRECIA

ATENAS, 5 (AL).— Informaciones llegadas hoy a esta capital dan cuenta que los fuertes temblores que sacudieron parte de la provincia de Tesalia anoche produjeron el derrumbe de por lo menos 250 casas en la localidad de Seurpi, lugar en que sintió más fuerte el fenómeno.

Sin embargo, la policía anunció que no se habían registrado víctimas.

La región de la Tesalia había sido también sacudida por temblores el viernes pasado, falleciendo a consecuencias del sismo por lo menos 25 personas, y qeudando 20.000 sin viviendas.

PIDEN AYUDA PARA DAMNIFICADOS POR SISMOS EN GRECIA

GINEBRA, 5 (AL).— La Liga de la Cruz Roja Internacional, cuyo asiento se encuentra en esta ciudad, a dirigido un llamado urgente, a sus filiales nacionales y algunas extranjeras, pidiendo ayuda para 30.000 habitantes de Grecia, damnificados por los terremotos de estos últimos días.

La institución benéfica pide que se le envíen, con la mayor rapidez posible, los elementos de socorro solicitados, cuales son: carne en conserva, leche condensada, materiales de construcción provisional (maderas y láminas para techos), frazadas y carpas para albergar entre 5 y 10 personas.

Sexto Aniversario de la Proclamación del Estado de Israel será celebrado hoy



JEFE DEL ESTADO.— El Presidente del Estado de Israel, Excelentísimo señor Itzjak Ben Zvi, es el paladín del notable progreso que en todas las actividades denota este esforzado pueblo. Rige los destinos de la República desde el prematuro desaparecimiento del Primer Jefe del Estado Israelí, señor Chaim Weizmann.

DRAMATICA HISTORIA DEL PUEBLO JUDIO A TRAVES DE LOS TIEMPOS

Seis años de vida independiente cumple hoy el Estado de Israel. Esta breve etapa, efímera en la trayectoria del tiempo, ha demostrado, sin embargo, a la faz del mundo lo que puede hacer un pueblo y hasta donde llega, cuando, inflamado de patriotismo se apresta para cumplir con el deber que le ha señalado la historia.

Asombro y admiración ha producido el pueblo hebreo con el vigoroso progreso que ha dado a su incipiente Estado. En los últimos cuatro años ha quintuplicado su población. Para incrementar la agricultura, deficiente por la escasez de agua, ha canalizado el desierto a través de miles de kilómetros, se han triplicado las tierras cultivadas, y un 25 por ciento de la población se dedica al trabajo agrícola.

La industria, por su parte, marca un alto grado de superación. Fábricas textiles, de maquinarias y de variadas producciones, absorben gran parte de la inmigración, que a través de cerca de mil judíos por día llega a Israel en busca de la Tierra Prometida. Automóviles Kaiser Frazer, a razón de seis mil por año, lanzan sus fábricas al mercado mundial, compitiendo ventajosamente con otras marcas extranjeras.

HISTORIA DE ISRAEL.— Desde que Tito, el Emperador romano arrojó a los judíos de la Palestina, un anhelo ferviente de recuperar la patria de origen, inquietó a sus descendientes. Pero este deseo parecía imposible de realizar. A través de los años y de los siglos, ninguna gestión de empuje, ningún movimiento rebelde, concretó esta aspiración.

Llegó 1894 y el "affaire" Dreyfus conmovió al mundo. Alfredo Dreyfus, capitán judío, que prestaba sus servicios al Ejército francés, fue acusado inocentemente de traición. Su origen semita fue el blanco de los ataques. Una formidable embestida contra todo lo que tuviera alguna relación hebraica, lanzaron los diarios, los políticos y un apreciable sector de la opinión pública.

Trabajaba en esa época en París, el periodista Teodoro Herlz, corresponsal del diario vienés "Neue Freie Presse". Herlz era judío y esta avalancha racial soliviantó su espíritu. Impulsado por la instintiva defensa de los suyos escribió un libro, el "Judenstaat" o "Estado Judío", en que lanzó la iniciativa de congregarse a la mayor brevedad en un espacio nacional.

Suscitó la obra vivo interés y su grito de combate repercutió entre los judíos del mundo entero. El libro se publicó en 1896; en 1898, se efectuaba un congreso sionista con participación de representantes hebreos de todas las latitudes.

Se acordó obtener un territorio nacional, pero hubo discrepancias sobre el sitio a elegir. Después de varios años, triunfó entre ellos la iniciativa de establecer este hogar en la Palestina, lo cual fue reforzado con la Declaración Balfour, lanzada en 1917. Lord Arturo Balfour, Ministro de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña dijo: "El Gobierno de Su Majestad es favorable a la instalación de un hogar para el pueblo judío en Palestina y contribuirá con todas sus fuerzas a realizarla".

No obstante, jefes militares ingleses demostraban abiertamente su simpatía y protección hacia los árabes. Pasaron muchas incidencias y novedades políticas y militares. Hasta que por fin, el Imperio Inglés tomó la tuición del territorio en litigio, por intermedio del famoso general Lord Allenby.

La Declaración Balfour, hizo que muchos árabes y judíos partieran desde regiones diversas, en pos de la Palestina. Hubo sangrientos choques, que siguieron hasta el comienzo de la segunda guerra mundial. Pasado el conflicto bélico, renacieron las guerrillas internas y en 1946, toma esta pugna, un carácter de abierta violencia. Los judíos se han agrupado en una organización extremista, la Irgun Zvai Leumi, que recurre a las armas sin vacilar. Los árabes, por su parte, cuentan con la protección de la Liga Arabe.

PROCLAMACION DEL ESTADO DE ISRAEL.— Llegó 1948 y los ingleses resolvieron retirar sus tropas. Aprovechó esta ocasión el pueblo hebreo y con fecha 8 de mayo de 1948 proclamó la Independencia del Estado de Israel. De inmediato reaccionaron sus contendores. La Liga Arabe, formada por los ejércitos de cinco países se enfrentó con la Irgun Zvai Leumi y con la Haganah, entidad moderada de los judíos. Después de algunos meses de guerra, intervino la Organización de las Naciones Unidas, logrando concertar un armisticio. El Estado de Israel quedó desde esa fecha, internacionalmente reconocido.



LA CIUDAD SAGRADA.— Jerusalén, la histórica ciudad, conocida a través de láminas y grabados por los habitantes de todo el mundo, muestra ahora al turista la agitación y sed de progreso de las urbes modernas de Occidente. Altos y modernos edificios asísmicos y dotados de todo el confort que la técnica actual exige, se perfilan majestuosamente frente a su cielo siempre azulado.

ACTOS OFICIALES EN EL DIA DE ISRAEL

Con motivo del aniversario de la Independencia de Israel, se realizarán los siguientes festejos:

JUEVES 6 DE MAYO — DIA OFICIAL DEL ANIVERSARIO

A las 9.30 horas: Izamiento de la bandera de Israel en el local del Bicur Joilim.

A las 12 horas: El Encargado de Negocios de Israel recibirá en su residencia a los dirigentes de la colectividad israelita y a los ciudadanos israelíes.

A las 19 horas: La Legación de Israel ofrecerá una recepción en el Club de la Unión, a la que asistirán miembros del Cuerpo Diplomático, autoridades nacionales, etc.

A las 21.30 horas: Gran velada en el Círculo Israelita, auspiciada por la Fed. Sionista de Chile. Hablarán: el Ministro de Educación, señor Eduardo Barrios, y el senador de la República, señor Raúl Rettig.

Los periódicos y horas radiales de la colectividad dedicarán ediciones y transmisiones especiales en celebración del VI aniversario de la Independencia de Israel.

VIERNES 7 DE MAYO

A las 21.30 horas: Kabalat Shabat, en el local de la Unión Israelita Polaca. Recepción a los Javerim Fliman, recién llegados de Israel, organizado por Poale Sion de Chile.

DOMINGO 9 DE MAYO

A las 11 horas: Cóctel a dirigentes colectivos con motivo de Iom Hatzmaut, organizado por Partido Revisionista. Local, Serrano 271.

A las 17 horas: Gran concentración juvenil en el Círculo Israelita. Programa artístico; folklórico israelí; cuerpo de baile, coros, orquestas. Organiza el Departamento de Juventud de la Federación Sionista.

"ISRAEL SOLO ANHELA PAZ Y CONCORDIA CON LAS NACIONES"



Señor don Samuel Goren, Consejero de la Legación de Israel en Chile.

DICE SU REPRESENTANTE EN CHILE, DON SAMUEL GOREN

"Israel anhela fervientemente la paz y concordia con todas las naciones del mundo. Confía en que los gobernantes se convenzan de las ventajas que para la humanidad entera reportaría la armonía entre los hombres y de la necesidad de entablar negociaciones directas que conduzcan a este anhelado fin". Con estas pacifistas palabras, Samuel Goren, el Consejero de la Legación de Israel en Chile, expresó su pensamiento al ser entrevistado por LA NACION.

"No es que nos sintamos débiles —prosiguió— porque si bien es cierto que recién estamos cimentando nuestra patria, hemos dado elocuentes muestras de patriotismo y de valor".

"Nuestro Estado, —prosiguió— tiene actualmente una población de un millón novecientos mil habitantes. Hace sólo seis años que políticamente nos pertenece la Palestina, pero sus hijos, los que ahora laboran su grandeza, poseídos por un superpatriotismo, están trabajando afanosamente por su progreso industrial y económico".

"Una inmigración intensa —continúa— se observa en Israel. Hebreos de todo el mundo marchan hacia la Tierra Prometida. Saben que cualquier país de Europa o de América ofrece en la actualidad buenas posibilidades de vida, pero están animados del deseo generoso de coadyuvar al porvenir del país por el cual lucharon a través de tantos años.

"El Estado de Israel ha aumentado aceleradamente su población. En algunas épocas han llegado partidas de inmigrantes cercanas a mil por día. Entre 1949 y 1951 llegaron setecientos mil, que provenían de diversos países, hablando veinte lenguas distintas. Para abastecer el problema alimenticio y la deficiente ganadería, se emplearon estos grupos de inmigración en romper el desierto y canalizar enormes superficies con miles y miles de kilómetros. Importantes obras de regadío han dado a la agricultura el agua necesaria para su mantención, y las áreas agrícolas se han logrado triplicar.

"Nuestra industria está avanzando notablemente —prosigue—. Tenemos importantes adelantos y la fábrica de automóviles Kaiser-Frazer ha colocado sus productos en todos los países del mundo, con gran éxito. Otras industrias, tales como las plantas metalúrgicas, las fábricas textiles, la industria del vidrio, la elaboración del diamante y la manufactura de papel, son algunos de los más importantes rubros de nuestra producción. En Sodoma, también se está explotando el Mar Muerto, de cuyo fondo se extraen materias químicas que se aprovechan en productos exportables.

"Israel, no obstante, es un país pobre —añade—. Cuando al Dr. Weizman, primer Jefe de Estado y figura destacada del sionismo, se le preguntó acerca de dónde iba la nación a sacar sus materias primas, respondió prestamente: "Del cerebro". Han pasado los años y la realidad ha demostrado que cuando hay empuje y tenacidad, aún las mayores dificultades logran ser vencidas".

A una pregunta sobre los principales sabios judíos, contesta el entrevistado: "Estamos muy orgullosos de ellos, pero no menos estamos de los humildes labriegos que en Israel reconstruyen la patria".

El Consejero, señor Goren, desde antes de la liberación, se desempeñaba como oficial de enlace, por expresa disposición del Gobierno. Al proclamarse la independencia israelí, fue designado en el cargo que actualmente ocupa. Su labor internacional y sus esfuerzos por reforzar día a día más las vinculaciones entre Israel y Chile, ha sido reconocida por las autoridades chilenas. A este respecto, dice: "Para mí es un placer ejercer mi cargo en este bello país, donde hay especial interés por Israel, tanto del Gobierno como del pueblo".

MENSAJE A LA COLECTIVIDAD

El Consejero de la Legación de Israel en Chile, don Samuel Goren, con motivo del sexto aniversario de su país, ha enviado el siguiente mensaje a su colectividad:

"Con profunda satisfacción saludo a la colectividad israelita a la que me siento tan vinculado, en este país en que desarrolla su vida colectiva en ambiente de democracia pura, y en relaciones de creciente cordialidad con el Gobierno y pueblo de Chile, lo que le da la feliz posibilidad de participar en el desarrollo y progreso del país, y a la vez, mantener fuertes y fraternales lazos con la renacida patria de sus antepasados.

A través de las tareas de la Legación me corresponde observar con especial agrado, cómo estos lazos de simpatías e interés por Israel son entusiastamente compartidas con las autoridades y diversas esferas de la población chilena cuya honda repercusión en la opinión pública israelí han podido constatar las personalidades intelectuales y políticas que recientemente visitaron la Medina.

El VI aniversario de la Independencia es celebrado por Israel en plena tarea de construcción, afianzamiento y creación de grandes obras que aseguran el bienestar de sus habitantes y el porvenir del país que mediante gigantes tareas y esfuerzos jalutzianos que convierten desiertos en fructíferas zonas y poblaciones progresistas.

Simultáneamente con estas tareas materiales, Israel sigue prestando atención especial al desarrollo cultural del país, digna de la tradición del pueblo del libro.

No obstante las innumerables provocaciones, y la porfiada resistencia a las iniciativas de paz, no nos cansaremos de continuar con la máxima energía en estos pacíficos propósitos que conducirían al progreso y felicidad de todo el Medio Oriente.

Cumplo con un deber especial de exteriorizar el agrado con que he visto la espontánea solidaridad de la colectividad en todo lo que atañe al progreso y seguridad de Israel, y formulamos votos porque este nuevo año de independencia israelí se desarrolle en un mundo de paz y bienestar para toda la humanidad.— SAMUEL GOREN".

Santiago de Chile, 6 de mayo de 1954.



Señor don Arieth Kubovy, Ministro Plenipotenciario de Israel ante los Gobiernos de Chile, Argentina, Uruguay y Paraguay. Tiene su sede en Buenos Aires.

Progreso industrial ha sido llevado con tesón y talento

La proclamación del Estado de Israel, marcó una nueva era para el desenvolvimiento industrial del país, el cual antes sólo se limitaba a la producción de artículos de consumo para el mercado interno y también al procesamiento final de artículos importados.

Después del 8 de mayo de 1948, el Gobierno procuró atraer capitales extranjeros para la creación de industrias básicas, destinadas a coadyuvar a reducir las importaciones.

El éxito de esta política, se puede observar en los siguientes guarismos: El uso de energía eléctrica por la industria (tomándola en millones de kilovatios hora) subió de 96,9 en 1949 a 207,7 en 1953. El valor de la producción industrial subió de 150 millones de libras israelíes en 1949, a 650 millones en 1953. Las inversiones brutas en la industria, que eran de IL. 11.500.000 en 1949, se elevaron a IL. 61.000.000 en 1953. Respecto a las exportaciones industriales, subieron de nueve millones 800 mil dólares en 1949, a 34 millones de dólares en 1953.

Notable auge alcanzaron las fábricas y las diversas actividades de la nación. En conformidad al censo de 1952, existen en Israel tres mil 258 plantas metalúrgicas que emplean 16 mil 509 obreros. Tiene plantas, Israel, de hierro y metales no ferrosos.

Posee este país una fábrica de tuberías de concreto revestida de acero, la Yuval Gad Pipe Manufacturing Co. Ltda., considerada como una de las más grandes del mundo. Entre otras industrias cabe destacar la del cemento, la industria del vidrio, la industria textil con sus 979 fábricas, la industria alimenticia con sus veinte mil trabajadores, las fábricas de pulido de diamantes, las actividades vineras, la industria química, las plantas de fosfatos y fertilizantes, la industria plástica, la manufactura de papel, etc.

El armado de automóviles, camiones, jeeps y autobuses, ha dado también impulso a otras empresas. La fábrica de automóviles Kaiser Frazer, iniciada en 1951, había despachado a comienzos de este año más de seis mil vehículos, de los cuales cinco mil cien fueron exportados a Turquía, Finlandia, Noruega, Suecia, Islandia y Francia.

Dos fábricas producen llantas para automóviles y camiones, quince fábricas se dedican a la cerámica y una fábrica de relojes, la Orlogin, junto con producir despertadores, relojes de pulsera y bolsillo y cronógrafos, fábrica además, instrumentos de precisión con fines científicos e industriales.

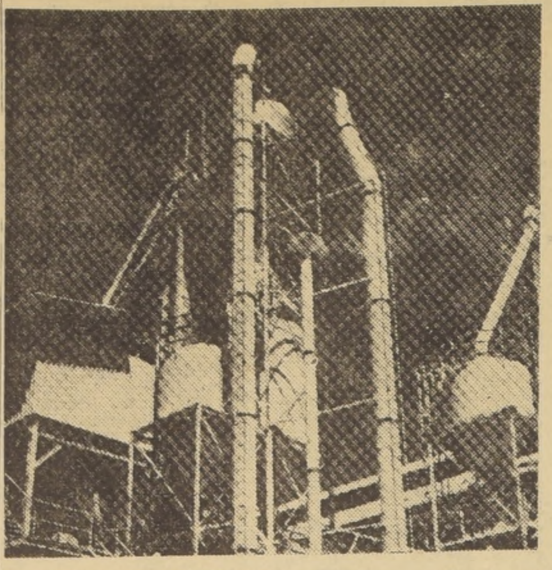
SEIS MIL AUTOS AL AÑO PRODUCE FABRICA ISRAELI

Fue construída en Haifa una fábrica de automóviles con una capacidad de producción de 6 mil coches por año.

Heladeras y radios, en diversidad de tipos y de muy buena calidad, están siendo producidas en el país, principalmente para la exportación.

Está en construción, en estos momentos, un gran centro fabril de la industria metalúrgica.

Lámparas eléctricas, artículos de material plástico, vidrios y cerámicas, productos farmacéuticos, pinturas, fertilizantes, ceras y jabones, están siendo producidos ahora en Israel.



PLANTA DE FERTILIZANTES.— La industria de Israel, aprovechando el denodado esfuerzo de sus técnicos y obreros, ha logrado levantar los múltiples aspectos fabriles a extremos que, hace seis años, eran imposibles de prever. El grabado muestra parte de la planta de fertilizantes y productos químicos, existente en la bahía de Haifa.

CUADRO COMPARATIVO

ANTES (En 1948)	AHORA
1.600.000 dúnames de tierra cultivada.	3 y ½ millones de dúnames de tierra cultivada.
277 Colonias.	631 Colonias.
5 millones de árboles.	25 millones de árboles.
5.400 fábricas.	9.500 fábricas.
121 millones de libras israelíes de producción industrial.	400 millones de libras israelíes de producción industrial.
70,9 millones de kilowatts-hora de consumo de energía eléctrica para la industria.	176,8 millones de kilowatts-hora de consumo de energía eléctrica para la industria.
260.1 millones de kilowatts-hora de consumo total de electricidad.	668,6 millones de kilowatts-hora de consumo total de electricidad.
8 barcos mercantes.	33 barcos mercantes.
21.133 toneladas de transporte marítimo en barcos israelíes.	133.165 toneladas de transporte marítimo en barcos israelíes.
241.000 toneladas de producción de cemento.	446.000 toneladas de producción de cemento.
97.000 toneladas de producción de harina.	197.000 toneladas de producción de harina.

La creación del Instituto Chileno-Israelí de Cultura

Con la asamblea anual de socios, celebrada el 21 de abril último, el Instituto Chileno-Israelí de Cultura ha iniciado sus actividades del año.

La asamblea fue presidida por el primer vicepresidente, profesor de la Universidad de Chile, señor Carlos Vergara Bravo, que aprobó la memoria presentada por el presidente, profesor de la misma Universidad, Sr. Humberto Alvarez Suárez, tributándole un voto de aplauso, y procedió a elegir nuevo directorio por el período 1954-1955.

Por aclamación acordó designar director honorario del Instituto al ex Rector de la Universidad, señor Juvenal Hernández, quien acaba de regresar de Israel, donde había sido invitado por el Gobierno y la Universidad de Jerusalén.

Acordó también comisionar a la señora Rosa de Steinsapir, para que lleve a Israel la representación del Instituto, se ponga en contacto con la Universidad y demás centros culturales y, especialmente, con el Instituto Israelí-Chileno de Cultura, recientemente fundado en Tel Aviv, y estudie un intercambio cultural entre ambos Institutos.

Finalmente, se dió a conocer a los socios la participación que le corresponderá al Instituto en la celebración del Día de la Independencia de Israel con la celebración de un acto solemne en la Escuela República de Israel y una velada en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, en la cual hablará el señor Juvenal Hernández.

Promisorio futuro marca la actividad agrícola

330 MIL JUDIOS SE DEDICAN A LAS FAENAS DEL CAMPO

Al constituirse Israel, como un Estado soberano e independiente, su Gobierno, inició un plan de colonización agrícola, formado por cuatro puntos. El primero consistió en la redención de los suelos descuidados; el segundo, en la preparación y colonización de las nuevas áreas; el tercero, en el adiestramiento de campesinos; y el cuarto, en el aumento de la producción mediante la intensificación de métodos de irrigación.

Desde mayo de 1948, hasta septiembre de 1953, se habían creado 372 nuevas colonias, que han convertido a Israel en un fértil país. Actualmente, 330 mil judíos, viven en el campo dedicados a las faenas agrícolas.

El principal objetivo de la agricultura israelí, es satisfacer las necesidades del país, en cuanto sea posible. Dadas las condiciones climatéricas, esto sólo puede lograrse mediante la irrigación en gran escala. Un fuerte rubro de exportación lo forman las frutas cítricas, cuya mecanización avanza vertiginosamente. Durante la presente temporada, se espera exportar cerca de siete millones de cajones.

Se está haciendo, además un esfuerzo para crear la industria pecuaria. Se han importado animales, principalmente Herefords, y se trata de desarrollar prados naturales en el sur y en Neguev. Hasta comienzos de este año, se críaba el ganado con fines únicamente lácteos. Cuenta Israel con 85 mil cabezas de ganado ovino.

"LOS ISRAELIES DESEAN LA PAZ", DICE SHARET

El señor Moshé Sharet, jefe del Gobierno, declaró el 6-4-54 en entrevista concedida a un corresponsal del United Press, que no habrá guerra si los árabes no la quieren. Los acuerdos generales de armisticio —añadió— estaban destinados en un principio a convertirse en tratados de paz permanente, y sólo con el consentimiento de las dos partes contratantes podrán ser abrogados.



HOMENAJE A ISRAEL.— Un solemne homenaje en el aniversario de la Proclamación de la Independencia del Estado que hoy celebra su Día Nacional, se efectuó ayer en la Escuela Coeducacional N.o 207 "República de Israel". El Consejero de la Legación en Chile, señor Samuel Goren, autoridades educacionales y personas representativas de diversas actividades, prestigiaron el acto.



NUEVO GRUPO ESCOLAR. — El diputado, don Humberto Pinto Díaz, acompañado del Alcalde de Conchalí, don Nicolás Fuenzalida, regidores y autoridades del Ministerio de Educación, visitó ayer los terrenos de la Población "El Carmen", donde se construirá en breve, un moderno Grupo Escolar, con capacidad para dos mil alumnos. El señor Pinto Díaz, en su calidad de miembro de la Comisión de Educación Pública de la Cámara de Diputados, se ha interesado vivamente en hacer realidad el referido proyecto.

Sabio Kamm fue aventajado por rival en búsqueda del tesoro

Tras el oro de los piratas Cavendish, Drake, Deul y Davis

COQUIMBO. — El sabio alemán don Willi Kamm Bachmann, que se proponía extraer en algunas semanas más el legendario tesoro de los piratas de Guayacán, fue desplazado en sus esperanzas por el ciudadano polaco don Esteban Grlica, quien, mediante un decreto del Ministerio de Tierras y Colonización despachado el viernes último, ha conseguido prorrogar hasta el 7 de junio de 1955, la autorización que tenía para escudriñar en las Puntillas de Playa Blanca, de Guayacán, de la provincia de Coquimbo.

La rivalidad sostenida por ambos buscadores ha culminado de esta manera, justamente cuando el señor Kamm había encontrado, según expresó, el tesoro del pirata "Deul" a cuarenta metros del mar, en el suroeste de Coquimbo. En presentación hecha a la Intendencia, el 15 de abril, solicitó fuerza pública para la custodia de los cofres con joyas y oro.

Por otra parte, su competidor, busca afanosamente y con plena seguridad de ubicar en breve, según ha manifestado, los tesoros que en épocas pasadas pertenecieron a los corsarios Drake, Davis y Cavendish.

El señor Esteban Grlica, al conseguir esta prórroga aumentó de diez a veinte mil pesos la garantía exigida por la ley.

INMUNIZACION ANTIVARIOLICA

VICUÑA. — En atención a los casos de viruela presentados últimamente en la zona norte del país, las autoridades sanitarias han intensificado la campaña de vacunación antivariólica, única medida preventiva, verdaderamente eficaz.

El Centro de Salud de este departamento está controlando especialmente a los párvulos, hijos de asegurados y escolares de los sectores rurales, que por lo general son los que escapan a la inmunización. Para los efectos de vacunación, este organismo atiende a toda hora del día. — (CORRESPONSAL).

FALLECIO ABNEGADO SERVIDOR PUBLICO

PETORCA.— Después de una prolongada enfermedad falleció el abnegado servidor del Cuerpo de Carabineros, cabo señor José Humberto Hermosilla Hermosilla, de 48 años de edad y con 25 años servidos en la Institución.

Sus funerales se efectuaron después de unas solemnes honras fúnebres en la Iglesia Parroquial. Acompañaron el cortejo la dotación completa de la Subcomisaría de Carabineros a cargo de su jefe, capitán señor Alejandro Acuña Carrasco, la Brigada de Scout "Paulino Callejas" con su banda de guerra, delegaciones del personal de Prisiones y de los jubilados de Carabineros y numeroso público, constituyendo una sentida manifestación de pesar.

Despidieron los restos en el Cementerio el jefe de la Subcomisaría, y a nombre del personal jubilado, el señor Alejandro Aguirre.— (HUERTA, corresponsal).

3 MIL TONELADAS DE FREJOLES EXPORTARAN

VALPARAISO.— Tres mil toneladas de frejoles de la cosecha 1952/53 de las variedades "Frutillas", "Pajaritos", "Choletas", "Valdebenito", "bayos chatos", "bayos Villarrica" y "bayos chicos" serán exportados por el Instituto Nacional de Comercio debidamente autorizado por el Departamento de Comercio Interno del Ministerio de Economía y Comercio.

VALPARAISO

Blanco 1161 — Teléfono 4427

3 MILLONES DE LITROS DE VINO VAN A EUROPA

VALPARAISO. — Se encuentran muy adelantadas las negociaciones para el embarque de más de 3.000.000 de litros de vino, que van destinados a diversos países europeos. Ya anteriormente se despachó otra importante partida consistente en más de dos millones de litros, los que por su bondad, han permitido que se gestione esta segunda partida que comentamos.

Los embarques de vinos se harán por los puertos de Valparaíso y San Antonio, en barcos de banderas extranjeras. La negociación de esta importante partida de vinos se hace a base de un negocio de compensación con productos de los países compradores y al cambio de dólar fijado para las exportaciones de vinos.

ALZA DE TARIFAS PIDEN ARMADORES

VALPARAISO.— La Asociación Nacional en representación de todos sus asociados, gestiona la autorización para alzar las tarifas de cabotaje, porque pierden dinero en la explotación de sus naves con los nuevos gastos que han tenido que afrontar en el presente año.

ALZA DE UN CUARENTA POR CIENTO.— Estiman que deben elevarse las tarifas en un 40 por ciento sobre las actuales. Las peticiones se basan en el mayor precio que en el presente año están pagando por el combustible que emplean en sus naves, ya sea carbón o petróleo y además en el aumento de los sueldos y salarios a los que trabajan en estas faenas marítimas.

PRODUCTOS DE TIBURON EXPORTAN PARA EE. UU.

VALPARAISO.— El Instituto Bacteriológico de Chile está tratando de exportar a los Estados Unidos una importante partida de aceite de hígado de tiburón y de merluza. Estos embarques se harán por Valparaíso. Se trata de una partida de 6,733 litros, que tienen un valor comercial de 16 mil 452 dólares 63 centavos.

HOY LLEGA LA M/N. NORUEGA "M. BAKKE"

VALPARAISO.— Se anuncia que la motonave de bandera noruega "Martin Bakke" llegará a Valparaíso hoy de amanecida, procedente de Oslo y puertos intermedios, vía el Canal de Panamá, trayendo en este viaje 2 pasajeros para Valparaíso y 751 toneladas de carga surtida. Inmediatamente de ser recibida por la autoridad marítima, atracará al sitio N.o 2 de los malecones de la Aduana para iniciar la descarga de los productos y mercaderías que trae para Valparaíso.

MICROBUSES "BERLIET".— Cuatro microbuses marca "Berliet", que vienen de Francia, serán desembarcados en este puerto. Soda cáustica en tambores y sacos forman parte de la carga para Valparaíso.



TERRENOS PARA EL LICEO "EDUARDO DE LA BARRA".—En la mañana de ayer se efectuó la ceremonia oficial de la toma de los terrenos en donde será levantado el nuevo edificio para el Liceo N.o 1 de Hombres "Eduardo de la Barra", colindantes al actual vetusto edificio en que funciona desde hace más de 65 años el principal establecimiento de enseñanza secundaria de hombres de Valparaíso. El terreno queda ubicado en Avenida Colón esquina de Avenida Francia, y los actuales locales serán demolidos para dar comienzo a la construcción de la obra gruesa del moderno edificio que Valparaíso ha venido reclamando con tanta insistencia, sin haberlo logrado hasta ahora. En la fotografía vemos, en primer término, de izquierda a derecha, al Intendente de la provincia, don Luis Garín Manheim; al arquitecto provincial, don Augusto Hagel, y al Secretario de la Intendencia, don Germán Rodríguez.

LO QUE DICE LA PRENSA

VALPARAISO. — "EL MERCURIO" comenta la última Memoria de la Compañía de Acero del Pacífico y destaca la forma halagadora como se desenvuelve tanto técnica como financieramente esta industria, una de las más importantes del país.

— "LA UNION" se refiere al proyecto de reforma tributaria y aplaude la sugerencia relacionada con el "impuesto a los beneficios excesivos".



REUNIONES DE LEONES (Cauquenes).— Diez Clubes de Leones se concentraron en Cauquenes para debatir sus principales inquietudes y problemas. Una parte de los delegados, aparece en la fotografía junto a sus esposas e hijos.— (EL CORRESPONSAL).

CONGRESO DE LEONES SE EFECTUO EN CAUQUENES

RANCAGUA.— Un Congreso Regional de Clubes de Leones se realizó durante los días 1.o y 2 de mayo, en las Termas de Cauquenes, organizado en conmemoración de los cinco años de vida cumplidos por el Club de Leones de Rancagua, fundado el 29 de abril de 1949.

Los delegados de diez Clubes de Leones, entre Rancagua y Talca, se concentraron primeramente en Rancagua, en donde se realizó un gran desfile por las calles centrales, encabezado por la banda del Colegio de San Francisco. En seguida se congregaron en la Plaza de los Héroes donde se rindió homenaje a O'Higgins, depositándose una hermosa ofrenda floral con la insignia del Club de Leones, y pronunciando una alocución patriótica el secretario de la institución, señor Héctor González Valenzuela, director del Museo de Rancagua y periodista.

A mediodía del sábado los leones fueron festejados con un cóctel en el casino de la Braden Copper Company, trasladándose después en una caravana de automóviles a las Termas de Cauquenes.

En este lugar se efectuó el sábado, a mediodía, el almuerzo de conocimiento, siendo saludados los leones visitantes, por el presidente del Club de Rancagua, señor Fernando Gómez.

En la tarde se realizaron dos sesiones de trabajo en donde se aprobaron interesantes mociones relacionadas con los siguientes temas: creación de nuevos clubes en la zona; fomento de la amistad leonística; financiamiento de los clubs; obras recomendables para la actividad de los leones.

En la noche del sábado se realizó una comida en homenaje a las autoridades leonistias asistentes: gobernador electo, señor Pedro Santibáñez, y jefe de zona, señor Leopoldo Asís. El homenaje fue ofrecido en un discurso por el señor Arturo Toro, contestando el señor Asís.

Después de la comida se desarrolló un baile de camaradería leonística.

En la mañana del domingo, el Pbro., señor Francisco Valenzuela ofició en la Capilla de las Termas una misa por los leones fallecidos, predicando un sermón alusivo.

Después se realizó la sesión de clausura de la convención, designándose a San Fernando como sede de la del próximo año.

A mediodía fue servido un almuerzo en homenaje al Club de Leones de Rancagua en su aniversario. Hizo uso de la palabra el presidente de la institución, señor Fernando Gómez, el gobernador electo y presidente del Club de Leones de Valparaíso, señor Pedro Santibáñez y el Intendente de O'Higgins.

En la tarde, todos los delegados visitaron la Central Hidroeléctrica de Sauzal, siendo festejados por la ENDESA.— (CORRESPONSAL).

EJERCICIOS DE TIRO HARA EL RGTO. "TUCAPEL"

TEMUCO.— El Regimiento "Tucapel", efectuará mañana viernes un ejercicio de tiro demostrativo en los cerros de Chivilca. Se ha invitado a esta presentación a jefes y oficiales de unidades militares, y también se llevará a presenciar estos juegos de guerra, a los conscriptos del nuevo contingente militar.

En esta oportunidad, se probará el alcance y efectos de penetración de las armas de infantería.

Espectáculos de hoy

AVENIDA (5184).— La bala perdida, El maldito y Ocho hombres.
COLON (2949).— Los jinetes de la Mongolia.
CONDELL (2027).— Sombras tenebrosas y Un tranvía llamado deseo.
IMPERIO (4567).— Misión a París.
METRO (2111). — Llegaron del otro mundo.
PACIFICO (6057).— Por qué peca la mujer.
REAL (2640).— Katia. Agregados.
RIVOLI (2263).— El bribón del mar y Antojos de mi esposa.
VELARDE (4654).— El lunar de la familia.
VALPARAISO (5522). — De aquí a la eternidad.
VICTORIA (3778).— El sable y la flecha.
MUNICIPAL (V. del Mar.—81739). Encuentro con la muerte.
OLIMPO (Viña del Mar-81380).— Hans Christian Andersen.
RIALTO (Viña del Mar.— 81908), Toros bravos.
REX (Viña del Mar.—85050).— Los caballeros las prefieren rubias.

NOTA. —Los números que van entre paréntesis corresponden al teléfono de cada sala.

MUNICIPIO COLOCARA PLACA RECORDATORIA

VALPARAISO.— La I. Municipalidad de Valparaíso acordó participar especialmente en los actos conmemorativos de la epopeya de Iquique, colocando una placa recordatoria en el Monumento a los Héroes, en la mañana del próximo 21 de Mayo, con ocasión de cumplirse 75 años de ese glorioso combate naval.

En esta oportunidad pronunciará un discurso el Alcalde don Santiago Díaz Buzeta, y concurrirán todos los regidores a este homenaje cívico militar.

Movimiento de vapores

SURTOS EN EL PUERTO
LOVART, de para.
JUNIN y VICTORIA, en reparaciones.
PELLIN, LOA, SAN VICENTE, REINA DEL PACIFICO, SKAGERN, ALERCE, SANTA RITA, SANTA ELIANA y PAPUDO.

— LLEGAN —
—Hoy:
MARTIN BAKKE, de Oslo.
PUYEHUE, de Punta Arenas.
—Mañana:
LONTUE, de Tocopilla.
DIEPPE, de Amberes.
WESSERSTEIN, de Hamburgo.
NAGUILAN, de los canales.
CARLOS HAVERBECK, de Corral.

— SALEN —
—Hoy:
SANTA RITA, para Nueva York.
SANTA ELIANA, para San Francisco.
—Mañana:
VICTORIA, para Punta Arenas.
REINA DEL PACIFICO, para Liverpool.

SUPLEMENTO ★ DEPORTIVO

COLO COLO se apronta para golear a Magallanes en el "clásico" del fútbol chileno

HOY

RAPIDAMENTE, en sólo dos fechas, el campeonato de fútbol de 1954 ha logrado interesar más que ningún otro. Es que hoy está en vigencia un incentivo poderoso, algo que debió implantarse hace años, y que se fue postergando nada más que por falta de seriedad, pues no otra cosa es el trámite y la demora, porque sí, esperando nunca se supo qué y aduciendo argumentos de historia y de tradición que varias veces nos hicieron reír.

Pero en toda esta ausencia de seriedad y este trámite triste, hubo una víctima de la cual ya pocos se acuerdan. Una víctima que era y es nada menos que el más antiguo de los clubes de fútbol que hay en Chile: Santiago National.

Y lo hudieron, sencillamente; ojalá que no sea para siempre, pero lo hundieron igual. La verdad es que echaron al Santiago National —fundador de la actual Asociación Central—, porque anduvo mucho en los últimos lugares de la tabla, y caminando así, entre goles y preliminares sabatinos, lo cierto es que no podía aportar nada. Por eso lo echaron.

Pero díganme una cosa. En los últimos años ¿no ha habido algún club que se pareciera al viejo Santiago National, en esto de los goles y de ser eterno preliminarista? ¿Por qué no procedieron igual que con el "decano"? ¿Ah? ¿Acaso si por diferencias de orden social?

Y como al National lo tiraron poco menos que al mar, sin salvavidas ni botes de auxilio, ahí lo vemos ahora defendiéndose como gato de espaldas, para no morir por inanición y siendo un don nadie, en comparación con lo que era y con lo que fue siempre. No es el caso de Gimnasia y Esgrima, o de Tigre, por ejemplo. Allá en Buenos Aires la situación es otra. El que desciende sabe dónde va a caer y entonces sabe también que tiene que prepararse mucho y luchar más que antes, para levantarse de nuevo, porque lo esperan, si es capaz, y porque le dan una chance que es, por sobre todo, seria.

Pero no se crea que es la última palabra de lo perfecto y de lo reglamentario, esto del descenso de ahora. Es uno de los ejemplos clásicos de lo imperfecto; es algo cojo y, como tal, anda defectuosamente. En 1954 bajará alguien, pero no subirá nadie. Dicen que después empezará el movimiento automático del descenso y del ascenso. Pueda ser que llegue luego ese después, y que sea cierto.

Un curioso, amigo de las cosas difíciles, preguntaba el otro día: ¿Y qué van a hacer si Colo Colo sale último este año?

Me quedé pensando en la preguntas, y no sé por qué me acordé al tiro del viejo y olvidado Santiago National. La primera y única víctima —hasta ahora—, en esto de que uno sube y otro baja.

BYE

¿La tabla al revés?







Podría decirse que éste de 1954 es un campeonato con la tabla al revés. No porque anden por las alturas equipos como Audax y Green Cross, los dos primeros del mosaico, sino que por el hecho insólito de que sea Colo Colo uno de los más rezagados. Tanto, que está penúltimo y un poco más, se cae de la tabla. Casi casi lo está sujetando Unión Española, otro grande de temporadas pasadas, que no logra afirmarse todavía. Porque eso es lo que le ocurre a Colo Colo: no se arma. Algunos de sus valores están fuera de estado físico, y otros, sencillamente, parecen atravesar por un período desfavorable. Sería el caso de Jorge Robledo, gran puntal en el triunfo de 1953. Sobre Audax y Green Cross no cabe otra cosa que elogios. El team verde es el que mejor impresiona, corridas dos fechas del torneo. Seguro en su accionar, con excelente patrón técnico y notablemente eficaz como lo probó con Magallanes, nadie puede negarle en estos momentos su opción indiscutible al título. La victoria de Green Cross sobre Colo Colo, dice todo acerca de la capacidad del cuadro de los "pijes". Con ese triunfo y un empate anterior con Audax, junto a la presencia de buenos valores como Moreno y Ferrari, Green Cross demuestra estar en situación de cumplir una gran campaña, quizás si hasta revalidando la que le valió el campeonato en 1945.

El sábado en el Estadio Nacional

Debutará Ramírez

Ese empate que sacó ayer Magallanes en Viña, le devuelve a su match con Colo Colo, la jerarquía e importancia que tuvo siempre el clásico del fútbol criollo. A través de más de un cuarto de siglo albos y albicelestes han protagonizado encuentros de notable atracción, de la más pura emoción que encierra el deporte popular. Es una rivalidad honda, dramática. Nacida el momento mismo en que algunas huestes de Magallanes —en 1925— decidieron formar tienda aparte dando vida al que se transformaría en el más popular equipo del país. El espíritu del clásico, pues, se mantiene siempre igual. Y si se encontraba un poco venido a menos, fuerza es reconocer que lo ha recobrado en gran parte con esa performance tan inesperada como grata del conjunto de Flores y Morales.

Existe todavía otra circunstancia que le otorga atracción e interés al partido del sábado en el Estadio Nacional: es lógico suponer que la reacción de Colo Colo, tiene que llegar y pronto. Y sus "hinchas" anticipan que no puede haber ocasión más propicia que ésta que le ofrece el rival tradicional. Integrado por valores indiscutibles de nuestro fútbol, Colo Colo ha sufrido dos derrotas consecutivas. Algo de susado, un clima como pocas veces ha tenido el torneo, con el team popular lejos de los lugares de privilegio. Aguardar entonces un triunfo, como piensan sus adictos, es cosa lógica. Pero Magallanes va a la lucha animado del mismo propósito. Más firme y valedero ahora que parece ir encontrándose así mismo. No otra cosa indica este uno a uno con Everton, en un escenario donde todo es siempre propicio al conjunto de Viña del Mar.

Posible formación de los protagonistas del clásico del fútbol chileno:

MAGALLANES.— Pellegrino; Morales y Cuevas; Torres, Godoy y Albornoz; Flores, Carrasco, Alvarez, Soto y Arroquí.

COLO COLO.— Escutti; Bustamante y Peña; Carrasco, Valjalo y E. Robledo; Aranda, Cremaschi, J. Robledo, Muñoz y Ramírez.



A costa de Magallanes, espera Colo Colo iniciar una serie de triunfos en el campeonato profesional. Pocas veces había iniciado tan mal su campaña oficial, como ha ocurrido ahora, con sendas derrotas frente a la "U" y Green Cross. Para el match del sábado en el Estadio Nacional, Colo Colo presentará una gran novedad, la inclusión del ex crack de Español de Barcelona, Jaime Ramírez, viéndose en su mejor estado. En cuanto a Magallanes, después de su caída vertical en el 6-0, que le propinó Audax, no se desmoralizó del todo. Y ya ayer mostró una reacción, con su empate a 1 con Everton, a quien siempre cuesta mucho ganar en su fortín de El Tranque. En el grabado, se registra una escena del partido Green Cross-Colo Colo, viéndose al valiente arquero de la cruz verde, Avilés, cuando se lanza sobre la pelota, evitando la carga de Zamorano, puntero suplente.

MAL JUGO ESCOCIA PERO GANO A NORUEGA POR 1-0

GLASGOW, 5 (UP).— Escocia derrotó a Noruega por un gol a cero, en un match internacional celebrado en Hampden Park, ante más de 20.000 espectadores.

El primer tiempo terminó sin haberse abierto la cuenta.

El gol de la victoria fue anotado por el alero derecho Hamilton, a los 34 minutos del segundo tiempo, y como resultado de un tiro libre.

La actuación del equipo escocés fue una de las más pobres en esta temporada, y el público mostró su descontento en la segunda mitad, con el aplauso lento reservado para tales casos.

POR LOS BARRIOS y COMUNAS

Esta noche continuará desarrollándose el campeonato femenino de básquetbol del Club Laboratorio Chile, con los siguientes partidos: 20.15 horas, Población Aguirre Cerda con Deportivo Mac Kay, femeninos, amistoso; 21.15 horas, Población Edwards con Laboratorio Chile, primeros femeninos. Equipos: Población Edwards: María Cañas, Rufina Gallardo, Luisa Astete, María Inés Zapata, Rosa Soto, Carmen Cañete y Gaby Roldán. Laboratorio Chile: Haydée Valdés, Luisa Cárdenas, Gabriela González, Luisa Baeza, Inés Duarte, Elena Cárdenas, Inés Ramírez, Norma Ocampo y Eliana Aravena.

Unión Doñihue se enfrentó en fútbol con Club Unión 56, venciendo con el tercer equipo por 1-0, y con el primero, por 3-1. Con el segundo perdió por la cuenta mínima. El primer elenco de Unión Doñihue formó así: H. Ferrada; G. Lobos y V. Valenzuela; E. Vargas, E. Flores y B. Silva; E. Villalobos, B. Silva, L. Lobos, D. Acevedo y L. Mella. Goles de B. Silva, L. Lobos y E. Villalobos.

Organizada por el Círculo Atlético Royal y controlada por la Asociación local, se efectuará el 21 de Mayo una carrera pedestre en homenaje a los Héroes del Combate Naval de Iquique. Las inscripciones y bases de la prueba se pueden solicitar en la secretaría de la Asociación, calle San Francisco N.o 259, hasta el 19 de este mes.

El sábado, en el ring de calle San Pablo 1617, se efectuará una reunión boxeril a cargo de los mejores aficionados de los clubes México y Vega Mapocho. En el match de fondo, el campeón de os pesos gallo de Santiago, José ...vez, se medirá con Juan Huerta, un buen elemento de la categoría pluma.

El Club Deportivo Estudiantil desea actuar en fútbol con sus equipos infantiles, los días domingo en la mañana. Las demás ...s deberán solicitarse en la secretaría del club, calle Agustinas N.o 1460, oficina 3, fono 68169.

CITACION

El Sindicato Profesional de Electricistas de Santiago cita a todos sus socios, para la reunión de hoy jueves 6, a las 19 horas, en su local social de Lord Cochrane 354, con el objeto de efectuar, en presencia de un inspector del Trabajo, la renovación del directorio de la organización.

Alejandro Herrera G.
Presidente

Oscar Carrillo G.
Secretario

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público interesado, que los nichos situados en Pabellones y Galerías que se indican y que a la fecha están vencidos y que no fueren renovados dentro de los 10 días siguientes a la primera publicación (1.o de cada mes), serán desocupados y sepultados en fosa común, sin mayor responsabilidad para el establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 16 del Reglamento General de Cementerios (Decreto 421, del 14 de abril de 1932).

PABELLON 1.— 1352, Constanza Rehder.

PABELLON 9.— 4492, Hugo Venturini M.

PABELLON 11.— 4749, Ramón Luján G.; 5045, Danilo Babarovic S.

PABELLON 13.— 6105.— Modesta Rodríguez.

RECOLETA.— 1232, María Durtan E.; 1879, Víctor M. Olivares; 1958, Ester Zúñiga M.

GALERIA 1.— 520, Marta Díaz R.; 642, Ana L. Miranda R.; 793, Adela Navarro V.

GALERIA 2.— 1186, José E. Hernández M.; 1201, Genaro G. Juárez S.; 1215, Teresa del C. Céspedes V.; 1247, Ana M. Martínez R.; 1381, Mercedes Alcaíno F.; 1432, Emilio Vargas; 1434, Francisco Moreno P.; 1440, Alejandro Bozzo M.; 1483, Juan Herrera U.; 1513, Carlota Gentillán L.; 1659, Emilio Santana G.; 1796, José F. Madrid S.; 1966, María Navarro; 2017, Laura Hernández Q.; 2032, Santiago Bustos E.; 2045, Arturo Ferres A.; 2097, Dora Villarroel R.; 2099, Alfonso Anglada C.; 2101, Miguel Anglada A.; 2125, Corina Brito S.; 2141, Anatolia Martínez S.; 2168, Ascensión Amentto.

GALERIA 8.— 8402, Abdón Manríquez V.; 8546, Angela Martínez R.; 9405, Margarita Moris U.; 9421, Carmela Díaz C.; 9425, Catalina Molina C.; 9445, Yolanda Guzmán V.; 9461, Raúl Mujica L.; 9469, Laura Arancibia C.; 9477, Julia Neira T.; 9485, José del C. Herrera R.; 9493, Elena Valenzuela N.; 9497, Andrea Duarte S.; 9529, Rosario Palacios L.; 9557, Juan Gaete C.; 9587, María Tapia V.; 11826, Teresa Berríos L.

GALERIA 11.— 58, María Hourcade; 81, Justina Saavedra; 290, María Gaete; 327, Ana Rementería; 395, Juan Lobos; 953, Delfina Rojas P.; 1078, Alfredo Mateluna; 1185, María Valenzuela; 1399, Delfina Núñez; 1490, Leontina Palacios; 1505, Luis Romo R.; 1599, Carmen Severino; 1651, Bernardo Mora S.; 1859, Julia Guillén; 1930, Hilda Primitiva Asenjo.

NOTA IMPORTANTE.— Se ruega encarecidamente a los propietarios de tumbas familiares antiguas, particularmente a las tumbas que se encuentran en deplorable estado de abondono, se sirvan, a la brevedad, ordenar un aseo general y completo de ellas, y aún las refacciones indispensables que exijan el buen estado de conservación de las mismas.

Se previene a los interesados que está dentro de su propia conveniencia, atender de inmediato la presente solicitud, para evitar futuras dificultades cuando llegue el momento de efectuar sepultaciones en estas tumbas.

NOTA.— En conformidad al Decreto-Ley 421, del 14 de abril de 1932, esta publicación se hace durante los 10 primeros días de cada mes y en un solo diario.

EL ADMINISTRADOR

SANTIAGO, 30 de abril de 1954.

SANTIAGO "Cenicienta" del deporte en materia de estadios



AHORA, DIRIGENTE MAXIMO. — Tras una larga y tesonera carrera como dirigente, jalonada de buenos éxitos, don Sabino Aguad Kuncar, ex presidente de la Asociación Universitaria, asume hoy, como digna coronación a sus anhelos, el cargo máximo del baloncesto nacional: presidente de la Federación de Básquetbol de Chile. Antes de asumir el mando, entrevistamos en su estudio de abogado, al señor Aguad Kuncar, quien nos formuló interesantes declaraciones sobre el actual estado del básquetbol chilenó, y lo que él y sus compañeros de directorio piensan hacer, para llevar a este deporte a un plano de mayor eficiencia y rendimiento. En la foto, el nuevo "líder" máximo de nuestro baloncesto, conversa con uno de nuestros redactores.

Sabino Aguad, presidente de la Federación, cuenta su vida deportiva y sus proyectos

FUE EN EL NEGOCIO de su padre, allá en Quillota, donde Sabino Aguad Kuncar, electo presidente de la Federación de Básquetbol de Chile, nació a la vida deportiva. Conversamos con él la otra tarde. Somos viejos conocidos.

—oOo—

—¡Tenía que ser así! —dice—. Soy uno de los nueve retoños de una familia entera de deportistas por herencia. Se echa para atrás en su sillón, apoya la cabeza en el respaldo, cierra los ojos y empieza a desgranar recuerdos.

—Fue mi hermano mayor Emilio, que jugó en el primer cuadro del San Luis junto a Alfaro, "Chincolito" Mayo y Carlos Hill, quien me dio el ejemplo. Se abría con asombro la retina de mis ojos de peneca, al verlo llegar, casi de continuo, cargado de medallas. Por aquellos tiempos, éstas no eran de lata ni doradas. ¡Nada, nada...! Plata fina 900 u oro de 14 legítimos kilates. Y muy bonitas, con su infaltable y patriótica cinta tricolor. Emilio tenía una verdadera colección de ellas. Las guardaba, codicioso, en una antiquísima vitrina. ¡Cuántas veces quise hacerme yo de una!

VUELVE, a cerrar los ojos y prosigue. "Completó la obra Luciano Lagunas, capitán del San Luis. Como el club no tenía secretaría, en un desván de la tienda de mi padre se guardaba el equipo y se sesionaba. Luciano, apenas salía del colegio, iba todos los días a mi casa, sacaba los chuteadores y la pelota y me enseñaba a gambetear". Para evitar que me dieran una "frisca" por romper mis zapatos de parada, me prestaba unos calamorros, en desuso, que habían sido de Hill.

Para poder jugar con ellos me tenía que poner hasta cuatro pares de medias. Parecía tony, pero aprendí el dominio del esférico. Un día, al chutear un penal, rompí los vidrios de una galería del segundo patio y... ¡se acabó la cancha paterna! Tuvimos que emigrar con Luciano y la pandilla, a una serie de potreritos foráneos, para continuar el training.

—oOo—

Y SABINO AGUAD sigue evocando pasajes de su infancia. Vio cumplido su sueño dorado. Fue jugador del viejo San Luis de Quillota. Llegó a titular del primer equipo juvenil. Pero un día, en un partido, casi le volaron la rodilla. Los meniscos quedaron a la miseria. Y se enfrió su pasión por el fútbol. Vino a Santiago a estudiar y se dedicó al básquetbol y al pimpón. En este último deporte fue estrella. Volvió crack a su tierra, y durante cuatro años seguidos: 1933, 34, 35 y 36. fue campeón de Quillota. En 1935 participó en el Nacional de ese año. Fue cuarto campeón de Chile, en empate con Rondini, de Santiago. Siguió cosechando triunfos en pimpón. En 1938, vicecampeón universitario. Llegó a jugar con Riveros. Derrotó a Hammuy, crack poco menos que imbatible en esa época, y que venía de eliminar al campeón Harnecker. Sus estudios de abogacía lo alejaron de la paleta. Reemplazó a ésta por el Código, y por el membrete de dirigente deportivo. En 1938 fue delegado de Quillota ante el Consejo de la Federación de Básquetbol. Y, de ascenso en escenso, presidente de la Asociación Universitaria durante seis años seguidos: 1948 a 1954. Y, recientemente, ungido presidente de la Federación de Básquetbol de Chile. La cúspide de su carrera deportiva.

—oOo—

LE PEDIMOS que, como dirigente máximo del baloncesto nacional, nos dé a conocer sus proyectos. Responde: "Cuento con un soberbio "equipo" de compañeros de directorio. Con ellos espero hacer algo, macizo y convincente. Nuestro plan de acción es, hasta cierto punto, revolucionario. El básquetbol chileno actual falla por muchos aspectos.

Y debe ser encauzado por normas distintas a las seguidas hasta hoy. En primer lugar, hay que darle base técnica a los jugadores en embrión, como en Estados Unidos. El jugador escolar no debe ser dejado de mano. Hay que enseñar a los muchachos a jugar básquetbol y luego a dominar las tácticas y sistemas estratégicos de juego. Luego hay que preocuparse también de organizar el básquetbol en provincias. En Chile, salvo cinco o seis, las restantes llevan una vida lánguida y amorfa. Esto se solucionará con la creación y funcionamiento de dos comisiones: la de básquetbol infantil y juvenil y la de provincias y torneos regionales. A la vez, paralelamente, la Federación creará un cuerpo de entrenadores, con relacionadores en provincias y un colegio de árbitros que se encargue de calificar y encasillar en un escalafón nacional a los jueces internacionales. Por último, además de preocuparse en cumplir los compromisos internacionales próximos: el Sudamericano Femenino de agosto en Sao Paulo; el Segundo Mundial Masculino de octubre en Sao Paulo y Río de Janeiro; la reanudación de la competencia con Perú por la "Copa Chile", y los Juegos Panamericanos de México, en enero de 1955, será labor preferente de la Federación a mi cargo, el ir resolviendo poco a poco, muchos problemas vitales para nuestro baloncesto. Entre otros, el estudiar con interés, para vitaminizar el básquetbol santiaguino, el ingreso de clubes con nombres comerciales o industriales; ver modo de modificar el artículo 265, que obliga a un jugador o jugadora de primera división que pasa a otro club, a actuar en su nueva institución un año entero en segunda división; el de interesar, como en Argentina, Uruguay y Brasil, a los clubes profesionales de fútbol para que tengan fuertes equipos de básquetbol, a fin de que se gesten competencias "clásicas" tan llamativas e importantes como la de Peñarol con Nacional, en Montevideo, que tienen que jugarse en el Estadio Centenario, para dar cabida a los 25 o 30 mil fanáticos, y, por último, acaso el más grave y delicado de todos, que Santiago tenga canchas y gimnasios de básquetbol. La capital, fuera del Estadio Famae, para 3.000 personas, no tiene otro. El de la Unión Española en Dardignac, es sólo para entrenamientos.

—Y cosa curiosa, sarcástica y paradojal. Muchas son las ciudades del norte y sur del país que no sólo poseen uno, sino que hasta tres, verdaderos palacios para partidos de básquetbol. Puerto Montt, por ejemplo, tiene el Municipal, para 3.500 personas, y el de los Padres Alemanes, para 5.000; Temuco tiene el San José y el Municipal, ambos para cuatro o cinco mil espectadores, y Antofagasta, el de Green Cross, el Sokol y el del Liceo, este último una maravilla, para 6.000 personas.

Antes de retirarnos preguntamos a nuestro amigo la causa de este fenómeno, y nos contesta:

—A que ha habido mayor preocupación de parte de dirigentes y parlamentarios de esas regiones para conseguir del Supremo Gobierno los fondos necesarios para la construcción de esos verdaderos templos del deporte. Y algo notabilísimo. Santiago, con una cuota formidable de diputados y senadores que lo representan, nada, parodiando el adagio aquél de que "En casa del herrero, cuchillo de palo", nada, repitiéndolo, ha conseguido para él.

Y termina Sabino Aguad sonriendo maliciosamente, mientras nos golpea la espalda al despedirnos: "¡Y pensar que a Conchalí, con escasos 6.000 habitantes, le han asignado 7.500.000 pesos para un estadio, y a la lejana y despoblada Coyhaique, $ 3.500.000...! El cacareado y manoseado "centralismo", en este caso, es ficción. Y, como en básquetbol, parece haber pedido no "un minuto" al árbitro de sus destinos deportivos, sino que un escombro de años. ¡Así se escribe la historia!

RAR

21 PARTIDOS EN SECCION CADETES

La tercera fecha del torneo oficial de la Sección Cadetes contempla en su calendario el clásico Colo Colo-Magallanes. El programa para el domingo 9 de mayo es el siguiente:

COLO COLO - MAGALLANES: Cancha del Colo Colo (Av. Balmaceda, frente a Cumming), 9.30 horas: 1.a infantil; 10.25 horas: juveniles, y 11.30 horas: especiales. Turno: Ferro.

U. DE CHILE-PALESTINO: Cancha Yarur, 9.30 horas: 1.a infantil; 10.25 horas: juveniles, y 11.30 horas: Especiales. Turno: Green Cross.

FERROBADMINTON - AUDAX ITALIANO: Cancha Ferroviarios N.o 2, 9.30 horas: 1.a infantil; 10.25 horas: juveniles, y 11.30 horas: Especiales. Turno: Magallanes.

U. CATOLICA-G. CROSS: Estadio de la U. Católica, 9.30 horas: 1.a infantil; 10.25 horas: juveniles, y 11.30 horas: Especiales. Turno: Everton.

UNION ESPAÑOLA - IBERIA: Estadio Santa Laura, 9.30 horas: 1.a infantil; 10.25 horas: juveniles, y 11.30 horas: Especiales. Turno: Audax Italiano.

RANGERS - WANDERERS: Estadio Nacional, cancha N.o 5, 9.30 horas: 1.a infantil; 10.25 horas: juveniles, y 11.30 horas: Especiales. Turno: Iberia.

S. MORNING-EVERTON: Estadio Nacional, cancha N.o 2, 9.30 horas: 1.a infantil; 10.25 horas: juveniles, y 11.30 horas: Especiales. Turno: Colo Colo.

Apuntes EN MI LIBRETA DE CRONISTA por Mr. HUIFA

EN LA NOCHE del domingo, en el Nuria, aparecieron muchos rostros olvidados. Viejos grincrosinos, de esos que llevan la Cruz Verde metida en el corazón, se reunieron alborozados para celebrar las buenas actuaciones del equipo profesional de fútbol, Y la victoria sobre Colo Colo, especialmente.

El porvenir del Green se ve color de rosa para el campeonato de este año, y no son pocos los que sueñan con que se repita la hazaña del 46.

—oOo—

DIFICILMENTE podrá Dupuy volver a jugar como lo hizo el domingo en Santa Laura. Porque si pudiera hacerlo así todas las semanas, no habría otro igual a él. Y no estaría jugando en Chile.

—oOo—

TODO LO QUE quieran. El adversario le dio muchas facilidades, la defensa roja se ubicó mal en la cancha y Velásquez resultó poco zaguero para el centro delantero palestino. Todo lo que quieran, ya les digo. Pero el sentido del fútbol que demostró Dupuy esa tarde, su forma de jugar la pelota hacia los huecos, abriendo la defensa contraria y haciendo correr a sus compañeros, son cosas que no salen porque el rival deja hacerlas. Salen porque el jugador es dueño de un fútbol práctico, sencillo y habilidoso. Y porque, de paso, es un delantero de muchos quilates.

—oOo—

EN MEDIO del naufragio rojo, enternecía el entusiasmo con que jugaba el cabro Martínez, de la mediazaga. Por todas partes luchaba con ahinco, con vergüenza torera, con honestidad profesional.

Yo creo que cuando la defensa de Santa Laura esté completa: con Isaac Fernández y el gaita Beperet, en sus puestos, ya Martínez no estará tan solo y aquello marchará muchísimo mejor.

Entonces será cuestión de enderazar la delantera que, por el momento, cojea lamentablemente.

—oOo—

EMPEZO A rendir Ortiz en Palestino. En el partido contra Iberia lo ví poco y hasta me pareció que sería necesario esperar un mes o más, antes de juzgarlo en su nuevo club. El ex-defensor de Green Cross se entendió, se complementó con Carlos Rojas y en la media cancha, siempre mandaron ellos.

—oOo—

SE ACOSTUMBRABA decir, en el tiempo viejo del fútbol, que los clubes debían tener solidez en lo que se llamaba "la V de la victoria". Vale decir, el triángulo formado por el centro half y los dos entrealas. El domingo, en Palestino, pude observar que la firmeza del cuadro tricolor se basaba en una "V de la victoria", al revés, con el vértice adelante: Rojas y Ortiz con el centro delantero Dupuy. Un triángulo mágico que mareó a los defensores santalaurinos y los obligó a bajar muchísimo antes de que terminara el cotejo.

—oOo—

LOS HINCHAS de Magallanes sufrieron y se mordieron el domingo, mientras Audax Italiano perforaba sus redes sin piedad. Pero me han dicho que no sólo fue el desconcierto de la defensa listada lo que produjo esa tremenda goleada. También influyó bastante la extraordinaria actuación de la delantera verde y de esa formidable pareja de medio zagueros que forman Vera y Cortés. Cuando uno juega muy bien, el adversario se achica. Y vice versa.

A la postre, ahora se discute el asunto y no se ponen de acuerdo los que vieron el match: ¿Audax jugó muy bien o Magallanes jugó muy mal?

—oOo—

ME PARECE que Colo Colo debió haber comenzado el campeonato de este año sin Jorge Robledo, para que así el anglo-iquiqueño hubiera podido tomarse un mes de descanso y hubiera iniciado su actuación oficial de 1954, con ganas de chutear. Y no como lo está haciendo ahora.

Sacaron a seis del primer equipo y éste perdió de todos modos. Pero resulta que aquellos seis jugaron en la reserva, y apenas empataron.

—oOo—

FERRO VENCIO a Everton. Palestino a Unión Española y Green Cross a Colo Colo. Iberia empató en Playa Ancha con Wanderers y Santiago Morning con Rangers.

Roud de los chicos, ya que sólo Audax Italiano pudo —en la fecha— sacar la cara por los "enormes"...

—oOo—

UNA VEZ MAS —y ahora en la persona de Cuacuá Hormazábal— se confirma aquella verdad futbolística que dice que un buen entreala tiene que ser también un buen half. Sólo Cuacuá no se conformó con ser un buen half: fue un half extraordinario.

—oOo—

ME CONTARON en el norte que Fernando Araneda perdió frente a Andrés Osorio, en Antofagasta, sólo porque se agotó en las vueltas finales. Hasta el quinto asalto, el corralino estaba dando un baile y tenía a todos entusiasmados con su espléndida exhibición y su boxeo desenvuelto y elegante. Pero Osorio es de tiro largo, y Araneda venía de una "relache" muy larga.

Mirando las cosas, la actuación del pupilo de Fernandito es excelente. No sólo dio ventaja de reaparecer después de un año, sino también lo que significa ser peso pluma y enfrentar a un liviano algo pasadito.

—oOo—

YA SE ESTAN molestando los aficionados al boxeo porque Sergio Salvia sigue peleando con hombres de segunda categoría. Es una lástima, porque justamente lo que el cabro necesita es eso: pelear seguido con rivales que no sean de mucho riesgo, para ir así fogueándose, y practicando en el ring lo que Fernandito le enseña en el gimnasio.

—oOo—

TIBERIO MITRI es el nuevo campeón europeo de peso mediano, ya que noqueó en un round al inglés Randy Turpin. El accidental vencedor de Ray Robinson vivió su cuarto de hora de gloria, y ahora, la mejor que puede hacer, es irse a su casa a recordar junto a la chimenea esos meses —que parecen un sueño—, en que fue campeón del mundo.

Mucho exige el crack Basora a San Lorenzo

BUENOS AIRES, 6 (AL).— El club de fútbol San Lorenzo de Almagro, ante las exigencias planteadas por el jugador catalán Estanislao Basora, comunicó a éste que se atenga a las condiciones convenidas, o, de lo contrario, quedarán sin efecto las negociaciones realizadas para obtener su pase.

Basora pidió que no se le hicieran descuentos en las sumas a percibir por concepto de sueldos, premios y primas, además de facilidades de vivienda.



El Club Deportivo Comercial Franklin organizó un baile el 10 de abril pasado, en honor de su madrina Rosita Jaque, en el cual fue muy agasajada por sus admiradores. También contó con la asistencia del presidente del Club Deportivo "Franklin", señor Enrique Muñoz, y, además, le fue obsequiado un hermoso bouquet de copihues, por un grupo de simpáticas amigas israelitas.

DIRECCION DE PAVIMENTACION DE SANTIAGO

La I. Municipalidad de Santiago ha acordado la confección de aceras de la calle CUATRO NORTE, entre Comandante Canales (Huamachuco) y B. Flores; DOMINICA, entre Recoleta y Plaza Caupolicán.

Esta Dirección ha iniciado los trámites para ejecutar dichas obras, y en cumplimiento en lo establecido en el Art. 48 de la Ley N.o 11.150 sobre Pavimentación de Santiago, se pone en conocimiento de los propietarios de dichos predios, que las dimensiones de los frentes y el prorrateo de superficie, que en conformidad a la Ley les corresponde pagar por las obras de pavimentación arroja los resultados que a continuación se indica:

PRORRATEO SUPERFICIE ACERA EN CALLE "DOMINICA" ENTRE RECOLETA Y PLAZA CAUPOLICAN

Entre Recoleta y Avenida Perú

COSTADO NORTE

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
591	Alfredo Yazige	39.20	93.53	—.—
561	Clara Rivera	9.25	32.24	—.—
559	Convento de la Recoleta Domínica	17.85	50.92	3.45
555	Convento de la Recoleta Domínica	23.75	57.85	—.—
525	Convento de la Recoleta Domínica	12.80	33.10	—.—
501	N. N.	24.80	51.70	4.— B
489	Antonieta Macuada	10.40	19.89	2.40 B
469	Guillermo Trivelli	10.85	21.01	2.40 B
467	Miguel Concha	10.65	20.51	2.40 B
449	Luciano López	13.60	27.84	2.40
447	Roberto Guzmán	9.20	15.77	2.60
439	Jacobo Halabi	10.—	16.92	2.60 B
427	Halabi y Cía.	17.30	40.40	—.—
417	Abraham y Hnos Halabi	9.95	23.24	—.—
411	Suc. Juan Gajardo	10.—	23.36	—.—
401	Carlos Villela	10.25	23.43	—.—
395	Filomena Torres	10.05	22.97	—.—
389	Moisés Bijit	9.90	22.63	—.—
385	Rogelio Romo	20.—	46.72	—.—
369	Rebeca Busksbaum	9.95	22.24	—.—
367	Claudio Marimón	10.25	22.40	—.—
359	Jacobo Rapi	8.90	19.45	—.—
357	Santiago Chala	11.20	25.05	—.—
343	Fernando Binfa	9.90	22.13	—.—
337	Ramón Danitz	9.90	22.74	—.—
335	Suc. Carvajal Murúa	9.95	22.28	—.—
325	Laura de Orellana	10.15	23.20	—.—
319	Caridad Gutiérrez	9.80	24.85	—.—
315	Francisco Sacaam	9.65	23.02	—.—
311	Hnos. Aretxabala	19.50	39.61	2.90
295	José Alzérreca	13.40	32.65	—.—
279	Herminio Salas	17.50	38.03	2.20
275	Emilio Dey	12.70	31.57	—.—
265	Gustavo Cifuentes	12.90	32.06	—.—
257	Eusebio Durán	14.90	37.04	—.—
247	Elías Jacob Pichara	15.20	31.07	2.45
241	Francisco Valderrama	15.30	37.27	—.—
231	Jorge Olivares	10.—	32.36	—.—
227	Virginia Ortueto	10.45	40.62	—.—
217	Samuel Sará	14.50	56.34	—.—
	TOTAL	535.65	1.280.—	29.50

Entre Recoleta y Manzano

COSTADO SUR

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
595	Ignacia v. de Schain	59.—	168.31	2.30
588	Miguel Marín	9.95	27.03	—.—
516	Raquel Maskallan	8.70	23.22	—.—
512	Manuel Sara	15.50	26.63	—.—
510	Zoila Correa	6.—	11.81	—.—
	TOTAL	99.15	257.—	2.30

Entre Manzano y Montevideo

COSTADO SUR

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
490	Modesto Vargas	5.35	11.47	—.—
488	Raúl Cifuentes	8.45	18.13	—.—
486	Luisa Perkins	8.85	18.97	—.—
476	Suc. Tapia López	7.45	16.35	—.—
460	José Tomás Urmeneta	28.80	58.59	2.10
450	Elías Zurob	16.—	41.52	—.—
436	Julia Cortés	12.55	28.17	—.—
426	Elías Zurob	25.50	58.52	—.—
416	Elías Zurob	14.20	33.28	—.—
	TOTAL	127.15	285.—	2.10

Entre Montevideo y Río de Janeiro

COSTADO SUR

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
382	Suc. Manuel Romero	17.30	40.91	—.—
372	Lucila v. de Muñoz	12.25	22.94	2.75
368	Lucila v. de Muñoz	5.30	13.07	—.—
366	Alberto Hizo	12.80	31.55	—.—
350	Humberto Alvarez	10.95	26.99	—.—
346	María Gaete	8.—	19.72	—.—
342	Elías Salas	9.70	23.90	—.—
336	Carmen Reyes	11.95	28.85	—.—
328	Lorenzo Glasinovic	11.05	26.69	—.—
322	María Alzani	11.15	26.93	—.—
310	Alejandro Marras	9.55	23.54	—.—
306	Guillermo Vas Silva	17.—	41.91	—.—
	TOTAL	131.50	327.—	2.75

Entre Río de Janeiro y Chena

COSTADO SUR

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
290	Enrique Guzmán	10.50	31.55	—.—
280	Rosa Guzmán	6.65	18.98	—.—
272	Suc. Chacón	15.25	40.50	—.—
262	Rodolfo Fliv	16.20	38.96	—.—
254	Herminia Morales	6.15	29.—	—.—
250	María Rodríguez	6.70	31.59	—.—
246	Luis Santelices	7.30	34.42	—.—
	TOTAL	68.75	225.—	—.—

Entre Chena y Loreto

COSTADO SUR

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
240	Pablo Gómez	7.25	27.98	—.—
236	Marina Fabregat	6.75	26.04	—.—
234	José Torres	6.50	25.08	—.—
218	Cruz Rodríguez	8.25	31.84	—.—
216	Miguel Mira	8.30	32.04	—.—
214	Regina Fuenzalida	8.60	35.18	—.—
198	Hortensia Morales	20.50	75.03	—.—
194	Regina v. de Dagoch	45.—	106.50	6.40
188	Marina González	12.45	48.04	—.—
184	Zoila Morenò	6.45	24.89	—.—
182	Francisco Loredo	6.20	23.92	—.—
180	Aída de Rodríguez	7.90	30.48	—.—
	TOTAL	144.15	485.—	6.40

Entre Loreto y Bombero Núñez
COSTADO SUR

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
178	Carlos Vergara	6.90	24.—	—.—
176	Carlos Vergara	7.70	26.78	—.—
168	Carmela Navarrete	7.95	27.66	—.—
164	Virginia Navarrete	6.80	16.18	2.15
162	Mercedes Rodríguez viuda de S.	52.50	117.53	—.—
148	María Catalán	10.55	18.24	—.—
144	Juana Atria	9.30	16.54	—.—
142	Juana Atria	8.60	15.30	—.—
140	Suc. Gómez	7.80	9.78	2.30
138	Isabel v. de Latorre	7.70	14.07	—.—
136	Patronato Sta. Filomena	3.45	6.14	—.—
134	Patronato Sta. Filomena	8.50	15.98	—.—
130	Antonio Trivelli	9.60	19.—	—.—
126	Antonio Trivelli	13.65	17.45	—.—
122	Ester Valenzuela	6.60	11.41	—.—
120	Carmen Main	6.15	10.64	—.—
118	Guillermina Sorucco	6.60	11.41	—.—
116	Enrique Rodríguez	9.80	16.45	—.—
108	Josefina Guasta	12.40	21.44	—.—
	TOTAL	202.55	416.—	4.45

Entre Bombero Núñez y Purísima
COSTADO SUR

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
102	Suc. Véliz de la Barrera	21.—	72.—	—.—

Entre Avda. Perú y Plaza Caupolicán

COSTADO NORTE

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
55	Valdés Ortúzar y Compañía Ltda.	32.30	95.39	3.25
35	Inés Larrazábal	12.80	43.31	—.—
25	Manuel Guzmán	13.80	39.02	2.60
20	N. N.	23.20	72.28	2.45
	TOTAL	82.10	250.—	8.30

Entre Purísima y Siglo XX
COSTADO SUR

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
98	Severo Piazza	15.—	53.49	—.—
74	Manuel Hevia	16.—	46.35	3.—
56	Suc. Ernesto de la Cruz	15.—	42.52	2.55
44	Arturo Albertz	22.—	66.64	2.20
	TOTAL	68.—	209.—	7.75

Entre Siglo XX y Plaza Caupolicán

COSTADO SUR

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
34	Paul Lagassle	32.60	100.78	2.70
24	Arturo Albertz	11.60	37.36	—.—
14	N. N.	11.90	38.38	—.—
s/n	José Zapata	21.30	67.53	—.—
	TOTAL	77.40	244.—	2.70

PRORRATEO DE SUPERFICIE ACERA "CUATRO NORTE" ENTRE COMANDANTE CANALES (HUAMACHUCO) Y B. FLORES

Entre Comandante Canales y Los Angeles

COSTADO ORIENTE

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
704	Suc. Capurro	8.20	11.18	2.—
700	Narciso Martínez	9.45	11.63	3.—
720	Eduardo Durén	9.50	17.13	—.—
722	Estela de Luca	9.50	17.13	—.—
734	Claudina Vidal	9.45	17.03	—.—
736	Francisco Jara	9.50	17.13	—.—
750	Oscar Hernández	9.50	12.53	2.55
752	María Muñoz	9.50	17.13	—.—
764	Humberto Capurro	9.45	12.80	2.35
766	Luis Canciso	9.50	17.13	—.—
780	N. N.	9.45	17.03	—.—
782	Oscar Valenzuela	9.55	13.07	2.30
784	María García	7.80	14.08	—.—
	TOTAL	120.35	195.—	12.20

Entre Comandante Canales y Los Angeles
COSTADO PONIENTE

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
705	Carlos Lezama	8.30	14.93	—.—
707	Eduardo Méndez	9.50	13.18	2.17
721	Amelia Miranda	9.40	11.96	2.75
723	Carlos Badilla	9.45	11.41	3.10
735	Osvaldo González	9.45	12.77	2.35
757	Javier Arancibia	9.50	12.82	2.37
751	Laura Urrea	9.50	13.30	2.10
753	S. Valenzuela	9.50	17.08	—.—
765	Carlos Carrasco	9.45	13.40	2.—
767	Custodio Rebolledo	9.45	16.99	—.—
781	N. N.	9.50	17.08	—.—
783	Germán Yáñez	9.55	13.22	2.20
s/n	Benito Salazar	7.70	13.86	—.—
	TOTAL	120.25	182.—	19.04

Entre Los Angeles y B. Flores
COSTADO ORIENTE

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
810	Julia Rojas	18.15	32.64	—.—
820	Ana Vicencio	9.20	16.54	—.—
830	Alberto Burcos	9.—	16.18	—.—
836	Herminia v. de Ramírez	9.—	16.18	—.—
840	N. N.	9.—	16.18	—.—
846	Emiliano Herrera	9.05	16.28	—.—
	TOTAL	63.40	114.—	—.—

Entre Los Angeles y B. Flores
COSTADO PONIENTE

N.o predio	Propietario	Frente	Prorrateo subacera	Entrada vehículos
2815 L.	Ang.— N. N.	18.05	32.74	—.—
821	José Araya	9.—	16.33	—.—
831	Tránsito Ortiz	9.—	16.33	—.—
831 B	David Farías	1.50	2.72	—.—
841 B	Rafael Mero	1.50	2.72	—.—
844	Luis Zavala	8.90	16.14	—.—
847	Margarita Cavieres	9.20	16.69	—.—
851	Feliciano Vargas	9.—	16.33	—.—
	TOTAL	66.15	120.—	—.—

Los reclamos sobre estas cifras deberán presentarse por escrito a la Dirección de Pavimentación de Santiago, calle Valentín Letelier N.o 13, dentro del plazo de 15 días a partir de la primera publicación. La falta de presentación oportuna dará por aceptadas las dimensiones de los frentes y de los prorrateos respectivos. Los cobros serán formulados una vez iniciados los trabajos.

ENRIQUE RENARD HOWLAND,
Ing. Director de Pavimentación de Santiago.

La "U" y Palestino quieren hacer el mejor match del año

Un gran programa doble del fútbol profesional es el que se hará el domingo en el Estadio Nacional y que comprenderá los partidos de Audax Italiano con Ferrobádminton, y Palestino con Universidad de Chile.

Ferrobádminton, que produjo una buena perfomance en su triunfo sobre Everton, por 2-0, someterá a dura prueba al conjunto de colonia, que entró al torneo impresionando como el mejor. Su empate a 3 con Gren Cross y la goleada que propinó a Magallanes están señalando a Audax como uno de los equipos más poderosos del campeonato. Presenta un team sin novedades con respecto a 1953, pero de una consistencia y madicez que será difícil de superar. Por esta razón, un triunfo de Ferro sobre los verdes sería valioso y le abriría firmes expectativas.

En el match de fondo de la reunión, considerado como el de más interés de la 3.a fecha, se sabrán los verdaderos puntos que calza el cuadro colegial. Palestino lo exigirá tanto o más que Colo Colo, frente a quien se impuso por 3-1. La "U" afronta este compromiso con la moral muy alta, encumbrado por la victoria sobre los albos. Es un factor muy importante, nada de despreciable, sobre todo cuando el rival es del poderío y la jerarquía del conjunto tricolor, otro de los que han empezado con ímpetus propios de campeones.

A NADIE LE GUSTO EL EMPATE A UNO, EN VIÑA, DE EVERTON Y MAGALLANES: MATCH POBRE

CANCHA.— El Tranque de Viña del Mar.
PUBLICO.— 3.477 personas.
RECAUDACION.— $ 160.830.
ARBITRO.— Alfonso Pujol.
EVERTON (1).— Espinoza; Rodríguez y Torres; Barraza, Biondi y Arenas; Alvarez, Garay, Meléndez, Lourido y Hurtado.
MAGALLANES (1).— Pellegrino; Morales y Cuevas; Torres Albornoz y Godoy; Valdés, Carrasco, Flores, Maturana y Arroqui.
PRIMER TIEMPO.— Corridos apenas dos minutos y medios de juego, el conjunto local abrió la cuenta por intermedio de Lourido. Combinaron Garay, Hurtado y Meléndez, y en buen momento, el piloto habilitó a Lourido, que batió a Pellegrino con un tiro fuerte.

Cerca ya de los 40', Arroqui se fue por la punta izquierda y conectó un centro bajo; recogió Carrasco, y con gran precisión, conectó un remate potente que hizo entrar la pelota por un rincón, lejos del alcance de Espinoza.

—O—

No pudo ser más justo el empate a uno que lograron Everton y Magallanes en el match que jugaron ayer en Viña del Mar, y que estaba pendiente de la primera fecha. El cuadro local muy disminuído en su capacidad, se notó vacilante y con muchas fallas ante un rival que no lo hizo mejor. Magallanes, en efecto, mejoró poco con respecto a cuando perdió con Audax. Lo único de valía lo hizo su defensa en algunas jugadas de Morales que cerró siempre el camino del arco a Meléndez, y el arquero Pellegrino de quién se podría decir que cumplió una labor rehabilitadora. El ataque muy bajo, con una sola jugada de calidad: el gol de Carrasco. También en Everton la defensa fue lo que más rindió frente a un ataque endeble. Rodríguez exhibió su firmeza y recursos, y otro tanto hizo Biondi que tuvo una reaparición auspiciosa. En cambio, y como en Magallanes, fracasó el ataque. Alvarez, Lourido y Hurtado, son hombres que reclaman con urgencia reemplazantes. En suma, un empate que se justifica, porque no errores y fallas fueron dos equipos parejos.

CITACIONES

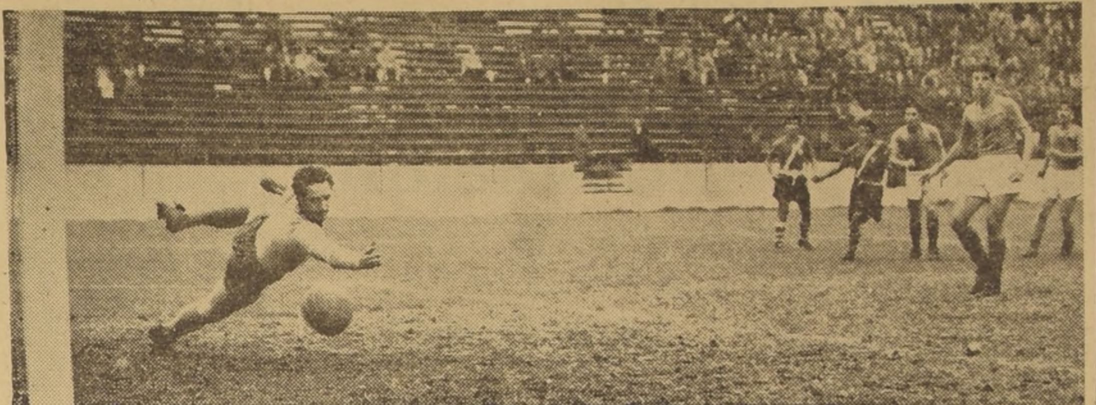
Círculo de Antiguos Deportistas Juan Ramsay F.— Reunión de directorio, hoy, a las 20.30 horas, en su sede social.

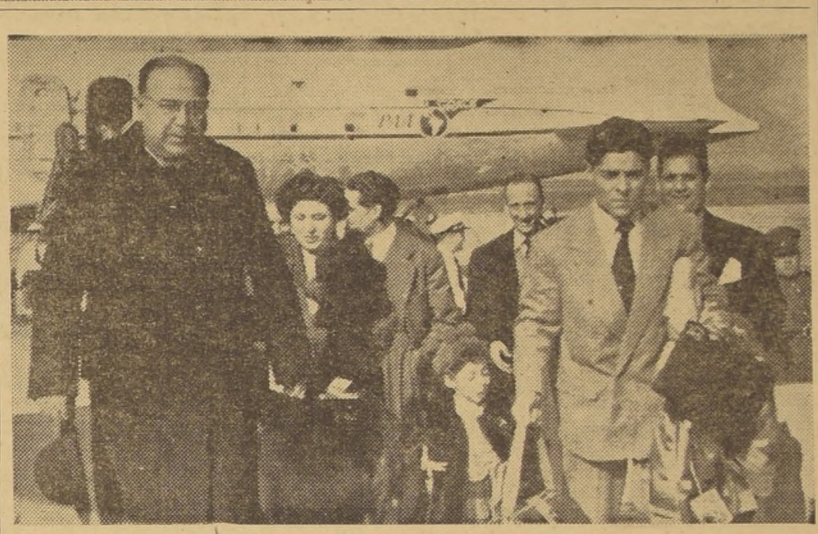
Teniente Godoy F. C.— Junta general de socios, hoy, a las 21 horas, en el local de calle Emilio Vaisse N.o 530.

Deportivo Apolo.— A los integrantes de sus equipos de fútbol, el domingo, a las 13 horas en cancha N.o 6 del Estadio Nacional.

Club de Tenis Estadio Nacional.— Asamblea general de socios, hoy, a las 19 horas, en el local del Club Suizo, Dublé Almeyda N.o 2191.

¡Cuidado con el "nuevo" Iberia!





En avión Panagra de ayer, llegó a Santiago el ex alero izquierdo del Club Barcelona, España, José Egea Gómez, cotizado player que se incorporará al plantel superior del Club de Deportes Iberia. Fue esperado por el presidente de la entidad azulgrana, señor Fernando Cuccurella y demás autoridades de la institución. Hoy entrenará con el cuadro, y según sea el estado físico que exponga, se decidirá sobre su inclusión en el match del domingo con Unión Española. Los rojos empezaron muy de malas en el torneo, en tanto que Iberia lleva dos empates grandes, como fueron el 1-1 con Palestino y el 3-3 con el guapo Wanderers. Para la Unión se presenta muy difícil este compromiso. De no reajustar sus líneas, está expuesto a un nuevo fracaso. No deberá descuidarse con el "nuevo" Iberia. Todos esperan la reacción de los rojos. La foto, que parece más bien un tiro de penal, corresponde al partido Palestino-Unión. Hernán Fernández se estira inútilmente frente al chut de Contreras, interior derecho de Palestino, autor del 2.o de los 4 goles del triunfo de los tricolores sobre los rojos, el domingo recién pasado.

CRACK PARA IBERIA. — En la tarde de ayer llegó en avión Panagra el alero izquierdo que pertenecía al conjunto superior del Club Barcelona, José Egea Gómez, quien viene contratado por el Club de Deportes Iberia, que lo incluirá en su plantel superior. Egea fue esperado en el aeropuerto por los señores Gilberto Lizana y Fernando Cucurella, y demás autoridades de la institución local.

FUTBOL POPULAR

El Campeonato Sabatino de Fútbol, uno de los torneos de barrios más populares y de mayor atracción, se iniciará el sábado próximo en las canchas del Estadio Alonso e Hijos. El programa comprende gran cantidad de encuentros en las distintas divisiones y se ajustará al siguiente orden:

CANCHA N.o 1.— 14.30 horas, Soquina con Tintorerías Viña, segundos equipos; 15.30 horas, Sindelén con Galmez y Santos, primeros equipos; 16.30 horas, Tintorerías Viña con Soquina, primeros equipos; turno, Deportivo Boraxol.

CANCHA N.o 2.— 14.30 horas, Galmez y Santos con Sindelén, segundos equipos; 15.30 y 16.30 horas, Boraxol con Molino San Cristóbal, segundos y primeros equipos; turno, Domingo Duhalde.

CANCHA N.o 3. — 14.30 horas, Ferriloza con Domingo Duhalde, segundos equipos; 15.30 horas, González Hermanos con Fisk, primeros equipos; 16.30 horas, Domingo Duhalde con Ferriloza, primeros equipos; turno, Soquina.

CANCHA N.o 4.— 14.30 horas, Fisk con González Hermanos, segundos equipos; 15.30 y 16.30 horas, Litle Máster con Ministerio Obras Públicas, segundos y primeros equipos; turno, Sindelén.

CANCHA N.o 5. — 14.30 horas, Ferriloza con Deportivo Viena, terceros equipos. (Amistoso). 15 30 y 16.30 horas, José Maiza con Deportivo Desco, segundos y primeros teams; turno, Ministerio Obras Públicas.

CANCHA N.o 6. — 15.30 y 16.30 horas, Sederías Royal con Empleados de la UCE, segundos y primeros equipos; turno, González Hermanos.

CANCHA CUARTA COMUNA N.o 1. — (Bernardo O'Higgins 4780). — 14.30; 15.30 y 16.30 horas, Maestranza Velásquez con Eric King, tres equipos.

CANCHA CUARTA COMUNA N.o 2. — (Bernardo O'Higgins 4780). — 14.30 y 15.)30 horas, Fundición Acevedo con San Luis de Francia, segundos y primeros equipos en disputa de dos trofeos.

CANCHA CUARTA COMUNA N.o 3. — (Bernardo O'Higgins 4780). — 14.30 y 15.30 horas, Mex y Compañía con Librería Argentina, segundos y primeros equipos.

PARA EL DOMINGO.— También en las canchas Alonso e Hijos se realizarán el domingo partidos que corresponden a los siguientes torneos de barrios: Campeonato de Futuros Cracks, torneo de la Liga Amateur Española y definición de algunos puestos en el Campeonato Provincial de Fútbol de los Barrios. El programa elaborado es el siguiente:

CANCHA N.o 1. — 10 y 11 horas, competencia de la Liga Amateur Española; 14 horas, Dos Américas con Población Zelada, terceros equipos; 15 horas, Población Zelada con Dos Américas, segundos equipos; 16 horas, Unión Constantino con Dos Américas, primeros equipos; 16.45 horas, Francisco Hormazábal con Población Zelada, primeros equipos. Definen el segundo lugar de la serie Alonso e Hijos.

CANCHA N.o 2.— 9.30, 10.15 y 11.15 horas, campeonato oficial del Torneo de Futuros Cracks; 14.30, 15.30 y 16.30 horas, Nuevo Dominio con Población Las Rejas, terceros, segundos y primeros equipos en partidos amistosos.

CANCHA N.o 3.— 10 y 11 horas, competencia de la Liga Amateur Española; 14.30, 15.30 y 16.30 horas, Juventud Torino con Juventud Radar, terceros, segundos y primeros equipos en partidos amistosos.

CANCHA N.o 4.— 10 y 11 horas, competencia de la Liga Amateur Española; 15 y 16 horas, Francisco Hormazábal con Unión Constantino, terceros y segundos equipos.

CANCHA N.o 5.— 9.30, 10.15 y 11.15 horas, competencia oficial de Futuros Cracks; 14.30, 15.30 y 16.30 horas, Juventud Chilena con San Francisco, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA N.o 6.— 9.30, 10.15 y 11.15 horas, competencia oficial de Futuros Cracks.

CANCHA N.o 7.— 9.30, 10.15 y 11.15 horas, competencia oficial de Futuros Cracks.

Ultima rueda en el Provincial de Fútbol

El domingo se cumplirá una de las etapas finales del Campeonato Provincial de Fútbol Amateur, iniciándose la rueda por puntos entre los equipos finalistas, que son los siguientes: Luis Matte Larraín, Estrella, Bataflor, Iriarte, Mataquito y el ganador del match Insa-Juan García.

En esta jornada, Juan García e Insa se volverán a encontrar el domingo, en la cancha Famae, a las 15.30 horas, en un match de desempate del 1-1 registrado en su confrontación del domingo último.

Los otros dos partidos por la rueda final son los siguientes: Cancha Papelera, de Puente Alto, 16 horas: Luis Matte Larraín con Estrella.

Cancha LAN, 16 horas: Iriarte de Maipú con Mataquito, de Puente Alto.

COMO VAN

Con el resultado registrado ayer en el partido de Magallanes con Everton, empate a 1 gol, la posición de los 14 equipos que intervienen en el Campeonato Profesional de Fútbol, es la siguiente:

1.os) Audax Italiano, Green Cross, Palestino, Rangers y Wanderers, 3 puntos; 6.os) Universidad Católica, Universidad de Chile, Ferrobadminton e Iberia, 2 puntos; 10.os) Everton, Magallanes y Santiago Morning, 1 punto; 13.os) Colo Colo y Unión Española, 0 punto.

ARRIENDA CANCHA

Deportivo Clodio Brito arrienda su cancha, ubicada en Avenida Valdivieso esquina de El Salto, para los sábados por la tarde. Los interesados deben dirigirse a calle María Graham 429, teléfono 50071.

Indice de Clasificación

TARIFA

1 publicación, cada palabra . . . . $ 1.90
2 a 14 publicaciones sucesivas, la palabra . . 1.50
15 a 89 publicaciones sucesivas, la palabra . . 1.20
90 publicaciones sucesivas, la palabra . . . . 1.—

AVISOS ESPACIADOS, RECARGO 100%

NOTA.— No hay recargos por días determinados. Devolvemos el valor de los avisos que se suspendan por haber el cliente conseguido su objetivo.

RAMONA

Por Lino Palacio



LOS AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS DE

"La Nación"

invitan a usted y acompañante a ver la magnífica película que se exhibe en el lujoso Teatro Astor. Al efecto, diariamente sorteamos 20 entradas que se asignan a 10 de nuestros avisadores, destinando 5 vales para la función de vermouth, y 5 para la nocturna. Los días sábados, domingo y festivos se entregan vales exclusivamente para la función nocturna.

HOY HAN SIDO FAVORECIDOS LOS COMPROBANTES NUMEROS:

197 — 198 — 208 — 213 — 216 — 224 — 225 — 227 — 233 — 283.

1.—ABARROTES, MAYORISTAS, ALMACENES

ACEITE COMESTIBLE. VENTA LIBRE. Antillo Escobar Hnos. Ltda. Gran Avenida 2649. Teléfono 62437. (1) 6-5-K

COMESTIBLES en general, conservas, vinos y provisiones escogidas para familias. Reparto a domicilio. Casa Pérez. Huérfanos 1164. (1) 18-5 I.

GRAN Mercado Americano Kristic y Buljevic, artículos importados y comestibles en general. Alameda Bernardo O'Higgins 847. Tel. 86162. (1) 14-5 I.

EMPORIO Carozzi, abarrotes, licores. Háganos su pedido al teléfono 84142. Estado 126. (1) 15-5 I.

HAGA sus compras en el Emporio Nacional Reparto rápido a domicilio para toda la ciudad. Catedral 1401. Fono 66441. (1) 2-8 P

BODEGA carbón y abarrotes, por mayor, Santa Rosa 1815, fono 51163. (1) 12-5 K

2.—ACADEMIAS DE MUSICA

EL CONSERVATORIO Popular Abdón Navarro, le enseña música y a declamar, ¡deléitese! aprendiendo. Santa Isabel 60. (2) 20-5 I.

ESTUDIE piano, con los mejores profesores titulados. Academia Valparaíso. Dieciocho 635. (2) 19-5 I

3.—AGRICULTURA Y VITIVINICULTURA

MATERIALES y maquinarias agrícolas, pulverizadores, bombas para regadío, productos insecticidas, etc. Raab, Rochette y Cía. Ltda. Teatinos 10. (3) 20-5 I.

MENICHETTY Hnos. y Cía., proveedores de productos agrícolas, forraje, etc. Haga sus pedidos en Santa Rosa 3280. (3) 4-6 C.

4.—AIRE ACONDICIONADO CALEFACCION

SERVICLIMA: atiende toda clase de reparaciones de calefacción central aire acondicionado e instalaciones. Eleuterio Ramírez 1286, teléfono 87290. (4) 18-5 I.

ALFONSO Wolf, aire acondicionado Climas artificiales. Nueva York 81. 2.o piso, teléfono 69072. (4) 19-5 I

SOCLIMA S. Carrasco SAC, calefacción central, aire acondicionado, agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Ñuble 72. Teléfono 53023. (4) 2-8 C.

5.—ALCANTARILLADO Y ANEXOS

TODA clase de tubos para alcantarillado, le ofrece Luis Grau y Hnos Avda. Seminario 245, teléfono 41009 (5) 14-5 I

FUNDICION Rodighiero y Cía. Ltda ofrece a usted el stock completo de fittings y tubos y en general, toda clase de artículos para alcantarillado. Avda. Inglaterra 265, teléfono 74373. (5) 13-5 I

6.—ALCOHOLES, VINOS Y LICORES

CHAMPAÑA Maisón Blanche, producto natural. Pídalo a Dussaillan, Teresa Vial 1114, teléfono 51951. (6) 15-5 I

7.—ALFOMBRAS, FABRICAS Y NEGOCIOS

ALFOMBRAS, permanente surtido. Ninove. Huérfanos 740. (7) 7-7 C.

VENDA sus alfombras finas justo precio nuestro intermedio. CASA Ninove. Huérfanos 740. (7) 7-7 C.

ALFOMBRAS, fábrica San Diego 1440, fabricamos todos tipos tamaños, alfombras para escaleras, frazadas, colchones, lanilla, algodón y resortes catres. Visite nuestro salón de ventas. (7) 21-7 P.

8.—ALHAJAS, JOYAS Y FANTASIAS

COMPRAMOS oro, joyas, brillantes, plata, monedas antiguas de oro, plata. Superamos cualquiera oferta. Ahumada 68. (8) 9-7 C.

COMPOSTURA de relojes y transformaciones de joyas. Trabajos garantidos. Irarrázaval 2907. (8) 20-5 C.

NOVIOS, gran surtido de argollas de oro, San Diego 1342. (8) 21-7 P

¡NOVIOS! Argollas oro, 14 y 18 kilates; macizas, grabadas desde $ 1.100 par. San Diego 780. Relojería Sportman. (8) 31-5 C

¡NOVIOS! para argollas, Fábrica Sostin. Nueva York 66. (8) 31-5 C.

COMPRAMOS oro, joyas, brillantes, plata, monedas antiguas de oro plata. Superamos cualquiera oferta. Ahumada 68. (8) 29-7 C.

NOVIOS, lindas argollas, cinceladas, 18 kilates, $ 2.500 par, compro oro, plata, joyas usadas. Alameda 846. (8) 31-5 C

JOYAS, oro, brillantes compro, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mac Iver 142, interior, local 13. (8) H|O. C.

RELOJES, joyas, oro, compro boletos empeño. San Antonio 40. (8) 24-5 P

9.—ANIMALES, GANADO

ESTABLECIMIENTOS SAN, le aconsejará el alimento que su ganado requiere. Alameda 3948, teléfono 93540. (9) 16-5 I.

GANADO vacuno y porcino ofrezco continuamente. Adolfo Schwarzenberg. Valdivia, casilla 279. (9) 20-5 I.

S. A. C. SAAVEDRA Benard, Morandé 402. Agrícola Nacional S. A. C. Tenderini 187, Wessel Duval y Cía. S. A. C. Alameda-Serrano y sus sucursales de todo el país, distribuidores de los afamados alimentos San, para aves y animales. (9) 8-5 I.

10.—ANTIGUEDADES Y CURIOSIDADES

MUEBLES sueltos, piezas valiosas, adornos, porcelanas, véndalas, cómprelas en Casa Ninove. Huérfanos 740. (10) 7-7 C.

COMPRO joyas antiguas y modernas, monedas, medallas, porcelanas, cristales, platería, marfiles, relojes, plumas fuente de marcas. Huérfanos 1177. teléfono 88590. (10) 15-5 I.

COMPRO muebles modernos, antiguos salones, boules, vitrinas, comedores, muebles sueltos, menaje general, porcelanas, cristales, pianos, objetos arte, cuadros, alfombras. También permuto. "Casa Chilena". Llamar 80908. (10) 8-5 P.

GALERIA Bellas Artes, regalos valiosos. Grajales 1737. (10) 15-5 I.

COMPRO vendo, permuto, muebles antiguos, cualquier estado, salones, comedores, piano, muebles sueltos, porcelanas, alfombras, cristales, lámparas, cuadros, toda clase antigüedades. Casa Chilena. Lord Cochrane 177. Llamar 80908. (10) 15-5 I.

CASANOVA ofrece muebles caoba, cuadros, porcelanas, espejos. Rancagua 017. (10) 15-5 I.

11.—ARBOLES Y PLANTAS

JARDIN SOL tiene toda clase de árboles y plantas finas, Magdalena 088, teléfono 337, El Golf. (11) 18-5 I

"EL PROGRESO" LE OFRECE LAS más variadas semillas, papas de flores, importadas y nacionales.— San Pablo 1038. (11) 9-5-C

12.—ARMAS

PISTOLAS de fogueo para jóvenes y señoritas; sobaqueras y cartucheras, Armería Francesa. Unico distribuidor para Chile, Morandé 456. (12) 12-5 I.

ANTIGUA Armería Ricci, Arturo Prat 14, Avisa a su distinguida clientela que se ha trasladado a Arturo Prat 265 y ofrece por inauguración de su nuevo local. escopetas nuevas, calibre 16, dos cañones, gatillos ocultos, en $ 17.500. Tiros Tec y Famae calibre 16 a $ 1.460 el ciento. Especialidad en artículos de pesca y caza. Composturas de armas finas. Arturo Prat 265. (12) 10-5 I.

ARMERIA alemana, reparaciones, niquelados, pavonados, trabajos garantizados por técnico alemán, compra, venta armas. Santa Rosa 740. (12) 10-5 I.

SE COMPRAN armas y balas, Ahumada 64. (12) 10-5 I.

$ 1.800, PISTOLAS, calibre 22, reembolsos a provincias. Armería Coronel Bueras, Avda. Manuel Montt 2463. (12) 17-5 K

13.—ARTE EN GENERAL

CUADROS, esculturas, obras arte, cómprelas o véndalas en Casa Ninove. Huérfanos 740. (13) 7-7 C.

RECIBIMOS consignaciones justo precio, obras arte en general, Ninove. Huérfanos 740. (13) 7-7 C.

COMPRO y vendo artículos arte, lámparas de bronce y gas. Merced 295-E. (13) 24-5 P.

14.—ARTEFACTOS PARA EL HOGAR

BATIDORAS, jugueras, enceradoras, aspiradoras y otros artefactos, véndalos o cómprelos en Casa Ninove. Huérfanos 740, consignaciones generales. (14) 7-7 C.

VITROFER, vende lo que fabrica. Vicuña Mackenna 820, teléfono 37630 y 397630. Ofrece exclusividad 1954, estufa a parafina convertible en cocinilla que enciende sin alcohol. (14) 18-5 I.

FLUORESCO le ofrece las magníficas estufas a parafina "Mademsa", que no dan olor, ni humo, ni ruido. Importador. Merced 754. (14) 20-5 I.

FEDERAL, lo que Ud. y su familia esperaban. La solución del problema eléctrico puesta en sus manos por ingenieros chilenos a través de la prestigiosa marca Federal; cocinas, estufas, etc. a gas de parafina. Monjitas 404, teléfono 37669. (14) 21-5 I.

LA MEJOR máquina de lavar y planchar adquiérala en Precisión Hispana. Surtido completo y grandes facilidades. Avenida Bulnes 71. (14) 16-5 I.

YAIKIN y Cía., le ofrece las mejores cocinas eléctricas y a parafina. Lleve una a su hogar, que con ella lleva comodidad y garantía de servicio. Bandera 570. (14) 20-5 I.

VENDO cocina eléctrica, dos platos y horno, baratísima, en perfectas condiciones. Avda. Chile 625. (14) 6-5 K.

15.—ARTICULOS PARA EL CAMPO

TRACTOR Bristol viñatero a oruga, vendo como nuevo, garantido Rondizzoni 2146, fono 93095. (15) 6-5 I.

NECESITO desgranadora de maíz para accionar con tractor. Moneda 609, fono 68809. (15) 6-5 I.

TALAJE ovejunos ofrezco a 13 kilómetros, abundante trébol y rastrojo viña. Moneda 856, Of. 407, de 17 a 19 horas. (15) 6-5 I.

VENDO 80 kilos alfalfa. Provence, $ 100 kilo; trébol 40 kilo a $ 60 kilos. Fono 38087. (15) 6-5 I.

MANTAS de castilla, ponchos lana, ropa para obreros, precios ocasión. Almacenes "Sancho", Bernardo O'Higgins 3061. (15) 15-5 I.

EJECUTO araduras con tractor. Independencia 726. (15) 16-5 I

TRACTORES a petróleo y parafina vendo seis, buen estado, baratos. Manuel Rodríguez 65. (15) 16-5 I

ALAMBRE de púas. Entrega inmediata. Compañía 1068. Of. 509. (15) 16-5 I

FUMIGADORA de espalda para frutales, nueva, vendo ocasión. Dieciocho 679. (15) 16-5 I

VENDO rastra Oliver, 28 discos. Thompson 3560, barrio Estación. (15) 16-5 I

ALAMBRE galvanizado 14 para viñas. Entrega inmediata. Compañía 1068. Of. 509 (15) 16-5 I

OFRECESE técnico italiano en agricultor, especializado en ganado de toda clase. Correo Central, Pasaporte N.o 4758461. (15) 16-5 I

16.—ARTICULOS PARA EL HOGAR

CUCHILLERIA, loza, copería, plaqués, cristales, adornos, véndalos, cómprelos en CASA NINOVE. Huérfanos 740. (16) 7-7 C.

NO OLVIDE, para sus fiestas arriende servicios y vajilla. Antigua Casa Acevedo. Santo Domingo 585. Teléfono 30904. (16) 6-5 P.

PARCHES invisibles calzados. Eleuterio Ramírez 1136. (16) H|O. C

DESDE $ 350, líquido lámparas de cristal, saldo remate. También en bronce, estilo francés, con rosarios de diamantes y lágrimas cristal. Miraflores 460 (casa particular). (16) 12-5 K

CASANOVA ofrece: Muebles caoba, dormitorio normando fino, cuadros, porcelanas. Rancagua 017. (16) 26-5 P.

A PRECIO obsequio, fresca y exquisita cecina valdiviana al por mayor en Moneda 1590. Especialidad jamón chancho $ 240 kilo. (16) 6-5 P.

17.—ARTICULOS PARA HOMBRES

COMPRANDO su abrigo directamente en la fábrica de confecciones para caballeros, usted economizará la diferencia del intermediario. Arturo Prat 250. (17) 14-5 I.

EL MEJOR surtido y los mejores precios en artículos para caballeros los encuentra en Casa Pérez, Alameda 3005. (17) 13-5 I

PALETOES, casacas de cuero de todos tipos, overoles. Talleres especializados. Jorge Clavería, Maule 625, teléfono 52835. (17) 23-5 I.

18.—ARTICULOS PARA SEÑORAS

BLUSAS nylon, popelina, lanas, mogol, faldas, enaguas. Berta Rojas Muller. Esmeralda 869, local 12. (18) 14-5 C.

IMPERMEABLES-pilotos. Bascuñán 46. Facilidades. (18) 20-5 C.

DELANTALES oficinistas, uniformes primorosos. Yumha Esmeralda 870. (18) 5-5 P.

FABRICA de Tejidos Rossy, liquida en plena temporada. Compre la chomba que usted anhela. (18) 14-5 I.

FALDAS. Gran surtido en modelos y colores a sólo $ 648. Visítenos y comprará muy barato. Rosas 1130. (18) 20-5 I.

19.—ARTICULOS PARA NIÑOS

FABRICA Silvana ofrece vestidos, abrigos, etc., toda clase de ropa para niñitas. Coquimbo 1170. (19) 12-5 I.

EL MEJOR rodado al precio más bajo, ventas por mayor y menor para todo el país, de coches cunas, sillas de paseo, triciclos, etc. Haga su pedido directamente a la fábrica. Avda. Zañartu 1275. (19) 21-5 I.

ROPA de guagua. Especialidad en artículos para recién nacidos. Tejidos a mano. Regalos. Santa Rosa 947. Tel. 35526. (19) 20-5 I.

SE VENDE coche-cuna, en perfecto estado, Mapocho 4054. (19) 6-5 P

20.—ARRIENDOS BUSCADOS

a) Casas, Chalets y Departamentos sin muebles

ARRIENDO Depto. central, 1 dormitorio. Pagaría $ 4.000. Fono 64791. 10-12. 4-7. (20 A.) 6-5 P.

DEPTO. o casa central, 2 dormitorios. Pagaría $ 8.000. Fono 84138. (20 A.) 8-5 P.

ARRIENDO casa 3 dormitorios, central, hasta paradero 9, Gran Avenida. Llamar fono 51530. (20-a) 8-5 P

ARRIENDO casa grande, 7 dormitorios pago $ 10.000. Llamar fono 89168. (20-a) 9-5 P

ARRIENDO casa en Avenida Matta pago $ 4.000. Llamar fono 94812. (20-a) 9-5 P

NECESITO arrendar casa en barrio San Miguel, cánon hasta 4 mil pesos. Doy dos meses garantía. Avisar fono 51668. (20-a) 9-5 P

ARRIENDO casa central, tres dormitorios, pago $ 8.000. Llamar fono 93303. (20-a) 10-5 P

CASA arriendo tres dormitorios, central, pagaría $ 10.000, llamar fono 31458. (20-a) 10-5 P

ARRIENDO casa Independencia, un dormitorio, pago $ 4.000. Tratar Nataniel 1625. (20-a) 9-5 P.

ARRIENDO casa tres dormitorios Avenida Portales o Lira, pago 8.000 pesos, llamar fono 90219. (20-a) 8-5 P

ARRIENDO casa central, tres dormitorios, pago $ 4.000 a $ 5.000 San Joaquín 1341, teléfono. (20-a) 10-5 P

CASA arriendo cuatro dormitorios, central, pago $ 7.000. Tratar: Baquedano 768. (20-a) 9-5 P

ARRIENDO departamento central, chico, pagaría $ 4.000, fono 35041, anexo 5. (20-a) 10-5 P

NECESITO urgentemente, arrendar casa 5 piezas, canon hasta $ 7.000, mes garantía, fono 91001. (20-a) 6-5 R

b) Casas, Chalets y Departamentos amoblados

UN AVISO COMO ESTE PUEDE AYUDARLO a resolver su problema. Consulte al teléfono 82222, anexo 25. (20b) 30-5-K.

21.—ARRIENDOS OFRECIDOS

a) Casas, chalets y departamentos sin muebles

¿BUSCA USTED UNA CASA O DEPARTAMENTO para arrendar? Permítanos que le ayudemos a resolver el problema en forma muy económica. Pídanos la visita de un Agente al teléfono 82222, Anexo 25. (21a) 30-5-54 K

XII.— SANTIAGO-CENTRO

$ 10.000 PLAZA Baquedano, departamento moderno, baño y cocina. Calefacción central. Bandera 140 D. (21 L.) 7-5 K.

XIV.— SANTIAGO-CENTRO SUR

NATANIEL 289, 20.000 centralísima casa, recién refaccionada, living, chimenea, comedor 7 dormitorios, baño, despensa, cómodas dependencias, dos patios, bodega. Verla de 8 a 18 horas. Tratar su dueño. Fono 40593. (21aXIV) 29-5 P

b) Casas, chalets y departamentos amoblados.

POR NUESTRO INTERMEDIO ENCONTRARÁ rápidamente y sin pago de comisión, la casa o departamento amoblado que usted busca. Pida la visita de nuestro representante al teléfono 82222, Anexo 25. (21b) 30-5-K

c) Fundos y prop. agrícolas.

$ 14.000 VITACURA, chalets recién terminados, 3 dormitorios. Bandera 140 D. (21 C.) 7-5 K.

h) Quintas y sitios

ARRIENDO quinta frutal, una hectárea viña Martínez de Rozas 2562. (21-h) 11-5 P

22.—ARRIENDOS OFRECIDOS: CASAS, CHALETS Y DEPTOS. AMOBLADOS.

ARRIENDO piezas a caballeros, matrimonio solo o Srtas. San Antonio 461, una cuadra de la Plaza de Armas. (22) 7-5 I.

23.—ASEO, ARTICULOS Y EMPRESAS

ARTURO Fernández tiene a su disposición personal técnico, para ejecutarle toda clase de aseo en su hogar. Presupuestos gratuitos. Nueva York 17. 6.o piso. Of. 2. (23) 22-5 I.

DE LA Jara y Opazo, ponen a su disposición gente especializada para que le raspen y enceren sus pisos. Esmeralda 873. Of. 11. (23) 19-5 I.

EMPRESA de Aseo de Casas Cervantes y Cía., tiene personal especializado para encerar y raspar sus pisos. Pintar al óleo y temple. Gasfitería y hojalatería. Destapado de alcantarillados, lavados de vidrios y murallas, instalaciones eléctricas, etc. Precios sin competencia. Morandé 450, oficina 58, fono 89030. 23- 18-5 I

24.—AUTOMOVILES Y CAMIONES COMPRAN

AUTOMOVILES, camiones, recibo consignación, Moneda 778, fono 81141 - 68749. (24) 7-7 C.

COMPRAMOS toda clase de automóviles, camiones y camionetas, pagamos los mejores precios de Santiago. Visítenos en nuestro salón de ventas, Alameda 1370-76, teléfono 81651. (24) 15-5 I

CAMIONES usados Ford y Chevrolet año 1951-52, compramos al contado inmediato. Sergio Neder y Cía. Ltda. Alameda 232, fono 34133. (24) 8-5 I.

CAMIONETAS nuevas Opel y otras marcas europeas, cualquiera capacidad, compramos al contado. Sergio Neder y Cía. Ltda. Alameda 232, fono 34133. (24) 8-5 I.

COMPRO Chevrolet y Plymouth 38|40, cuatro puertas. $ 200.000 de pie, saldo convencional. tratar de 9 a 3. Carrera 359. (24) 14-5 I

A TODO comprador de auto. Garage Grunet, se pone a disposición para la revisión completa de la máquina que desea adquirir. Prevéngase de riesgos graves, en 30 minutos le informamos del estado del auto, seriedad y honradez. Tarifa $ 250. Domeyko 2358, fono 94439. (24) 8-5 I.

COMPRO auto Ford 29, 30, 31. Lo Encalada 361. (24) 8-5 I.

COCHE arriendo, compro, con 100 mil al contado, de 9 a 5. Portugal 608. (24) 6-5 P.

COMPRO Chevrolet o Plymouth 38 cuatro puertas, pago con DKW. 38, muy económico, perfecto estado, más $ 50.000, saldo letras de 10 mil pesos mensuales. Tratar de 10 a 3 P. M. Carrera 359. (24) 14-5 I

COMPRO camión 7-10 toneladas, buenas condiciones. Acepto ofertas de provincias. Sucre 1237. (24) 14-5 I

CAMION muy buen estado, compro, 40 al 46. Fono 52841. (24) 14-5 I

AUTOMOVILISTAS, compra, venta, permuta, anticipos, consignaciones cualquiera marca, atendido por sus dueños. Cienfuegos 280, fono 60657. (24) 14-5 I

A TODO comprador de auto, Garage S. Grunert se pone a disposición para la revisión completa de la máquina que desea adquirir. Prevéngase de riesgos graves, en 30 minutos le informamos del estado del auto, seriedad y honradez. Tarifa $ 250. Domeyko 2358 Fono 94439. (24) 14-5 I

COMPRO automóvil del 30 al 40, Brown Sur 626, Teléfono 490622. (24) 15-5 I

COMPRO automóvil 29-34 cualquier marca, negocio rápido. Vicuña Mackenna 954. 34862. (24) 15-5 I

COMPRO Ford o Chevrolet del 37 al 40, con patente de taxi. Teléfono 62938. (24) 15-5 I

SEÑOR automovilista: Si Ud. tiene apuro de dinero, venga a Eleuterio Ramírez 1040; le compramos su automóvil al contado en billetes. El dinero está en Eleuterio Ramírez 1040. Recibimos consignaciones de autos, camionetas y camiones. (24) 15-5 I

COMPRO urgente camioneta Ford 30 o 31, buen estado; no importa clase carrocería; pago contado. Pastelería, Blanco Encalada 2131. (24) 15-5 I

COMPRO auto arriendo, buen estado, del 30 al 36, $ 100.000 al contado, saldo facilidades. Portal Cementerio General c|11. (24) 15-5 I

COMPRO liebre grande con o sin recorrido, buen estado, Chacabuco 81, casa 4. (24) 15-5 I

COMPRO taxi modelo 36 al 40, 100.000 al contado. Avenida Ecuador 4547, fono 91540. (24) 15-5 I

25.—AUTOMOVILES Y CAMIONES VENDEN

COMPRAVENTA de toda clase de automóviles, precios convencionales, Luis Alberto Jiménez, Alameda 1404, teléfono 86296. (25) 13-5 I

OCASION vendo Citroen 1938, motor recién ajustado, corona y piñón nuevos, neumáticos, pintura y tapiz en perfecto estado. Portugal N.o 42. (25) 11-5 I.

200.000 VENDO ocasión camión International 1940, 5 toneladas, acepto mejor oferta. Lira 180. (25) 11-5 I.

OPORTUNIDAD vendo camioneta Station Wagon, Peugeot, modelo 47, perfectas condiciones. Avenida Principal 300. (25) 11-5 I.

POR NO poder pagar el ajuste vendo buena camioneta Exex con neumáticos casi nuevos y de buena presentación en $ 68.000. Julio Prado 2089. (25) 11-5 I.

590.000 NASH 1947, excelente estado, calefacción, nylon, totalmente reajustada. Carmencita 60. El Golf. (25) 11-5 I.

MICRO vendo, Bedford 1947, con recorrido, buen estado, 7 corridas. Pie 200 mil, saldo facilidades. Coquimbo 931. (25) 11-5 I.

VENDO FORD 38, $ 600.000 contado. Roberto Vargas, hijo. Los Leones 082. Fono 44212. (25) 13-5 I

195 MIL VENDO auto Chevrolet 1936, cuatro puertas. Calle María Graham 482, ex Chorrillos por Recoleta. (25) 13-5 I

VENDO Chevrolet 40, cuatro puertas, radio. Milán 1589. (25) 13-5 I

$ 100.000 VENDO mi automóvil "Auburn" 1931, cuatro puertas, frenos hidráulicos. Morandé 330. Fono 86774. (25) 13-5I

OCASION se vende camioneta en buen estado, 6 cilindros. Los Nidos 1716. (25) 13-5 I

26.—AUTOMOVILES Y CAMIONES PERMUTAN

PERMUTAMOS toda clase de automóviles, camiones y camionetas. Tráiganos su coche viejo y le damos uno nuevo. Sírvase visitarnos, Alameda 1370. (26) 14-5 I

27.—AUTOMOVILES Y CAMIONES, REPUESTOS Y CONEXOS

COMPRA-VENTA automóviles, camiones, camionetas. Arturo Prat 742. (27) 14-5-P

REPUESTOS Ford, Chevrolet, accesorios en general, los encuentra en la Casa del Automovilista, Soc Cons. Ltda., Alameda 2288, teléfono 92911. (27) 15-5 I

IGENAR Ltda., tiene para su automóvil, toda clase de accesorios y repuestos. Importadores en general. Mayoristas, Roberto Espinoza 844, teléfono 74642. (27) 14-5 I

FAROS neblina, buscacaminos y cualquier accesorio de lujo para su coche lo encuentra en Casa Zeus, Lira 1964, teléfono 52662. (27) 15-5 I

REPARACIONES en general, atención diurna y nocturna, tiene para su coche, Oscar Cremer, Avda. Portugal 1256, teléfono 50576. (27) 16-5 I.

BATERIAS para todo tipo de automóviles y alumbrado. Casa especialista en acumuladores. Rodolfo Muermann, Morandé 680 teléfono 85253. (27) 15-5 I

REPARACIONES de automóviles garantidas y engrases a presión. Kripper y Desenzani Ltda., Alameda 2425, teléfono 91951. (27) 16-5 I

REPUESTOS de goma para automóviles y camiones en general, por mayor y menor, encuentra en Alameda 2265. (27) 14-5 I

SE REDUCEN y ensanchan ruedas de autos y camiones; reconstruyo pestañas y flanchs. Esperanza 75, esquina, fono 95779. (27) 13-5 C.

CAUPOLICAN Ponce ofrece toda clase de repuestos Ford y Chevrolet, accesorios en general. Eyzaguirre N.o 578, San Bernardo. (27) 7-5 C.

REPUESTOS vendo, Ford, Nash, Lincoln, Vaclan, Hanmomag, Packar, Buick, Studebaker, Oldsmobile, Willys, Hudson, Dodge, Essex, Pontiac y camiones Ford, Bedford, Mack Federal, Dodge, De Soto, Fargo, GMC., International, Studebaker, Krupp, White, Autocar, Tarapacá 823. (27) 15-5 I.

VENDO taxímetro Argo nuevo, sin intermediarios, tratar Irarrázaval 1059. (27) 15-5 I.

AMORTIGUADORES arreglo, cambio y adapto gatas. Brasil 40. (27) 15-5 I.

BUENA carrocería micro liquido. Tercera parte contado. Cónsul Poinset 4870. (27) 15-5 I.

VENDO cabina camión Diamond 1952, completa. Coquimbo 931. (27) 15-5 I.

GRAN OCASION $ 30.000 vendo motor Ford 60 HP, con embrague y caja de cambios, todo en perfecto estado. Verlo funcionando. Luis Johson 2618. (Negrete). (27) 15-5 I.

VENDO DOS ejes traseros Ford 34, nuevos. Teatinos 394. Sr. Izquierdo. (27) 15-5 I.

TAXIMETRO vendo. San Diego 632. (27) 15-5 I.

FORD MOTOR Company tiene el agrado de anunciar al comercio y al público que ha nombrado concesionarios autorizados para los productos Ford, fabricados en Alemania a la firma INCAR. Importadora nacional de automóviles, repuestos, etc. Agustinas 1280. (27) 16-5 I.

SE VENDEN dos neumáticos 825 x 20 y dos 650 x 16, Erasmo Escala 3248. (27) 10-5 K

REPARACIONES eléctricas de automóviles. Venta y arriendo de baterías. Atendido por su dueño, Manuel Arriagada, Matucana 63-A. (27) 20-5 C

SE VENDEN neumáticos usados, uno 600 x 18, y tres, 600 x 16. Matucana 847. (27) 7-5 P.

28.—AVES Y PAJAROS

HUEVOS permanentemente en Matucana 22-D. Precios especiales a minoristas. (28) 13-5 C

MALLA de alambre para gallineros, pollitos, pajareras, cierre de sitios, vendo ocasión. Cochrane 1460, fono 51635. (28) 6-5 I.

PARA reproducción vendo 100 gallinas y 10 gallos catalanes, aves de 1 1|2 año, pollas seleccionadas; aseguro venta de los huevos para incubar durante todo el año. Fono 91337. (28) 6-5 P.

CONSTRUYO gallineros industriales, modernos, vendo pizarreño por mayor y menor. San Diego 156, fono 80348. (28) 6-5 P.

POLLITOS machitos $ 10 c|u., todos los días. San Diego 156, fono 80348. (28) 6-5 I.

VENDO pollitas sexadas de un día cualquier cantidad y raza. San Diego 156, fono 80348. (28) 6-5 P.

POLLITOS machitos $ 10 c|u., todos los días. San Diego 156, fono 80348. (28) 6-5 P.

VENDO pollitas sexadas de un día, cualquier cantidad y razas. San Diego 156, fono 80348. (28) 15-5 P.

SEÑORES avicultores: próxima la nueva temporada de crianza la firma Invarme, fabricantes de baterías de crianza y recría, comederos y bebederos, jaulas de postura y demás implementos para la industria avícola, advierte a los señores avicultores la conveniencia de hacer sus pedidos con la anticipación debida, para evitar los apuros y molestias de última hora. Invarme, Sala de Exposición y Venta, San Pablo 2365 y fábrica, Cautín 860, casilla 5639. Correo 6, Santiago. Se remiten catálogos. (28) 16-5 I.

"PRODUCTOS NOBLEZA", ofrece a los señores avicultores alimentos para aves que garantizan alta producción y desarrollo en la crianza de pollos. Coventri 120 (Ñuñoa), Fono 47142. (28) 16-5 I.

CANARIOS: Carmín, salmón, naranja, cobre, blancos. Criadero N.o 27. Carmen 857. (28) 16-5 I.

INCUBE sólo hembras, sexo huevos prenatal. Informes. Técnico avicultor, Casilla 1153. (28) 8-5 K

29.—BEBIDAS GASEOSAS

BEBA salud con cachantún, la mejor agua mineral. Depósito general, Gorbea 2821, teléfono 94877. (29) 26-5 I.

30.—BELLEZA Y PEINADOS DE SEÑORAS

SALON de peinados y todo lo concerniente al ramo. Werner. Plaza Italia, lado Teatro Baquedano N.o 059. Teléfono 69770. (30) 8-5 I.

Mme. SIMONE, tiene el agrado de ofrecer a Ud. los últimos adelantos de la técnica norteamericana en ondulación permanente, es la insuperable Flexawave. Pasaje Matte 81 Departamento 212. Tel. 32914. (30) 9-5 I.

RAUL Y NAVARRO, técnicos cubanos en ondas y rizos-permanentes. Ahumada 131 — Of. 119 entrepiso. Tel. 85253. (30) 11-5 I.

INSTITUTO de Belleza Franca, le hará las mejores permanentes, peinados, masajes, depilación, manicure, pedicure, etc. Ahumada 312, Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso, oficina 121, teléfono 85881. (30) 10-5 I

PAULETTE Mary, masaje general. Fono 96293. (30) 15-5 I

MASAJES: Consúltenos sin compromiso. Mac Iver 180, Of. 24 (entrepiso). (30) 15-5 I

SALON de Belleza Carlos Rohde, la casa de las mejores permanentes, tinturas y peinados, en Merced 467, teléfono 31031. (30) 11-5 I

31.—BICICLETAS, MOTOCICLETAS Y TRICICLOS

REPUESTOS y accesorios para bicicletas. Importadores Schkolnik Hnos. Monjitas 739. (31) 9-5 I.

CASA Mandel, distribuidores exclusivos de bicicletas Cycle-Eiffel. Arturo Prat 740. Fono 86334. (31) 9-5 I.

BICICLETAS Olympic, Phillips y Centenario, accesorios. Cómprelos con facilidades de pago. San Diego 111, teléfono 81108. (31) 8-5 I.

VENTAS, reparaciones de bicicletas en Casa Juillet. San Pablo 1286, teléfono 61411. (31) 7-5 I.

BICICLETAS inglesas de las mejores marcas. Repuestos y accesorios. San Antonio 335, teléfono 30783. (31) 6-5 I.

BICICLETA de niña vendo, aro 24, perfecto estado. Tratar: San Vicente 429. (31) 7-5 I.

BICICLETA hombre marca Lampo, italiana, vendo en flamante estado. Los Pirineos 410-C. El Golf. (31) 11-5 I.

VENDO bicicleta mujer aro 28, sin pedales y forros, otra chica de mujer sin forros y pedales, todo $ 6.500. Río Jachal 1726 (altura 1550 por Independencia). (31) 11-5 I.

BICICLETA niño aro 24 en 6.500 ó mejor oferta, Gálvez 122. Depto. 406. (31) 11-5 I.

VENDO bicicleta, ocasión, aro 24, San Antonio 53. (31) 11-5 I.

VENDO ocasión bicicleta media pista inglesa, flamante, equipada, daría facilidades, Germán Casas, Bandera 250. (31) 11-5 I.

BICICLETA niño, niña, vendo, Chacabuco 269. (31) 11-5 I.

32.—CASAS DE REPOSO Y SANATORIOS

CASA de reposo para toda clase de enfermos Walter Knopke. Av. Bremen 240, fono 40884. (32) 4-3 I.

34.—CITACIONES VARIAS

10.a CIA DE BOMBEROS, BOMBA España "Patria y Trabajo".— De orden del señor director, cito a la Compañía a reunión extraordinaria para el jueves 6 del presente, a las 22 horas. Tabla: celebración aniversario y administración de voluntarios.— El secretario. (34) 6-5 K.

CUPON

3 **GRATIS**

de estos cupones, dentro de su plazo de validez, le dan a Ud. derecho para publicar gratuitamente un Aviso Económico Clasificado, hasta de 15 palabras. Se permite la acumulación de cupones para un máximo de 15 publicaciones iguales sucesivas.

ESTE CUPON VENCE EL 21 DE MAYO.
¿TIENE ALGO QUE VENDER O QUE COMPRAR? OBSERVE LAS INFINITAS POSIBILIDADES DE NEGOCIO O DE CONEXION UTIL QUE LE OFRECE NUESTRO INDICE

RECORTE AQUI

Altona, de Hamburgo, ganó a Madureira 3-1

HAMBURGO, Alemania, (UP).— El equipo de fútbol brasileño Madureira, de Río de Janeiro, perdió por 3 a 1, en un partido contra el cuadro de primera división de Alemania Septentrional, Altona, 93, de Hamburgo, en el Estadio de Bahrenfeld, ante 8.000 aficionados.

El primer tiempo terminó con un score de 1 a cero, en favor de los brasileños.



DEBUTA.— Germán Pardo, figura excepcional de nuestros cuadrados amateurs, el más completo peso mosca de estos últimos tiempos, debuta mañana como profesional. Su primer rival, en el campo rentado, será el fogueado pugilista Pablo González, elemento llamado a poner a dura prueba, las bondades del crack sureño. Esta primera presentación de Pardo en el profesionalismo, es esperada con verdadera ansiedad por nuestro mundo aficionado.

Juegos Olímpicos de Invierno

LAUSANA (SUIZA).— (UP). — La Comisión Directiva del Comité Olímpico Internacional (COI) y los representantes de la Federaciones Deportivas Mundiales Amateurs, aprobaron los planes en detalle para celebrar los Juegos Olímpico de Invierno, correspondientes a la Olimpíada de 1956, en Cortina, Italia.

Frente a la "U" juega esta noche su último partido el Circolo, de Lima

En la cancha cerrada del Club Famae, en calle San Ignacio y Franklin, cumplirá esta noche su última presentación en nuestro país, enfrentando a la Selección Universitaria, el conjunto femenino de básquetbol del Circolo Sportivo Italiano de Lima, cuadro integrado por jóvenes revelaciones del baloncesto peruano y que ha desarrollado en nuestro medio una meritoria y dilatadísima campaña.

Este encuentro, por tratarse del match de despedida de las gentiles muchachas norteñas, que han sabido granjearse grandes simpatías en nuestro ambiente por su corrección y apostura, ha despertado marcado interés entre nuestros aficionados, los que se aprestan a concurrir en masa esta noche a la cancha de los albicelestes de San Ignacio, para estimular a sus favoritas.

Para este compromiso internacional, la "U" se hará representar por sus mejores figuras, tales como Hilda Ramos y Carmen Camazón, seleccionadas nacionales, vicecampeonas mundiales e integrantes titulares del equipo que realizó tan brillante jira por los países del Pacífico Norte; Yolanda Trincado, Luz Silva y Ruth Lamperein, preseleccionadas al próximo Sudamericano de Sao Paulo; Sonia Pizarro seleccionada de Santiago, y Martha Solís, experimentada jugadora estudiantil. El elenco visitante, por su parte, tendrá como puntales básicos del conjunto, a Margot de Balbuena y Silvia Gallegos, seleccionadas nacionales que actuaron en el I Mundial de Básquetbol Femenino de Santiago, y las nuevas esperanzas del básquetbol peruano, también seleccionadas, Lili Cuculiza, Doris Scalletti y Gioconda Fulgosi. Completan el equipo, Huguette Scasereaux, Beba Fleschmann, Nelsa Di Laura y Arlette Scasereaux.

Para una mejor información y conocimiento de nuestros lectores, damos a conocer a continuación, los números con que actuarán esta noche las jugadoras peruanas: (3) Lilí Cuculiza; (4) Beba Fleischmann; (5) Doris Scalletti; (6) Arlette Scasereaux; (7) Gioconda Fulgosi; (9) Silvia Gallegos; (10), Nelsa Di Laura; (13) Margot de Balbuena, y (14) Huguette Scasereaux.

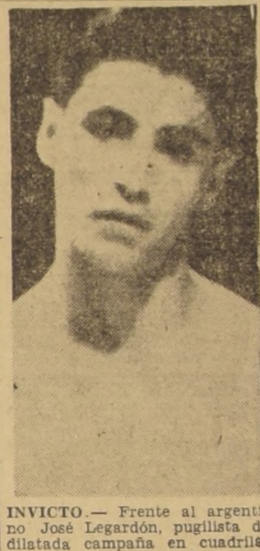
Hay interés por ver mañana a Basaure y se descuenta el triunfo de G. Pardo

Pocos debutantes de los últimos tiempos han impresionado mejor que Hugo Basaure. Quien como amateur fuera un valor destacado de nuestro medio, y aún en la órbita del pugilismo continental, se presentó en las filas rentadas combatiendo 10 rounds con Manuel Vargas, N.o 2 entre los medianos chilenos. Dispensándole ocho kilos de ventaja, sorteando todas las contingencias propias de un debut, y debiendo empinarse por sobre la mayor experiencia de Vargas, Basaure le peleó de igual a igual, y aún lo superó. Mañana, el pupilo de Antonio Fernández vuelve a presentarse en el ring del Caupolicán, esta vez enfrentando a José Legardón, profesional argentino de discretos antecedentes. No es un contrincante de primer orden, pero en todo caso, servirá para apreciar el estado de Basaure y sus proyecciones futuras.

En otro match a diez rounds, Daniel Reinoso se cotejará con Manuel Gutiérrez, dos medianos agresivos, capaces de animar una brega intensa.

SELECCION DE MOSCAS. — La reunión de mañana tiene un aspecto de especial importancia y novedad: se dará comienzo a la selección de pesos mosca, a fin de buscar al campeón de Chile en la categoría. Intervienen en ella figuras que tienen ganado un ancho prestigio en el campo amateur, como es el caso de Germán Pardo, campeón latinoamericano y notable valor en quien se cifran muchas esperanzas. Para iniciar esta selección mañana —se han inscrito más de veinte pugilistas— se consulta precisamente la actuación de Pardo, frente a Pablo González. Además, Humberto Marín peleará con Raúl Rodríguez y Pedro Flores se cotejará con Enrique Cerón.

Tiene esta selección una importancia indudable. No sólo se clasificará al mejor mosca del país, sino que quien obtenga tal título tendrá abiertas las puertas para un match con el argentino Pascual Pérez, por la corona de Campeón Sudamericano.



INVICTO.— Frente al argentino José Legardón, pugilista de dilatada campaña en cuadriláteros sudamericanos, hará mañana su segunda pelea como profesional, el ex ídolo amateur de los welters, Hugo Basaure. El nortino, en este combate, defenderá su título de invicto en el boxeo rentado, y afrontará uno de sus más duros compromisos de su carrera pugilística. Ambos protagonizarán el match de fondo de la reunión de mañana en el Caupolicán.

BASQUETBOL

COMO SE esperaba, la lista encabezada por la señorita Amelia Reyes Pinto, dirigente máxima del baloncesto femenino nacional, resultó triunfante, por amplia mayoría, en la elección de directorio de la Sección "Sarita López", de la Federación de Básquetbol de Chile. Acompañarán a la señorita Reyes Pinto, en su nuevo mandato, la señora Olga Rosales de Bulnes, como vicepresidenta; señorita Angela Rocca, como secretaria; señorita Berta Mardones como prosecretaria, y señorita Raquel Rodríguez, como directora.

— oOo —

EN EL encuentro de semifondo de la reunión internacional de esta noche, en la cancha del Club Famae —partido Circolo Sportivo Italiano de Lima-Selección Universitaria—, reaparecerá, tras largo receso, frente al capacitado "cinco" del Sergio Gálvez, el cuadro de honor del Lo Franco. El preliminar de la velada en cuestión estará a cargo de los cuadros femeninos infantiles del Cabrera Gana y el Escuela Vocacional.

— oOo —

REVUELO HA causado en nuestros círculos basquetbolísticos la noticia de que se piensa dar comienzo a la competencia oficial metropolitana, el domingo 16 de los corrientes, con el partido Sirio-Famae, match que, prácticamente, por tratarse de dos de los mejores conjuntos del baloncesto santiaguino, definiría el campeonato. Por otra parte, muy comentado y discutido ha sido el anuncio de que dicho cotejo se realizaría en el Estadio Chile —cancha abierta, muy fría y húmeda en esta época—, en lugar del estadio cerrado del Famae.

— oOo —

SE HA rumoreado con insistencia la desintegración casi total de la Asociación Femenina de Básquetbol de Quinta Normal, por falta de clubes. Ante este posible descalabro, el desbande ha comenzado y en forma bastante seria, por lo demás. Así, por ejemplo, el Thomas Bata está haciendo gestiones para ingresar a la Asociación San Bernardo, y el Lo Franco, para afiliarse a la Asociación Femenina de Básquetbol de Santiago.

— oOo —

MAÑANA VIERNES se llevará a efecto en la sala de Consejo de la Federación de Básquetbol de Chile, la ceremonia de la transmisión oficial de mando, entre el antiguo directorio y el recientemente elegido, para dirigir los destinos del baloncesto nacional. Actores principales de este acto serán los señores Alfredo Carrasco, presidente saliente, y Sabino Aguad Kuncar, presidente electo de la institución. El primero entregará y el segundo recibirá la presidencia.

— oOo —

EN SU ULTIMA presentación frente al Dávila Baeza, campeón de básquetbol femenino de Santiago, el cuadro del Circolo Sportivo Italiano de Lima cayó batido por 28 a 37. Pese a la diferencia en el tablero, las peruanas rindieron una de sus mejores performances en nuestro medio y cayeron ante las "stars" metropolitanas con todos los honores. Goleadoras máximas de este lance fueron la internacional Lucrecia Terán, con 15 puntos, por las chilenas, y Margot de Balbuena, con 11 puntos, por las visitantes.

— oOo —

MAÑANA A LAS 19.30 horas, se reunirá el Consejo de Delegadas de la Asociación Femenina de Básquetbol de Santiago, en calle Santo Domingo 1878, para elegir nuevo directorio. Al parecer, hay ambiente para reelegir a la actual presidenta, señorita Luz Berríos, aunque, a última hora, ha surgido una gran candidata de las "fuerzas de oposición": la ex jugadora internacional, Yolanda Penelli, quien, a la vez, cuenta con muchas simpatías y mayor número de partidarias. Esta lucha electoral por el predominio en el mando de baloncesto femenino metropolitano, se anuncia, como podrá verse, bastante agitada.

— oOo —

Y UN ULTIMO "doble" basquetbolístico.

Acéfala la presidencia de la Asociación de Básquetbol de Santiago, por elección del General Carlos Spoerer como vicepresidente de la Federación, un grupo de delegados ha ofrecido el cargo al ex secretario de la dirigente máxima, señor Sergio Molinari, quien, a juicio de ellos, sería el presidente ideal para el baloncesto metropolitano. Sin embargo, otro grupo, tan numeroso como el anterior, ha levantado, con no menor entusiasmo, la candidatura del señor Fernando Apud Labán, de Colo Colo, para presidente.

Otra lucha electoral que promete resultar movida.

34.—CITACIONES VARIAS

TERCERA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Ñuñoa, "Voluntad y Sacrificio".— De orden del señor director, cito a la Compañía a sesión extraordinaria para el domingo 9 del presente, a las 11 y 11,05 horas. Tabla: elección de director, y asuntos varios a tratar.— El secretario. (34) 9-5 K

NOVENA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Deber y Abnegación".— Cito a la Compañía a reunión, para el sábado 8 del presente, a las 19.30 horas. Tabla: nombramiento de un miembro honorario, propuestas para voluntarios honorarios; admisión de voluntarios; aprobación de premios de Constancia; programa de festejos del 62.o aniversario, y otros asuntos a que haya lugar.— El secretario. (34) 8-5 K.

DECIMA COMPAÑIA DE BOMBEROS "Bomba España", "Patria y Trabajo".— De orden del señor director, cito a la Compañía a reunión extraordinaria para hoy jueves, a las 22 horas. Tabla: celebración aniversario; admisión de voluntarios; aceptación premios; aprobación de gastos, y enajenación de útiles innecesarios.— El secretario. (34) 6-5 K.

35.—CLINICAS Y HOSPITALES

MATERNIDAD García. Lira 679 — 36405. Recibe enfermos provincia, precios especiales. (35) 22-5 P.

CLINICAS Oftalmológicas, recibí microscopio de córnea Zeiss, W. Orthmann. Santo Domingo 1502. (35) 9-5 P.

SEÑORA Ana Mora, atiende casos de urgencia. Alonso Ovalle 1648. Fono 85381. (35) 29-5 O

CLINICA Maternidad Sta. Carmencita, Carmen 115, fono 35795. Atención permanente esmerada con todos los cuidados que necesita la llegada de la cigüeña, precios convenientes, visítela. Se le acondicionarán precios. Quedará conforme. (35) 3-6 C.

36.—COLCHONES Y ROPA DE CAMA

SURTIDO completo en lana y telas para colchón, lanilla y algodón. Se hacen colchones a domicilio. Alameda 2497. (36) 6-5 I

REHACEMOS colchones a domicilio, surtido de cotíes y ropa de cama. Colchonería de Chile. Providencia 2102. Teléfono 43499. (36) 6-5 I.

COLCHONERIA Ñuñoa, atendida por sus nuevos dueños, ofrece sobrecamas, cubrecamas, frazadas, marquesas para niños, colchones, sommieres. Fabricación propia. Irarrázaval 2793. (36) 22-5 C

COLCHONERIA "El Hall", Irarrázaval 1675, ofrece a los precios más bajos todos sus artículos y hechuras de colchones a domicilio. (36) 14-5 K

RUIZ y Ruiz, el colchón elástico de moda, lo fabricamos a la vista del cliente. Especialidad en medidas. Fábrica Irarrázaval 1979 al 1987, fono 494614. (36) 14-5 K

¡SOMMIERES! Colchonería Francesa refacciona colchones domicilio. San Diego 9, fono 86259. (36) 3-6 C.

37.—COLEGIOS, CURSOS, EDUCACION E INSTRUCCION

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Sistemas modernos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional de Corte y Confección. Rosas 1353. (37) H|O C.

"ARMANDINI", Ahumada 131, aprenda peluquería. ¡Folletos gratis! 27-Mzo-55

"ARMANDINI". Academias especializadas peluquería completa. Ahumada 131. (37) 9-7 C.

"ARMANDINI", enseñamos rápidamente alumnas provincias. (37) 9-7 C.

PROFESOR de piano (Luis Soto Silva), teoría, solfeo, escuela alemana, metodología moderna, comunica alumnos e interesados nuevo teléfono: 51726. La Marina 1464. (37) 22-5 P.

BAILES de salón o cualquier ritmo, en pocas clases, zapateo americano, fantasía, clásico. Consulte sin compromiso. Monjitas 563. (37) 29-5 O

TAQUIGRAFIA, escritura máquina, secretarias, dactilógrafas; contabilidad, aritmética, redacción, ortografía; cursos diurnos, nocturnos. Enseñanza completa, eficiente. Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (37) 15-5.

MATRICULA abierta, cursos, modas, corte, confección, camisería, lencería, moda infantil. Enseñanza perfecta, sistema moderno, facilísimo aprender. Prospectos Academia Fénix. Santo Domingo 1030. (37) 15-5 P.

MODAS sistema Camps, lencería, moda infantil, camisas de hombre, sombreros, flores, juguetes. Instituto Femenino. San Antonio 79. (37) 31-5 C.

CURSOS Comerciales Pitman, solamente a señoritas. Taquigrafía Pitman. Dactilografía. Contabilidad. Redacción. Instituto Femenino. San Antonio 79. (37) 31-5 C.

DIPLOMESE: cortador, modas, lencería, camiserías, Cursos rápidos, excelentes. Instituto Moderno, Alameda 2263, también Catedral 1257. (37) 8-5 P.

JUGUETERIA artística, muñecas, flores. Modernísima enseñanza especialmente para señoras. Instituto "Alonso Figueroa" Catedral 1257. (37) 8-5 P.

PELUQUERIA niños, permanentes, belleza. Enseñanza perfecta, completa. Instituto "Moderno", Alameda 2263. También Catedral 1257. (37) 8-5 P.

CURSOS secretarias - taquígrafas. Comprenden: taquigrafía, redacción comercial, castellano, dactilografía, práctica oficina. Además, cursos rápidos dactilografía, un mes, dos meses. Puente 576, 4.o piso. (37) 6-5 P.

6 NUEVOS cursos empiezan lunes 10. Matrícula abierta durante esta semana. Instituto Torrealba. Huérfanos 1734. Contabilidad, taquigrafía, dactilografía, redacción, aritmética comercial, auxiliares de contabilidad y comercio. (37) 7-5 P.

PARA CLASES de bordados, ofrecemos por mayor y al detalle, carpetas, manteles, pañitos tizados listos para bordar. Irarrázaval 3346. Fono 30720. (37) 15-5 C.

DOY clases de floristería práctica y comercial, también sobre cuidado flores y plantas, me especializo en arreglo de matrimonios, recepciones, decorados a base de plantas finas. Juan Jaque Cancino, Nueva York 33, teléfono 69632, Jardín Versalles. (37) 8-5 K

ACADEMIA Jomar, Bandera 670, mecánica dental, modas, lencería, diplomas legalizados. No cobramos matrícula. (37) 5-6. C.

38.—COMPRAVENTAS VARIAS

NO BOTE SU TERNO. PAGO LOS más altos precios por ropa de caballero, señoras y niños, catres, máquinas de coser, seriedad y rapidez en los negocios. Franklin 742. Fono 52596. (38) 26-7 E.

38.—COMPRAVENTAS VARIAS

COMPRAMOS dentaduras, dientes sueltos, usados, oro, joyas, plata monedas antiguas. Ahumada 68. (38) 29-7 C.

TAMBOR para 200 litros, nuevo, para parafina, aceite o bencina. Vendo, veño Esperanza 935. (38) 6-5 E

39.—CONFECCIONES EN GENERAL

TRAJES sastres. Bascuñán 46. Facilidades. (39) 20-5 C

VESTIDOS, blusas, faldas. Facilidades. Bascuñán 46. (39) 20-5 C.

PALETOES 3|4 género. Tapados exclusivos modelos. Bascuñán 46. Facilidades. (39) 20-5 C.

ABRIGOS, género. Bascuñán 46. Créditos. (39) 20-5 C.

PIELES, transformaciones. Bascuñán 46. Facilidades hasta 10 meses. (39) 20-5 C.

ABRIGOS, abrigos, abrigos, créditos. Modas Guendelman. Diez de Julio 145. (39) 24-5 I.

IMPERMEABLE de categoría superior "Mariscal", confeccionado con gabardinas sometidas a tratamientos especiales y con entretela vulcanizada, es al mismo tiempo un abrigo liviano. Precio de propaganda, $ 4.200. Falabella, Ahumada 242. (39) 24-5 I

MODAS: Recibo toda clase de trabajo desde $ 300, abrigos desde $ 600. Merced 395. (39) 7-5 K.

HECHURAS: abrigos, 700; batas, desde 300, trajes, 500. Joaquín Godoy 61, Ñuñoa, Plaza Egaña. (39) 6-5 E

40.—CONSTRUCCIONES Y MATERIALES CONEXOS

SACOS cementeros papel, compro Irarrázaval 340. Fono: 45460. (40) 27-5 P.

LADRILLOS "Silicos - Calcáreo". Irarrázaval 340. Fono: 45460. (40) 27-5 P.

PASTELONES vibrados de cemento, todas medidas. Irarrázaval 053. fono 34851. (40) 7-5 P.

LADRILLOS refractarios, todas medidas. Irarrázaval 053. Fono 34851. (40) 13-5 K.

MATERIALES de construcción nuevos y usados: fierro techo, pizarreño y accesorios, fierro redondo, platina, ángulo, vigas doble té, pino oregón, tablas cielo, piso, robles, puertas, ventanas, cañerías, fonolitas, metalitas, canales, bajadas, caballetes, infinidad de materiales. Precios bajos. Arturo Prat 1524. (40) 27-5 C

PINTURAS, pasta Sack. (40) 31-5 C.

FIERRO redondo, para construcciones. Sack. (40) 31-5 C.

SACK, barraca fierro. San Pablo 1170. Morandé 617. (40) 31-5 C.

FIERRO nacional; redondo, cuadrado, plano. Sack. (40) 31-5 C.

FIERRO galvanizado, liso. Sack. (40) 31-5 C.

GALPONES techos económicos ejecutamos. Presupuestos sin compromiso. Huérfanos 972. Of. 702. Fono 84675. (40) 7-5 K.

COMPRE a precios razonables en Ferretería Bogotá, Lira 1828. (40) 3-8 P.

42.—CUEROS Y TALABARTERIAS

COMPLETO surtido en artículos de cuero, carteras y maletas. Se reciben hechuras y composturas, Avda. 10 de Julio N.o 18. (42) 18-5 I

GRAN surtido en artículos de cuero y valijas le ofrece Maletería "Argentina". Visítenos sin compromiso. San Diego 241. (42) 16-5 I

43.—DECORACIONES, PINTURAS Y ANEXOS

PINTURAS Tricolor, por su alto poder cubridor y su vasta gama de colores se presta admirablemente para toda clase de trabajos. Tricolor en pinturas lo mejor. Distribuidores Grace y Cía. S. A., Morandé 341, Tel. 63141. (43) 21-5 I.

FABRICA de pinturas El Aguila, ofrece pinturas al óleo, esmaltes, colores para cemento. San Diego 1845, fono 51567. (43) 9-5 P

"ANDINA", fábrica de pinturas, aceites, barnices. Exposición 750. Ahumada 66. (43) 10-5 K.

44.—DEPORTES Y PASATIEMPOS

PARA todos los deportes, maletería "Master", Puente 690, teléfono 87242. (44) 14-5 K.

ESKIES Hicory Noruegos, zapatos, resortes y bastones, repuestos, vendo. Purísima 73. (44) 12-5 I.

SE VENDE mochila completa americana, poco uso. Ejército 727. (44) 12-5 I.

ESQUI vendo, juego con bastones aluminio, ocasión, cantos de acero. Tratar Estado 152, of. 817. De 5 a 7 P. M. (44) 12-5 I.

FABRICA mesas pimpón Vadell, gran surtido, entrega inmediata. Arturo Prat 571. Fono 80788. (44) 12-5 I.

45.—DISTRIBUIDORES, IMPORTADORES Y REPRESENTANTES

SEÑOR Industrial: Encárguenos la venta de artículos finos para el hogar. Local centralísimo. NINOVE., Huérfanos 611. (45) 7-7 C.

IMPORTADORES de pianos de calidad. Consulte facilidades. P. Gallyas, Merced 617. (45) 6-5 I

DISTRIBUIDORES de cemento "Melón". Codico. Estado 152, of. 627. (45) 8-5 I

ORDINA, Alameda 2981, Tel. 92661, distribuidores autorizados RCA Víctor y de Alfa, la máquina de coser que se paga por sí sola. (45) 22-5 I.

46.—DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE perdido libreta N.o 51747 (Vista), queda nula por haberse dado aviso correspondiente (46) 6-5 P.

HABIENDOSE extraviado el talonario de cheques de la cuenta corriente N.o 5448, del Banco Sudamericano, oficina central, correspondiente a los cheques N.o 4557351 hasta el N.o 4557375, quedan éstos nulos y sin ningún valor, por haberse dado el aviso correspondiente. (46) 6-5 P.

EXTRAVIADA LIBRETA 7661 VISTA, Banco del Estado, Sucursal San Miguel, queda nula por haber dado aviso. (46) 7-5 P.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA N.o 758907, de la Caja Nacional de Ahorros, queda nula por haber dado aviso. (46) 7-5 P.

HABIENDO DESAPARECIDO DE nuestras oficinas el talonario de cheques del Banco Sud Americano, Serie D. 2567433 al 450, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. Fábrica de ladrillos y material de construcción Norma Ltda. (46) 7-5 P.

POR HABERSE EXTRAVIADO EL talonario de cheques serie A. N.o 0418989-900, del Banco del Estado de Chile, Sucursal Matucana, quedan nulos y sin valor por haberse dado aviso al Banco. (46) 7-5 P.

DICK TRACY — Por Chester Gould



47.—ELECTRICIDAD Y CONEXOS

NUESTRO taller repara radios y artefactos eléctricos, Casa Ninove, Huérfanos 740. (47) 7-7 C.

CASA González y Cía. Ltda., instalaciones y reparaciones, luz eléctrica y fuerza motriz, teléfonos campanillas, citófonos. Estado 163 fono 89984. (47) 15-5 E

INSTALACIONES y reparaciones de luz eléctrica y fuerza motriz. Teléfonos, campanillas, citófonos. (47) 15-5 K.

ANALIZADOR Stark "KM", canadiense, 20.000 ohms por volt, como nuevo, 32 rangos. Reyes fono 85588 (47) 11-5 K

48.—EMPRESAS DE SERVICIOS DIVERSOS

SERVICIO técnico especializado en reparación toda clase radios, Casa Ninove, Huérfanos 611. (48) 7-7 C.

DEPOSITO Máster, 21 de Mayo 787. (48) 19-7 P.

TELLO, peluquería para niños, servicio a domicilio, sábado abierto todo el día. (48) 9-5 I.

SE REPARTEN viandas a domicilio, excelente comida de familia, Alonso Ovalle 1648, fono 85381. (48) 14-5 C.

ARREGLO toda clase de paraguas. Huérfanos 1164 (Galería Alessandri, local A). 48 9-5 P.

49.—FABRICAS E INDUSTRIAS VARIAS

FABRICANTES, muebles, recibo en consignación. Anticipo de dinero, Moneda 778, fono 81141 - 68749. ((49) 7-7 C

NO VIVA estrecho, conozca el legítimo sofá-cama "Rex", variedad de modelos. Cómprelo directamente al fabricante. Moneda 741. (49) 7-5 I

FABRICA de jersey y blusas de lana. Diferentes modelos y colores. San Diego 1359. (49) 7-5 I

CABOT, fábrica de lapiceras a bolilla y bocinas de aire. Ahumada 131, oficina 404, teléfono 88789. (49) 10-5 I.

FABRICANTES de toda clase de artículos de bakelita. Shyf S. A. Dublé Almeyda 1617. (49) 10-5 I.

FABRICA de carteras y maletas, "Creaciones", vende a precios bajísimos, todo en charol y cuero legítimo; también recibe arreglos y transformaciones. Irarrázaval 2709 frente Teatro Ñuñoa. (49) 14-5 K

FABRICA de mantelería y ropa de cama, artísticamente bordada. Se reciben trabajos de tizados, calados y bordados. Olivares. Avda. Irarrázabal 2370. (49) 18-5 K.

AISLANTES térmicos y acústicos. Fábrica de radiadores e implementos para calefacción y aire acondicionado. Fabrislante. Santa Elena 1820. Tel. 50367. (49) 2-8 C.

50.— FILATELIA

¡FILATELICOS! Tengo toda clase de sellos. Pedro Marticorena M. Huérfanos 1043, teléfono 83902. (50) 9-5 I.

FILATELICO Alejandro Werczler F. atiende en Huérfanos 786, oficina 106, teléfono 35287. (50) 8-5 I.

CENTRO Filatélico de Valdivia, órgano oficial "Boletín Filatélico" $ 350 al año. Casilla 274. Valdivia. (50) 10-5 K.

51.—FOTOGRAFIA, OPTICA Y SIMILARES

PARA fotografías llame al fono 74334, o vaya a Arturo Prat 215. Especialidad en álbumes de matrimonios, reuniones sociales, etc. (51) 7-5 I.

MAQUINAS fotográficas todos tipos, cómprelas, véndalas en Casa Ninove. Huérfanos 740. (51) 7-7 C.

FOTO Studio Arte Carlos E. Carreño. Su fotógrafo. Merced 494, departamento A. (51) 7-5 I.

OPTICA Ahumada, atendida por A. Rotter, le despacha su receta con exactitud. 40 años al servicio del público. Rotter y Krauss Ltda. Ahumada 324. (51) 21-5 I.

COMPRAR anteojos no es cuestión de precio, sino de confianza. Optica Hammersley. Bandera 290. No confunda. (51) 20-5 I.

LA MAS prestigiada de las ópticas le atiende ahora en Moneda 1119. Optica Pincus. (51)15-5 I.

CONSERVE los recuerdos familiares en forma perdurable. Foto Cine, Color Reifschneider, tiene todo lo relacionado con la foto y la cinematografía, Huérfanos 1144. (51) 20-5 I.

52.—FRUTOS DEL PAIS, FERIAS Y BODEGAS

ALIMENTO para aves, frutos del país, leña, carbón, coke, pídalos a Bodega Corona Ltda. Av. Providencia 1851. (52) 19-5 I.

ALMENDRAS dulces, con y sin cáscaras y nueces compro al mejor precio. Ofertas con muestra a San Martín 246. Fono 68891. (52) 19-5 I.

COMPRO carbón a productores. Vivaceta 1428. Fono 62554. (52) 19-5 I.

VENDO 20.000 plantas frutillas coloradas. Tratar Marcelino Rojas. San Martín 275. San Felipe. (52) 19-5 I.

LEÑA picada compro, espino, monte, talhuén, prefiero zona Melipilla. Maipú 280. (52) 19-5 I.

QUESOS del sur, mantequilla, cecinas huevos, color y blancos, mayor, menor. Gran Avenida 6249. (52) 19-5 I.

COMPRO maíz, porotos, pequeñas y grandes partidas. Vivaceta 1428. Fono 370390. (52) 19-5 I.

ALMENDRAS dulces en pepas compramos cualquier cantidad. Serrano 685. Teléfono 68758. (52) 19-5 I.

NECESITO luego comprar 50 sacos papas, directamente productor, sin intermediarios. Avise: Fono 66654. Amunátegui 44. (52) 11-5 I.

ACEITUNAS del Huasco, se venden 7 cuarterolas. Tratar en Siria 2513, de 2 a 4. (52) 11-5 I.

7.80 KILO carbón excelente, camionadas. Carmen 1057. (52) 22-5 I.

CARBON vegetal, vendo partida de uno a diez carros mensuales, procedente del sur de maderas, ulmo, tineo y otras. Necesito cotizaciones puesto Alameda con o sin envase. Despacho inmediato. Cotizar precio a casilla 20, Lanco-Malalhue. (52) 22-5 I.

53.—GARAGES

GARAGE Soza, fabricantes de resortes, pintura, vulcanización, lavados y engrases, afinamientos de motores, soldaduras al oxígeno, carga y reparaciones, está a sus órdenes, en Avenida Matta 067. (53) 19-5 I.

53.—GARAGES

SE ARREGLAN toda clase de neumáticos de automóviles. Exposición 320. (53) 6-5 P.

SEÑOR automovilista: ¿Quiere que lo atiendan bien en lavados, engrases, desabolladuras, pintura, frenos y mecánica en general? Vaya a la Estación de Servicio Salas, con larga y vasta experiencia en el ramo. Erasmo Escala 2861. Fono 95982. (53) 16-5 I.

"CARROCERIA Conferencia" le dejará como nuevo su coche volcado o chocado, desabolladura, pintura, se transforma toda clase de furgones a station wagons, además se hace toda clase de carrocerías metálicas como furgones, cabinas, station wagons y colectivos, atiende su dueño en Conferencia 650. Fono 93606. (53) 16-5 I.

GRAN TALLER de electricidad de automóvil, se venden baterías cargadas de todo tipo. Diez de Julio 1462. (53) 16-5 I.

54.—HERRAMIENTAS Y UTILES DE TRABAJO

BALFOUR, Lyon y Cía. Ltda. ofrece a Ud. toda clase de herramientas manuales. Av. Presidente Balmaceda 1250. (54) 22-5 I.

TODA clase de herramientas le ofrece Grace y Cía. (Chile) S. A. Morandé 320. (54) 21-5 I.

HERRAMIENTAS eléctricas y manuales las encontrará su Distribuidor Copec. Agustinas 1382. (54) 20-5 I.

VENDO banco carpintero, arado, chancadora grano, descremadora. Esperanza 970. (54) 16-5 I.

COMPRO herramientas Voy lotes domicilio, precios insuperables. Mercado Persa, local 25. Mapocho (no confunda local). (54) 16-5 I.

VENDO máquina tejer rectilínea N.o 10, con pie de fierro. 200 agujas por lado. Arturo Prat 2071. (54) 16-5 I.

56.—HUERTOS Y JARDINES

JARDIN Julia, ofrece a Ud. ramos, canastos, etc. Especialidad en arreglos de matrimonios. Moneda 1115. (56) 21-5 I.

CHAMPAS de esparragos, variedad blanco D'Argentenil, precios especiales por miles, ofrece. Criadero Linderos. Bandera 890. (56) 18-5 I.

GLADIOLOS blancos gigantes $ 240 y $ 300 doc., gladiolos salmón gigantes $ 120 y 180 doc., tipo industrial 260 ciento. Precios especiales por miles, pasto, para prados, Semillería "Zagal". Santo Domingo 981. (56) 18-5 I.

LOS MEJORES abonos salitre y germinal, siempre los tiene Zagal. Santo Domingo 981. (56) 13-5 I.

CHAMPAS de espárragos, variedad blanco D'Argentenil, precios especiales por miles, ofrece Criadero Linderos. Bandera 890. (56) 13-5 I.

FORESTALES, acacios de bola, ciruelos de flor, acacias común, catalpas, fresnos, acernegundo, ofrece Criadero Linderos. Bandera 890. Fono 86226. (56) 13-5 I.

SEMILLERIA El Progreso, San Pablo 1038, ofrece bulbos de flores y semillas en general. Despacho provincias. (56) 13-5 I.

SEMILLAS: pino insignis, eucaliptus, ciprés chocho, vende Casa Ibáñez. Coelemu. (56) 13-5 I.

MAICILLO, tierra hojas, arena fina. Transportes Maipo. 51125. (56) 13-5 I.

RODHODENDRONES rojos, violetas y blancos, azaleas perfumadas, surtidas, diamelos, alicantos rojos y amarillos, magnolias fuscatas, jazmín del cabo, bouganvilias, ibiscos, vignonias, etc. Como propaganda por cuenta del criadero de Chillán, precios bajísimos. Independencia 1772. (56) 13-5 I.

57.—IMPRENTAS Y LITOGRAFIAS

REVISTAS, libros, folletos impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION. Agustinas 1269, teléfono 82222. (57) 15-7 K.

58.—INDUSTRIA CASERA

OFRECEMOS nuestro centralísimo local para vender producción fina de la industria casera destinada al hogar. Casa Ninove. Huérfanos 740. (58) 7-7 C.

FABRICA de mantelería y ropa de cama, artísticamente bordada. Se reciben trabajos de tizados, calados y bordados. Olivares. Avda. Irarrázabal 2370. (58) 18-5 K.

59.—INSTALACIONES COMERCIALES

POR TRASLADO y demolición, vendemos grandes vitrinas a la calle, cristales importados, armado de bronce y mampara y diversas estanterías. Huérfanos 740. (59) 29-4 O.

¡ATENCION! Le hacemos instalaciones en general para negocios. ¡Mencione este aviso, obtendrá descuentos especiales!. Alonso Ovalle 1020. (59) 12-5 K.

SE VENDE una heladera en San Bernardo, Eyzaguirre N.o 1001. (59) 8-5 P

60.—INSTALACIONES INDUSTRIALES

KLEINMAN, atiende toda clase de instalaciones industriales, Manuel Rodríguez 1147. Tel. 67867. (60) 12-5 I.

CONSTRUYO gallineros industriales, modernos, vendo pizarreño por mayor y menor. San Diego 156. fono 80348. (60) 15-5 P.

61.—JUDICIALES, LEGALES Y ESTATUTOS

SINDICATO PROFESIONAL DE Empleados "Solaris Beauty Studios" efectuó elección complementaria el 29 del presente, a las 20 horas, en Catedral 1111, en presencia del Inspector del Trabajo, señor Raúl Bustos Gaete. El directorio quedó constituído en la siguiente forma: presidenta, Elena Clacing H.; secretaria, Elba Trigo Pinto; tesorera, Leontina Pradenas O.; directoras, Marcela Núñez S., Clotilde Pérez Q. (61) 6-5 P.

SINDICATO PROFESIONAL DE Viajantes de Chile.— En conformidad al art. 378 del Código del Trabajo, esta institución en asamblea general ordinaria, celebrada el 2 del presente mes, presidida por el Inspector del Trabajo señor René Farías O., eligió el siguiente directorio: presidente, señor Humberto Izzo Parodi; secretario, señor Luis Tejos Soto; tesorero, señor Andrés Reimers Migoniss, y directores, los señores Oscar Blancaire Lezana y Francisco Pérez Vásquez.— Santiago, 3 de mayo de 1954. Luis Tejos S., secretario. (61) 6-5 P.

REMATE.— ANTE TERCER JUZgado Civil Mayor Cuantía se rematará el veintiocho de mayo 1954, a las quince horas, la propiedad ubicada en calle San Luis N.o 1338, lote 2, del Plano de División. Mínimo $ 150.000. Precio pagadero total al contado. Caución 15.000 pesos. Bases y antecedentes secretaría Tercer Juzgado, ejecución Schrader con Arias. (61) 7-5 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución treinta abril presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Rebeca de las Mercedes Donoso Villegas a Pedro, Lucía y Graciela del Carmen Villegas Donoso, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Pedro Villegas Miranda.— El secretario. (61) 6-5 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución tres mayo presente año, concedió posesión efectiva herencias intestadas Luis Garay Reyes y María Isabel Soto González a María Justina Garay Soto viuda de Kuninsky. —El secretraio. (61) 6-5 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución treinta abril presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Andrés García Cano a Gloria y Andrés Francisco García Iracheta, Francisco Ramiro, Raúl Antonio y Ana Rosa García Aravena, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Zunilda Aravena viuda de García. Practicaré inventario solemne 7 del presente, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El secretario. (61) 6-5 P.

REMATE JUDICIAL.— ANTE 4.o Juzgado Civil Mayor Cuantía esta ciudad; el 19 del presente, 15 horas, rematáráse propiedad ubicada calle Matilde Salamanca N.o 637 esta ciudad. Mínimo: $ 600.000, boleta 10% mínimo. Bases y antecedentes secretaría, Expediente N.o 105888 Hamuie, Alberto con Zeballos Fidel.— Puyó, Secretario. (61) 7-5 P.

TERCER JUZGADO CIVIL.— REmate. Audiencia 19 presente, quince horas, se rematará propiedad ubicada en esta ciudad, Moneda N.o 1680 a 1682. Inscripción fojas 873 N.o 1847. Reg. Prop. 1941. Mínimum $ 770.000.— 2|3 tasación. Boleta garantía $ 115.500. Demás bases y antecedentes autos ejecutivo N.o 80810 Compañía Sud América con Lorca Asenjo José María. Fernández.— Secretario. (61) 7-5 P.

TERCER JUZGADO CIVIL.— REmate. Audiencia veinte presente, quince horas, se rematarán sitios N.os: Once, diecisiete y veintinueve del plano de división, de propiedad calle San Nicolás esquina San Antonio Manzana Once, de la Población Residencial Subercaseaux-San Miguel, embargados en autos Ejecutivos Cauvi T. Guillermo con Cusicanqui B. Adolfo. Mínimum $ 264.375.00 —los tres lotes— un solo grupo. Boleta 10%. Demás bases y antecedentes autos citados. Fernández.— Secretario. (61) 8-5 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, concedió posesión efectiva herencia intestada de Julio Zamora Hermosilla a Adriana y Rosario Antonia de las Nieves Zamora Espinoza, sin perjuicio derechos cónyuge Susana Espinoza de Zamora. Secretario. (61) 6-5 P.

ELECCION DE DIRECTORIO.— Ante el Inspector del Trabajo, señor Luis Raúl Trejos, se efectuó la elección de Directorio del Sindicato Profesional Mixto de Peluqueros y Ramos Similares de Cisterna, quedando constituído de la siguiente forma: presidente, David Vera Tapia; secretario, Raúl Mesías González; tesorero, Alejandro Ramírez; Ramírez; directores: Narciso 2.o Bastías Martínez y Ramón Moreira Valenzuela. Se hacen las presentes publicaciones a fin de dar cumplimiento al artículo 375 del Código del Trabajo. (61) 7-5 P.

INVENTARIO.— Antecedentes curaduría menores María Inés y Sergio Fernando Aliaga Matus, ante Primer Juzgado Menor Cuantía, fijándose diez de mayo, 16 horas, para práctica inventario solemne, ante Secretario, de bienes quedados, al fallecimiento de la madre, motivo nuevas nupcias contraerá el padre, Sergio Orlando Aliaga Román.— El Secretario. (61) 7-5 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía Santiago, concedió aceptando acogimiento art. 44 Ley 5427, posesión efectiva de don Lorenzo Rivera González a Lorenzo Belisario y Carlos Alfredo Rivera Salinas, sin perjuicio derechos cónyuge Mary Salinas.— Secretario. (61) 6-5 P.

CITACION.— TERCER JUZGADO Civil.— Cítase parientes, señor Defensor Público audiencia 14 del presente, 16 horas, objeto deliberar adopción del menor Jorge Manuel Berg Berg, por doña Olga María Berg Karlsen. (61) 6-5 P.

61.—JUDICIALES, LEGALES Y ESTATUTOS

NOTIFICACION.— Expediente 19235, Primer Juzgado Civil, Mayor Cuantía, se presentó don Teófilo Jury Ramos, industrial, domiciliado en Ahumada 312 oficina 308, exponiendo que tenía dada en arrendamiento, mes a mes, a don Marco Allel Jalife, el local ubicado en calle Patronato N.o 220, de esta ciudad, por la renta mensual de $ 3.000. Que su arrendatario falleció y su sucesión está representada por su cónyuge doña Libia Carnevalli, comerciante, del mismo domicilio Agrega que la sucesión le adeuda las rentas correspondientes a los meses de julio de 1952 a agosto de 1953, o sea, $ 42.000. Termina pidiendo se tenga por entablada la demanda contra doña Libia Carnevalli en el carácter indicado y se declare terminado el arrendamiento y se fije día para la restitución y que debe pagarle las rentas adeudadas y las que se devenguen en el futuro, más los consumos de luz, agua y gas y las costas. Primer otrosí: acompaña documentos con citación; 2.o patrocinio y poder. Corte de Apelaciones designó Primer Juzgado. JUZGADO PROVEYO: Santiago, primero de octubre de mil novecientos cincuenta y tres. A lo principal, practíquese la primera reconvención de pago y para los efectos de la segunda vengan las partes a comparendo a la audiencia del quinto día hábil después de la notificación del demandado, a las 15 horas o a las 10 si fuese sábado; al primer otrosí, como se pide, con citación; al segundo, téngase presente. N.o 19235. Papel de $ 3. C. Acuña M. Juez Subrogante Campos. Secretario subrogante. Posteriormente pidióse notificación por avisos y cumplidas las diligencias ordenadas, se ordenó notificar por medio de cuatro avisos en los diarios "El Mercurio" y "La Nación", sin perjuicio de la correspondiente en el "Diario Oficial". En consecuencia, notifico a doña Libia Carnevalli Morales, como representante de la sucesión de don Marco Allel Jalife, la demanda y providencias insertas.— El Secretario. (61) 8-5 P.

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ. Martillero, rematará 8 mayo 10.30 horas, San Martín 148, banco, sillón, juicio Sandoval con Helo, ordenado Cuarto Juzgado Menor Cuantía. (61) 8-5 P

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ Martillero, rematará 8 mayo 10.30 horas, San Martín 148, ropero-velador, maleta, juicio Marchant con Martínez, ordenado Cuarto Juzgado Menor Cuantía. (61) 8-5 P

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ. Martillero, rematará 8 mayo 10.30 horas, San Martín 148, muebles y máquina Singer, juicio García con Olguín, ordenado Cuarto Juzgado Menor Cuantía. (61) 8-5 P

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ. Martillero, rematará 8 mayo 10.30 horas, San Martín 148, varios muebles, juicio Bravo con Baeza, ordenado Cuarto Juzgado Menor Cuantía. (61) 8-5 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución tres mayo presente año, citó comparendo parientes menor Sergio Enríquez Ibáñez Vásquez, audiencia 10 mayo próximo, quince horas, objeto nombrarle un curador. Expediente N.o 22320.— El Secretario. (61) 7-5 P.

QUIEBRA MIGUEL POBLETE BEnavides. Segundo Juzgado Civil. Nómina de los créditos y preferencias reconocidos que se presenta al juicio en conformidad a lo establecido en el Art. 113 de la Ley 4558. Créditos Valistas Reconocidos: Atilio de la Torre Palma $ 8.000; Créditos Preferentes Reconocidos: Carlos Isamit Isamit $ 88.302.89 (hipotecario), El Fisco $ 15.769 (Pref. 1.a clase); Créditos Valistas Impugnados: No hubo; Créditos Preferentes Impugnados: No hubo. Santiago, abril 29 de 1954. (61) 7-5 C.

POR ACUERDO DE LOS INTEREsados en la partición de los bienes quedados al fallecimiento de doña Emilia Wuth Pavez y liquidación de la sociedad conyugal habida entre ella y don Luis Recchione, de que conocen como jueces compromisarios los abogados, don Mamerto Candia y don Luis Elberg, se rematará el 13 de mayo próximo, a las 10 horas, el inmueble ubicado en calle camino Santiago a Melipilla, sin número esquina de San José, que según su título tiene los siguientes deslindes: al norte, con calle en proyecto; al sur, con lotes E y F. adjudicados a los herederos de doña Ana Wuth de Correa y a don Ernesto Wuth, respectivamente; al oriente, con camino Santiago a Melipilla, y poniente, con Tránsito Erazo y José Cabello. El mínimum, para la subasta, con admisión de postores extraños, será de ochocientos ochenta y tres mil cincuenta pesos ($ 883.050), pagaderos en la siguiente forma: a) mitad al contado, y b) mitad a seis meses y mitad a un año plazo, con más el interés del 8% anual y 12% anual en caso de mora, quedando hipotecado el inmueble por el saldo insoluto adeudado. Boleta de garantía 10% del mínimum, a la orden de los árbitros. El remate tendrá lugar en el domicilio del Juez Compromisario, don Mamerto Candia, calle Rosas N.o 1705. Bases y antecedentes, en el estudio del árbitro, don Luis Elberg, calle Ahumada 370, Of. 522.— El actuario. (61) 7-5 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución treinta abril presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Emilio Segundo Godoy Jiménez a Julio Emilio y Ramiro Orlando Godoy González, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Rosa González de Godoy.— El Secretario. (61) 7-5 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución cuatro mayo presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Alfredo León Gaete a Laura Villabeitia Iraola. Practicaré inventario solemne 8 mayo presente año, 11 horas, en mi oficina Bandera 342.— El Secretario. (61) 7-5 P.

CITACION COMPARENDO.— Primer Juzgado Civil, resolución veintiocho abril presente año, citó comparendo parientes adoptantes Luis Silva Silva y Celinda Ulloa Campos y adoptado Juan Manuel Silva Gómez, audiencia 8 mayo próximo, 10 horas.— El Secretario. (61) 7-5 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución treinta abril presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Raquel Cristi Moreno a Enrique Cristi Godomar.— El Secretario. (61) 7-5 P.

POR RESOLUCION DEL 5.o JUZgado de Mayor Cuantía, recaída en el juicio caratulado "Pina con Rodríguez", que se tramita en conformidad a la Ley N.o 4,702, sobre Ventas a Plazo, se ha ordenado rematar: "Especies varias fotográficas" por la Caja de Crédito Popular, con mínimum de $ 58.700 el día 14 de mayo de 1954, a las 15 horas. (61) 7-5 P.

61.—JUDICIALES, LEGALES Y ESTATUTOS

CITACION JUDICIAL. — PRIMER Juzgado de Letras de Mayor Cuantía. Cítese audiencia 11 presente 15 horas señor Defensor Público y parientes de la menor Margarita Hernández Oyarce, objeto deliberar su designación de tutor legítimo. (61) 8-5 K.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución veintinueve abril presente año, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva herencia testada Julio Hudson Lewis a Blanca Hudson Campbell viuda de Benavides, Estela Hudson Campbell de Ugarte, Nora Hudson Campbell de Correa, Julieta, Arnoldo y Raúl Hudson Campbell; Sylvia, Lionel y Eduardo Hudson Ríos. Practicaré inventario solemne 8 del presente, 11 horas, Bandera 342.— El Secretario. (61) 7-5 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, concedió posesión efectiva herencias intestadas de Pedro Contreras y Emilia Ahumada Peña a Margarita Contreras Ahumada.— Secretario. (61) 7-5 P.

POR RESOLUCION DEL 5.o JUZgado de Mayor Cuantía, recaída en el juicio caratulado "National Cash con Carril", que se tramita en conformidad a la Ley N.o 4,702, sobre Ventas a Plazo, se ha ordenado rematar: "Una máquina registradora National", por la Caja de Crédito Popular, con mínimum de $ 68.442 el día 14 de mayo de 1954, a las 15 horas. (61) 7-5 P.

POR RESOLUCION DEL 4.o JUZgado de Menor Cuantía, recaída en el juicio caratulado "Marzol con Romero", que se tramita en conformidad a la Ley 4,702, sobre Ventas a Plazo, se ha ordenado rematar: "Una balanza Dayton carnicera", por la Caja de Crédito Popular, con mínimum de $ 18.378 el día 14 de mayo de 1954, a las 15 horas. (61) 7-5 P.

POR RESOLUCION DEL 3.er JUZgado de Menor Cuantía, recaída en el juicio caratulado "Dist. R. C. A. Víctor con Valenzuela", que se tramita en conformidad con la Ley 4,702, sobre Ventas a Plazo, se ha ordenado rematar: "Una radio R. C. A. Víctor", con mínimum de $ 6.780 por la Caja de Crédito Popular, el día 14 de mayo de 1954, a las 15 horas. (61) 8-5 P.

QUIEBRA SOCIEDAD MEYNAREZ y Mlynarz Ltda.— Por resolución de 19 de abril de 1954, del 4.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, fué declarada en quiebra la Sociedad Meynarez y Mlynarz Ltda., representada por D. Jacobo Meynarez Ruszer, domiciliado en Avenida Bilbao 494 y D. Isaac Mlynarz Guszer, industrial, domiciliado en Marchant Pereira N.o 3202 de esta ciudad. Las personas que tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro de tercero día, al Síndico de Santiago, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido, so pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se harán en LA NACION.— El secretario. (61) 6-7-8 y 10-11.5 C.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución tres mayo presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Victoria Lezaeta Rivas de Ossandón a Alejandro Ossandón Vidal.— El secretario. (61) 8-5 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Juan Besmalimovich Martinovich a cónyuge María Mercedes Ortiz Núñez y hermanos Augusto Agustín, Mateo y Avelina Amalia Besmalinovich Martinovich. Inventario solemne practicaré 11 actual, 15 horas.— Secretario. (61) 8-5 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de María Silva Cantillano a Gabriel, Marianela y Carlos Céspedes Silva, sin perjuicio derechos cónyuge Carlos Céspedes Toro. Tramítase conforme artículos 40-44 Ley 5,427. —Secretario. (61) 7-5 P.

TERCER JUZGADO CIVIL.— REmate. Audiencia jueves 20 presente 16 horas, de acuerdo las partes, se rematará propiedad calle Santa Fe N.o 370 comuna Quinta Normal, embargada en autos ejecutivos Ugarte de la P. Enrique con Concha G. Adrián. Mínimum $ 117.960. Boleta 10 o|o. Demás bases y antecedentes autos indicados. Fernández.— Secretario. (61) 9-5 P.

TERCER JUZGADO CIVIL.— POR resolución de ocho de abril último, en autos N.o 80-1954 —sobre Herencia Yacente—, Fass Dahlitz Gunther, se declaró yacente herencia causante indicado, cuya defunción ocurrió 6 enero de 1954 y designó su curador especial a don Erwin Ramdohr Ploen. (61) 8-5 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución cinco mayo presente año, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada Margarita Rivas Alarcón a Anastasia Alarcón Oviedo.— El secretario. (61) 8-5 P.

AMPLIACION INVENTARIO.— EL 10 mayo presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342, practicaré ampliación inventario solemne bienes quedados fallecimiento Roberto Beltrán, ordenado expediente N.o 20121 del Primer Juzgado Civil.— El secretario. (61) 8-5 P.

EL SINDICATO PROFESIONAL DE Choferes de la línea Recoleta Portugal, ante la presencia del Inspector del Trabajo, señor José Troncoso Galaz, se llevó a efecto la elección de la directiva para el período 54-55, el día 30 de abril, a las 21.30 horas, en Maipo 569: presidente, Manuel Trejos Montes; secretario, Rafael Folle Ibarra; tesorero, Diego Consuegra Hernández; directores, Luis Croff, José Saa Porras. Se hace la presente publicación, de acuerdo con el artículo 378 del Código del Trabajo.— Santiago, 3 de mayo de 1954. —El secretario. (61) 8-5 P.

QUIEBRA LUIS ALBERTO FLOres Millán.— 5.o Juzgado Civil. Por resolución de 30 de abril de 1954, túvose por agregado a estos autos inventario confeccionado por el Síndico.— El secretario. (61) 8-5 C.

EN LOS DIAS 27, 28 Y 29 DE abril de 1954 en la Inspección Provincial del Trabajo, en presencia del señor Inspector don Raúl Bustos Gaete, el Sindicato Profesional de Empleados y Obreros Enrique Subercaseaux e Hijos Ltda. Andesmar Bús, procedió a elegir la nueva mesa directiva, que regirá los destinos de la organización por el período de 1954-55, quedando formada por los siguientes socios: presidente, Octavio Echagüe Becerra; secretario, Aliro Piña Maldonado; tesorero, Roberto Leiva Arancibia; directores, Horacio Mayer Loayza y Carlos Muñoz Morales. Se hace la presente publicación de acuerdo con lo ordenado en el Código del Trabajo. (61) 8-5 P.

61.—JUDICIALES, LEGALES Y ESTATUTOS

CITACION JUDICIAL. — QUINTO Juzgado de Letras de Mayor Cuantía. Cítase a la audiencia del [illegible] del presente a las 15 horas al señor Defensor Público y parientes de la menor Ernestina del Carmen Quevedo Armijo, a objeto de deliberar sobre su designación de curador general (61) 8-5 K.

63.—LIBRERIAS, LIBROS Y ARTICULOS ESCRITORIO

TODO lo que su niño necesita para el colegio, lo encuentra en las Librerías Musalem Hnos. S. A. Ahumada 210, Puente 790 y Bandera 551. (63) 7-5 I.

LIBRERIA y Juguetería "Reina Victoria", tiene surtido completo en artículos de escritorio y útiles para colegiales. Vicuña Mackenna 1, teléfono 89964. (63) 7-5 I.

64.—MADERAS

TERCIADO: Madera "MOSSO", distribuidores directos, entrega inmediata, jornada única, vidriería "La Argentina". 10 de Julio 725, entre Santa Rosa y San Francisco. (64) 31-5 P.

65.—MALETAS Y BAULES

MALETERIA El Viajante, en Puente 741, ofrece los mejores portadocumentos y artículos de cuero. (65) 29-4 I.

66.—MAQUINAS AGRICOLAS

400.000 TRACTOR Cletrac Oliver, inhalador Copec 6 cilindros, a petróleo, con arado de 6 discos y rastra J. Deere. Perfecto estado. Estado 152, of. 911. (66) 5-5 K.

MAQUINARIAS agrícolas, bombas para regadío, motores eléctricos y a bencina, etc. Raab, Rochette y Cía. Ltda. Teatinos 10. (66) 22-5 I.

SEÑOR dueño de fundo: evítese molestias y peérdidas de tiempo, repare sus máquinas agrícolas en su propio fundo, compre una máquina soldadora al arco estática R-P. fácil manejo. Fabricante E. Padilla. Santa Rosa 102. Santiago. (66) 31-5 C.

VENDO tractor Deering, arado John Deere, 3 discos, trilladora Case 48" con rodamientos. O. Zamorano, Larmahue. (66) 8-5 E.

67.—MAQUINAS DE COSER

VENDA su máquina de coser al justo precio, nuestro intermedio. Casa Ninove. Huérfanos 740. (67) 7-7 C.

COMPRAVENTA máquinas de coser, reparaciones. Taller Técnico. Sírvase visitarnos. Rosas 1904, teléfono 86659. (67) 9-5 I.

SE ARREGLAN máquinas de coser de todas las marcas. Repuestos. Voy a domicilio. Esmeralda 820, teléfono 67359 (67) 8-5 I.

ELKIN y Cía. Ltda. ofrece a Ud. las mejores máquinas de coser. Huérfanos 757, oficina 104, teléfono 30418. (67) 8-5 I.

COMPRE Alfa, la máquina de coser que se paga por sí sola. Acabamos de recibir existencia para entrega inmediata. Ordina, Alameda 2981, Tel. 92661. (67) 9-5 I.

COMPRO máquinas coser cualquier tipo, marca, cualquier estado. ¡¡Pago contado!! Fono 52990. San Diego 1822. (67) H|O. C.

COMPRE su máquina de coser Husquarna, en Internach. Le conviene adquirirla pronto, antes que se agoten. Ahumada 41, teléfono 60402-80015. (67) 17-5 I

68.—MAQUINAS DE ESCRIBIR Y DE OFICINA

MAQUINAS de escribir Royal, en todos los modelos y tamaños. Pídala a sus únicos distribuidores. Grace y Cía. S. A. Morandé 320, teléfono 88256. (68) 10-5 I.

APOLONIDES Parra le repara su máquina de escribir, dejándosela como nueva. Rosas 1904. (68) 9-5 I.

REPARACIONES y limpieza de máquinas de escribir. Isidro Valdivia. Galería Alessandri 18-A, teléfono 86136. (68) 7-5 I.

REPARACIONES máquinas escribir, sumadoras, trabajos garantizados. Bandera 517, fono 85479. (68) 24-5 P.

SUMADORAS, calculadoras, manuales y eléctricas, con su respectiva garantía mecánica, vende talleres continentales. Bandera 517, fono 85479. (68) 24-5 P.

COMPRO máquina escribir, sumadora, pago bien. Bandera 517, fono 85479. (68) 24-5 P.

VENDO máquina escribir Bandera 517. (68) 24-5 P.

COMPRO máquina escribir portátil o grande. Fono 47288. (68) 24-5 P.

MAQUINA escribir Underwood, silenciosa, vendo ocasión. Agustinas 975, oficina 637. (68) 8-5 P.

69.—MAQUINAS REGISTRADORAS Y COMERCIALES

REGISTRADORAS, todas marcas, garantizo, facilidades. Huérfanos 757, of. 609 (ascensor). (69) 30-4 I.

70.—MAQUINARIAS Y MOTORES

MAQUINARIAS recibo en consignación, Moneda 778, fono 81141-68749. (70) 7-7 C.

VENDO máquina segadora pasto, importada, $ 9.000. Aníbal Pinto 20, El Monte. (70) 29-4 I.

71.—MATERIAS PRIMAS

FERRICIANURO potasio Merck, vendo 32964. (71) 16-4 I.

COMPRO sal, níquel, nivo. Sargento Aldea 1327. (71) 5-5 I.

72.—MECANICOS, TALLERES

GRABADOS, antiguo. Fernández. Huérfanos 1283. (72) 22-5 I.

ARREGLE la cerradura de su automóvil, haga sus llaves en cerrajería Master. Irarrázaval 076. (72) 12-5 P.

FUNDICION funde cualquiera pieza bronce, aluminio, aleación. Calle Siria 2729, micro San Eugenio. (72) 22-5 I.

ARREGLO corcheteras, folladores, fechadores. Catedral 1279. (72) 22-5 I.

"MECANICA de Precisión" ejecuta trabajos en serie de estampados, matrices, torno, cepillo, etc. Condor 628. (72) 22-5 I.

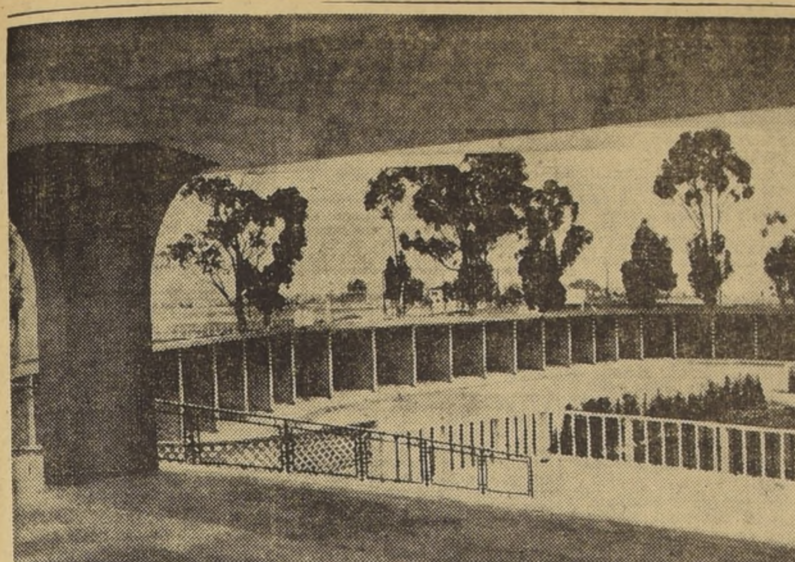
RECAMBIO de motores Ford. Instalaciones de frenos hidráulicos para Ford 29 al 38. Desabolladura y pintura. Mecánica en general. Irarrázabal 3256. Fono 43251. (72) 18-5 K.

73.—MEDICINA, QUIMICA Y FARMACIA, LABORATORIOS

FARMACIA Independencia, surtido completo de específicos. Independencia 294. (73) 1-5 K.

74.—MENAJE DE CASA EN GENERAL

LOZA, copería, cuchillería, artículos plaqué y cristales, véndalos o cómprelos nuestro intermedio. Ocasiones y calidad. Créditos. Casa Ninove. Huérfanos 740. (77) 7-7 C.



Este es un aspecto del nuevo Hipódromo de Techo, en Bogotá, que promete ser uno de los centros turfísticos más importantes de América del Sur. La foto corresponde al recinto de los boxes. — (Gentileza del señor Agustín Morán).

EL 16 DE MAYO SE INAUGURA EL GRAN HIPODROMO DE BOGOTA

Gratas nuevas hemos recibido de Colombia, donde un grupo de chilenos está organizando la hípica nacional. Nuestro amigo don José Agustín Morán, en una carta recibida ayer, nos dice:

—Ya nos encontramos en "tierra derecha" para la inauguración del Hipódromo de Techo en esta bella ciudad de Bogotá. Salvo dificultades, muy serias de última hora, el primer día de carreras tendrá lugar el 16 de mayo y servirán de base a la reunión los siguientes premios clásicos:

CLASICO INAUGURACION. — Distancia 1.200 metros. Handicap para tres años y más. Premios: 10 mil pesos al primero; $ 2.000 al segundo, y $ 1.000 al tercero. Los más probables rivales son Corfo, Embajador (Honolulu y Astilla); Figurante, Melgar (Le Volcan), Trece de Julio (por Triguero); Santillano, Vigorita, Trascendencia, Taua y otros.

"Los mejores aprontes los tienen hasta el momento "Melgar", preparado por el chileno Esau Ulloa; Santillano, preparador por Luis Salinas. El primero será montado por Juan Herrera y el segundo por Carlos Córdova.

"Santillano es de propiedad de un distinguido turfman colombiano que el año pasado compró 40 caballos chilenos. Se trata del señor Alfonso Cubides.

"Clásico República de Chile. — Para dos años que no hayan corrido. Distacnia de 1.200 metros. Premio $ 5.000 al primero.

"Los mejores aprontes para este clásico son los de Piura (Honolulu y Perfidia), preparado por "Perico", Ramírez y montado por Juan Herrera. Mirilla, por Alcatraz y Mírame, preparada por Emilio Quiroga y montado por L. G. Contreras.

Los trabajos de los potrillos son inferiores a los de las potrancas.

El entusiasmo de los propietarios es realmente grande. Cada uno cree ganar su primer clásico el día de la inauguración. Diariamente —nos dice el señor Morán en su carta— los propietarios llegan a mi oficina a preguntar el peso que llevará el caballo y mil detalles más. Cada caballero que viene, cree que tiene el "crack".

El presidente del Hipódromo es el Sr. Ernesto Cubillos, un gran señor y pionero de la hípica. Algo así como fue en Chile don Ricardo Lyon. El señor Cubillos es casado con una dama norteamericana que también es muy aficionada al turf. Es la simpatiquísima señora Sally Smith de Cubillos que ya tiene colores inscritos: chaqueta azul, manga y gorra oro.

El gerente es don Germán Rico, médico famoso, quien aportó los terrenos en donde se halla el Hipódromo. Es propietario de varios caballos, entre ellos Mirilla.

LOS SISTEMAS DE APUESTAS. — Los sistemas de apuestas que se implantarán son los de ganador y placé y "5" y "6". Este último fue estudiado, en Venezuela, por el señor Carlos Morales, ex Jefe de Apuestas Mutuas del Club Hípico de Santiago con tan buena suerte que durante su estada en Caracas acertó un premio de 2 mil dólares".

Hasta aquí la carta del señor José Agustín Morán, quien actuará allá como handicapper y Jefe de Propaganda del Hipódromo.

N. de la R.— El peso colombiano se cotiza a 100 chilenos.

CON CARRERAS DEL HIPODROMO CHILE, CONCURSO DE PRONOSTICOS

Hoy comenzó la venta de boletas para la sexta fecha del Concurso de Pronósticos, la nueva y apasionante modalidad de apuesta hípica. Las oficinas centrales y sucursales comenzarán a atender desde las primeras horas de la mañana a fin de evitar aglomeraciones.

El nuevo sistema consiste en pronosticar los ganadores de las 10 carreras del domingo próximo. Por cada ganador que acierte el apostador se computarán tres puntos; si el caballo llega segundo, se computará un punto. Quien acierte el mayor número de puntos, ganará el sesenta por ciento del total acumulado. El saldo, se distribuirá en premios menores.

En caso de que un caballo pronosticado no corra, el favorito en las pizarras defenderá las boletas.

"MARINERO AL AGUA", HOY EN EL T. YORK

En el ecrán del cine rotativo York se presentará hoy la divertida comedia en tecnicolor de Columbia Pictures, "Marinero al agua", que protagonizan Mickey Rooney, Dick Haymes y Ray Mc Donald junto a Peggy Ryan y un grupo de encantadoras muchachas.

"Marinero al agua", relata las divertidas aventuras que viven en tierra tres marineros.

"MUSEO DE CERA" AL TEATRO SAO PAULO

Warner Bros presentará desde el lunes un programa especial en el cine rotativo Sao Paulo.

Se trata del reestreno de la espectacular producción de terror "Museo de cera", film en tecnicolor que sirvió para inaugurar el moderno cine Astor. Es conveniente señalar que el público no requerirá de anteojos especiales para ver este film, que será exhibido en la nueva pantalla panorámica del Sao Paulo.

RADIO — PROGRAMAS DE HOY

PONCHO MERLET — MATIAS COUSIÑO 199 — TELEFONOS 65485 — 31340 OFICINA 735

CB 57, AGRICULTURA
7.30 Noticiario Soquina.
17.00 De Locutor a Locutor.
20.00 Hora Alemana.
20.30 Embajada del Brasil.
21.15 Gaceta de la Noche.
21.30 ¿Quién es Quién? y Los Serenos.
22.30 Concierto Selecto.

CB 62, LA REINA
8.00 La Marcha del Mundo.
9.00 Concierto Matinal.
13.30 Concierto de Gala.
14.35 San Mario Rivas.
17.00 Concierto Selecto.
19.15 Hora del Rosario.
21.30 Concierto E. Arden.
23.00 Concierto Nocturno.

CB 66, CHILENA
7.04 Noticias.
8.45 Cine-Arte.
9.00 Audición Francesa.
13.30 Música Selecta.
19.30 Camino de Estrellas.
20.30 Ronda Internacional.
21.15 Solistas Instrumentales.
22.00 Música Selecta.

CB 70, SANTIAGO
7.00 Alegre Despertar.
10.00 Recuerdos Vieja Victrola.
12.30 No me escuche, por favor.
15.15 Las Mil y una Tardes.
18.00 Club de Baile.
20.00 Bailables Románticos.
21.30 Veladas de Radio City.
22.00 Discoteca Maravillosa.

CB 76, COOPERATIVA
9.30 La Hora del Hogar.
12.15 Exclusividades.
13.05 Voces Famosas.
14.05 Crónica de Libros.
20.00 Gaceta Deportiva.
21.15 Familia Chilena.
21.30 Chile Lindo.
23.20 Marcha del Tiempo.

CB 82, PACIFICO
7.30 Boletín Informativo.
12.00 Ritmo del Tiempo.
13.40 Hogar, Dulce Hogar.
15.00 Así es el Tango.
17.00 Cabalgata Musical.
20.00 Picardías de Copucha.
22.00 Desfile Estelar.
23.30 Antena Policial.

CB 89, BULNES
8.45 Melodías.
11.00 Música de Siempre.
13.00 Bajo el cielo español
14.15 Genios de la Música.
16.00 A su Gusto.
17.30 Campo y Ciudad.
20.30 Luces de Italia.
22.05 Invitación al teatro.

CB 93, NUEVO MUNDO
8.30 Fantasías.
12.00 ¡Viva Chile!
13.30 Radiodeportes.
18.00 Exitos de los EE. UU.
19.30 Cóndores de Chile.
22.30 Música y Autores.
23.00 Ultimo Informativo.
24.00 Triunfos Musicales.

CB 97, PRAT
8.00 Cantando bajo la ducha.
10.00 Ritmo Porteño.
12.30 Antorchas de Italia.
16.30 Canciones de Francia.
18.30 Al Morir el día.
21.00 Sinopsis del Deporte.
21.30 Una voz y una canción.
23.00 Bailables.

CB 106, MINERIA
8.40 Almanaque Copec.
9.00 Tía Paurina.
10.00 Discomanía.
13.00 Bar Hosfocal.
13.40 Luis Hernández Parker.
15.30 Titanes de la Música.
17.00 Marta Ubilla-R. Neri.
22.00 Almacén de Compras.

CB 114, CORPORACION
6.30 Primer Informativo.
9.30 Desde mi casa.
10.00 Radioteatro Romántico.
20.35 Hombres ilustres.
21.00 Noticias.
21.10 Desideria 3.a dimensión.
21.30 Hugo Romani.
22.00 Kobi Novi.

CB 146, O'HIGGINS
8.00 Música Chilena.
10.30 Gratas Sorpresas.
13.30 Melodías de Bs. Aires.
15.00 Saluda Radio O'Higgins.
18.00 Revista Musical.
20.00 Poemas y Canciones.
20.30 Mundo Deportivo.
22.00 Radioteatro Nocturno.

AL COMERCIO IMPORTADOR

Se comunica a los señores importadores que, a contar desde el 5 del actual se recibirá en el Depto. de Importaciones (7.o Piso) las solicitudes previas correspondientes a los Item reservados en Sección 16 del Cálculo Estimativo de Divisas, para INACO, según acuerdo de Condecor de 31 de marzo.

Cualquiera información que se desee, solicitarla en Departamento Importaciones, 7.o piso, Av. O'Higgins 1170.

INSTITUTO NACIONAL DE COMERCIO

TEATRO SATCH.—

"EL HERMANO LOBO" ESTRENAN HOY

Con Raúl del Valle reemplazando a Alejandro Flores en el papel del lobo, se estrenará hoy en el escenario del moderno Teatro SATCH, la comedia original de Wilfredo Mayorga, "El hermano lobo", preparada con gran entusiasmo por el conjunto escénico que formó y dirige el mismo Alejandro Flores.

Junto a Raúl del Valle actuará, en su debut teatral, el conocido recitador Silvio Juvessi, desarrollando un papel muy complicado.

"El hermano lobo", el segundo estreno teatral en la nueva sala de la Sociedad de Autores Teatrales de Chile, debe conseguir el aplauso unánime de público y crítica, en razón a la calidad de la obra, la capacidad de sus intérpretes y el cuidado con que ha sido montada.

EL BURLESQUE ESTRENA HOY SATIRICA REVISTA: ESPECTACULARES ACONTECIMIENTOS

A contar desde hoy, el BURLESQUE, en sus funciones diarias de vermouth y noche, presentará en su escenario espectaculares acontecimientos. Estreno de la festiva y satírica revista de las ágiles plumas de HAROLD y PANCERON, intitulada "PAPA ESTUVO EN EL BURLESQUE", chispeante revista de 14 despampanantes y multicoloridos cuadros musicales; el debut de la colosal cancionista melódica internacional MARIA ANGELICA, y un pomposo desfile de estrellas nacionales e internacionales, como LINDA GREY, extraordinaria nudista, en una nueva y sensacional creación; MONICA NELSON, magnífica bailarina tropical; EL HOMBRE PAJARO, singular humorista de las 1.000 voces; Nancy Santander, Olga Villanueva, Nora González, el escultural ballet; Olivares, Castillo, Juan Carlos, DORIS y muchas otras artistas más, en un formidable espectáculo revisteril, bajo la hábil dirección de PEPE HAROLD y la jazz de PANCERON.



LINDA GREY

AMELIA BENCE EN UN FILM MEXICANO

"Siete mujeres" es la conmovedora historia de una familia compuesta exclusivamente por mujeres, las que faltas del sostén material y moral que da a una familia el hombre, sufren los embates de la vida. "Siete mujeres", superproducción de Pel. Mex., que marca el debut de Amelia Bence en el cine mexicano, será estrenada el martes próximo en la pantalla del cine Santiago.

MIGUEL GARCIA MORA

Presentarse por primera vez ante un público, abordando un programa desconocido en su mayor parte, de música moderna, bien merece un elogio por su audacia. Miguel García Mora se presentó en el Municipal precedido de elogiosos comentarios de sus "tournées" por Europa y América. Pero no nos impresionó, ni llegó a conmovernos. Menos aún después de haberlo escuchado. Si bien es cierto que la música moderna, por su disonancia, no nos resulta muy familiar, no por ello desagrada ni deja de tener su valor o interés. También sabe de pasajes sonoros y rítmicos, de los cuales el intérprete debe sacar provecho, poniendo de sí lo mejor, no sólo técnica, sino temperamentalmente. Y ha sido precisamente sobre esto último donde no lo hallamos muy convincente. No llegó a transmitir aproximación alguna. Por momentos pensamos que esta ausencia —tan lamentable, por cierto—, provenía del interés de impresionar más por el lado del virtuosismo —error bien grave, por cierto—, por cuanto no alcanzó brillo alguno, debido en cierta forma al abuso del pedal y sordina, lo que originó cierta monotonía. Su mano izquierda no respondió en ningún momento, y sus fallas fueron bien notables, mientras que los mordentes y trinos —en particular estos últimos—, dejaron mucho que desear técnicamente.

Esperamos oírlo en su próximo concierto tratando a Schubert, Debussy y Albeniz.

JORGE SERRAINO DE ALZAGA

"LA NOTA ALTA Y LA NOTA BAJA": CB-142

Un programa periodístico que está alcanzando éxito es el que para CB 142, Radio "Osmán Pérez Freire", escribe José María Palacios, eficiente libretista de nuestra radiotelefonía. El programa se intitula "La nota alta... ¡y la nota baja!", y es un mirador de la actualidad a través de sus aspectos positivos y negativos, de acuerdo a lo cual se le otorga la respectiva nota, alta o baja. El programa es objetivo e imparcial, y se transmite martes, jueves y sábado, a las 22.30 horas.

"LA PRINCESA QUE QUERIA VIVIR" EN 5.a SEMANA: T. REX

Una quinta y última semana de exhibiciones iniciará hoy en el ecrán del elegante cine Rex, la encantadora comedia de Paramount, "La princesa que quería vivir", aplaudida por los públicos de todo el mundo.

Gregory Peck y Audrey Hepburn, ganadora del Oscar como la mejor actriz, son los protagonistas de esta cinta, que fue rodada íntegramente en Roma.

74.—MENAJE DE CASA EN GENERAL

EL MENAJE para su hogar debe comprarlo en Almacenes Paris. Precios más bajos y mejor atención, Alameda esquina San Antonio. (74) 10-5 I

LA CONFIANZA tiene para usted señora, todo el menaje que su hogar necesita. Visítenos, Alameda 2895, teléfono 90412. (74) 9-5 I

CASA ALONSO le ofrece su inmenso surtido de menaje en general. Créditos. 21 de Mayo 817, teléfono 63049. (74) 8-5 I.

75.—METALES Y METALURGIA

FUNDIDORES: polvos para fundición. Calidad garantida. Avenida Einstein 742. Fono 64660. (75) 12-5 P.

ANODOS de níquel, $ 1.000 kilo, venden. Amalia Errázuriz 986, por Independencia 1000. (75) 20-5 I.

ALUMINIO en recortes compro, teléfono 52768. (75) 20-5 I.

76.—MOTORES

MOTORES monofásico 1|4, 1|2, 3|4 H. P. Holzapfel. Morandé 470. (76) 15-5 I.

MOTORES trifásicos, marca OSEA, 1, 1 1|2, 3, 5, 15, 32, 43 H.P. ofrece pequeño stock Pascual. Santiaguillo 1038. (76) 15-5 I.

MOTOR eléctrico 5 H.P. vendo ocasión. perfecto estado. Santiaguillo 1038 (76) 15-5 I.

MOTORES monofásicos ASEA 1|2, 1, 1 1|2 H. P., precios bajísimos, ofrece Pascual. Santiaguillo 1038. (76) 15-5 I.

77.—MUDANZAS Y TRANSPORTES

CARGA y equipaje desde un kilo arriba, cualquiera parte del país, mudanzas, personal especializado, entregando cestas facilitar cambios, embalaje muebles, mercaderías, servicio puesto bordo o ferrocarriles Turis-cam Transportes. Ahumada 312, oficina 221, teléfono 69394. (77) 15-5 I.

TRANSPORTES diarios Valparaíso-Quintero, Calera, intermedios, Serena-Vallenar, Copiapó, Concepción-Talca, San Fernando, intermedios, San Antonio-Algarrobo, especialidad mudanzas. Transportes "Expreso Flecha". Bandera 236, 19-A, oficina 702, fono 61507. (77) 15-5 I.

EMBALAJES a domicilio, personal especializado, puesto bordo o ferrocarril. Transportes Turis-cam. Ahumada 312, oficina 221. Fono 69394. (77) 15-5 I.

DESCARGA carros FF. CC., fierro, cemento, etc. Polpaico-Melón, materiales, maquinarias, productos Consulte fono 94598. (77) 15-5 I.

TRANSPORTAMOS toda clase carga directamente camión, domicilio a domicilio, Santiago, Antofagasta e intermedio. Salidas semanales. Turis-cam Transportes. Ahumada 312, oficina 221. (77) 15-5 I.

EXTRANJERO fleta su camión, 3 toneladas. Sotomayor 449. (77) 15-5 I.

78.—MUEBLES PARA EL HOGAR

LIVINGS. Ocasiones. Créditos. Casa Ninove. Huérfanos 740. (78) 7-7 C.

COMEDORES en pino "Arauco", gran calidad. Créditos. Casa Ninove. Huérfanos 740. (78) 7-7 C.

MUEBLES finos, todas clases, cómprelos, véndalos nuestro intermedio. Consignaciones generales. Casa Ninove. Huérfanos 740. (78) 7-7 C

COMEDORES de ocasión Calidad. Facilidades moderadas. NINOVE, Huérfanos 740. (78) 7-7 C.

DORMITORIOS para niños. Ocasiones. Ninove. Huérfanos 740. (78) 7-7 C

MUEBLES de pino, en venta privada, tengo orden de liquidar. Moneda 778. (78) 7-7 C.

DORMITORIOS: Chippendale, Sheraton, normandos, rústicos, modernos. Tengo orden liquidar, facilidades de pago. Moneda 778. (78) 7-7 C.

ARRIMO fina marquetería, venta privada, liquido, Moneda 778. (78) 7-7 C.

AMOBLADOS dormitorio, comedor, living, recibo en consignación, Moneda 778, fono 81141 - 68749. (78) 7-7 C.

EN VENTA privada, liquido, comedores, dormitorios, living. Facilidades de pago. Moneda 778. (78) 7-7 C.

LIVING Reina Ana, Normandos, Marabú, Chippendale, franceses, liquido en venta privada. Moneda 778. (78) 7-7 C.

MUEBLES de living cualquier estilo fina terminación, ofrezco a particulares. Carmen 428. (78) 8-5-54 C.

¡APROVECHE! ¡Gran oportunidad! Fábrica de Colchones y Somieres "Independencia" le ofrece: somieres con patas, $ 700; colchones algodón, $ 850 c|u; almohadas, $ 160. Mencione este aviso, obtendrá 5 o|o descuento. Independencia 402. (78) 12-5 K.

AMOBLADOS comedor, dormitorios, salón, ofrecen Casa Araya, Compañía 1360. (78) 8-5 C

REGIO living, nuevo, con forros, vendo. Tratar Maturana 775. (78-a) 6-5 K

79.—MUEBLES PARA OFICINA

ESCRITORIOS, sillones, estantes para oficinas, liquidamos pequeña partida. Créditos. Casa Ninove. Huérfanos 740. (79) 7-7 C.

CAJAS de fondos, diferentes dimensiones, tengo orden liquidar, venta privada. Moneda 778. (79) 7-7 C.

ESCRITORIOS, estantes, recibo en consignación, anticipos, Moneda 778, fono 81141 - 68749. (79) 7-7 C.

ESCRITORIOS, muebles de oficina, tengo orden liquidar. Facilidades de pago. Moneda 778. (79) 7-7 C.

PARA oficinas: mesas escritorios, amoblados cuero, sillones y sillas cuero, sillones tornillo, ofrece Casa Araya, Compañía 1360. (79) 8-5 C.

MOBILIARIO oficinas, ofrece, Casa Araya, Compañía 1360. (79) 8-5 C.

80.—MUSICA, PIANOS E INSTRUMENTOS

RECIBIMOS consignaciones de instrumentos musicales en general. Financiamos créditos. Casa Ninove, Huérfanos 740. (80) 7-7 C.

VENDO magnífico piano 1|2 cola, con facilidades. Miraflores 460... (80) 14-5 K.

PIANOS de ocasión. Facilidades. Pablo Gallyas. Merced 617. (80) H|O. C.

PIANOS nuevos. Casa Pablo Gallyas. Merced 617. Fono 33491. Facilidades. (80) H|O. C.

81.—NEGOCIOS ARRIENDAN

ARRIENDO salas de juego instaladas. Verlas en Catedral 1290. (81) 10-5 I.

ARRIENDO con contrato largo industria antigua, acreditada, funcionando, local propio, barrio industrial, entrada camiones, casa administrador, teléfono, bóveda concreto, materia prima nacional, propia, inagotable. Casilla 565. Enrique Paggi. (81) 10-5 I.

DESEO arrendar carnicería, 1 animal racionamiento, Fono N.o 67024. (81) 10-5 I

TINTORERIA y lavandería establecida varios años, con prestigio y clientela formada. Doy en arriendo por no poder atender. García Reyes 63. (81) 10-5 I.

ARRIENDO negocio de Polla y Lotería en Ahumada. 65423. (81) 10-5 I

ARRIENDO puesto varios, calle Diego Silva 0296. Población Carmen. Comuna Conchalí. (81) 10-5 I.

DESEO tomar teatro en arriendo o asociarme con dueño de teatro. Planes convencionales. Escribir indicando condiciones a González. Príncipe de Gales 6581. Casa 3. (81) 10-5 I.

82.—NEGOCIOS COMPRAN

FARMACIA compro, buenas ventas, sin intermediarios, contestar por Fono 86726. (82) 6-5 I.

COMPRO pensión chica, central. carta o personalmente a Manuel Montt 2559. (82) 6-5 I.

COMPRO panadería, fábrica galletas o pasteles, en Stgo. o provincia. Correo 13, Recoleta. A. Martínez R. (82) 6-5 I.

COMPRO amasandería o panadería chica, con probabilidades ampliación. Egaña 988. Guindos. (82) 6-5 I.

COMPRO rotisería, fuente soda, almacén, dando automóvil Pontiac 37 terminándose de arreglar motor, pintura, tapiz, batería, todo nuevo, 200.000 en dinero y endoso letras 10.000 mensuales, con prenda. Correo 3. Carnet 63242. (82) 6-5 I.

83.—NEGOCIOS VENDEN

EN CALLE muy comercial se vende zapatería con casa habitación o se traspasa local, comprando instalaciones José Luis Coo 424. Puente Alto. (83) 7-5 I.

$ 185.000 EN LOS Andes, puertas cerradas, no saber el trabajo y otros asuntos, taller reparadora de calzado, Instalados trabajando. Punteadora modelo 311. Adaptable motor. Champión con motor 3 HP. sacapuntera, trompo, picadora, herramientas varias. Facilidades. Esmeralda 278. Los Andes. (83) 7-5 I.

CARNICERIA vendo por no poder atender, valor $ 160.000. Verla y tratar Rogelio Ugarte 1805. (83) 7-5 I.

VENDO fábrica de pasteles y empanadas. Covarrubias 40. Fono 47205. (83) 7-5 I.

SE VENDE bar con patente hasta 5 A. M. Doy facilidad, con contrato 5 o más años. Tratar con su dueño. Gran Avenida 6385, paradero 17. (83) 7-5 I.

NEGOCIOS establecidos compramos, vendemos. Gallardo y Cía. Unica oficina especializada. Moneda 1061. oficina 6. Fono 61344. (83) 7-5 I.

FARICA de licores y farmacia se venden. Comercio 1010. Fono 124. Talagante. (83) 7-5 I.

VENDO peluquería y salón permanentes casa habitación muy buena clientela, excelente ubicación, facilidades, ingreso mensual $ 30.000 Informes: calle Bulnes 52. (83) 9-5 I.

CARNICERIA vendo. Portugal 197. (83) 9-5 I.

VENDO dos negocios depósitos. Verlos calle Victoria 887. (83) 9-5 I

VENDO restaurante, preciosas instalaciones, por tener tres establecimientos. Diez de Julio 885. (83) 9-5 I.

$ 29.500 Maquinaria escobas y material enseño. Industria. Colo Colo 863. Lado Iglesia 46793. (83) 9-5 I.

200.000 CONTADO vendo negocio abarrotes c|casa habitación, arriendo 3.000. Santo Domingo 2706. (83) 9-5 I.

VENDO carbonería. Instalaciones. Carmen 1167. (83) 9-5 I.

VEDNO fuente de soda.— Lastra 1107. (83) 9-5 I.

84.—NOTARIAS

NOTARIA Luis Azócar Alvarez. Morandé 293. (84) 27-4-I

NOTARIA Zaldívar. Morandé 283. (84) 30-4-I

85.—OCUPACIONES, AGENCIAS EMPLEOS

"MONICA" ofrece toda clase de empleadas, competentes y seleccionadas. Compañía 1489. (85) 12-5 I.

"LA CENTRAL", empleadas disponibles. Huérfanos 1164, 2.o piso. 74929. (85) 12-5 I.

LA LONDRES, ofrece las mejores empleadas. Huérfanos 514. (85) 12-5 I.

LA INGLESA. Organización seria, convénzase señora. Merced 864. Oficina 14. Llamar 32796. (85) 12-5 I.

SEÑORA Oteiza, ofrece buenas cocineras, niñas mano. Recoleta 213. (85) 12-5 I.

OFREZCO buenas cocineras, niñas mano. Londres 9. (85) 12-5 I

CAUPOLICAN, empleadas disponibles. 62867. Coquimbo 1159. (85) 12-5 I.

86.—OCUPACIONES BUSCAN

a) Profesionales y empleados

JOVEN decente 28 años, práctico contabilidad general, leyes sociales, tributarias, dactilógrafo, buena letra, ofrécese industria u oficina comercial. Acepta también trabajo atrasado Ley 10.383. J. J. J. Casilla 13-D. (86-A) 6-5 I.

SEÑORITA seria, responsable, con vastos conocimientos de contabilidad, recién egresada del Comercial, ofrécese para ayudanta de contador. Mínimo sueldo vital. San Alfonso 353, Letra A. (86-A) 6-5 I.

BALANCES, liquidaciones, etc. Contador registrado Nickel. Estado 75, oficina 18. (86-A) 6-5 I.

CABALLERO joven, culto, buen carácter, educado Europa, gran experiencia manejo, ramo automóviles, carnet profesional, desea puesto confianza cualquier ramo persona o firma asegure cierto porvenir, también fuera Santiago. Referencias primer orden. U. P. P. Casilla 13-D. (86-A) 6-5 I.

ADMINISTRADOR, mayordomo, viñatero, bodeguero, llavero, alistador planillas, libretas de Seguro. Ofrece sus servicios, buenos informes, casado, edad madura. Dirección: Paine, Villa Alegre, Béjares. (86-A) 6-5 I.

EMPLEADO de 26 años, culto, descendiente extranjeros, seis competencia labores general, oficina y vendedor; excelentes referencias. Peise Matucana 670. (86-A) 6-5 I.

PERSONA honorable solicita cobranzas, teniendo con que responder, llamar 62752, Teresa, de 1 a 7. (86-a) 6-5 K

JOVEN decente, Sexto Año Humanidades rendido y servicio militar, desea ocuparse en oficina. Contestar a carnet 49431, Correo Quillota. (86-a) 8-5 K

SEÑORITA se ofrece, como principiante en oficina, cobranzas, o para atención consultorio profesional, informes al fono 93132. (86-a) 8-5 P

b) Artes y oficios diversos

ANTIGUO maestro jefe de obras con excelentes certificados de competencia, ofrece sus servicios a los señores constructores para dentro o fuera de Santiago. Tratar Profesor Carlos Pórter 127, M. I. G. (86-B) 9-5 I.

CONSTRUCCIONES, reparaciones en general ejecuta personalmente maestro especializado, carpintería, albañilería, estucos, pinturas, etc. No pido dinero anticipado, trabajo garantizado. Teléfono 34449. (86-B) 9-5 I.

EXTRANJERO avanzada edad, radiotécnico, ofrecése, también fuera del ramo. M. G. 105. Casilla 13-D. (86-B) 9-5 I.

CHOFER ciclista, bicicleta propia, buenos informes, redacción y letra, se ofrece. Escribir carnet 1462688, Correo 3. Santiago. (86-B) 9-5 I.

RASPO pisos, barnizo, reparo muebles. Gajardo. Teléfono 91524. (86-B) 0-5 I.

TAPIZO toda clase de muebles, confecciono fundas, cortinas a domicilio. Ibarra. Olivos 854. (86-B) 9-5 I.

MECANICO electricista en automóviles, se ofrece San Miguel, Aurora Mira 706. (86-B) 9-5 I.

SE OFRECE señorita práctica en tintorería. Altamirano 197 (Hip. Chile). (86-B) 9-5 I.

c) Repartidores y vendedores

JOVEN de campo se ofrece como chofer de auto particular, recién recibido documentos. Contestar: Emeterio Arévalo, Correo Isla de Maipo. (86-e) 5-5 I.

87.—OCUPACIONES OFRECEN

a) Profesionales y empleados

A VENDEDORES viajeros con patente, ofrecemos la oportunidad de representar en forma no exclusiva a importante Empresa Editora, para la venta de avisos. Dirigirse a EDITOR. Casilla 170-D. (87 A.) 4-6 K.

NECESITO costureras y ayudantas. Buen sueldo. Macul 2595. (87 A.) 7-5 P.

SEÑORITAS cultas, buena presencia, con aptitudes para desempeñarse como agentes vendedoras. Garantizamos $ 3.000 mensuales y leyes sociales por 12 horas semanales de trabajo. Oportunidad para ganar $ 10.000 o más mensuales. Presentarse con certificados de estudio y de trabajo, a las 15.30 horas, en Agustinas 1269, lunes a viernes. (87-a) 15-5 K.

b) Artes y oficios diversos

NECESITO maestro zapatero con herramientas. Franklin 1164. (87-b) 6-5 P.

NECESITAMOS lijadores para muebles y dos muchachos para el aseo. Trabajo permanente. Jofré 227 (87-b) 10-5 P.

NECESITANSE maestros cerrajeros competentes. Serrano 686. (87-b) 23-5 P.

APARADORAS para adentro y afuera necesito. Santiago Concha 1637. (87 B.) 10-5 P.

1.300.000 PLAZA Brasil, bonito departamento, living-comedor, dos dormitorios, pieza empleada. Catedral 1289, Of. 9. (97 B.) 8-5 I.

BARNIZADORES competentes se necesita. Alameda 1673. (87 B.) 7-5 P.

MAESTROS colocadores, cerrajeros y oficiales necesito. Santiago Concha 1952. (87 B.) 9-5 P.

ARMADOR sepa compostura, Madrid 1899. (87-b) 7-5 P

NECESITO zapatero composturero trabajo permanente, Nataniel 135-A (87-b) 8-5 P

JORNALEROS, concreteros, San Martín 61. (87-b) 10-5 P

c) Servicios para familias y negocios

NECESITO empleada para cuidar persona mayor, buen sueldo. Lamar teléfono 38518. (87-c) 6-5 I.

NECESTO joven aprendiz. Monjitas 758, oficina 9. (87-c) 6-5 I.

MATRMONIO necesita empleada. Santa Elvira 39. (87-c) 6-5 I.

EMPLEADA recomendada, para aseo y cocina, necesítase. Tratar 14 a 17 horas. Ureta Cox 1073, paradero 10, Gran Avenida. (87-c) 6-5 I.

EMPLEADA sepa ayudar quehaceres, cafetería, fuente soda. Carnet Sanidad, recomendaciones. Portal Fernández Concha 976. (87-c) 6-5 I.

EMPLEADA puerta afuera, necesita familia extranjera, con libreta, carnet y recomendaciones. Agustinas 1350, oficina 800, interior. (87-c) 6-5 I.

EMPLEADA cocina, aseo, casa chica. Irarrázaval 406. (87-c) 6-5 I.

3.000 EMPLEADA todo servicio, tres personas, necesito. Huérfanos 514. (87-c) 6-5 I.

$ 1.500 TODO servicio, puertas afuera, para tres personas en departamento. La Tranquera N.o 86-B, por Vicuña Mackenna, altura 300. (87-c) 6-5 I.

EMPLEADA doméstica que sepa cocinar bien se necesita para atender a persona sola, puertas adentro. Presentarse con libreta. Tratar en Moneda 714, esquina Mac-Iver, entrepiso, peletería. (87-c) 6-5 I.

JOVEN para cuidar dos niños y ayudar algunos quehaceres casa. Recomendaciones. Cruz del Sur 251, Apoquindo frente Escuela Militar. Micros Estadio Italiano. (87-c) 6-5 I.

SEÑORA sola necesita empleada medio día, departamento moderno. Alonso Ovalle 1681, Depto. F. (87-c) 6-5 I.

NIÑO para mandados necesito. Bellavista 553. 31-7 K.

NECESITO lavandera para ropa blanca, San Isidro 1797. (87-c) 8-5 P

d) Costura, sastrería y modas

COSTURERAS para faldas finas, afuera y adentro, con recomendaciones, talleres, necesito. Tratar días hábiles, 3-7. Pedro de Valdivia 2831. (87-d) 8-5 I.

COSTURERAS competentes, para vestidos elegantes señoras, necesita fábrica. Presentarse con libreta, en Rosas 1269., 2.o piso. (87-d) 8-.5 I

COSTURERAS para medias, necesitamos. Recoleta 581. (87d) 8-5 I.

COSTURERA para moda infantil, necesito. Seminario 762. (87-d) 8-5 I.

COSTURERRAS máquina industrial, necesito urgente, pagamos bien. Paulino Alfonso 378, Depto. B, 1.er piso (por Merced). (87-d) 8-5 I.

NECESITO costureras competentes, confecciones señoras. San Diego 77. (87-d) 8-5 I.

NECESITANSE costureras competentes, abrigos señoras, trabajo domicilio. San Diego 745. (87-d) 8-5. I.

e) Repartidores y vendedores

NECESITO joven para reparto en botillería. Providencia 2063. (87-e) 6-5 I

NECESITO ayudanta mostrador para lavandería. General Velásquez 059. (87-e) 6-5 I.

NECESTO señorita para atender mesón panadería. Sierra Bella 2361. (87-e) 6-5 I.

SEÑORITA aprendiza, de 15 años, necesito para librería. San Diego 55. (87-e) 6-5 I.

89.—PELETERIAS Y PIELES

SU ABRIGO de piel cómprelo en Peletería Bruxellas. Merced 691. (89) 30-4 I.

ABRIGO skun, café, vendo en 25.000 pesos, verlo Pucara 1253, Depto. A, de 2 a 7. (89) 10-5 K

90.—PERMUTAS DIVERSAS

$ 5.000.000 PERMUTO locales comerciales plena calle San Diego metros Diez de Julio. La parte más comercial. Permuto por propiedad de renta bien ubicada también de igual o menor valor. Gran ocasión. Vale mucho más. Emprín, Estado 260, entrepiso. (90) 7-5 I.

PERMUTO fuente soda moderna, esquina, mucho porvenir, por automóvil, camión, sitio. Lord Cochrane 102. (90) 7-5 I.

PERMUTO camión Chevrolet 47 por auto modelo 38 a 39. Fono 90155. (90) 7-5 I.

PERMUTO tocadiscos universal Pillard nuevo, completísimo, por bicicleta hombre, no importa estado, sólo domingos. Rawson 215. (90) 7-5 I.

PERMUTO muebles comedor por estantes camas. Franklin 1330. Por Juan Alvarado 2128, 1.er piso. (90) 7-5 I.

PERMUTO compresora marca Aiup, por automóvil. Esperanza 374. (90) 7-5 I.

PERMUTO camión petrolero por casa o sitio. Roberto Espinoza 944. (90) 7-5 I.

PERMUTO camión por sitio, casa en Belloto, Limache, pago diferencia. Dirigirse Olga Zuleta. Colonia Catemu. (90) 7-5 K.

92.—PRESTAMOS, DINERO Y FINANZAS. HIPOTECAS

ANTICIPO de dinero, muebles en consignación. Moneda 778, fono 81141 - 68749. (92) 7-7 C

PRESTO $ 100 000 sin interés, con garantía auto o camioneta y derecho uso uno o dos meses, tiempo necesario reparar el mío. Teléfono 31099. Miraflores 460. (92) 10-5 K.

CAPITALISTAS tengo 14 mil metros en calle Unión lado Recoleta necesito 2.500.000 poder vender sitios, pago gran interés y doy utilidades, un año plazo, pudiendo retirar su capital en terrenos ya urbanizados. Larenas. Agustinas 975, oficina 410. (92) 10-5 I.

CAPITALISTA necesitamos que aporte entre $ 7.000.000 a $ 13.000.000 para construír gran edificio en Providencia esquina. Contamos con lindo sitio en plena Avenida Providencia esquina y con planos del edificio. Gran negocio. Emprín, Estado 260, entrepiso. (92) 10-5 I.

¿CAPITALSTAS? Inviertan sus capitales en primeras hipotecas, aseguro máximo utilidad libre todo gasto. Alfredo Gutiérrez. Agustinas 1136, 6.o piso. (92) 10-5 I.

PRESTAMOS dinero bajo interés únicamente propietarios, ordenen exclusividad venta propiedades. González Llodrá. Morandé 542, oficina 9. Teléfono 67469. (92) 10-5 I.

HASTA 200.000 dispongo operaciones rápidas; no hago préstamos. Fono 64086. (92) 6-5 I.

$ 100.000 NECESITO a un año plazo. Pago $ 2.000 mensuales, garantía negocio. Bremen 1109. (92) 6-5 I.

NECESITO 300.000, garantía primera hipoteca, modernísima residencia valor 3.000.000. Morandé 450. Oficina 38. Teléfono 65104. (92) 6-5 I.

NECESITO $ 10.000, devueltos mensual, porcentaje, garantía. Maule 1068. (92) 6-5 I.

BUSCO préstamo hipotecario, cuatrocientos mil sobre propiedad valor cuatro millones. Ofrezco muy buen interés. Casilla 1070, Correo Central. (92) 6-5 I.

100.000 PRESTO sin interes, con garantía auto o camiones y derecho a usarlo mientras reparan mi coche, 1 ó 2 meses. Teléfono 31099. (92) 6-5 I.

NECESITO urgente, por enfermedad, 200 mil pesos, doy garantía joyas, pago buen interés. Casilla 13-D. N. N. 14. (92) 6-5 I.

93.—PROPAGANDA Y PUBLICIDAD

ENCARGUE su propaganda a expertos calificados. Publicidad Cóndor. Ahumada 312, of. 802, fono 87885. (93) 3-5 I.

PUBLICIDAD Del'Herbe hará más efectiva su propaganda. Unión Central 1010, of. 504, fono 86111. (93) 2-5 I.

94.—PROPIEDADES COMPRAN

COMPRO propiedad buen barrio, precio, $ 3.000.000; daría, $ 200.000 al contado y el saldo a 6 meses. Casilla 438. (94) 7-5 K.

NECESITO chalet barrio alto, pago $ 40.000 mensuales por trimestres anticipados. Casilla 438. (94) 7-5 K.

95.—PROPIEDADES, CORREDORES DE

ENRIQUE ARTIGAS, corredor de propiedades, ofrece sitios, casas y departamentos en todos los sectores. Ahumada 312, oficina 804. (95) 28-5 C.

96.—PROPIEDADES PERMUTAN

$ 6.500.000 PERMUTO propiedad moderna de locales comerciales y departamentos en Ñuñoa cerca de Irarrázaval muy comercial permuto por chacra o fundo cerca Santiago igual o mayor valor. Emprín, Estado 260 entrepiso. (96) 5-5 I.

2.500.000 PERMUTO propiedad de renta por casa de residencia. Avenida España 72. (96) 5-5 I.

97.—PROPIEDADES VENDEN

a) Casas y chalets

5.200.000 SAN Diego, Victoria, locales, casas construcción sólida. Catedral 1289, Of. 9. (97 A.) 8-5 I.

¿PROYECTA vender su casa? Sáquele el más alto precio posible. La experiencia aconseja pintar la casta antes de ofrecerla en venta. Para ello recurra a Pinturas Tricolor, por su alto poder cubricor y su vasta gama de colores. Ventas por mayor. Grace y Cía. S. A., Morandé 341, teléf. 63141. (97a) 24-5 I.

$ 2.100.000 ESPLENDIDOS chalets recién terminados Ley Pereira, 3 dormitorios, buen recibo, calefacción central. Bilbao-Tobalaba. Bandera 140 D. (97 A.) 7-5 K.

$ 2.000.000 AVDA. República, propiedad moderna, esq., compuesta de una casa amplia y un local de renta. Bandera 140 D. (97) 7-5 K.

$ 2.550.000 HOLANDA lado Monjas Francesas, chalet georgian, porch, living y comedor, repostero y cocina con muebles, piezas de empleada y baño, 3 amplios dormitorios con closets y un baño de lujo, toilette visitas, garage y gran jardín de 600 metros de terreno. Subercaseaux y A. Echeñique Ltda. Bandera 162, 3.er piso. (97-a) 10-5 I.

1.500.000 INMEDIATO Bilbao, Las Amapolas, flamante chalet, tres dormitorios. Ramírez y Cía. Catedral 1289, oficina 9. (97-a) 10-5 I.

1.250.000 INMEDIATO Avda. Colón, Manquehue, flamante chalet, tres, cuatro dormitorios. Catedral 1289, Of. 9. (97 A.) 8-5 I.

INDUSTRIALES 2.800.000 inmediato Avenida Matta-Lira, buena propiedad industrial, amplios galpones, casa, etc. Catedral 1289, oficina 9. (97-a) 10-5 I.

$ 1.080.000 DEPARTAMENTO Merced-Santa Lucía, living, comedor, 1 dormitorio, baño y cocina, facilidades. Subercaseaux y A. Echeñique Ltda. Bandera 162, 3.er piso. (97-a) 10-5 I.

$ 1.600.000 PEDRO de Valdivia-Irarrázaval, bungalow de concreto, pisos de parquets, afecto Ley Pereira, living y comedor, repostero, cocina, pieza y baño de empleada, 3 dormitorios con closets, 1 1|2 baño, jardín frente y fondo. Subercaseaux y A. Echeñique Ltda. Bandera 162, 3.er piso. (97-a) 10-5 I.

3.800.000 INMEDIATO Avenida Pedro de Valdivia, antes de la Plaza, bonito chalet moderno, cuatro dormitorios, dos baños, calefacción 650 m2. Catedral N.o 1289, Of. 9. (97 A.) 8-5 I.

1.500.000 EL GOLF, chalet moderno, 3 dormitorios, calefacción. Catedral 1289, Of. 9. (97 A.) 8-5 I.

950.000 HERRERA, cerca Avenida Portales, habitación renta, sólida, hall, cinco dormitorios. Catedral 1289, Of. 9. (97 A.) 8-5 I.

b) Departamentos

630.000 GUAYAQUIL, cerro Santa Lucía, departamento, dos ambientes. Catedral 1289, Of. 9. (97 B.) 8-5 I.

e) Quintas y sitios

VENDESE parcelita 5.000 metros Lo Cañas, La Florida. Almendros, olivos plena producción. Jorge Guerlacher. Morandé 259. (97-E.) 10-5 P.

$ 1.000.000 contado, saldo facilidades ofrecemos en venta a persona solvente, gran propiedad en plena Avenida Macul. Aprox. 5.000 metros de parque, gran chalet, piscina, cancha de tenis cubierta, casa de cuidador, calefacción central Apta para residencia combinada con industria liviana, colegio, casa de reposo. Tratar de 12 a 1 con el abogado, D. Héctor Behm R., Agustinas 972, oficina 601 (orden de venta sin comisión). (97e) 8-5 K.

MACUL vendo sitio urbanizado, 11 por 26, Los Ciervos casi esquina Brown sur, $ 150.000; contado $ 100.000, facilidades. Su dueño: Avenida Matta 1196. Fono 51913. Sin intermediarios. (97-e) 13-5 P.

g) Fundos

36.000.000 FUNDO zona central de 550 hectáreas planas, regadas lado Curicó, casa patronal, agua abundante, todo cultivo, buena inversión. Emprín, Estado 260 entrepiso. (97-g) 6-5 I.

12.000.000 FUNDO en Concepción, 500 hectáreas, todo cultivo. Vegas, casas, viña, oportunidad. Emprín, Estado 260, entrepiso. (97-g) 6-5 I.

40 000.000 FUNDO de 250 hectáreas planas, frente camino pavimentado, Concepción y Talcahuano, a metros de ciudad modelo Huachipato, radio urbano, luz eléctrica, alcantarillado, teléfono, gran oportunidad, para parcelación, especial para lechería. Emprín, Estado 260, entrepiso. (97-g) 6-5 I.

PROXIMO Santiago, gran fundo, aproximadamente 1.700 cuadras, parte plana, regada abundantemente, las mejores tierras, fácilmente puede duplicarse parte regada; casa patronal moderna, amplia, buenos recibos, piscina, casa administración, posesiones inquilinos, bodega vinos completa, 50 hectáreas viña plena producción, frutales, etc. Agustinas 1070, Of. 111. (97-g) 6-5 I.

99.—RADIOS, FONOGRAFOS Y CONEXOS

¿SU RADIO no funciona? y desea venderla. Hágalo nuestro intermedio. Nosotros financiamos reparación. Visítenos sin compromiso. Casa Ninove. Huérfanos 740. (99) 7-7 C.

VENDO material transmisión chassis, cachureos. Monjitas 478, fono 36009. (99) 18-7 P

FABRICACION muebles finos para radioelectrolas. Precios excepcionalmente bajos, Temuco 1239, micros Avenida Chile, paradero Iquique. (99) 21-5 P

RADIO City, distribuidora oficial de Philips, mantiene permanente surtido de la amplia variedad de radios, electrolas, tocadiscos, de esta afamada marca. Estado 64. (99) 12-5 I.

COMPRO discos quebrados, "La Discoteca". Independencia 759. (99) 8-5 K.

SINTONIA en Puente 710, le ofrece toda la línea de la amplia producción R. C. A. Víctor, distribuidora autorizada. (99) 19-5 I.

LLEGARON agujas Columbia en paquete de 25 agujas $ 10 paquete. Despachamos a provincia, contra reembolso. Meigg 15. (99) 27-7 C.

RADIO-Fonografía del pasaje tiene todos los discos de su agrado. Además, radios, tocadiscos, cambiadiscos, etc. Pasaje Matte 25, teléf. 80141. (99) 10-5 I.

CASA Salvo, distribuidora de radios de la muy prestigiada marca R. C. A. Víctor. Sírvase visitarnos. Ahumada 172, teléf. 86383. (99) 11-5 I.

REPUESTOS para radios, tubos, condensadores, parlantes, transformadores. Se prueban tubos gratis. Casa Royal, Importadores. Alameda 845, teléf. 67414. (99) 12-5 I.

MARIO López L., distribuidor de tubos, repuestos para radio, precios más bajos de plaza. Envíos contra reembolso. Arturo Prat 2053, teléf. 51690. (99) 13-5 I.

ORDINA, distribuidores R. C. A. Víctor, le ofrece en inmejorables condiciones toda la línea de radios R. C. A. Víctor, con su nuevo tono sinfónico. Consúltenos para un radio de velador o la mejor radio electrola. Ordina, Alameda 2981, teléfono 92661. (99) 23-5 I.

CLINICA de los parlantes y transformadores. Mientras Ud. espera arreglamos su radio. Recoleta 415-A. (99) 17-5 P.

100.—RELOJERIAS Y RELOJES

RELOJES murales, de pie, de sobremesa, finos, cómprelos, véndalos nuestro intermedio. CASA NINOVE. Ocasiones, calidad. Huérfanos 740. (100) 7-7 C.

COMPOSTURAS garantidas de relojes, joyas y fantasías "casa Cerna". Dieciocho 48 A. (100) 12-5 K.

RELOJES Suizos entregamos con sólo $ 500, saldo facilidades. Relojería Gabor. Estado 91, 5.o piso, Of. 501. Sábados abierto todo el día. (100) 16-5 I.

COMPOSTURAS y hechuras joyas y relojes. Recorte Ud. este aviso, preséntelo y se le hará un descuento de 10 o|o. Joyería Merced 675. Salinas Hnos. y Cía. (100) 15-5 P.

COMPOSTURAS y hechuras joyas y relojes. Recorte este aviso, preséntelo y se le hará un descuento de 10 o|o. Joyería Niercer 675. Salinas Hnos. y Cía. (100) 15-5 K.

101.—REMATES CONSIGNACIONES, MARTILLEROS

RECIBIMOS consignaciones todas clases muebles, artefactos, pianos de calidad. CASA NINOVE. Huérfanos 740. (101) 7-7 C.

[illegible] Consignaciones, [illegible] Anticipo de dinero. Moneda 778, fono 81141 - 68749. (101) 7-7 C.

CASA BALMACEDA, REMATES Y consignaciones. Compañía 1373, teléfonos 86442 y 84705, tiene en venta privada permanente: muebles y objetos de todas clases y estilos. Precios de ocasión. Recibe muebles y objetos a consignación. Anticipos. (101) 12-5 K.

102.—RESIDENCIAS, PENSIONES

PIEZAS pensión mesa. Recibo pasajeros. Huérfanos 1393. 10-5-54

RESIDENCIAL confortable, centralísima, buenas piezas amobladas, comida sana, abundante, matrimonios, pasajeros. 87298. Santo Domingo 1457. (102) 4-6 P.

103.—SANITARIOS

LAVAPLATOS, muebles de cocina. Diseños exclusivos. ¡Facilidades! Mencione este aviso, obtendrá descuentos especiales. Alonso Ovalle 1020. (103) 12-5 K

SANITARIOS, tinas de baños y artefactos, en general, en venta privada, liquido, Moneda 778. (103) 7-7 C.

ARTEFACTOS sanitarios, recibo en consignación, anticipo de dinero. Moneda 778, fono 68749 - 81141. (103) 7-7 C.

TODA clase de reparaciones e instalaciones de sanitarios. Trabajos garantidos. Alameda 1993. (103) 9-5 I.

MUEBLES de cocina, dobles, colgar, mesones, botiquines con espejo, precios bajísimos. Alonso Ovalle 1068. (103) 7-5 P.

SALAS de baños gran surtido y variedad atefactos sueltos. Precios siempre bajísimos. Alonso Ovalle 1068. (103) 7-5 P.

CASA Mellado tiene toda clase de sanitarios, cañerías, fittings, fierro fundido, etc. Arturo Prat 94, teléf. 80081. (103) 10-5 I.

FELIPE CHACON M., venta de sanitarios, hojalatería en general. Olonso Ovalle 1080. Teléfono 65750. (103) 11-5 C.

¡MENCIONANDO este aviso! obtendrá descuentos especiales en instalaciones en muebles de cocina. Alonso Ovalle 1020. (103) 12-5 K.

AGUA fría y caliente, alcantarillado. Soclima. S. Carrasco SAC. Ñuble 72. Tel. 53028. (103) 2-8 C.

$ 2.800 LAVAPLATOS fierro enlozado, mueble blanco al ducco. Alonso Ovalle 1068. (103) 7-5 P.

104.—SASTRERIAS

CASIMIRES finos, gabardinas, abrigos, ambos, pantalones. Liquidamos por demolición. Alameda 3187, al llegar a Chacabuco. (104) 14-5 P.

VIRADORES perfectos, zurcidos invisibles. transformaciones en trajes de damas y caballeros. Atención contra reembolso a provincias. Clínica de trajes. Huérfanos 1424. (104) 44-5 I

CASIMIRES, desde 450 pesos el metro. Depósito directo de fábricas. Casa Salazar. Alameda Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (104) 31-5.

HECHURAS $ 2.000 con forro de seda Sastrería Louis. San Diego 163, teléfono 80955. (104) 20-5 I.

ABRIGOS, más abrigos, los mejores abrigos para señoras y caballeros. Grandes facilidades. Sastrería La Mundial. San Pablo 2545. (104) 12-5 P

SASTRERIA SALAZAR: Caballeros, niños; extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Alameda Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (104) 31-5 C.

VIRADOS, transformaciones de ternos en trajes de huaso, sastres, hechuras de primera, composturas en el día. San Pablo 2545. (104) 18-5 P.

105.—SEGUROS, COMPAÑIAS Y AGENCIAS

COMPAÑIA de Seguros Unión Española, Matías Cousiño 150, 2.o piso, teléfono 69177. Sírvase pedirnos la visita de un agente. (105) 3-5 I.

¿NECESITA un seguro? Sírvase visitarnos en Nueva York 25, 4.o piso o llame al teléfono 85198. (105) 3-5 I.

109.—TURISMO, VERANEO, VIAJES

VIAJE a Viña del Mar, Cartagena, Mendoza, en los autos colectivos de la Empresa Valero. Almirante Barroso 170, teléf. 63655. (109) 9-5 I.

VIAJE a La Serena por la Carretera Panamericana en los cómodos y seguros buses de la Empresa Andes-Mar-Bus, Los Rápidos de Chile S. A., salidas simultáneas 3 veces por semana. Informes y venta de pasajes, Avenida Balmaceda 1114, teléf. 64149. (109) 6-5 I.

CAMBIOS, viajes, turismo panamericano. Pan-Am-Tur. Agustinas 943. (109) 14-5 I.

110.—VARIOS

SEÑORA NENA.— Mentalismo, cartomancia, método exclusivo, naipe inglés. Seriedad, reserva absoluta. Consulta $ 200. Santo Domingo 1688. (110) 8-5

ABOGADOS arreglan certificados antecedentes. Chiloé 1209. (110) 22-7 P.

SORDERA vencida, auriculares invisibles "Fraser", sin pilas ni hilos. Recuperación de la audición normal. Resultados asombrosos. Folleto ilustrado gratuito aéreo. Fraser & Co. Güemes 318. Martínez (Buenos Aires), República Argentina. (110) 9-5 P.

¿ESTA AMARGADA, desorientada? confíe sus problemas a la gran doctora del alma. Mme. Rozsa. Clasificador B. 676. Envíe $ 50 en estampillas para su respuesta. (110) 6-5 P.

¿TIENE problemas? Consulte a Lifú, mentalista, cartomancia y quiromancia. Atención de 3 a 8. Arturo Prat 683. (110) 18-5 P.

ZITA, cartomante brasileña, atiende en las tardes. Santo Domingo 1312. (110) 8-5 P.

THELMA Gandy, quiromántica y grafóloga de prestigio, atiende de 14.30 a 19 horas: Compañía 1773. (110) 15-5 K.

111.—VIDRIOS, ESPEJOS Y ANEXOS

ESPEJOS y lunas finas, véndalas cómprelas nuestro intermedio. CASA NINOVE. Huérfanos 740. (111) 7-7 C.

VIDRIOS planos, sencillo, doble, triple Catedral, cristal e inastillable, espejos. Importación directa. Jornada única Vidriería "La Argentina" 10 de Julio 725, entre Santa Rosa y San Francisco. 24-D-54



GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

AIDA SEPULVEDA Asuntos y juicios civiles, comerciales, criminales, del trabajo, de menores. Cobranza cheques, letras. Atención provincias. Compañía 1291, oficina 408. 31-V

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ. Ahumada 131, tercer piso, oficina 318. Fono 88387. (GP) 30-5 C.

ROBERTO SANHUEZA GANGAS Nulidades de matrimonio, divorcios, particiones. Mac Iver 142. Of. 211. Tel. 37740. 31-V

LETRAS-CHEQUES Cobramos, asuntos comerciales. ESTUDIO ABOGADO FRANKLIN SOLAR Ahumada 312, oficina 419, teléfono 84932. H|O. C.

LAURA MULLER DE CABALLERO Rectificaciones, partidas, divorcios. Atención preferente provincias. Moneda 1137, oficina 21. (GP) 30-5 C

HECTOR ROCHA SANCHIZ Divorcios, asuntos matrimoniales, arreglos inscripciones. Registro Civil. Cobros cheques, letras. Morandé 440. Of. 51 17 horas. 22-7 (P)

CONTADORES

ROBERTO A. FLORES F. VICTOR HENZI GONZALEZ Contadores Av. Portugal 758. Bleriot 1041. Teléfono 35813. 31-5 C.

DENTISTAS

DR. LEON BUTENSKY B. Cirujano Dentista. Huérfanos 757. Oficina 510. Dentaduras artificiales en 24 horas. Pida su hora fija, fono 397296. (GP). 24-V P.

DR. MUÑOZ MUJICA Cirujano Dentista. Prótesis, Puentes, Ahumada 312, Of. 717. Teléfono 67815. 31-VII

CLINICA DENTAL Dr. FAIVOVICH Dentaduras artificiales inmediatas, cirugía. Diariamente 10-12. 3 1|2-8, excepto sábados. San Antonio 427. 7.o piso. Ofic. 711. Fono 37838. H|O. C.

DENTISTA JULIO GONZALEZ Pida su consulta. Fono 67378. Dentaduras artificiales, extracciones. Composturas urgentes en planchas. Pasaje A. Edwards 29, entrepiso 111. Entrada Huérfanos 1011. H|O. C.

JOAQUIN PRIETO SEVERIN Cirujano Dentista. Cirugía, Prótesis. Horas de atención, de 2 P. M. a 8 P. M. Serrano 419. Tel. 62992. H|O. C.

DENTISTAS

DENTISTA A. RODRIGUEZ Prótesis inmediata, coronas, fundas de porcelana, rapidez en la ejecución, terminación rápida. Fono 67378. Compañía 1068. Edificio Teatro Plaza. Oficina 1103. H|O. C.

ENFERMERA

PROSPERINA FLORES Enfermera Universitaria. San Cristóbal 515. 30-5 K.

LABORATORISTAS DENTALES

DENTADURAS ROTAS Reparo en una hora, dientes quebrados, reemplaza en 30 minutos. LABORATORIO DENTAL "RAPIDO" PARA DENTISTAS Pasaje Matte 81, Oficina 222. Pedidos de provincias, se despachan en el mismo día. H|O. C.

PEDICURO

KRONER Pedicuro titulado. Estado 75. 26-5 P.

MATRONAS

SEÑORA REYES Casos urgentes. Partos. Consultas gratuitas, trasladóse Chacabuco 445, entre Catedral-Compañía, teléfono 96407. (19-5 P.

SEÑORA PHERINY Atiende enfermas provincia. Lord Cochrane 95. (GP) 30-5 C.

SRA. MORAL Regresó de Estados Unidos. Casos urgentes. Ultimos adelantos, teléfono 371355. (GP) 30-5 P.

BLANCA FISHER Nataniel 182. 87464. 4 1|2 a 6 1|2.

AZUCENA NAVEAS Diagnóstico, embarazos, Partos. Casos urgentes Arauco 1070-B (altura San Diego 2000). 5-V.

SARA SAN MARTIN Trasladóse San Francisco 28. Teléfono 34991. (GP) 30-5 C.

TERESA SANTANDER Salvador Sanfuente 2141 frente a Brasil fono 65858. 23 V.

RAQUEL GONZALEZ Regresó Europa, últimos adelantos. Santa Rosa 219. 19-5 P.

CARMELA TORO Avenida Matucana 640, fono 92206. 30-VI

H. IZQUIERDO Partos. Trasladóse a Londres 19-B. Teléfono 81034. 29-5 P.

SEÑORA CARMONA Santa Rosa 203. 397662. 31-5 C.

MATRONAS

MATERNIDAD ZAVALA Arturo Prat 1722 - Fono 52470. Partos indoloros. Desde $ 4.000 (4-5 55 P.

MEDICOS

ABDELKARIM DAVIS Señoras Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas 3-7. Huérfanos 2084. 14-5 (P)

Dr. EMILIO CAHUAS Alergias, asma, rinitis, urticaria, eczema, reumatismo. Carmen 785 - 35631. 28-V.

DOCTOR GALLEGUILLOS Rayos X Aparato digestivo, hígado corazón, pulmón. Consultas 5-6, Alameda 1175, Depto 730, teléfono 80691. 31-V

DR. IGNACIO GONZALEZ DIAZ Enfermedades de la piel. (Adultos y niños) Corregidor Zañartu 716. Of. 21 (por Esmeralda entre San Antonio y Mac Iver), Consultas: 37725-494100. 31-V

CLINICA BERMAN Médicos, dentistas, practicantes Medicina, cirugía, ginecología pediatría, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta, Rayos X, ultratermia, ultravioleta, Solux, nebulizaciones. Victoria 1094, esquina San Diego. Teléfono 53000. 30-V

DR. WORTZMAN Medicina interna. Reumatología. Rayos X, Agustinas 1269. Cuarto piso, fono 82222. Horario 15.30-17.30. H|O.

GONDOS Huesos, articulaciones, fracturas, reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 32351. H|O C

DR. GORGEWSKY Rayos X. Estómago, Hígado, Broncopulmonares, Diabetes. Almirante Barroso 57, De 2 a 5. 2-V-55.

DR. EGIDIO GUTIERREZ Vías urinarias, venéreas, Presidente Ríos 33, oficina 22 (Alameda entre San Francisco y Santa Rosa). 4-6, 37981. (14-5 P.

BUSEL GUENDELMAN Medicina general, broncopulmonares, Rayos X. Eyzaguirre 1122. Depto. A. (esquina San Diego). Consultas: 6 a 8 P. M. Fono 18040. 22-V. P.

MEDICOS

Dr. MARIN VIVADO Ano, recto, hemorroides, várices Teatinos 630, departamento 73 Teléfono 61910. 31-7 C.

DR. DESIDERIO GROSS Atiende exclusivamente enfermos del corazón. Providencia 309. Fono 491402. Consultas de 2 a 6 P. M. 20-VII

DRA. LUISA PACHECO PIZARRO Médico-Cirujano. Señoras y niños. Consultas de 16 a 18.30. Nataniel 475, fono 86762. 31-7 K.

DR. HERNAN DEL PINO Enfermedades de niños. Rayos X, Agustinas 1269 4.o piso. Fono 82222; de 2 a 4 de la tarde. Domicilio. Fono 41133. H|O.

OCULISTAS

DR. MARCELO ZIMEND H. Horas: 4-6. Huérfanos 757, oficina 510, fono 397296. 14-V

AMENABAR OSSA Enfermedades ojos 9.30 - 6. (GP) 30-5 C.

DR. ARAYA COSTA Avda. Bulnes 139, oficina 79. 5 1|2-8. 67945 - 68358. 7-V.

OPTICOS

OPTICA M. MELLER Huérfanos 636. Despachamos recetas médicos-oculistas. Repuestos. H|O. C.

PRACTICANTES

REYES Tratamientos. Arturo Prat 777, teléfono 66532. 24-VI

LUIS ALDUNATE Practicante-Masajista. Previa indicación médica, curaciones, vías urinarias, inyecciones, nebulizaciones, etc., se toman y reciben muestras [illegible] Laboratorio Koch. Atención domicilio y festivos. Teatinos 248, 30828, lado Hotel Carrera. H|O.

AMENABAR PRIETO 3 - 7. Moneda 973. Oficina 531. 12792. (GP) 30-5 C.

PRACTICANTE TORRES curaciones, inyecciones. Permanente. Irarrázaval 425. Lado Teatro Andes. 12-5 P.

MASAJISTAS

LILY AYALA Masajista, San Martín 98. Fono 56717. 31-5 C

GRAN ESPECTACULO PRESENTARA LA "EMPRESA CHILENA CONDOR"

La Empresa Chilena Cóndor se ha caracterizado ante el público chileno como la rectora de los grandes espectáculos internacionales. El público retribuye a este esfuerzo y concurre con agrado, seguro de gozar viendo un gran show.

En esta ocasión, en virtud de la presentación del show de "Cabalgata Musical", de Radio del Pacífico, se presentará por primera vez en teatro, el nuevo astro de la canción melódica: Luis de Castro, junto a la orquesta espectáculo "Los Peniques" y el trío vocal "Alcázar".

La Compañía de Revistas Cómicas de Romilio Romo y la Clementina, de "Hogar, dulce hogar", presentará la graciosa comedia "Las que no deben casarse", con Nena Mejías, María Valdés y el Ballet "Blanco y Negro", de Natalia y Juan Brown.

Sintonizando

Son numerosos los reclamos que hemos recibido de nuestros lectores en torno a la diaria violación del Reglamento Radial que están haciendo muchas radiodifusoras capitalinas, al transmitir tandas de avisos que superan con creces el máximo de diez minutos por hora. Sin ir más lejos, escuchamos días atrás, a Radio Minería transmitir, ininterrumpidamente, una tanda de avisos que se inició a las 14 horas y terminó doce minutos y medio después.

HOY SE PRESENTA MATHIAS WIEMAN

La recitación del actor alemán Mathias Wieman, "Aus Tiefen Quellen", se efectuará hoy jueves 6, a las 19.30 horas, en el Liceo Alemán, calle Moneda 1661.



ALFREDO FANUELE, el afamado director de la orquesta típica que lleva su nombre, y director-propietario del popular centro nocturno "Club de la Medianoche", visitó nuestras oficinas para darnos a conocer su plan de trabajo para la temporada de invierno. Fanuele tiene contratadas destacadas figuras argentinas, así como también los mejores conjuntos nacionales. Es interesante destacar que Fanuele, siendo argentino, es casi el único empresario que presenta en sus shows, durante todo el año, artistas chilenos.

"TRAVESURAS ENTRE MATRIMONIOS": REAL

La historia de cinco felices matrimonios, que, de la noche a la mañana descubren que no están legalmente casados, relata la simpática comedia de la 20th Century Fox, "Travesuras entre matrimonios", que exhibirá desde el martes próximo el cine Real.

Marilyn Monroe, Zsa Zsa Gabor, Paul Douglas, Ginger Rogers, David Wayne y Mitzi Gaynor, encabezan el reparto estelar de este film.

500 HOMBRES Y UNA MUJER EN UN FILM

En el drama de RKO Radio Pictures, "Infierno en el desierto", realizado en tecnicolor, se relata la historia de una mujer convicta de robo y asalto a mano armada, que es enviada a un penal en el desierto de Arizona, donde pagan sus culpas 500 hombres. Virginia Mayo, Stephen McNally y Arthur Hunnicutt, encabezan el reparto de esta violenta cinta de acción.

intermedio

EN EL PETIT REX. — En el minúsculo escenario del teatro de cámara Petit Rex, se sigue representando, con gran éxito taquillero, la comedia de ambiente psicológico policial, "El hombre del paraguas", de los autores ingleses Dinner y Morum, traducida al español por el director de esa Sala, Miguel Frank. Tanto la crítica como el público aplauden la actuación que cumplen en esta obra Malú Gatica, Norman Day y Emilio Gaete. "El hombre del paraguas", se representa diariamente en función vermut y los sábados en tarde y noche.



A. VARGAS

OTRA OBRA POLICIAL. — Américo Vargas y su conjunto, en el Teatro Marú, son los más serios competidores de Miguel Frank y su Petit Rex, con otra comedia policial que ha gustado plenamente al público. Se trata de "Crimen perfecto", cuyo tenso argumento sobrecogió a los públicos de Londres, París y Nueva York, ciudades donde aún se sigue representando. Américo Vargas parece haber conseguido un nuevo éxito en la temporada que está realizando en dicha Sala.

"MARTIN RIVAS" — Aun cuando hoy será representada por primera vez ante el público la obra de Blest Gana, "Martín Rivas", su estreno oficial se realizará el domingo en el Teatro Municipal. La "première" de hoy en el Municipal está fuera del programa oficial y su producto será destinado al beneficio de la Sociedad Protectora del Niño Lisiado. "Martín Rivas", adaptada al teatro por Santiago del Campo, es una de las obras de más aliento montadas por el Teatro de Ensayo. Germán Becker es su director y Monserrat Julió y Lautaro Murúa, son los protagonistas.

CON UNA PELICULA NACIONAL INICIARA FESTIVAL DE CINE

Hollywood estará magníficamente representado en el Festival Internacional Cinematográfico que se iniciará el próximo 12 del presente mes en el Cine Rex, con la cinta en tecnicolor ambientada en la época de la colonización del oeste norteamericano, "Shane" o "El desconocido, protagonizada por Aland Ladd, Van Heflin y Jean Arthur. "El desconocido" fue premiada con un Oscar por la Academia de Hollywood.

Junto a "El desconocido", se exhibirán también las mejores superproducciones italianas y francesas. Este festival será inaugurado con la gran premiere de gala de la cinta nacional "Confesión al amanecer", que dirigió Pierre Chenal en base a tres historias chilenas.

HOY: ESTRENO DE "JULIO CESAR", EN EL METRO Y LAS LILAS

JULIO CESAR es un verdadero monumento a los grandes progresos llevados a cabo en Hollywood, en el arte cinematográfico. Para llevar a la pantalla el vigoroso drama del inmortal Shakespeare, que revela las luchas de los romanos contra la tiranía, muestra las guerras fratricidas y las caída de Julio César, en el año 44 A. de J., la M-G-M tuvo que agrupar un conjunto de prominentes estrellas que encabezan el elenco artístico, compuesto de más de 50 partes dialogadas y miles de comparsas. Marlon Brando desempeña su primer rol shakespeariano, encarnando a Marco Antonio, quien se arregla astutamente para vengar la muerte de César. James Mason aparece como Bruto, y John Gielgud, uno de los más famosos intérpretes del drama clásico, personifica a Casio, cabecilla de la rebelión. Louis Calhern aparece en el exigente rol de Julio César, y Edmond O'Brien en el de Casca, uno de los conspiradores.

Los papeles femeninos están a cargo de Greer Garson, como la esposa de César, y de Deborah Kerr en el papel de la mujer de Bruto.

JULIO CESAR ha sido aclamada por los públicos y los críticos de tres continentes. Su emotiva historia de intriga, violencia, asesinatos y ambición de poder mantiene al público en constante expectación.

La Academia de Hollywood la distinguió con un "Oscar" por "la mejor dirección artística de una película en blanco y negro", mientras que Marlon Brando y John Gielgud recibieron el "Oscar" de la Academia Cinematográfica Británica por sus respectivos roles en esta producción.

JULIO CESAR, una de las películas del Festival Cinematográfico Mundial de la M-G-M será estrenada en el día de hoy en funciones de matinée, vermouth y nocturna, en las pantallas panorámicas de los Teatros Metro y Las Lilas.



DESAHUCIO TEATRO BANDERA

El Sr. Juez del Segundo Juzgado de Letras de Mayor Cuantía, que conoció del desahucio judicial del Teatro Bandera, con fecha 13 de Enero de 1954, ordenó a la Cía. Nacional de Teatros, entidad arrendataria, que restituyera al Servicio Médico Nacional de Empleados, entidad arrendadora, el Teatro Bandera, dentro del plazo de 20 días hábiles contados desde la notificación de la expresada sentencia, plazo que venció el 24 de Marzo último. La Compañía arrendataria no se allanó a efectuar la restitución, lo que ha obligado al Servicio Médico Nacional de Empleados a solicitar y obtener que el Juez de la causa ordenara el lanzamiento de la Cía. Nacional de Teatros del Teatro Bandera, que ocupaba, diligencia a que se dio cumplimiento en el día de ayer, 5 del presente.

Como consecuencia de este lanzamiento, las funciones del Teatro Bandera quedarán suspendidas hasta que el Teatro sea atendido por el nuevo empresario, fecha que se comunicará oportunamente.

El Servicio Médico Nacional de Empleados lamenta las molestias que el cumplimiento de esta decisión judicial haya podido ocasionar al público, molestias que involuntariamente pudiera haber causado en la defensa de sus derechos.

VICE PRESIDENTE EJECUTIVO
SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS











GUIA DEL ESPECTADOR

(LOS NUMEROS QUE VAN ENTRE PARENTESIS CORRESPONDEN AL TELEFONO DE CADA SALA).—

Teatros

ALAMEDA (91254). — Matinée, vermouth y noche:.— Compañía de Radioteatro de Flor Hernández presenta la obra "El huérfano".

CAUPOLICAN (85912).— (No hay función).

COUSIÑO (50657). — Vermouth y noche: Compañía de Revistas "Picaresques".

DIEZ DE JULIO (31530).—Vermouth y noche: Compañía de Revistas Burlesque: "Papá estuvo en el Burlesque".

L'ATELIER (391074). — Compañía Comedias.— Vermouth: "Atrévete, Susana".

MARU (Huérfanos 786. — 37907). — Compañía de Comedias. —Vermouth y noche: Crimen perfecto.

OPERA (30176). — A las 19, 21.30 y 23.15 horas: Compañía de Revistas Bim Bam Bum.

TALIA (Subsuelo Teatro Satch).— Vermouth y noche: La desconocida.

PETIT REX (31144). — Compañía de Comedias.— Vermouth a las 19 horas: "El hombre del paraguas".

TEATRO SATCH. (89350). — Vermouth y noche: "El hermano lobo".

CINES

ALCAZAR (80122). — Vermouth y noche: Linda y peligrosa. Agregados.

ALMAGRO (83425).— Rotativo desde las 14 horas: La pasión desnuda, El ceniciento y Agregados.

AMERICA (52443).— Rotativo desde las 14 horas: La serpiente del Nilo, La mujer del gangster y Morderán el polvo.

ANDES (43811).— Rotativo desde las 14 horas: Furia del deseo, Viento salvaje, La serpiente del Nilo.

APOLO (52693). — Rotativo desde las 15 horas: Londres a medianoche, Ciudad de venganza e Historia de un humorista.

ASTOR (392112).— Estado/Huérfanos). —Matinée, vermouth y noche: La vida en un hilo. Noticiarios y Agregados.

AUDITORIUM (84688). — Rotativo desde las 14 horas: Las infieles. Noticiarios.

AVENIDA MATTA (51455).— Rotativo desde las 15 horas: Almas errantes, La serpiente del Nilo y Pancho Villa vuelve y Noticiarios.

BALMACEDA (88768). — Rotativo desde las 14 horas: El ceniciento, La pasión desnuda y Agregados.

BANDERA (89111). — Matinée, vermouth y noche: Compañeras de la noche.

BAQUEDANO (31787) — Rotativo desde las 14 horas: El pequeño mundo de don Camilo, Odio en la sangre y Sinopsis.

BLANCO ENCALADA (91787). — Rotativo desde las 14 horas: Pancho Villa vuelve, Estafadores de armas, De mano con la muerte.

BOLIVAR (35376) — Rotativo desde las 16 horas: El fuerte de la venganza, La luz de tus ojos. Agregados.

BRASIL (80306). — Rotativo desde las 18 horas: Lecho nupcial y La serpiente del Nilo.

CAPITOL (89581).— Rotativo desde las 14 horas: La hembra se impone, Sendas del porvenir, Grito ahogado y Don Simón de Lira.

CARRERA (86685).— Continuado desde las 14 horas: Infierno en la tierra, El monstruo del mar y Sinopsis.

CENTRAL (33555).— Matinée. vermouth y noche: Melba (pantalla panorámica).

CERVANTES (88569-89615). — Continuado desde las 14 hasta las 23 horas: Linda y peligrosa.

CINELANDIA (67532). — Continuado desde las 13 horas: Las tres hijas de Eva.

CITY (66687). — Rotativo desde las 11 horas: Mano justiciera, Agregados.

CLUB DE SEÑORAS (33550).—Rotativo desde las 14.15 horas: Piratas de los siete mares y El honor de su nombre.

COLON (90577). — Rotativo desde las 13 horas: El pirata hidalgo, La lanza rota, Bucaneros del Caribe y Noticiarios.

CONTINENTAL (60735).— Matinée, vermouth y noche: El noveno mandamiento.

CHILE (60728).— Rotativo desde las 14 horas: Pancho Villa vuelve, Linda embustera e Intrigante.

DANTE (494359). — Matinée, vermouth y noche: Rumbo a Java. Noticiarios.

DELICIAS (91941).— Rotativo desde las 14 horas: El diamante maldito, Oro pirata y Eco de tambores.

DIECIOCHO (83778).—Rotativo desde las 15 horas: Caruso, su vida y sus amores, El retrato de Dorian Gray. Noticiarios.

EGAÑA (Los Guindos 5). Vermouth y noche: Linda y peligrosa y Sangre en el río.

EL GOLF (480046). — Vermouth y noche: Melba (en pantalla panorámica).

ESMERALDA (64303). — Rotativo desde las 13.30 horas: Bucaneros del Caribe, La lanza rota y El pirata hidalgo.

EL SALTO (Avda. El Salto 3202).— Rotativo desde las 14 horas: La ausente, Enemigos del rey y Dos caras tiene el destino.

FLORIDA (34289).— Rotativo desde las 13 horas: El mar que nos rodea.

GRAN AVENIDA (Paradero 10. — 52163).— Rotativo desde las 14 horas: Infierno en la tierra, El monstruo del mar y Sinopsis.

HOLLYWOOD (42389). — Rotativo desde las 14 horas: La red, El ciclón del Caribe y El malabarista. Noticiarios.

IDEAL CINEMA (92188).— Rotativo desde las 14 horas: Un día con el diablo, Pluma roja y Almas errantes.

IMPERIAL (51112).—Rotativo desde las 15 horas: La furia del deseo, Pluma roja y Pancho Villa vuelve.

INDEPENDENCIA (62702).— Rotativo desde las 15 horas: Tres mujeres en su vida, Viento salvaje, La princesa y el jeque.

IRIS (80336). —Rotativo desde las 14 horas: La reina virgen y El genio de la televisión.

ITALIA (41883). — Rotativo desde las 15 horas: El valle de la venganza, La cueva maldita y La puerta del diablo.

LAS LILAS (43116).— Matinée, vermouth y noche: Julio César. Noticiarios.

LAUTARO (Carmen Mena 602). Rotativo desde las 17 horas: La mujer del muerto, Caras en la sombra y La virgen del desierto.

LIRA (Pintor Cicarelli 293, ex Berna).— Rotativo desde las 17 horas: Un solo verano de felicidad, La intrigante y Mujeres de la barbarie.

LIBERTAD (31627).— Rotativo desde las 14 horas: La pasión desnuda, El ceniciento y Agregados.

LO FRANCO (92705). — Rotativo desde las 14 horas: Guardián, el perro salvador, Alma de mi alma, La bala perdida y Demonio de la noche.

LO OVALLE (253— La Cisterna). Rotativo desde las 15 horas: Pluma roja, Los pequeños miserables y La bailarina infernal.

LUX (87630).— Continuado desde las 11 horas: Historia de tres amores.

MAJESTIC (50151).— Rotativo desde las 15 horas: Rica, joven y bonita y La colina dorada.

MAIPO (San Pablo 4251). — Fono 92194).— Rotativo desde las 14 horas: Infierno en la tierra, El monstruo del mar y Sinopsis.

MANUEL RODRIGUEZ (80336). — Rotativo desde las 15.30 horas: El monstruo del mar, Infierno en la tierra y Agregados.

MARCONI (42867).— Rotativo desde las 14 horas: La reina virgen y El genio de la televisión.

METRO (83361).— Matinée, vermouth y noche: Julio César. Noticiarios.

MIAMI (85815).— Rotativo desde las 11 horas: La marca de las furias y Enemigos del rey.

MIRAFLORES (30909). — Rotativo desde las 15 horas: La furia del deseo y Viento salvaje.

MINERVA (91494).— Rotativo desde las 13 horas: Lágrimas amargas, La ruta fatal y La princesa y el jeque.

MONUMENTAL (91555).— Rotativo desde las 14 horas: El pirata hidalgo, La lanza rota, Bucaneros del Caribe y Noticiarios.

NACIONAL (370594).— Rotativo desde las 14 horas: Bucaneros del Caribe, El pirata hidalgo y La lanza rota.

NACIONAL (De Puente Alto) — Rotativo desde las 15 horas: Ansiedad y Sangre atormentada. Noticiarios.

NORMANDIE (87749). — Matinée, vermouth y noche, Fuego sobre Corea y Amor a medianoche.

NOVEDADES (94594). — Rotativo desde las 16 horas: El suplicio de una madre, Murieron con las botas puestas y Amor en el infierno.

ÑUÑOA (43152). — Rotativo desde las 14 horas: Sensualidad y Mátenme, porque me muero.

O'HIGGINS (86929).— Rotativo desde las 14 horas: La pasión desnuda, El ceniciento y Agregados.

ORIENTE (41345). — Vermouth y noche: Melba.

PEDRO DE VALDIVIA (43948). Vermouth y noche: Fra Diavolo. Noticiarios.

PLAZA (84714).— Matinée, vespertina, vermouth y noche: Otros tiempos.

PALACE OVALLE (José Ureta esquina de Iquique).— Rotativo desde las 15 horas: Un solo verano de felicidad, Antojos de mi esposa y Mi secreto me condena.

PALERMO (De Puente Alto). — (En reparaciones).

PORTUGAL (34816).— Rotativo desde las 15 horas: La lanza rota, El pirata hidalgo y Bucaneros del Caribe.

PRAT (50754). — Rotativo desde las 13 horas: El pirata hidalgo, La lanza rota, Bucaneros del Caribe.

PRINCESA (85205).— Rotativo desde las 14.30 horas: Londres a medianoche, Piratas de los siete mares, Si usted no puede, yo sí, Casa grande. Agregados.

PRINCIPAL (30611).— Rotativo desde las 11 horas: Cómicas, Noticiarios, Dibujos, Seriales, Descriptivas y Deportivas.

PROVIDENCIA (46073). — Rotativo desde las 14 horas: Un día con el diablo, Ciudad de venganza y Después de la tormenta.

REAL (65555).— Matinée, vermouth y noche: Una isla en el cielo.

RECOLETA (63874) —Rotativo desde las 14 horas: Tres mujeres en su vida, El imán y Rodolfo Valentino. Noticiarios.

REGINA (36097).— Vermouth y noche: Melba.

REPUBLICA (93613). — Rotativo desde las 14 horas: Lágrimas amargas, La ruta fatal y La princesa y el jeque.

REX (31143 y 31144).— Matinée, vermouth y noche: La princesa que quería vivir.

RIALTO (41667). — Rotativo desde las 14 horas: La reina virgen y El genio de la televisión.

ROXY (20809). — Rotativo desde las 11 horas: Las infieles. Noticiarios.

SAN ANTONIO (33605). —Rotativo desde las 13.30 horas: La ronda y El hombre de mi vida.

SAN MIGUEL (51262). — Rotativo desde las 15 horas: Lágrimas amargas, Prisionero de guerra, Tres mujeres en su vida.

SANTA LUCIA (34176). — Matinée, vermouth y noche: Fra Diávolo.

SANTIAGO (32888).— Matinée, vermouth y noche: Las tres alegres comadres.

SAO PAULO (397946). —Continuado desde las 13 hasta las 24 horas: María Antonieta.

SELECTA (Chacabuco 1178).— Rotativo desde las 15 horas: María Cristina, El pecado de ser pobre y Genio y figura.

SEVILLA (51477) — Rotativo desde las 15 horas: Pequeños miserables y Libre bajo fianza.

VALENCIA (370288).— Rotativo desde las 16.30 horas: Tres mujeres en su vida, El imán y Rompiendo las cadenas.

VIENA (Vivaceta - 3070).— Rotativo desde las 17 horas: El demonio de la noche, A la sombra de la guillotina y Su última trampa.

VICTORIA (30021).— Rotativo desde las 13.15 horas: Los caballeros las prefieren rubias.

YORK (66687).— Rotativo desde las 11 horas: Marinero al agua. Noticiarios.

BOITES

CARRERA (Teatinos 180. — Fono 82011).— De 22 hasta las 2.30 de la madrugada: Regia orquesta y variedades.

CLUB DE LA MEDIANOCHE (San Diego 1071. Fono 74942).— Actuaciones de Herbert Castro, Chola de Cicca y la Orquesta de Alfredo Fanuele.

VIOLIN GITANO (Huérfanos 757. Fono 30500).— Actuación del Ballet de Marta Rivet, el cantante Hugo Romani, el humorista Carlos Rayero y la Jazz de Carlos Llano.

GOYESCAS (Huérfanos 900. Fono 397425).— De 18 a 0.30 horas: Actuaciones del cantante Oscar Ticas, Indio Almará, Mario Carrillo, Trío Moreno, Margarita Sierra y Federico Ojeda.

LA NACION

JUEVES 6 DE MAYO DE 1954
SANTIAGO DE CHILE

TARZAN — (3927) — ¡A la mandíbula! — Por Edgar Rice Burroughs



La actividad bursátil

(INFORMACION PROPORCIONADA POR TANNER Y CIA., BANDERA 52, SANTIAGO)

Con bastante más movimiento y entusiasmo por negociar que en el día anterior abrió el Mercado de Valores de la Bolsa de Comercio en el día de ayer, alcanzando la cifra de 696,473 acciones transadas.

Los precios prolongaron su tendencia firme del día anterior, registrándose ganancias parciales para la mayoría de los papeles transados.

Los conformes más importantes del día se adjudicaron entre los siguientes valores:

Debentures Tarapacá e Iquique, de las salitreras;
Minera Bellavista y Aucanquilcha, de las mineras;
Copec, Interamericana, Pesquera de Iquique, Cemento El Melón, Muelles Población Vergara, Papeles y Cartones y Vapores, de las industriales;
Rayonhil, Tejidos El Salto y Vestex, de las textiles;
Tattersall y Colcura, de las agrícolas, y
Madeco y C.I.C., de las metalúrgicas.

Los Bonos del Estado e Hipotecarios se transaron en importantes partidas, cerrando estos últimos con ganancia de 1/2 punto.

El Oro también acusó ganancia de 70 puntos, con interés.

Al cierre, el mercado se notó activo con tendencia firme.

CIERRE DE AYER Y FLUCTUACIONES

O R O:				
Oro Físico		7,350	t	
Oro Exportación		—.—		
BONOS FISCALES:				
Deuda Interna	7-1	84	c	
Garantía Fiscal	7-1	84	c	
Pavimentación	7-1	84	c	
BONOS VARIOS:				
Municipalidad de Santiago	8-1	50	t	
Caja	6-3/4	43	t	+ 1/2
Hipotecario Chile	6-1	43 1/2	t	+ 1/2
Hipotecario Valparaíso	6-1	41	tV	+ 1
Debentures Mon/Cte.		50	t	
Debentures Tarapacá		172	c	
BANCARIAS:				
Crédito		150	c	
Chile		1,060	t	+ 40
Edwards		204	n	
Español		320	c	+ 5
Hipotecario		665	c	+ 15
Israelita		140	n	
Italiano		123	t	+ 1
Osorno		205	n	
Sud Americano		230	t	— 1
MINERAS:				
Amigos		9	n	
Andacollo		5 5/8	t	+ 1/8
Aucanquilcha		80	tp	+ 2
Bellavista		40 1/2	tp	+ 1 1/2
Carmen		3 1/8	t	
Condoriaco		9	n	
Delirio de Punitaqui		280	c	+ 20
Disputada		160	tm	
Lota		206	c	+ 16
Manganesos Atacama		305	cp	
Merceditas		h	t	
Oruro		240	c	
Punta de Lobos		48	v	
Schwager		970	cp	
Tamaya		116	tp	+ 3
Tocopilla		550	n	
AGRICOLAS y GANADERAS:				
Budi		170	c	
Cisnes		500	n	
Colcura		160	tm	
Copihue		64	n	
Gente Grande		525	n	
Laguna Blanca		700	cm	
Rupanco		510	c	
Sofruco		63	t	
Tierra del Fuego	Ex/Div.	510	tm	— 8
Viña Concha y Toro		140	t	+ 12
Viña La Rosa		77	n	
SALITRERAS:				
Anglo-Lautaro "C"		163	tp	+ 3
Iquique		124	cp	+ 10
Tarapacá		143	cp	+ 3
TEXTILES:				
Caupolicán		34	tp	+ 2
Chatex		85	tp	+ 5
Chiteco		69	t	
F.I.A.P.		59	n	
Paños de Bellavista		140	t	
Paños de Concepción		37	t	— 1
Paños de Tomé		71	t	— 1
Rayonhil		45	cp	+ 3 1/2
Sederías Viña		37 1/2	tm	— 1/2
Sumar		150	c	

Tejidos El Salto	42	tp	+ 1 1/4
Textil Progreso	35	n	
Vestex	27 1/2	tp	+ 2 1/4
Yarur	310	tp	+ 14
INDUSTRIALES y VARIAS:			
Agencias Graham	86	n	
Arrocera EGA	66	tm	+ 1
BIMA	158	tp	— 5
Cemento El Melón	227	tp	+ 14
Cervecerías	270	t	+ 8
Cintolesi	25	c	
Club de Golf	50.000	c	
Club Hípico	450.000	c	
Club de Polo	10.000	c	
Codina	200	n	
Coia	108	tm	
Compañía Industrial	100	t	
Copec	42	tp	+ 1 1/2
Corchera	50	c	
Cristalerías	65	t	+ 4
Ch. Electr. Pref.	55	c	
Electricidad Industrial	39	v	
Fertilizantes	90	v	
Fósforos	92	n	
Gas de Santiago	42	t	— 1
Industrias Varias	98	n	
INSA	188	t	— 2
Interamericana	45	t	— 2
Interoceánica	63	tm	— 2
La Rural	155	t	
Lozas Penco	64	t	
Lucchetti	45	t	
Muelles Pobl. Vergara	6	tp	+ 1
Nieto y Cía.	32	c	
Papeles y Cartones	270	cp	+ 10
Pesquera de Iquique	26 3/4	vm	— 1/4
Perlina	40 1/2	tp	+ 2 1/2
Pizarreño	58	n	
Refractarios Lota	56	n	
Refinería de Viña del Mar	160	n	
Renta Urbana	265	t	— 1
Saavedra Benard	300	v	
Sanitas	77	vp	
Sonavela	42	v	
Sporting Club	200.000	c	
Tabacos	87	t	
Tattersall	275	t	
Teléfonos	78	n	
Termas de Panimávida	46	v	
Vapores	221	tp	+ 14
Vidrios Planos	137	tm	+ 3
METALURGICAS:			
C.I.C.	76	t	— 1
Electro Metalúrgica	71	cp	
Enlozados	47	t	— 1 1/2
Envases	24	tp	
Indac	88	v	
Indesa	35	cp	
Madeco	70 1/2	tm	+ 1
Mademsa	49	t	
Mecánica Industrial	62 1/2	n	
Socometal	140	n	
SEGUROS:			
Adriática	50	c	
Central	50	t	
Chilena Cons. Grles.	150	t	+ 6
Industrial	170	c	
Marítima	58	n	
Unión Chilena	180	t	

MERCADO DE CAMBIO

INTERMAR
TURISMO — CAMBIOS

Cambio de monedas, la mejor cotización. Ordenes de pago "URGENTES" a todo el mundo.—Matías Cousiño 199 o Estado 152.— Oficina 818.—Edificio Banco Español.

	Comp.	Vend.
Dólares	$ 318.—	$ 325.—
Nacionales	12.60	13.20
Soles	16.—	16.50
Uruguayos	92.—	98.—
Colombianos	90.—	94.—
Bolivianos	0.22	0.24
Libras	850.—	920.—
Liras	0.44	0.48
Francos	0.87	0.89
Suizos	72.—	74.—
Pesetas	7.10	7.25

SERVICIOS DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA:
Central, 69191; Posta 2, 50061; Posta 3, 91011; Ñuñoa; 43360; Providencia, 45671.

BOMBEROS:
Cuerpo de Santiago: Comandancia, Sto. Domingo 978, teléfono 61171.
Cisterna: 1.a Compañía teléfono 166; 2.a Compañía, teléfono 159; 3.a Compañía, teléfono 263.

Conchalí: Teléfono 65675.

Ñuñoa: Teléfono 46207; 1.a Compañía, teléfono 42366; 2.a Compañía, 46650; 3.a Compañía, teléfono 160.

Quinta Normal: 1.a Compañía, teléfono 95077; 2.a Compañía, teléfono 90114.

San Miguel: Teléfonos 53020 y 53607.

CARABINEROS:
Prefectura General, 60151.

INVESTIGACIONES:
82211 y 82213.

RADIOPATRULLA:
Carabineros, fono 62261.
Investigaciones, 64258.

VACUNATORIO VETERINARIO PREVENTIVO CONTRA LA RABIA:
Dublé Almeyda 3118, días lunes a viernes. Horas de atención: 10 a 11 horas.

TURNO DE BOTICAS

— SEMANA DEL 1.o AL 8 DE MAYO —

FARMACIA:	DIRECCION:	FARMACIA:	DIRECCION:
Contador	Independencia 2668.	Meléndez	Buzeta 470.
Recasol	Sevilla 1805.	Rojas	B. O'Higgins 1410.
Arellano	Independencia 1200.	San Antonio	San Antonio/Monjitas.
Fuenzalida	Independencia 748.	Puente	Puente 615.
Venus	Santos Dumont 587.	Bosch	Santa Rosa 390.
Páez	El Salto 3502.	Franklin	Franklin 798.
Salamovich	San Pablo 3242.	Jofré	10 de Julio 199.
Profesional	San Pablo 2303.	San Miguel	Portugal 1920.
Labrín	Las Rosas 2002.	M. Rodríguez	Gran Avenida 8701.
Andraca	J. J. Pérez 4223.	Millaray	Abranquil 5970.
Plaza Garín	S. Izquierdo 203.	Indostán	Gran Avenida 5250.
Sta. Teresa	Benedicto XV 230.	Suc. El Indio	Providencia 2699.
Pineda	B. O'Higgins 2439.	Tobalaba	Tobalaba 1191.
La Unión	B. O'Higgins 3998.	San Jorge	P. de Valdivia 2863.
Caupolicán	B. Guerrero 1002.	Cent. Ñuñoa	Irarrázaval 2351.
		Eva	Av. Hamburgo 1065.

NOTA.—De acuerdo con el artículo 61 del Reglamento de Farmacias, el turno nocturno es sólo para el despacho de recetas y el expendio de medicamentos de urgencia, y será atendido después de las 21 horas por la rejilla correspondiente.

ITINERARIO

Los 6 Museos existentes en la capital atienden diariamente de 10 a 13 y de 15 a 18 horas, excepto los lunes, en que descansan. La Biblioteca Nacional atiende de 9 a 13 y de 14 a 20 horas, todos los días. La Biblioteca del Congreso Nacional y del Instituto Pedagógico, lo hacen de 10 a 13 y de 15 a 18 horas.

Las direcciones de los mencionado s establecimientos públicos son las siguientes: Museo de Arte Popular, Cerro Santa Lucía.— Museo Histórico Nacional, Miraflores 50.— Museo Nacional de Bellas Artes, Parque Forestal con Avenida Santa Lucía.— Museo de Historia Nacional, en el interior de la Quinta Normal, y Museo Pedagógico, Dieciocho 1945.

Biblioteca Nacional, Alameda Bernardo O'Higgins, cuadra 6.—Biblioteca del Congreso Nacional, en el edificio del Congreso, y Biblioteca de la Dirección General de Estadística, Cienfuegos 210.

SANTOS DE HOY
Mart. A. S. JUAN

SANTOS DE MAÑANA
DOMITILA

BOLETIN DEL TIEMPO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

(Emitido a las 20 horas del día 5 de mayo de 1954).—

Hubo mal tiempo, con lluvias y vientos fuertes del norte, desde Llanquihue al sur.
En el resto del país estuvo bueno, con nublados locales y neblinas matinales.
En la Antártida se registraron precipitaciones.

APRECIACION GENERAL

Continuarán las alteraciones atmosféricas en la región de los canales esperándose que las precipitaciones cubran gran parte de la zona sur.
Más al norte, el tiempo se presentará favorable, con nublados locales y parciales y probables neblinas matinales.

ARICA A COQUIMBO.— Bueno. Nublados locales y parciales. Vientos del suroeste y oeste.
ACONCAGUA A MAULE.— Bueno. Nublados locales y parciales. Probables neblinas matinales. Vientos del suroeste.
CORDILLERA CENTRAL.—Bueno. Aumento de la nubosidad.
ÑUBLE A CHILOE.—Nuboso. Lluvias locales. Vientos del suroeste y oeste.
GUAFO A EVANGELISTAS.— Lluvias y chubascos. Vientos del oeste y noroeste.
PUNTA ARENAS.—Precipitaciones, declinando.
TERRITORIO ANTARTICO.—Precipitaciones.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

TEMPERATURA DEL AIRE. (Día 5). —Máxima: 19,7 grados C. a las 15 horas y 45 minutos. —Mínima: 4,8 grados C. a las 7 horas y 40 minutos.
HUMEDAD RELATIVA DEL AIRE. (Día 5). —Máxima: 98 por ciento a las 8 horas y 45 minutos. —Mínima: 53 por ciento a las quince horas.
SOL. (Día 6). —Salida: A las 7 horas y 21 minutos. —Puesta: A las 17 horas y 58 minutos.—
LUNA (Día 6). —Salida: A las 11 horas y 30 minutos. —Puesta: A las 21 horas y 37 minutos.—
FASE: Cuarto Creciente el 9.

OFICINA METEOROLOGICA DE CHILE
— Sección Previsión del Tiempo —
(FONO 90753).—

Actividades Gremiales

FED. NAC. DE PANIFICADORES

Importante jira realizaron por Osorno el secretario general y subsecretario general de esta Central, señores Isidoro Godoy y Manuel Hormazábal, respectivamente en cuya oportunidad visitaron los sindicatos del gremio, e informaron a dirigentes y bases osorninas, de los acuerdos y resoluciones adoptados por el Consejo de esta Federación.

SOC. DUEÑOS PAQUETERIAS

En la asamblea general de socios de esta institución, convocado por la directiva que preside don Moisés Andrade, la dirigente doña Margarita Navarrete dará una detallada cuenta de las actividades que le correspondió desarrollar en su calidad de delegada, ante el reciente Congreso Mutualista, celebrado en Chillán. Este acto, se efectuará hoy, a las 21 horas, en San Antonio 731.

COMANDO NACIONAL GRAFICO

Con el Ministro de Salud Pública se entrevistó este comando para entregarle un memorándum sobre reforma a la Previsión de los Trabajadores de Imprentas. El Ministro quedó de estudiar las peticiones planteadas, resolviéndose designar una comisión formada por representantes de esta organización, funcionarios de la Caja y del Ministerio, a fin de que se aboquen al estudio completo de la Previsión y de las reformas del caso.

La Sociedad Igualdad y Trabajo



José Lazo Munoz

Esta institución cuenta actualmente con una magnífica Escuela Nocturna, declarada cooperadora del Estado, atendida por competentes profesores y secundados por una comisión a cargo de los señores: Héctor León Duval, Alfredo Narváez y Fernando Valencia. Preside la Sociedad el señor José Lazo Muñoz.

La institución cuenta también con una policlínica gratuita, a cargo del doctor Enrique Fagalde, para la atención de asociados, familiares y personas de escasos recursos del sector.

Funciona también un club deportivo con el nombre de la Sociedad, al servicio de la juventud.

ANIVERSARIO

En resumen, esta Sociedad, al cumplir hoy 60 años de existencia se encuentra en un período de prosperidad.

La comisión organizadora del programa de festejos efectuará hoy, a las 21 horas en Andes 3028 una sesión solemne, entrega de diplomas y coctel a los asistentes.

FED. INDUSTRIA Y COMERCIO

Con el fin de tratar los principales temas del Congreso que esta Federación efectuará el 21, la directiva ha convocado a sus bases a asamblea general extraordinaria, para hoy, a las 19.30 horas, en Agustinas 1559. También se discutirán los problemas que afectan a los empleados particulares.

HOMENAJE A CONSEJEROS

Un grupo de dirigentes de los empleados particulares, organiza una manifestación a los nuevos Consejeros designados en la Caja de Previsión de Empleados Particulares. A este acto se invitará al Presidente de la República, Ministros de Estado, parlamentarios y periodistas.

SOC. EL POLIGONO

El domingo, a las 11 horas, y en su sede social, esta institución mutualista de la comuna de Quinta Normal, efectuará la transmisión del mando a la nueva directiva y entrega de los premios a los vencedores de las competencias deportivas. A las 12 horas, se ofrecerá un cóctel.

SOC. MUTUAL DE COMERCIANTES

El directorio que preside don Pedro Granifo ha convocado a las bases de esta institución, a asamblea general extraordinaria, para pasado mañana a las 21 horas en Puente 731, con motivo de efectuarse la transmisión del mando en su 53.o aniversario.

TRABAJADORES DE LA SALUD

Esta semana se realizará un ciclo de conferencias, tendientes a orientar al gremio hospitalario y otros servicios, sobre las finalidades y temario del Congreso Unitario que se efectuará este mes. El comando organizador de este torneo gremial dió a conocer a los personales de los hospitales San José, Sanhueza y Salvador, el reglamento y temario del Congreso, acordándo dichos trabajadores de la Salud acreditar delegados con plenos poderes.

FED. EDUCADORES DE CHILE

Dirigentes y bases de la Sociedad Nacional de Profesores, Federación de Enseñanza Industrial y Minera, Unión de Profesores y demás organismos afiliados a la Fedech asistirán a la concentración del gremio, convocada por la directiva nacional que dirige don Raúl Rojas Valencia, pasado mañana, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile. Hablarán la dirigentes del Magisterio, quienes harán una exposición sobre todo lo que dice relación con los problemas que les afectan, especialmente las gestiones que se han realizado en este sentido, ante los Ministros de Educación y Hacienda, respectivamente.

ASOC. NAC. PROFESORES SECUNDARIOS

Con asistencia del Visitador señor Luis Pérez, se efectuará hoy a las 18 horas en su sede de Moneda 1330 la reunión de profesores secundarios de ramos técnicos, con el objeto de tratar entre otros temas, la defensa del Liceo Integral.

SOC. CHOFERES "M. MONTT"

El directorio que preside don Oscar Molina Bustamante comunica a los socios morosos que la amnistía dura hasta el 10 de junio y las inscripciones para las futuras importaciones de automóviles para dedicarlos a taxis, también se cerrarán en esa misma fecha.

COMUNAS

Conchalí y sus problemas

La comuna de Conchalí que ocupa un área de 65 kilómetros cuadrados, exactamente, con una población de 80.352 habitantes, según el censo nacional del año 1952, cuenta con 15.146 habitaciones, de las cuáles 897 son de concreto y sólidas; 2.003 de construcción ligera e inconfortables, y 4.146 viejas casonas declaradas insalubres.

Desde comienzos del año 1952, hasta la fecha, se han construído en la comuna más o menos 3.500 casitas provisorias, de material ligero, y sin ningún indicio de higiene.

En el mismo lapso de poco más de un año; su población aumentó de 80.352 habitantes, a más de 110.000 personas, que habitan el mismo número de casas. En total 18.846 entre las habitables, insalubres, galpones provisorios y ranchos.

La población de la comuna de Conchalí posee más de 20 poblaciones, con juntas vecinales en su mayoría, pero sin escuelas 9 de ellas; sin vigilancia policial 13; alumbrado ni agua potable más de 10; y sin locomoción apropiada la totalidad en la comuna.

En cambio la comuna de Conchalí posee ricos viñedos; industria textil; fábricas diversas; gran comercio minorista, y en sus inmediaciones ricos predios agrícolas que abastecen diariamente nuevos centros de consumo del Gran Santiago.

Con el objeto de paliar esta notoria anomalía, se han constituído por sectores Alianzas de Poblaciones, centros de adelanto, cooperativas, etc. No obstante ello, las poblaciones no alcanzarán a salvarse este invierno de posibles inundaciones, ya que el total de las acequias están sucias por el desarrollo de malezas en los canales que rodean las 20 poblaciones.

En recientes asamblea de juntas vecinales ha surgido la idea de solicitar que algunas compañías de la conscripción del presente año, del Regimiento "Buin" que tiene su cuartel en el sector "El Salto", estableciera por dos o tres meses el servicio de limpia de canales y acequias, como asimismo de reparaciones de algunas calzadas por donde en invierno nadie puede transitar. La sugerencia queda dada.— (LAPOSTOL, corresponsal.

FRENTE NACIONAL DE LA VIVIENDA

SANTIAGO.— Con el objeto de reunir fondos destinados a diversas actividades del Frente Nacional de la Vivienda, su directiva ha programado un baile social que se llevará a cabo el próximo domingo a las 18 horas y hasta las 24 horas en el local de la Cámara de Comercio Minorista de Chile, calle Catedral N.o 1465.

La parte bailable de esta reunión estará a cargo de dos orquestas, y se ha programado asimismo, un número de variedades a cargo de conjuntos artísticos de aficionados obreros, quiénes prestarán gentilmente su concurso, dada la finalidad.

POBLADORES Y PROPIETARIOS "LA PALMILLA"

CONCHALI.— A las 10 horas del próximo domingo celebrará asamblea general la Asociación de Propietarios y Pobladores de "La Palmilla", en Av. Independencia N.o 3310, para dar cuenta de las gestiones realizadas ante las autoridades en orden al problema de la locomoción colectiva; sobre gestiones ante la gerencia de la Empresa Constructora de "Las Condes", para que dé término pronto a las instalaciones de agua potable, etc.

En la misma forma, la directiva de esta Asociación, realiza gestiones para la instalación de un Puesto Regulador, para el expendio de carnes frigorizadas de Magallanes y carnes argentinas. Dicha iniciativa cuenta desde ya con el concurso de la Municipalidad de la comuna de Conchalí.

CONCENTRACION EN POBLACION "ROOSEVELT"

CONCHALI.— Con motivo de la visita del diputado del Segundo Distrito Galvarino Rivera, para conocer los trabajos de la construcción del edificio de la Escuela 124 de la Población "Roosevelt", obras que han estado a cargo de equipos de voluntarios de la misma población, la directiva cita a asamblea general de pobladores para las 10 horas del próximo domingo. Previamente, en la tarde del sábado, la directiva que dirige la señora Ascención Jara Ibáñez celebrará una reunión de directiva para conocer la labor de las comisiones de trabajo.